

Panasonic®

Bedienungsanleitung
Mode d'emploi
Istruzioni per l'uso
Gebruiksaanwijzing
Kompakt-Stereoanlage
Système Stéréo Compact
Impianto stereo compatto
Compact stereosysteem

Model No. SC-ALL5CD



Wir möchten Ihnen dafür danken, dass Sie sich für dieses Gerät entschieden haben. Bitte lesen Sie diese Anleitung vor der Inbetriebnahme dieses Produkts aufmerksam durch, und bewahren Sie dieses Handbuch für spätere Bezugnahme griffbereit auf.

La ringraziamo dell'acquisto di questo prodotto. Leggere attentamente queste istruzioni prima di utilizzare il presente prodotto, e conservare questo manuale per usi futuri.

Montageanleitung (→ 2 und 26, 27)

Die Installation muss durch einen Fachmann erfolgen.

Lesen Sie vor dem Beginn der Arbeiten diese Montageanleitung und die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, um eine fachmännische Ausführung zu gewährleisten.

(Bitte bewahren Sie diese Anleitung auf. Sie werden sie für die Wartung wieder benötigen, oder wenn sie das Gerät an einem anderen Ort einbauen möchten.)

Istruzioni per l'installazione incluse

(→ 58 e 82, 83)

Per l'installazione occorre rivolgersi a uno specialista qualificato.

Per una installazione corretta, prima di iniziare il lavoro leggere attentamente queste istruzioni e le istruzioni per l'uso.

(Conservare queste istruzioni. Possono essere necessarie quando si eseguono operazioni di manutenzione o si sposta l'unità.)

Merci d'avoir porté votre choix sur cet appareil. Veuillez lire attentivement les présentes instructions avant d'utiliser ce produit, et conserver ce manuel pour utilisation ultérieure.

Dank u voor de aankoop van dit product. Lees deze instructies zorgvuldig door voordat u dit product gebruikt en bewaar deze handleiding, zodat u deze later kunt raadplegen.

Instructions d'installation incluse

(→ 30 et 54, 55)

Le travail d'installation devra être effectué par un installateur qualifié.

Avant de commencer le travail, lisez attentivement ces instructions d'installation et le mode d'emploi pour être sûr que l'installation est effectuée correctement.

(Veuillez conserver ces instructions. Vous pourrez en avoir besoin pour l'entretien ou le déplacement de l'appareil.)

Bijgesloten instructies voor de installatie

(→ 86 en 110, 111)

De installatie dient door een gekwalificeerd installateur uitgevoerd te worden.

Voordat het werk begonnen wordt, moeten deze instructies voor de installatie, evenals de handleiding, met aandacht gelezen worden om er zeker van te kunnen zijn dat de installatie correct uitgevoerd wordt.

(Bewaar deze instructies. U kunt ze nodig hebben voor het onderhoud of het verplaatsen van dit apparaat.)

Sicherheitsmaßnahmen

WARNUNG

Gerät

- Zur Reduzierung der Gefahr von Brand, elektrischem Schlag und Beschädigung:
 - Setzen Sie dieses Gerät weder Regen, noch Feuchtigkeit, Tropfen oder Spritzern aus.
 - Stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gefäße, wie Vasen, auf dieses Gerät.
 - Ausschliesslich das empfohlene Zubehör verwenden.
 - Entfernen Sie die Abdeckungen nicht.
 - Reparieren Sie dieses Gerät nicht selbst. Wenden Sie sich zur Wartung an qualifiziertes Kundendienstpersonal.
 - Lassen Sie keine Gegenstände aus Metall in dieses Gerät fallen.
 - Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf dieses Gerät.

Netz Kabel

- Zur Reduzierung der Gefahr von Brand, elektrischem Schlag und Beschädigung:
 - Gewährleisten Sie, dass die Spannung der Stromversorgung dem auf diesem Gerät angegebenen Wert entspricht.
 - Fügen Sie den Netzstecker vollständig in die Steckdose ein.
 - Ziehen Sie nicht an der Leitung, knicken Sie sie nicht und stellen Sie keine schweren Gegenstände darauf.
 - Fassen Sie den Stecker nicht mit nassen Händen an.
 - Fassen Sie den Stecker beim Herausziehen an seinem Korpus an.
 - Verwenden Sie keinen Netzstecker und keine Steckdose, die beschädigt sind.
- Der Netzstecker ist das trennende Gerät. Installieren Sie dieses Gerät so, dass der Netzstecker sofort aus der Wandsteckdose gezogen werden kann.

ACHTUNG

Gerät

- Dieses Gerät verwendet einen Laser. Der Gebrauch von Steuerungen oder Einstellungen bzw. das Ausführen von anderen Vorgängen, als denen hier angegebenen, kann zu einer gefährlichen Belastung durch Strahlungen führen.
- Stellen Sie keine Quellen offener Flammen, z.B. brennende Kerzen, auf das Gerät.
- Dieses Gerät kann beim Betrieb Hochfrequenzstörungen auffangen, die durch die Benutzung von Mobiltelefonen verursacht werden. Sollte eine solche Störung festgestellt werden, sollte das Handy in größerer Entfernung zu diesem Gerät betrieben werden.
- Dieses Gerät ist für den Betrieb in Ländern mit gemässigtem Klima bestimmt.

Aufstellung

- Stellen Sie dieses Gerät auf eine ebene Oberfläche.
- Zur Reduzierung der Gefahr von Brand, elektrischem Schlag und Beschädigung:
 - Installieren oder positionieren Sie dieses Gerät nicht in einem Bücherregal, Einbauschränk oder einem sonstigen engen Raum. Stellen Sie eine gute Belüftung des Gerätes sicher.
 - Achten Sie darauf, die Entlüftungsschlitze des Gerätes nicht durch Gegenstände aus Papier oder Stoff zu blockieren, z.B. Zeitungen, Tischdecken und Vorhänge.
 - Setzen Sie dieses Gerät keinem direkten Sonnenlicht, hohen Temperaturen, starker Feuchtigkeit und übermäßigen Erschütterungen aus.

Batterie

- Explosionsgefahr bei falschem Anbringen der Batterie. Ersetzen Sie die Batterie nur durch den vom Hersteller empfohlenen Typ.
- Der Missbrauch der Batterien kann zu einem Auslaufen von Elektrolyt und einem Brand führen.
 - Entfernen Sie die Batterien, wenn Sie die Fernbedienung über längere Zeit nicht benutzen. Bewahren Sie sie an einem kühlen, dunklen Ort auf.
 - Niemals starker Hitze oder offenem Feuer aussetzen.
 - Lassen Sie die Batterie(n) nie längere Zeit in einem Auto mit geschlossenen Türen und Fenstern zurück, das direkter Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist.
 - Nehmen Sie die Batterien nicht auseinander, und schließen Sie sie nicht kurz.
 - Laden Sie Alkali- oder Manganbatterien nicht wieder auf.
 - Verwenden Sie keine Batterien mit teilweise abgelöstem Mantel.
- Wenden Sie sich zur Entsorgung der Batterien an die lokalen Behörden oder erfragen Sie die richtige Vorgehensweise zur Entsorgung.

Produktidentifikationszeichen befindet sich auf der Geräteunterseite.

CE 0700

Konformitätserklärung

"Panasonic Corporation" bestätigt hiermit, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen und den weiteren zutreffenden Vorgaben der Richtlinie 1999/5/EC entspricht. Kunden können eine Kopie der Original-Konformitätserklärung zu unseren R&TTE-Produkten von unserem KE-Server herunterladen:

<http://www.doc.panasonic.de>

Kontaktadresse des zugelassenen Vertragsbüros:

Panasonic Marketing Europe GmbH,
Panasonic Testing Centre, Winsbergring 15, 22525 Hamburg,
Deutschland

Dieses Produkt ist für den Einsatz in folgenden Ländern vorgesehen.

GB, DE, AT, BE, DK, SE, FR, IT, ES, NL, FI, GR, PT, PL, HU, CZ, SK, EE, LV, LT, SI, BG, RO, MT, CY, IE, LU, HR, NO, CH, IS, LI, TR

Das Produkt ist für den allgemeinen Bedarf vorgesehen.

(Kategorie 3)

Die WLAN-Funktion dieses Produkts darf ausschließlich in geschlossenen Räumen genutzt werden.

Dieses Produkt ist für die Verbindung zum Access Point 2,4 GHz oder 5 GHz WLAN ausgelegt.

Inhaltsverzeichnis

Sicherheitsmaßnahmen	2
Zubehör	3
Fernbedienungsanleitung	4
Anschlüsse	5
Einsetzen von Medien	6
Netzwerkeinstellungen	7
Streamen von Musik über das Netzwerk	9
Betrieb von Bluetooth®	11
Steuerungen der Medienwiedergabe	13
Sie hören DAB+	14
FM-Radio hören	16
Sound-Anpassung	17
Uhr und Timer	17
Sonstige	18
Fehlerbehebung	20
Pflege des Geräts und der Medien	23
Über Bluetooth®	23
Abspielbare Medien	24
Lizenzen	24
Wandmontage des Geräts (optional)	26
Technische Daten	28

Zubehör

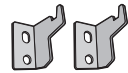
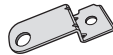
Überprüfen Sie bitte das mitgelieferte Zubehör vor Inbetriebnahme des Geräts.

- 1 Fernbedienung
(N2QAYB001050)
- 1 Batterie für die Fernbedienung
- 1 Netzkabel
- 1 DAB-Zimmerantenne



Zubehör zur Wandmontage

- 1 Sicherheitsvorrichtung
- 2 Wandhalterungen



- 1 Schraube



- Das Netzkabel darf nicht für andere Geräte benutzt werden.
- Stand der in dieser Bedienungsanleitung aufgeführten Produktnummern ist März 2015. Änderungen jederzeit möglich.

Hinweise zu Beschreibungen in dieser Bedienungsanleitung

- Seitenverweise werden dargestellt als "→ ○○".
- Wenn nicht anders angegeben, werden die Bedienvorgänge unter Verwendung der Fernbedienung beschrieben.

Entsorgung von Altgeräten und Batterien

Nur für die Europäische Union und Länder mit Recyclingsystemen



Dieses Symbol, auf den Produkten, der Verpackung und/oder den Begleitdokumenten, bedeutet, dass gebrauchte elektrische und elektronische Produkte sowie Batterien nicht in den allgemeinen Hausmüll gegeben werden dürfen.

Bitte führen Sie alte Produkte und verbrauchte Batterien zur Behandlung, Aufarbeitung bzw. zum Recycling gemäß den gesetzlichen Bestimmungen den zuständigen Sammelpunkten zu. Indem Sie diese Produkte und Batterien ordnungsgemäß entsorgen, helfen Sie dabei, wertvolle Ressourcen zu schützen und eventuelle negative Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu vermeiden.

Für mehr Informationen zu Sammlung und Recycling, wenden Sie sich bitte an Ihren örtlichen Abfallentsorgungsdienstleister.

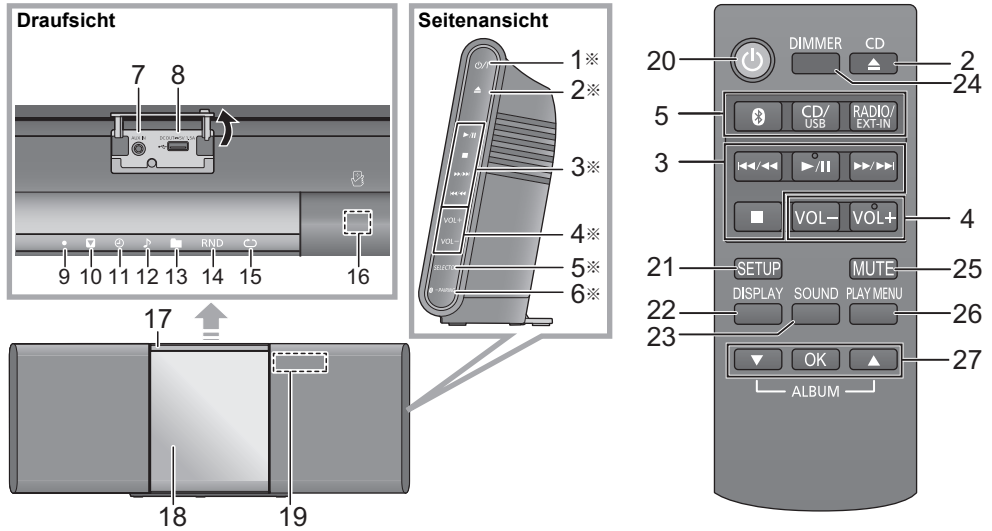
Gemäß Landesvorschriften können wegen nicht ordnungsgemäßer Entsorgung dieses Abfalls Strafgeelder verhängt werden.



Hinweis für das Batteriesymbol (Symbol unten):

Dieses Symbol kann in Kombination mit einem chemischen Symbol abgebildet sein. In diesem Fall erfolgt dieses auf Grund der Anforderungen derjenigen Richtlinien, die für die betreffende Chemikalie erlassen wurden.

Fernbedienungsanleitung

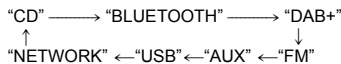


1 Bereitschafts-/Ein-Schalter (⏻)

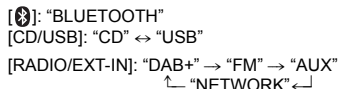
Berühren Sie, um das Gerät aus dem Standby-Modus einzuschalten oder umgekehrt. Auch im Stand-by-Modus verbraucht das Gerät eine geringe Menge Strom.

- 2 Öffnen oder Schließen des Einschubfachs
- 3 Steuertasten für grundlegende Wiedergabefunktionen
- 4 Anpassen der Lautstärke (0 (min) bis 50 (max))
- 5 Auswählen der Audioquelle

Auf diesem Gerät:



Auf der Fernbedienung:



6 Bluetooth® Kopplungstaste

- Berühren Sie, um "BLUETOOTH" als Audioquelle zu wählen.
- Berühren und halten Sie, um in den Kopplungsmodus (→ 11) zu gehen, oder die Verbindung zu einem Bluetooth® -Gerät zu trennen (→ 12).

7 AUX IN Buchse (→ 5)

8 Port für USB-Geräte/DC OUT-Anschluss (→ 6)

9 "●": Netzwerkanzeige

10 "■": Anzeige des Sekundärdienst-Anzeige

11 "⌚": Anzeige des Wiedergabe-Timers

12 "▶": 1-TRACK-Anzeige

13 "■": 1-ALBUM-Anzeige

14 "RND": RANDOM-Anzeige

15 "↺": ON REPEAT-Anzeige

16 NFC-Sensor (→ 11)

17 Fernbedienungs-Signalsensor

Abstand: Max. 7 m direkt von der Vorderseite
Winkel: ca. 30° links und rechts

18 Einschubfach

19 Display

20 Schalten Sie das Hauptgerät ein oder aus

21 Betreten des Setup-Menüs

22 Ändern Sie die angezeigten Informationen.

23 Betreten des Sound-Menüs

24 Dimmen Sie das Display und die Anzeigen.

Drücken Sie die Taste erneut, um den Vorgang rückgängig zu machen.

25 Stummschalten des Tons

Drücken Sie die Taste erneut, um den Vorgang rückgängig zu machen. "MUTE" wird auch rückgängig gemacht, wenn die Lautstärke geregelt oder das Gerät ausgeschaltet wird.

26 Betreten des Wiedergabemenüs

27 Auswahl/OK

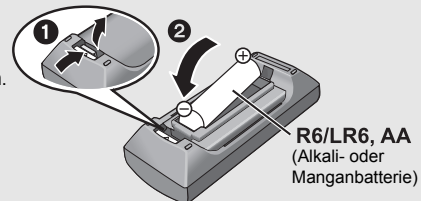
* Diese Schalter funktionieren durch bloßes Berühren der Markierungen. Beim Berühren des Schalters wird ein Signalton ausgegeben. Das akustische Signal kann abgestellt werden. (→ 18)

■ Verwendung der Fernbedienung

Legen Sie die Batterie so ein, dass die Pole (+ und -) mit denen in der Fernsteuerung übereinstimmen.

Auf den Fernbedienungs-Signalsensor an diesem Gerät richten.

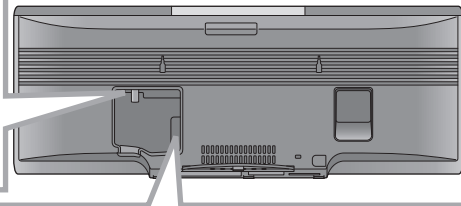
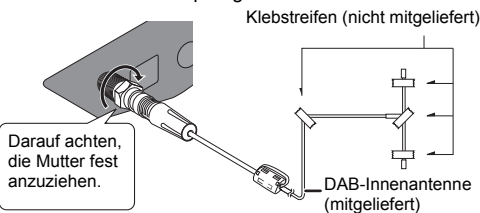
- Um Interferenzen zu vermeiden, stellen Sie keine Objekte vor den Signalsensor.
- Wenn die Schiebetür geöffnet ist, bedienen Sie die Fernbedienung in etwa auf der Höhe des Fernbedienungs-Signalsensors.



Anschlüsse

1 Schließen Sie die Antenne an.

Dieses Gerät kann DAB+- und FM-Sender mit der DAB-Antenne empfangen.



2 Das Netzkabel anschließen, nachdem alle anderen Anschlüsse hergestellt wurden.

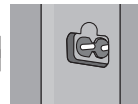
Dieses Gerät verbraucht auch etwas Strom (→ 28), wenn es ausgeschaltet ist.

- Ziehen Sie im Interesse der Energieeinsparung, den Stecker aus der Netzsteckdose, wenn Sie dieses Gerät für längere Zeit nicht verwenden.

An eine Netzsteckdose



Netzkabel (mitgeliefert)



- Diese Lautsprecher haben keine magnetische Abschirmung. Stellen Sie sie nicht neben ein Fernsehgerät, einen Computer oder andere magnetische Geräte.
- Kleben Sie die Antenne mit Klebeband in einer Position an die Wand oder Säule, in der die wenigsten Interferenzen auftreten.
- Wenn der Radioempfang schlecht ist, verwenden Sie eine DAB-Außenantenne (nicht mitgeliefert).

Anschließen externer Musikgeräte

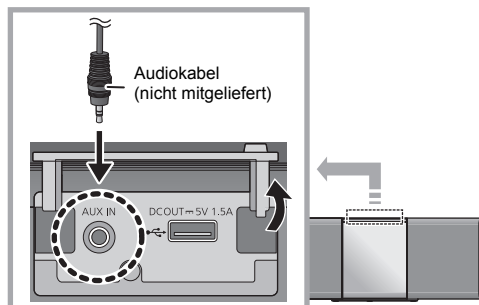
1 Schließen Sie ein externes Musikgerät mit einem Audiokabel (nicht mitgeliefert) an.

- Steckertyp: $\varnothing 3,5$ mm Stereo

2 Drücken Sie wiederholt [RADIO/EXT-IN] zur Auswahl von "AUX" und starten Sie die Wiedergabe auf dem verbundenen Gerät.

Um die Eingangsstufe des externen Geräts auszuwählen

- 1 Während Sie sich im AUX-Modus befinden, drücken Sie wiederholt [SOUND], um "INPUT LEVEL" auszuwählen.
- 2 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "NORMAL" oder "HIGH" und drücken Sie dann [OK].
 - Die werksseitige Standardeinstellung ist "NORMAL".

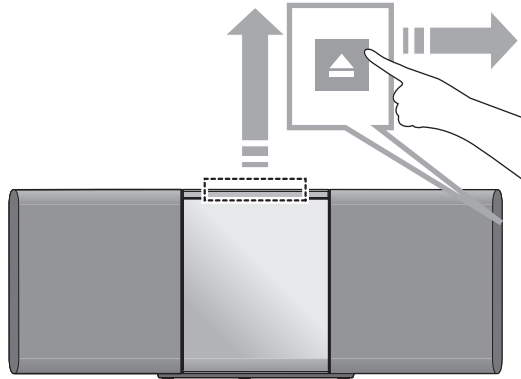
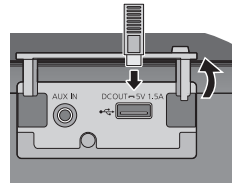


- Um die Klangverzerrung zu verbessern, wenn "HIGH" ausgewählt ist, wählen Sie "NORMAL".
- Schalten Sie zur Reduzierung des Eingangssignals den Equalizer aus oder verringern Sie die Lautstärke des externen Geräts. Ein zu starkes Eingangssignal führt zu Tonverzerrungen.
- Detaillierte Informationen finden Sie in der Bedienungsanleitung des Geräts.

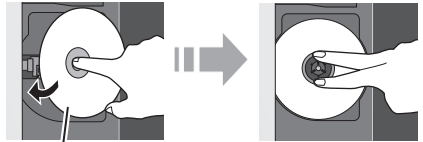
Einsetzen von Medien

■ Anschluss eines USB-Geräts

- Setzen Sie das USB-Gerät direkt ein. Verwenden Sie kein USB-Verlängerungskabel.
- Bitte trennen Sie das USB-Gerät, wenn Sie es nicht mehr verwenden.
- Bevor Sie das USB-Gerät entfernen, wählen Sie eine andere Quelle als "USB" aus.



■ Einlegen einer CD



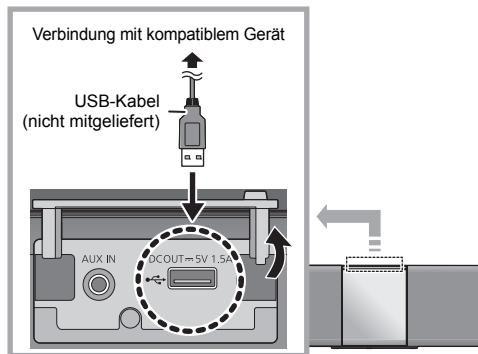
Die Seite des Etiketts

- Neigen Sie die Disc so, dass sie nicht das Einschubfach berührt.
- Das Einschubfach nicht manuell öffnen.

■ Aufladung eines Geräts

Die Aufladung beginnt, wenn ein Gerät (Nennwert: 5 V/1,5 A) an die DC OUT-Klemme dieses Geräts angeschlossen ist.

- 1 Schalten Sie das Gerät ein.
- 2 Schließen Sie ein Gerät an.
 - ↳ Bestätigen Sie am Bildschirm des angeschlossenen Geräts, usw., um sicherzustellen, dass der Aufladevorgang begonnen hat.



- Es ist ein mit Ihrem Gerät kompatibles Kabel erforderlich. Verwenden Sie das mit Ihrem Gerät mitgelieferte Kabel.
- Auch wenn Sie ein Kabel verwenden, das zum DC OUT-Anschluss dieses Geräts kompatibel ist, kann Ihr Gerät möglicherweise nicht aufgeladen werden. Verwenden Sie in diesem Fall das mit dem Gerät mitgelieferte Ladegerät.
- Abhängig von Ihrem Gerät könnte die Verwendung anderer Ladegeräte nicht funktionieren. Lesen Sie vor dem Gebrauch die Bedienungsanleitung Ihres Geräts.
- Schließen Sie kein Gerät mit einem Nennwert von über 5 V/1,5 A an dieses Gerät an.
- Um zu überprüfen, ob der Ladevorgang abgeschlossen ist, sehen Sie auf dem Bildschirm des angeschlossenen Geräts nach, etc.
- Sobald der Akku voll aufgeladen ist, entfernen Sie das USB-Kabel von der DC OUT-Klemme.
- Um im Standby-Modus weiter aufzuladen, vergewissern Sie sich, dass das Gerät mit der Aufladung begonnen hat, bevor Sie dieses Gerät auf den Standby-Modus schalten.
 - Beim Aufladen eines erschöpften Geräts, stellen Sie das Gerät solange nicht auf den Standby-Modus bis es betriebsbereit ist.

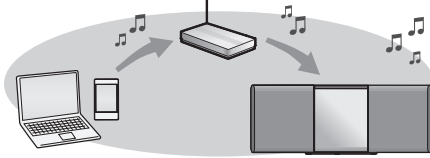


- Stellen Sie sicher, dass das Gerät nicht herunterfällt, wenn Sie ein Medium einsetzen oder entfernen.
- Stellen Sie beim Wechseln des Gerätestandorts sicher, dass alle Medien entnommen wurden, und schalten Sie das Gerät in den Standby-Modus.

Netzwerkeinstellungen

Sie können Musik von einem iOS-Gerät (iPhone/iPad/iPod), einem Android™-Gerät oder einem PC (Windows) an die Lautsprecher dieses Systems streamen, indem Sie die Qualcomm® AllPlay™-Smart Media-Plattform oder die DLNA-Funktion verwenden. Zur Verwendung dieser Funktionen muss sich dieses System im gleichen Netzwerk wie das kompatible Gerät befinden.

- Aktualisieren Sie die Software des Systems, wenn die Netzwerkeinstellungen vollständig sind. (→ 18)



Wählen Sie eine Netzwerkkonfigurationsmethode aus den folgenden Methoden.

Wireless LAN-Anschluss

Methode 1: "Verwenden eines Internet-Browsers" (→ unten)

- Sie können über den Internet-Browser auf Ihrem Smartphone oder PC etc. auf die Netzwerkeinstellungen dieses Geräts zugreifen.

Methode 2: "Verwenden von WPS (Wi-Fi Protected Setup™)" (→ 8)

- Wenn Ihr Wireless-Router WPS unterstützt, können Sie eine Verbindung herstellen, indem Sie die WPS-Taste drücken oder den WPS-PIN-Code eingeben.

Kabelgebundene LAN-Verbindung

Methode 3: "Verwenden eines LAN-Kabels" (→ 8)

- Sie können per LAN-Kabel eine stabile Verbindung zum Netzwerk herstellen.



- Die Einstellung wird nach dem eingestellten Zeitlimit abgebrochen. Nehmen Sie die Einstellung in diesem Fall neu vor. Um diese Einstellung vorzeitig abzubrechen, drücken Sie [■].

Wireless LAN-Anschluss

Dieses System verfügt über integriertes Wi-Fi® und kann mit einem Wireless-Router verbunden werden.

Vorbereitung

- Stellen Sie dieses System so nahe wie möglich am Wireless-Router auf.
- Stecken Sie kein LAN-Kabel ein, da anderenfalls die Wi-Fi®-Funktion deaktiviert wird.

- 1 Schalten Sie dieses System ein.
- 2 Fahren Sie bei "Methode 1" oder "Methode 2" fort.

Methode 1:

Verwenden eines Internet-Browsers

- Die folgenden Ausführungen beziehen sich auf ein Smartphone.

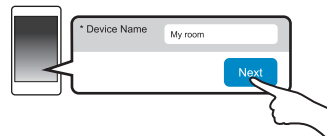
- 1 Drücken Sie auf der Fernbedienung mehrfach [RADIO/EXT-IN], um "NETWORK" auszuwählen.
- 2 Drücken Sie wiederholt [SETUP] auf der Fernbedienung zur Auswahl von "NET SETUP" und drücken Sie dann [OK].
- 3 Drücken Sie zur Auswahl von "MANUAL" auf der Fernbedienung [▲, ▼], und drücken Sie dann [OK].
- 4 Drücken Sie zur Auswahl von "OK? YES" auf der Fernbedienung [▲, ▼], und drücken Sie dann [OK].
 - Wenn Sie [OK] drücken, um "OK? YES" zu bestätigen, wird die zuvor in diesem Gerät eingestellte Netzwerkverbindung gelöscht.
- 5 Rufen Sie die Wi-Fi-Einstellungen des kompatiblen Geräts auf.



- 6 Wählen Sie "ALL5CD □□□□□_AJ", um eine Verbindung zu diesem System herzustellen.

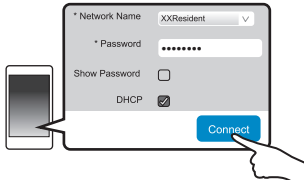


- "□" steht für ein Zeichen, das einzigartig für jedes Set ist.
 - Es kann 1 Minute dauern, bis dies in Ihrer Wi-Fi-Liste erscheint.
 - Stellen Sie sicher, dass DHCP für die Netzwerk-Einstellung an Ihrem kompatiblen Gerät aktiviert ist.
 - iOS-Gerät: Die Einstellungsseite wird automatisch im Internet-Browser angezeigt.
 - Außer bei iOS-Geräten: Öffnen Sie den Internet-Browser und aktualisieren Sie die Seite, um die Einstellungsseite anzuzeigen.
 - Wenn die Einstellungsseite nicht angezeigt wird, geben Sie "http://172.19.42.1/" in das URL-Adressfeld ein.
- 7 Geben Sie einen Gerätenamen ein und wählen Sie "Next".



- Der Gerätename wird im Netzwerk als Name dieses Systems angezeigt.
 - Maximal anzeigbare Zeichen: 32
 - Der Gerätename wird festgelegt, wenn "Next" ausgewählt wurde.
 - Sie können auch den Gerätenamen nach Einrichten der Netzwerkverbindung ändern. (→ 9, "Vornehmen der netzwerkbezogenen Einstellungen")
- 8 Wählen Sie Ihren Netzwerknamen (SSID) aus und geben Sie das Passwort ein.
 - Überprüfen Sie den Wireless-Router auf den Netzwerknamen (SSID) und das Passwort.
 - Es wird eine Liste mit Netzwerknamen (SSIDs) angezeigt, wenn Sie das "Network Name"-Feld auszuwählen.
 - Um die im "Password"-Feld eingegebenen Zeichen anzuzeigen, wählen Sie "Show Password".
 - Wenn Ihr Netzwerk bestimmte Einstellungen erfordert, deaktivieren Sie die Einstellung "DHCP", um DHCP zu deaktivieren.
 - Sie können eine bestimmte IP-Adresse, Subnetzmaske, einen bestimmten Standard-Gateway, primären DNS etc. verwenden.

- 9** Wählen Sie "Connect", um die Einstellungen anzuwenden.



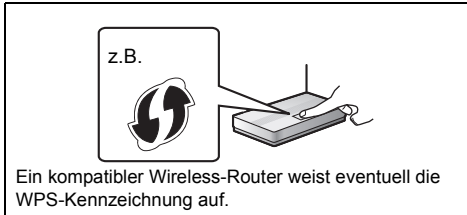
- Auf dem Display des Geräts wird "SUCCESS" angezeigt, wenn die Verbindung hergestellt wurde. (Die Netzwerkanzeige "●" leuchtet auf.)
 - Wenn "FAIL" angezeigt wird, drücken Sie [OK], überprüfen den Netzwerknamen (SSID) und das Passwort und nehmen die Einstellung erneut vor.
 - Je nach Gerät wird der Verbindung hergestellt-Bildschirm möglicherweise nicht angezeigt.
- 10** Stellen Sie sicher, dass Sie Ihr kompatibles Gerät wieder mit Ihrem drahtlosen Heimnetzwerk verbinden.



- Aktivieren Sie Java und Cookies in Ihren Browser-Einstellungen.

Methode 2:

Verwenden von WPS (Wi-Fi Protected Setup™)



- 1 Drücken Sie auf der Fernbedienung mehrfach [RADIO/EXT-IN], um "NETWORK" auszuwählen.
- 2 So rufen Sie den "WPS PUSH"-Modus auf
 - 1 Drücken Sie wiederholt [SETUP] auf der Fernbedienung zur Auswahl von "NET SETUP" und anschließend [OK]. "WPS PUSH" wird auf dem Display angezeigt.
 - 2 Drücken Sie [OK].
- Berühren und halten Sie alternativ [▶▶/▶▶] am Gerät mindestens 4 Sekunden lang gedrückt. "WPS" blinkt auf dem Display.
- 3 Aktivieren Sie die WPS-Taste am WLAN-Router.
 - Auf dem Display des Geräts wird "SUCCESS" angezeigt, wenn die Verbindung hergestellt wurde. (Die Netzwerkanzeige "●" leuchtet auf.)
 - Wenn die Verbindung nicht innerhalb der festgelegten Zeit aufgebaut wurde, wird "FAIL" angezeigt. Versuchen Sie erneut, die Einstellung vorzunehmen. Wird weiterhin "FAIL" angezeigt, verwenden Sie andere Methoden.
- 4 Betätigen Sie [OK] auf der Fernbedienung, um die Einstellung zu verlassen.

■ Verwenden des WPS-PIN-Codes

- 1 Drücken Sie auf der Fernbedienung mehrfach [RADIO/EXT-IN], um "NETWORK" auszuwählen.
- 2 So rufen Sie den "WPS PIN"-Modus auf
 - 1 Drücken Sie wiederholt [SETUP] auf der Fernbedienung zur Auswahl von "NET SETUP" und anschließend [OK].
 - 2 Drücken Sie zur Auswahl von "WPS PIN" auf der Fernbedienung [▲, ▼], und drücken Sie dann [OK].
 - Berühren und halten Sie alternativ [◀◀/◀◀] am Gerät mindestens 4 Sekunden lang gedrückt. Der PIN-Code wird auf dem Display angezeigt.
- 3 Geben Sie den PIN-Code in den Wireless Router ein.



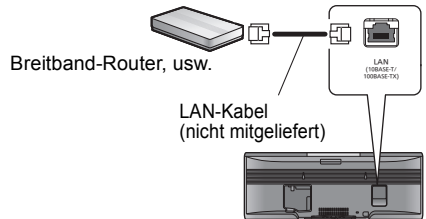
- Wenn sich das Gerät im WPS-PIN-Code-Modus befindet, ist das Einrichten mit der WPS-Taste nicht möglich. Schalten Sie zum Verwenden der WPS-Taste das System aus und wieder ein. Wiederholen Sie dann die Netzwerkeinstellungen.
- Je nach Router können andere verbundene Geräte temporär ihre Verbindung verlieren.
- Weitere Einzelheiten entnehmen Sie der Bedienungsanleitung Ihres Wireless-Routers.

Kabelgebundene LAN-Verbindung

Methode 3:

Verwenden eines LAN-Kabels

z.B.



- 1 Ziehen Sie das Netzkabel.
- 2 Verbinden Sie das Gerät über ein LAN-Kabel mit einem Breitband-Router o. ä.
- 3 Schließen Sie das Netzkabel an das Gerät an und schalten Sie dieses System ein.
 - Wenn die Verbindung hergestellt wurde, leuchtet die Netzwerkanzeige "●" auf.



- Für den Anschluss von Peripheriegeräten verwenden Sie gerade LAN Kabel (STP) der Kategorie 5 oder höher.
- Das LAN-Kabel muss ein- oder ausgesteckt werden, während das Netzkabel ausgesteckt ist.
- Ausschließlich LAN-Kabel in die LAN-Buchse einstecken, da sonst das Gerät beschädigt werden könnte.
- Wenn das LAN-Kabel abgetrennt wird, werden die netzwerkbezogenen Einstellungen (→ 9) initialisiert. Nehmen Sie die Einstellungen in diesem Fall erneut vor.
- Wenn ein LAN-Kabel angeschlossen wird, wird die Wi-Fi-Funktion deaktiviert.

Vornehmen der netzwerkbezogenen Einstellungen

Sie können den Netzwerknamen dieses Systems ändern und bestimmte IP-Adressen, Subnetzmasken, Standard-Gateways, primäre DNS usw. verwenden.

Sie können den Namen dieses Systems auch ändern, indem Sie in der App "Panasonic Music Streaming" (ab Version 2.0.8) eine Einstellung ändern (→ rechts). Details zur Anwendung finden Sie auf der unten aufgeführten Seite.
<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/>
(Diese Seite steht nur auf Englisch zur Verfügung.)

Vorbereitung

- Beenden Sie die Netzwerkeinstellungen. (→ 7)
- Verbinden Sie Ihr Gerät mit dem Netzwerk, mit dem auch dieses System verbunden ist.
- Überprüfen Sie die IP-Adresse dieses Systems (→ 20) und notieren Sie sie.

1 Öffnen Sie auf Ihrem Gerät einen Internet-Browser und geben Sie in das Adressfeld die IP-Adresse dieses Systems ein, um die Einstellungsseite anzuzeigen.

- Je nach Umgebung kann es einige Minuten dauern, bis die Einstellungsseite angezeigt wird. Aktualisieren Sie in diesem Fall den Browser.
- Wenn das Gerät über Wi-Fi verbunden ist, kann nur ein Geräte name geändert werden. Schließen Sie die Einstellungsseite nach dem Ändern des Geräte namens.
 - Um den Geräte namens zu ändern, wählen Sie "Change", geben Sie einen neuen Geräte namens ein und wählen Sie anschließend "Apply".

2 Geben Sie einen Geräte name ein und wählen Sie "Next".

- Siehe in Schritt 7 von "Verwenden eines Internet-Browsers" (→ 7) für Details zu einem Geräte namens.

3 Nehmen Sie die Auswahl vor und geben Sie die Details ein.

- Wenn Ihr Netzwerk bestimmte Einstellungen erfordert, deaktivieren Sie die Einstellung "DHCP", um DHCP zu deaktivieren.
 - Sie können eine bestimmte IP-Adresse, Subnetzmaske, einen bestimmten Standard-Gateway, primären DNS etc. verwenden.

4 Wählen Sie "Connect", um die Einstellungen anzuwenden.

- Wenn die Verbindung hergestellt wurde, wird auf dem Display des Geräts "SUCCESS" angezeigt.

Streamen von Musik über das Netzwerk

Sie können Musik von Ihren Geräten oder von Online-Musikdiensten an die Lautsprecher dieses Systems und andere AllPlay-Lautsprecher streamen. Sie können außerdem die Musikquelle dieses Systems an andere AllPlay-Lautsprecher streamen.

Streamen von Musik auf Netzwerkgeräten

Sie können die AllPlay- oder die DLNA-Funktion verwenden, um mithilfe der App "Panasonic Music Streaming" (kostenlos) o. ä. Musik von einem Gerät im Netzwerk an die Lautsprecher dieses Systems zu streamen.

- **iOS**: App Store
- **Android**: Google Play™



Vorbereitung

- Beenden Sie die Netzwerkeinstellungen. (→ 7)
- Verbinden Sie die folgenden Geräte mit dem Netzwerk, mit dem auch dieses System verbunden ist.
 - Gerät, auf dem "Panasonic Music Streaming", etc. installiert ist
 - Gerät, auf dem Musik enthalten ist

Die folgenden Schritte beziehen sich auf "Panasonic Music Streaming".

1 Schalten Sie dieses System ein.

- Vergewissern Sie sich, dass die Netzwerkanzeige "●" aufleuchtet.
- Leuchtet sie nicht auf, überprüfen Sie die Netzwerkeinstellungen. (→ 7)

2 Starten Sie die App "Panasonic Music Streaming".

- Verwenden Sie immer die aktuelle Version der App.

3 Wählen Sie eine Musikquelle.

- Um eine Musikquelle hinzuzufügen, wählen Sie "My Music Network" und danach wählen Sie das Gerät, das Musik enthält.
 - Die hinzugefügte Musikquelle ist von 1 nummeriert.

4 Wählen Sie einen Titel zur Wiedergabe aus.


5 Wählen Sie in "Select Speaker" dieses System als Ausgabelautsprecher aus.

z.B.



- Wenn Sie mehrere AllPlay Lautsprecher besitzen können Sie einen synchronisierten Ton davon genießen. Wählen Sie "[GROUP]", danach wählen Sie die zu gruppierenden Lautsprecher.
 - Sie können auch gleichzeitig verschiedene Lieder über andere AllPlay-Lautsprecher wiedergeben.
 - Die Anzahl der AllPlay-Lautsprecher, die gleichzeitig eine Wiedergabe ausführen können, unterscheidet sich je nach Gebrauchssituation.
 - Wenn Sie einen der AllPlay-Lautsprecher ausschalten, stoppen andere AllPlay-Lautsprecher in derselben Gruppe möglicherweise die Wiedergabe.



- Dieses System wird als "Panasonic ALL5CD" angezeigt, wenn kein Geräte-Name festgelegt wurde.
- Zur Wiedergabe von Musik auf dem DLNA-Server (PC, auf dem Windows 7 oder höher installiert ist, Smartphone, Network Attached Storage (NAS)-Gerät etc.), fügen Sie die Inhalte und den Ordner zu den Bibliotheken des Windows Media® Player, des Smartphones oder des NAS-Geräts etc. hinzu.
- Die Wiedergabeliste von Windows Media® Player kann nur Inhalte wiedergeben, die in den Bibliotheken gespeichert sind.
- Wenn dieses System als DLNA-Lautsprecher () ausgewählt ist:
 - Die Lautstärke-Regelung am Gerät könnte nicht für die App geeignet sein.
 - Die Wiedergabesteuerung, die einen Fortschrittsbalken am Wiedergabebildschirm verwendet, könnte u. U. nicht funktionieren.
 - Die für AllPlay-Lautsprecher eingestellte Lautstärke wird nicht reflektiert.
 - Wird dieses System als Ausgabelausprecher für ein anderes Gerät ausgewählt, wird dieses Gerät als Musikquelle gewählt. Die Anzeige des vorherigen Geräts ändert sich jedoch möglicherweise nicht.
- Hinweise zum unterstützten Format finden Sie unter "Technische Daten" (→ 29).
- Dateiformate, die nicht von Ihrem DLNA-Server unterstützt werden, können nicht wiedergegeben werden.
- Je nach den Inhalten und den verbundenen Geräten ist die ordnungsgemäße Wiedergabe unter Umständen nicht möglich.
- Achten Sie darauf, die Wiedergabe auf Ihrem Gerät zu beenden, bevor Sie das Gerät ausschalten.

Der Betrieb sowie die Elemente auf dem Display etc. in der App "Panasonic Music Streaming" können geändert werden. Besuchen Sie für die neuesten Informationen

<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/>

Es sind weitere Apps verfügbar. Details finden Sie unter www.panasonic.com/global/consumer/homeav/allseries/service

(Diese Seiten stehen nur auf Englisch zur Verfügung.)

Streamen von Onlinemusik

Dieses System ist mit mehreren Online-Musikdiensten kompatibel. Besuchen Sie die folgende Webseite für Informationen zur Kompatibilität.

www.panasonic.com/global/consumer/homeav/allseries/service

Vorbereitung

- Stellen Sie sicher, dass das Netzwerk mit dem Internet verbunden ist.
- Verbinden Sie ein Gerät, auf dem eine kompatible App installiert ist, mit dem Netzwerk, mit dem auch dieses System verbunden ist.

1 Schalten Sie dieses System ein.

- Vergewissern Sie sich, dass die Netzwerkanzeige " ● " aufleuchtet.
- Leuchtet sie nicht auf, überprüfen Sie die Netzwerkeinstellungen. (→ 7)

2 Starten Sie die App und wählen Sie ein Lied zur Wiedergabe aus.

■ Verwenden der Spotify

Sie benötigen Spotify Premium. Besuchen Sie für Details die folgende Website.

www.spotify.com/connect/

Nach Schritt 2

3 Wählen Sie links unten im Wiedergabebildschirm das quadratische Bild mit dem Disc-Cover des Liedes.


4 Wählen Sie in " " dieses System als Ausgabelausprecher aus.

- Um einen synchronisierten Sound von mehreren AllPlay Lautsprechern genießen zu können, müssen Sie die Lautsprecher mit der App "Panasonic Music Streaming" gruppieren. (→ 9)

■ Verwendung von anderen Online-Musikdiensten als Spotify

Nach Schritt 2

3 Wählen Sie in " " dieses System als Ausgabelausprecher aus.

- Je nach Dienst benötigen Sie möglicherweise einen Vollbildschirm-Player, um "  " anzuzeigen.
- Wenn Sie mehrere AllPlay Lautsprecher besitzen können Sie einen synchronisierten Ton davon genießen. Wählen Sie "Group", danach wählen Sie die zu gruppierenden Lautsprecher.



- Dieses System wird als "Panasonic ALL5CD" angezeigt, wenn kein Geräte-Name festgelegt wurde.
- Eine Registrierung/Abonnement ist erforderlich.
- Es können Kosten anfallen.
- Änderungen an Diensten, Symbolen und Spezifikationen vorbehalten.
- Genauere Informationen finden Sie auf den jeweiligen Websites der Musikdienste.

Streamen von Musik auf diesem System

Sie können die App "Panasonic Music Streaming" (→ 9) verwenden, um die Musikquelle dieses Systems (Radio/CD/Bluetooth®/AUX/USB) an andere AllPlay-Lautsprecher zu streamen.

Vorbereitung

- Beenden Sie die Netzwerkeinstellungen. (→ 7)
- Bereiten Sie die gewünschte Audioquelle auf diesem System vor (geben Sie z. B. eine CD ein o. ä.).
- Installieren Sie die App "Panasonic Music Streaming" auf Ihrem Gerät.
- Verbinden Sie Ihr Gerät mit Ihrer AllPlay-Lautsprecher mit dem Netzwerk, mit dem auch dieses System verbunden ist.

1 Schalten Sie dieses System ein.

- Vergewissern Sie sich, dass die Netzwerkanzeige " ● " aufleuchtet.
- Leuchtet sie nicht auf, überprüfen Sie die Netzwerkeinstellungen. (→ 7)

2 Starten Sie die App "Panasonic Music Streaming".

3 Rufen Sie "Music Source" auf.


- Die auf diesem System verfügbaren Musikquellen werden auf Ihrem Gerät unter dem Gerätenamen für dieses System aufgelistet.

4 Wählen Sie die gewünschte Musikquelle aus der Liste aus.

5 Das Gerät beginnt damit, die Daten der ausgewählten Musikquelle aus diesem System zu lesen.

- Der Auswahlmodus dieses Systems wird an die ausgewählte Musikquelle angepasst.
- Je nach ausgewählter Musikquelle wird die Wiedergabe möglicherweise gestartet. Wenn auf Ihrem Gerät eine Inhaltsliste angezeigt wird, wählen Sie den gewünschten Inhalt aus, um die Wiedergabe zu starten.

6 Streamen des Systemaudios an andere AllPlay-Lautsprecher.

- 1 Wählen Sie unter "Select Speaker" die Option "  " neben dem Gerätenamen für dieses System aus.

- 2 Wählen Sie die zu gruppierenden Lautsprecher aus.

- Die Anzahl der AllPlay-Lautsprecher, die gleichzeitig eine Wiedergabe ausführen können, unterscheidet sich je nach Gebrauchssituation.
- Wenn Sie einen der AllPlay-Lautsprecher ausschalten, stoppen andere AllPlay-Lautsprecher in derselben Gruppe möglicherweise die Wiedergabe.



- Dieses System wird als "Panasonic ALL5CD" angezeigt, wenn kein Geräte-Name festgelegt wurde.
- Wenn Sie Videoinhalte mit dieser Funktion ansehen, sind die Video- und Audioausgabe möglicherweise nicht synchron.
- Wenn Musik für länger als 8 Stunden an andere AllPlay-Lautsprecher gestreamt wird, stoppen die anderen AllPlay-Lautsprecher die Musikkwiedergabe automatisch. (Die Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.)

Betrieb von Bluetooth®

Sie können den Sound vom Bluetooth®-Audiogerät drahtlos von diesem Gerät anhören.

- Wegen Details siehe Bedienungsanleitung des Bluetooth®-Geräts.
- Wenn Sie ein mit NFC (Near Field Communication) kompatibles Bluetooth®-Gerät verwenden möchten, fahren Sie mit "Verbindung per Tastendruck (Verbindung über NFC)" fort.

Verbindung über das Bluetooth®-Menü

Vorbereitung

- Schalten Sie die Bluetooth®-Funktion des Geräts ein und stellen Sie das Gerät in der Nähe des Geräts auf.

Kopplung mit Bluetooth®-Geräten

- 1 Drücken Sie [F5] zur Auswahl von "BLUETOOTH".
↳ Wird "PAIRING" auf dem Display angezeigt, gehen Sie zu Schritt 4.

So geben Sie den Kopplungs-Modus* ein

- 2 Drücken Sie [PLAY MENU] zur Auswahl von "PAIRING".
- 3 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "OK? YES" und drücken Sie dann [OK].

So koppeln Sie mit einem Gerät

- 4 Wählen Sie "SC-ALL5CD" aus dem Bluetooth®-Menü des Bluetooth®-Geräts.
↳ Der Name des angeschlossenen Geräts wird einige Sekunden lang am Display angezeigt.
- 5 Starten Sie die Wiedergabe auf dem Bluetooth®-Gerät.

* Sie können auch in den Kopplungsmodus gehen, indem Sie [F5 -PAIRING] am Gerät berühren und gedrückt halten.

Anschluss eines gekoppelten Bluetooth®-Geräts

- 1 Drücken Sie [F5] zur Auswahl von "BLUETOOTH".
↳ "READY" wird auf dem Display eingeblendet.
- 2 Wählen Sie "SC-ALL5CD" aus dem Bluetooth®-Menü des Bluetooth®-Geräts.
↳ Der Name des angeschlossenen Geräts wird einige Sekunden lang am Display angezeigt.
- 3 Starten Sie die Wiedergabe auf dem Bluetooth®-Gerät.



- Bei Aufforderung zur Eingabe des Zugangsschlüssels "0000" eingeben.
- Mit diesem Gerät können Sie bis zu 8 Geräte registrieren. Wird ein 9. Gerät angekoppelt, wird das Gerät, das am längsten nicht verwendet wurde, ersetzt.
- Dieses Gerät kann nur mit einem Gerät auf einmal verbunden werden.
- Wird "BLUETOOTH" als Quelle ausgewählt, versucht dieses Gerät automatisch, den Anschluss an das zuletzt angeschlossene Bluetooth®-Gerät herzustellen. ("LINKING" wird während des Vorgangs auf dem Display angezeigt.)

Verbindung per Tastendruck (Verbindung über NFC)

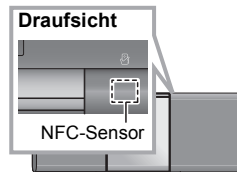
Nur für NFC-kompatible Bluetooth®-Geräte (Android-Geräte)

Durch einfaches Berühren eines NFC (Near Field Communication)-kompatiblen Bluetooth®-Geräts auf diesem Gerät, können Sie alle Vorbereitungen, einschließlich der Registrierung eines Bluetooth®-Geräts sowie die Herstellung einer Verbindung ausführen.

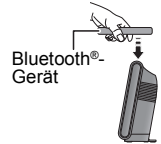
Vorbereitung

- Schalten Sie die NFC-Funktion des Geräts ein.
- Android-Geräteversionen unter 4.1 erfordern die Installation der App "Panasonic Music Streaming" (kostenlos).
 - 1 Geben Sie "Panasonic Music Streaming" in das Suchfeld von Google Play zur Suche ein, danach wählen Sie "Panasonic Music Streaming" aus.
 - 2 Starten Sie die App "Panasonic Music Streaming" auf dem Gerät.
 - Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm Ihres Geräts.
 - Verwenden Sie immer die aktuelle Version der App.

- 1 Drücken Sie [F5] zur Auswahl von "BLUETOOTH".
- 2 Berühren und halten Sie Ihr Gerät wie unten angezeigt am NFC-Sensor dieses Geräts.



Seitenansicht



Bewegen Sie das Bluetooth®-Gerät solange nicht, bis es einen Signalton abgibt, eine Meldung anzeigt oder auf irgendeine Art reagiert.

Wenn das Bluetooth®-Gerät reagiert hat, entfernen Sie es von diesem Gerät.

- Wenn das Bluetooth®-Gerät registriert und die Verbindung hergestellt wurde, wird der Name des angeschlossenen Geräts einige Sekunden lang am Display angezeigt.
 - Die Position des NFC-Touch-Bereichs unterscheidet sich je nach Gerät. Wenn keine Verbindung hergestellt werden kann obwohl Ihr Bluetooth®-Gerät den NFC-Touch-Bereich dieses Geräts berührt hat, ändern Sie die Position des Geräts. Der Zustand könnte sich auch verbessern, wenn Sie die entsprechende App "Panasonic Music Streaming" herunterladen und starten.
- 3 Starten Sie die Wiedergabe auf dem Bluetooth®-Gerät.



- Wenn Sie diesem Gerät ein anderes Gerät nähern, können Sie die Bluetooth®-Verbindung aktualisieren. Die Verbindung zum zuvor verbundenen Gerät wird automatisch unterbrochen.
- Wenn die Verbindung hergestellt wurde, startet die Wiedergabe, je nach verwendetem Gerätetyp, möglicherweise automatisch.
- Die Verbindung per Tastendruck funktioniert möglicherweise je nach verwendetem Gerätetyp nicht ordnungsgemäß.

Bluetooth® Übertragungsmodus

Sie können den Übertragungsmodus ändern, um der Übertragungs- oder Tonqualität Vorrang zu geben.

Vorbereitung

- Drücken Sie [**B**] zur Auswahl von "BLUETOOTH".
- Ist bereits ein Bluetooth®-Gerät angeschlossen, dieses abtrennen.

1 Drücken Sie wiederholt [PLAY MENU] zur Auswahl von "LINK MODE".

2 Betätigen Sie [**▲**, **▼**], um den Modus auszuwählen und dann [OK].

MODE 1: Betonung der Konnektivität

MODE 2: Betonung der Klangqualität



- Wählen Sie "MODE 1" wenn der Sound unterbrochen wird.
- Die werkseitige Standardeinstellung ist "MODE 2".

Bluetooth® Eingangsstufe

Ist die Eingangsstufe vom Bluetooth®-Gerät zu niedrig, ändern Sie die Einstellung der Eingangsstufe.

Vorbereitung

- Anschluss eines Bluetooth®-Geräts.

1 Drücken Sie wiederholt [PLAY MENU] zur Auswahl von "INPUT LEVEL".

2 Betätigen Sie [**▲**, **▼**], um die Stufe auszuwählen und dann [OK].

"LEVEL 0" ↔ "LEVEL + 1" ↔ "LEVEL + 2"



- Wählen Sie "LEVEL 0", wenn der Klang verzerrt ist.
- Die werkseitige Standardeinstellung ist "LEVEL 0".

Abtrennen eines Bluetooth®-Geräts

1 Während ein Bluetooth®-Gerät angeschlossen ist: Drücken Sie wiederholt [PLAY MENU] zur Auswahl von "DISCONNECT?".

2 Drücken Sie [**▲**, **▼**] zur Auswahl von "OK? YES" und drücken Sie dann [OK].



- Sie können die Verbindung zum Bluetooth®-Gerät auch trennen, indem Sie [**B** -PAIRING] am Gerät berühren und gedrückt halten.
- Das Bluetooth®-Gerät wird abgeschaltet, wenn eine andere Audioquelle (z. B., "CD") ausgewählt wird.

Steuerungen der Medienwiedergabe

Die folgenden Kennzeichen geben die Verfügbarkeit der Funktion an.

- CD**: Audio-CD im CD-DA-Format und eine CD, die MP3-Dateien enthält (→ 24)
- USB**: USB-Geräte, die MP3-Dateien enthalten (→ 24)
- Bluetooth**: Angeschlossenes Bluetooth®-Gerät (→ 11)
- Network**: Bei Verbindung mit einem AllPlay/DLNA-kompatiblen Gerät (→ 9)

Vorbereitung

- Schalten Sie das Gerät ein.
- Geben Sie das Speichermedium ein oder schließen Sie das zu Bluetooth®/AllPlay/DLNA kompatible Gerät an. (→ 6, 9, 11)
- Drücken Sie [CD/USB] oder [] zur Wahl der Audioquelle.
 - **Network**: Wenn dieses System als Ausgabelausprecher ausgewählt ist, wechselt die Audioquelle zur Netzwerkquelle.

Grundsteuerungen

(**CD**, **USB**, **Bluetooth**, **Network**)

Wiedergabe	Drücken Sie [▶/].
Stopp	Drücken Sie [■]. <ul style="list-style-type: none"> • USB: Die Stelle wird gespeichert und "RESUME" wird angezeigt. • USB: Drücken Sie zweimal auf [■], um die Wiedergabe vollständig zu stoppen.
Pause	Drücken Sie [▶/]. Drücken Sie erneut, um die Wiedergabe fortzusetzen.
Überspringen	Drücken Sie [◀◀/▶▶] oder [▶▶/▶▶], um einen Titel zu überspringen. CD , USB Drücken Sie [▲] oder [▼], um das MP3-Album zu überspringen.
Suchlauf (Außer Network)	Während Wiedergabe oder Pause [◀◀/▶▶] oder [▶▶/▶▶] drücken und gedrückt halten.

Zum Anzeigen von Informationen

(**CD**, **USB**, **Bluetooth**)

Wiederholt [DISPLAY] betätigen.

z. B., MP3



"A ___": Nummer des MP3-Albums.

"T ___": Nummer des MP3-Titels.

- " _ " steht für die Album- oder Titelnummer.



- Zur Verwendung der Fernbedienung dieses Geräts mit einem Bluetooth®-Gerät muss das Bluetooth®-Gerät AVRCP (Audio Video Remote Control Profile) unterstützen. Je nach dem Status des Geräts könnten einige Steuerungen nicht möglich sein.
- **Network**: Einige Steuerfunktionen sind je nach aktiver App bzw. bei Verwendung der DLNA-Funktion möglicherweise inaktiv.
- Maximale Anzahl der darstellbaren Zeichen: ca. 32
- Dieses System unterstützt die Vers. 1.0, 1.1 und 2.3 der ID3 Tags. Nicht unterstützte Textdaten werden gar nicht oder in anderer Form angezeigt.
- **Bluetooth**: Wenn Sie Videoinhalte mit dieser Funktion ansehen, sind die Video- und Audioausgabe möglicherweise nicht synchron.

Wiedergabemodi (**CD**, **USB**)

Wählen Sie den Wiedergabemodus.

- 1 Drücken Sie [PLAY MENU] um "PLAYMODE" oder "REPEAT" zu wählen.
- 2 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl der Einstellung und drücken Sie dann [OK].

PLAYMODE

OFF PLAYMODE	Unterbricht die Wiedergabemodus-Einstellung.
1-TRACK	Nur der gewählte Titel wird abgespielt. <ul style="list-style-type: none"> • Die 1-TRACK-Anzeige "1" leuchtet auf. (Zum gewünschten Titel springen.)
1-ALBUM	Nur das gewählte MP3-Album wird abgespielt. <ul style="list-style-type: none"> • Die 1-ALBUM-Anzeige "1" leuchtet auf.
RANDOM	Spielt die Inhalte in zufälliger Reihenfolge ab. <ul style="list-style-type: none"> • Die RANDOM-Anzeige "RND" leuchtet auf.
1-ALBUM RANDOM	Spielt die Titel des gewählten MP3-Albums in zufälliger Reihenfolge ab. <ul style="list-style-type: none"> • Drücken Sie [▲] oder [▼], um das MP3-Album zu wählen. • Die 1-ALBUM-Anzeige "1" und die RANDOM-Anzeige "RND" leuchten auf.

REPEAT

ON REPEAT	Schaltet den Wiederholungsmodus ein. <ul style="list-style-type: none"> • Die ON REPEAT-Anzeige "↺" leuchtet auf.
OFF REPEAT	Schaltet den Wiederholungsmodus aus.



- Während der Zufallswiedergabe können Sie nicht zum zuletzt abgespielten Titel zurückspringen.
- Der Modus wird abgebrochen, wenn Sie die Schiebetrür öffnen oder das USB-Gerät entfernen.

Sie hören DAB+

Vorbereitung

- Überprüfen Sie, ob die DAB-Antenne angeschlossen ist. (→ 5)
- Schalten Sie das Gerät ein.
- Drücken Sie wiederholt [RADIO/EXT-IN] zur Auswahl von "DAB+".

Speichern von Sendern

Um DAB+-Übertragungen anzuhören, müssen die verfügbaren Sender in diesem Gerät gespeichert werden.

- Dieses Gerät startet automatisch den "DAB AUTO SCAN" und speichert die Sender, die in Ihrer Region empfangen werden, wenn der Speicher leer ist.



- "SCAN FAILED" wird angezeigt, wenn der automatische Scanvorgang nicht erfolgreich war. Die Position mit dem besten Empfang ausmachen (→ 15, "Zum Überprüfen oder Verbessern der Signalempfangsqualität") und dann die DAB+-Sender erneut scannen.

Zum erneuten Scannen der DAB+-Sender

Wenn neue Sender hinzugefügt werden oder wenn die Antenne bewegt wurde, den automatischen Scanvorgang durchführen.

- 1 Drücken Sie [PLAY MENU] zur Auswahl von "AUTOSCAN" und drücken Sie dann [OK].
- 2 Während "START ?" blinkt, [OK] betätigen.



- Beim Update des Speichers mit dem automatischen Scanvorgang, werden die voreingestellten Sender gelöscht. Diese erneut voreinstellen (→ rechts).

Anhören der gespeicherten Sender

Vorbereitung*

- ① Drücken Sie wiederholt [PLAY MENU] zur Auswahl von "TUNEMODE".
- ② Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "STATION" und drücken Sie dann [OK].

- 1 Drücken Sie wiederholt [RADIO/EXT-IN] zur Auswahl von "DAB+".
- 2 Drücken Sie [◀◀/◀◀] oder [▶▶/▶▶] zum Auswählen des Senders.

Voreinstellung DAB+ der Sender

Sie können bis zu 20 DAB+ Sender voreinstellen.

- 1 Während des Hörens einer DAB-Übertragung drücken Sie [OK].
- 2 Drücken Sie [▲, ▼], um die gewünschte voreingestellte Kanalnummer auszuwählen und dann [OK].



- Sie können keine Sender voreinstellen, wenn der Sender nicht überträgt oder der Secondary Service ausgewählt ist.
- Der Sender, der den Kanal belegt, wird gelöscht, wenn ein anderer Sender auf diesem Kanal voreingestellt wird.

Anhören voreingestellter DAB+-Sender Vorbereitung*

- ① Drücken Sie wiederholt [PLAY MENU] zur Auswahl von "TUNEMODE".
- ② Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "PRESET" und drücken Sie dann [OK].

- 1 Drücken Sie wiederholt [RADIO/EXT-IN] zur Auswahl von "DAB+".
- 2 Drücken Sie [◀◀/◀◀] oder [▶▶/▶▶] zum Auswählen des Senders.



- Vergewissern Sie sich, dass die Sender bereits manuell voreingestellt wurden, um nach Voreinstellung auszuwählen.
- Um weitere voreingestellte Sender hinzuzufügen, den Sender nach den Methoden auswählen, die unter "Anhören der gespeicherten Sender" (→ links) genannt werden.

Anhören des Secondary Service

Einige DAB+-Sender bieten sowohl einen Secondary als auch einen Primary Service an. Bietet der Sender, den Sie hören, einen Secondary Service an, leuchtet die entsprechende Anzeige "☑" auf.

- 1 Wenn die Anzeige des Secondary Service "☑" leuchtet: wiederholt [PLAY MENU] betätigen, um "DAB SECONDARY" auszuwählen.
- 2 Drücken Sie [▲, ▼], um den Secondary Service auszuwählen und dann [OK].



- Die Einstellung geht zurück in den Primary Service, wenn Änderungen vorgenommen werden (z. B. wenn der Sender gewechselt wird).

* Die "TUNEMODE"-Einstellung bleibt gespeichert, bis sie geändert wird.

Anzeige

Betätigen Sie [DISPLAY] zum Ändern des Displays.

Die Information wird im Display durchlaufen.

Jedes Mal, wenn Sie die Taste drücken:

Dynamische Kennzeichnung:	Informationen zur Sendung
PTY-Anzeige:	Programm-Typ
Gruppen-Kennzeichnung:	Name der Gruppe
Frequenzanzeige:	Der Frequenzblock und die Frequenz werden angezeigt.
Zeitanzeige:	Aktuelle Uhrzeit

Automatische Uhreinstellung

Umfasst die DAB-Übertragung Zeitinformationen, wird die Uhr dieses Geräts automatisch auf die richtige Zeit gestellt.

- 1 Drücken Sie wiederholt [PLAY MENU] zur Auswahl von "AUTO CLOCK ADJ".
- 2 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "ON ADJUST" und drücken Sie dann [OK].



- Wählen Sie "OFF ADJUST", um die automatische Uhreinstellungsfunktion abzuschalten.

Zum Überprüfen oder Verbessern der Signalempfangsqualität

Um die Signalempfangsqualität zu überprüfen, muss mindestens ein Frequenzblock erfolgreich gespeichert worden sein.

- Wenn "SCAN FAILED" angezeigt wird, nachdem "DAB+" ausgewählt wurde oder nach einem automatischen Scanvorgang, gehen Sie zu "Manuelle Senderwahl 1 Frequenzblock" (→ unten)
- Wurden Stationen bereits in diesem Gerät gespeichert, gehen Sie zu "Kontrolle der DAB+-Signalempfangsqualität" (→ rechts)

Manuelle Senderwahl 1 Frequenzblock

Verwenden Sie diese Funktion, um einen Frequenzblock zu scannen, nachdem die Position der DAB-Antenne eingestellt wurde.

Vorbereitung

Notieren Sie sich einen Frequenzblock, der in Ihrer Region empfangen werden kann (z. B., 12B 225,648 MHz).

- 1 Während "SCAN FAILED" angezeigt wird, die Position der DAB-Antenne einstellen.
- 2 Drücken Sie wiederholt [PLAY MENU] zur Auswahl von "MANUAL SCAN".
- 3 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl des Frequenzblocks, der in Ihrer Region empfangen werden kann und dann [OK].



- Sind die Sender gespeichert, begeben Sie sich zu "Zum erneuten Scannen der DAB+-Sender", um Sender auf anderen Frequenzblöcken zu speichern. (→ 14)
- Wird "SCAN FAILED" immer noch eingeblendet, die Schritte 1 bis 3 wiederholen, bis eine Station gespeichert ist. Verbessert sich die Situation nicht, versuchen Sie es mit einer DAB-Außenantenne oder wenden Sie sich an Ihren Händler.

Kontrolle der DAB+-Signalempfangsqualität

- 1 Während Sie eine DAB-Übertragung hören: Wiederholt [PLAY MENU] drücken, um "SIGNAL QUALITY" auszuwählen und dann [OK].
 - Der augenblickliche Frequenzblock wird eingeblendet und dann die Empfangsqualität angegeben.

Empfangsqualität
0 (schlecht) – 8 (hervorragend)



- 2 Ist die Signalempfangsqualität schlecht, die Antenne in eine Position bewegen, in der die Empfangsqualität sich verbessert.
- 3 Um mit der Kontrolle der Qualität anderer Frequenzblöcke fortzufahren: Drücken Sie erneut [▲, ▼] und wählen Sie die gewünschte Frequenz.
- 4 Drücken Sie [OK] zum Beenden.



- Wurde die Antenne eingestellt, einen automatischen Scanvorgang durchführen und den Senderspeicher aktualisieren. (→ 14)

FM-Radio hören

Sie können bis zu 30 Kanäle einstellen.

Vorbereitung

- Überprüfen Sie, ob die Antenne angeschlossen ist. (→ 5)
- Schalten Sie das Gerät ein.
- Drücken Sie wiederholt [RADIO/EXT-IN] zur Auswahl von "FM".



- Ein zuvor gespeicherter Sender wird überschrieben, wenn ein anderer auf dem gleichen Kanal gespeichert wird.

Automatisches Einspeichern von Sendern

- 1 Drücken Sie [PLAY MENU] zur Auswahl von "A.PRESET".
- 2 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "LOWEST" oder "CURRENT" und drücken Sie dann [OK].

LOWEST:

Mit dem automatischen Einspeichern bei der niedrigsten Frequenz (FM 87.50) beginnen.

CURRENT:

Mit dem automatischen Einspeichern bei der aktuellen Frequenz beginnen.*

↳ Der Tuner beginnt mit dem Einspeichern aller empfangbaren Sender in Kanälen, in aufsteigender Reihenfolge.

* Für die Änderung der Frequenz, siehe "Manuelle Senderwahl und Einstellung".

Hören eines eingestellten Kanals

- 1 Drücken Sie wiederholt [PLAY MENU] zur Auswahl von "TUNEMODE".
- 2 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "PRESET" und drücken Sie dann [OK].
- 3 Drücken Sie [◀◀/◀◀] oder [▶▶/▶▶], um den Kanal zu wählen.

Manuelle Senderwahl und Einstellung

Wählen Sie einen Radiosender aus.

- 1 Drücken Sie wiederholt [PLAY MENU] zur Auswahl von "TUNEMODE".
- 2 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "MANUAL" und drücken Sie dann [OK].
- 3 Drücken Sie [◀◀/◀◀] oder [▶▶/▶▶], um den gewünschten Sender zu suchen.
 - Um die automatische Abstimmung zu starten, drücken und halten Sie [◀◀/◀◀] oder [▶▶/▶▶], bis die Frequenzen durchsucht werden. Die Abstimmung endet, wenn ein Kanal gefunden wird.

Einstellen des Kanals

- 4 Während des Hörens einer Radiosendung, Drücken Sie [OK].
- 5 Drücken Sie [▲, ▼] zur Wahl des Kanals und drücken Sie dann [OK].

Verbesserung der Ukw-Klangqualität

- 1 Während des Empfangs von FM-Sendungen wiederholt [PLAY MENU] zur Auswahl von "FM MODE" drücken und dann.
 - 2 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "MONO" und drücken Sie dann [OK].
- Diese Einstellung kann eingespeichert werden. Fahren Sie dazu mit Schritt 4 in "Manuelle Senderwahl und Einstellung" fort.



- Wählen Sie "STEREO" in Schritt 2 aus, um zur Stereo-Übertragung zurückzukehren.
- "MONO" wird abgebrochen, wenn die Frequenz geändert wird.

Zum Anzeigen des aktuellen FM-Signalstatus

Drücken Sie wiederholt [DISPLAY] zur Auswahl von "FM STATUS".

- "FM ST": Das FM-Signal ist abgestimmt und stereo empfangen.
- "FM - - -": Es ist kein abgestimmtes Signal vorhanden oder das FM-Signal wird in mono empfangen.
- "FM MONO": "MONO" wird in Stufe 2 von "Verbesserung der Ukw-Klangqualität" (→ oben) gewählt.



- "STEREO" wird angezeigt, wenn das Gerät auf einen Stereo-Sender abgestimmt wird.

Anzeige von RDS-Textdaten

Der Tuner dieses Systems ermöglicht den Empfang von Sendern des Radiodatensystems (RDS) in Gebieten, wo RDS-Programme ausgestrahlt werden.

Wiederholt [DISPLAY] betätigen.

- "PS": Programm-Service
"PTY": Programmtyp
"FREQ": Frequenz



- RDS ist nur verfügbar, wenn Stereo-Empfang vorhanden ist.
- Bei ungünstigen Empfangsbedingungen erscheinen u. U. keine RDS-Anzeigen.

Sonstige

Auto-OFF-Funktion

Als werksseitige Standardeinstellung, wird dieses Gerät automatisch auf den Standby-Modus gestellt, wenn kein Sound vorhanden ist und wenn es ca. 20 Minuten lang nicht verwendet wird.

Abbruch dieser Funktion

- 1 Drücken Sie wiederholt [SETUP] zur Auswahl von "AUTO OFF".
- 2 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "OFF" und drücken Sie dann [OK].



- Um die Funktion einzuschalten, wählen Sie "ON" in Schritt 2.
- Diese Einstellung kann nicht ausgewählt werden, wenn die Quelle radio ist.
- Bei der Verbindung mit einem Bluetooth®-Gerät funktioniert der Betrieb nicht.
- Bei der Wiedergabe von AllPlay/DLNA ist diese Funktion nicht verfügbar.
- Wenn "NET STANDBY" auf "ON" eingestellt wird, wird auch diese Funktion auf "ON" eingestellt. Zum Ändern der Einstellung, stellen Sie "NET STANDBY" auf "OFF". (→ 19)

Bluetooth® Standby

Wenn "SC-ALL5CD" vom Bluetooth®-Menü eines angekoppelten Bluetooth®-Geräts gewählt wurde wird sich dieses Gerät automatisch vom Standby-Modus einschalten und eine Bluetooth®-Verbindung herstellen.

- 1 Drücken Sie wiederholt [SETUP] zur Auswahl von "BLUETOOTH STANDBY".
- 2 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "ON" und drücken Sie dann [OK].



- Um die Funktion auszuschalten, wählen Sie "OFF" in Schritt 2.

Ändern des Geräte- und Fernbedienungscodes

Wenn ein anderes Panasonic-Gerät auf die mitgelieferte Fernbedienung reagiert, ändern Sie den Fernbedienungscodes.

- 1 Drücken Sie [CD/USB] zur Auswahl von "CD".
- 2 Während Sie [SELECTOR] auf dem Gerät berühren und gedrückt halten, halten Sie [CD/USB] auf der Fernbedienung gedrückt, bis "REMOTE 2" auf dem Geräte-Display erscheint.
- 3 Drücken und halten Sie für mindestens 4 Sekunden [OK] und [CD/USB] auf der Fernbedienung.



- Um den Modus zurück auf "REMOTE 1" zu schalten, drücken Sie [CD/USB], um "CD" zu wählen, danach wiederholen Sie den Schritt 2 und 3, tauschen Sie jedoch [CD/USB] mit [Ⓢ] aus.

Signaltoneinstellung

Als werksseitige Standardeinstellung wird ein Signalton ausgegeben, wenn Sie den Schalter am Gerät betätigen.

Abbruch dieser Funktion

- 1 Drücken Sie wiederholt [SETUP] zur Auswahl von "BUZZER".
- 2 Drücken Sie [▲, ▼], um "OFF" auszuwählen. Drücken Sie dann [OK].



- Um die Funktion einzuschalten, wählen Sie "ON" in Schritt 2.
- Die Funktion ist auch bei Stummschaltung aktiv.

Software-Update

Panasonic kann gelegentlich eine aktualisierte Firmware für dieses System herausbringen, die eine Funktion hinzufügt ein oder verbessern kann. Diese Updates stehen kostenlos zur Verfügung.

Sie können das Softwareupdate auch über ein Pop-up-Fenster in der App "Panasonic Music Streaming" (ab Version 2.0.8) ausführen. (→ 9) Details zur Anwendung finden Sie auf der unten aufgeführten Seite.

<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/>
(Diese Seite steht nur auf Englisch zur Verfügung.)

STECKEN SIE DAS NETZKABEL NICHT AUS, während eine der folgenden Meldungen angezeigt wird.

– "LINKING", "UPDATING" oder "□□□%"
("□" steht für eine Zahl.)

- Während des Update-Prozesses können keine anderen Vorgänge ausgeführt werden.

Vorbereitung

- Schalten Sie dieses System ein.
- Verbinden Sie dieses System mit dem Heimnetzwerk. (→ 7)
 - Stellen Sie sicher, dass das Netzwerk mit dem Internet verbunden ist.

- 1 Drücken Sie wiederholt [RADIO/EXT-IN] zur Auswahl von "NETWORK".
- 2 Drücken Sie wiederholt [SETUP] zur Auswahl von "SW UPDATE" und drücken Sie dann [OK].
- 3 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "OK? YES" und drücken Sie dann [OK], um das Update zu starten.
 - Wählen Sie "OK? NO", um die Aktualisierung abzuberechen.Nachdem das Update beendet wurde, wird "SUCCESS" angezeigt.
- 4 Stecken Sie das Netzkabel aus und stecken Sie es nach 3 Minuten wieder ein.



- Stehen keine Updates zur Verfügung, wird "NO NEED" angezeigt.
- Das Herunterladen dauert einige Minuten. Es könnte je nach Verbindungsumgebung länger dauern oder nicht richtig funktionieren.

Überprüfung der Software-Version

Drücken Sie wiederholt [SETUP] zur Auswahl von "SW VER." und anschließend [OK].

Die Version der installierten Software wird angezeigt.

- Drücken Sie [OK] zum Beenden.

Netzwerk-Standby

Das System kann sich automatisch aus dem Standby-Modus einschalten, wenn es als Ausgabelautsprecher eines Netzwerkgeräts ausgewählt ist.

Als werkseitige Standardeinstellung ist das Netzwerk-Standby ausgeschaltet, bevor Sie dieses System mit dem Heimnetzwerk verbinden. Beim erstmaligen Verbinden des Systems mit dem Heimnetzwerk wird diese Funktion automatisch eingeschaltet.

Sie können Netzwerk-Standby auch über die folgenden Bedienvorgänge einschalten:

- 1 Drücken Sie wiederholt [SETUP] zur Auswahl von "NET STANDBY" und drücken Sie dann [OK].
 - 2 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "ON" und drücken Sie dann [OK].
- Wenn "NET STANDBY" auf "ON" gestellt ist
 - Das Netzwerk (LAN über Kabel/Wi-Fi) ist auch im Standby-Modus aktiv.
 - Der Stromverbrauch im Standby-Modus erhöht sich. Zum Verringern des Stromverbrauchs im Standby-Modus schalten Sie Netzwerk-Standby aus.

So schalten Sie Netzwerk-Standby aus

Wählen Sie "OFF" in Schritt 2.

- Wenn Sie für "NET STANDBY" die Einstellung "OFF" ausgewählt haben
 - Das Netzwerk (LAN über Kabel/Wi-Fi) ist im Standby-Modus deaktiviert, wenn das System bei einer anderen Quelle als "NETWORK" in den Standby-Modus geschaltet wird. Das Netzwerk (LAN über Kabel/Wi-Fi) wird aktiviert, wenn das System eingeschaltet wird.
 - Das Netzwerk-Standby ist aktiv, wenn das System im Auswahlmodus "NETWORK" mit dem Netzwerk verbunden ist und in den Standby-Modus geschaltet wird.
 - Um Netzwerk-Standby ausgeschaltet zu lassen, wählen Sie eine andere Audioquelle als "NETWORK" aus, bevor Sie das Gerät in den Standby-Modus schalten.



- Diese Funktion wird auf die Standardeinstellung zurückgesetzt, wenn Sie ein Netzwerk-Reset ausgeführt haben. (→ 20)
- Wenn das System von dieser Funktion eingeschaltet wird, wird der Musikansfang möglicherweise nicht wiedergegeben.
- Je nach App können sich die Bedingungen zur Aktivierung dieser Funktion unterscheiden.
- Das System lässt sich möglicherweise auch dann nicht einschalten, wenn es als Ausgabelautsprecher ausgewählt ist. Starten Sie in diesem Fall die Wiedergabe.

Wireless LAN-Einstellung

Die Wireless LAN-Funktion kann aktiviert oder deaktiviert werden.

- 1 Drücken Sie wiederholt [RADIO/EXT-IN] zur Auswahl von "NETWORK".
- 2 Drücken Sie wiederholt [SETUP] zur Auswahl von "WIRELESS LAN" und drücken Sie dann [OK].
- 3 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "ON" oder "OFF" und drücken Sie dann [OK].



- Die werkseitige Standardeinstellung lautet "ON".

Wi-Fi-Signalstärke

Zur Überprüfung der Wi-Fi-Signalstärke am Systemstandort.

Vorbereitung

Verbinden Sie dieses System mit dem Drahtlosnetzwerk. (→ 7)

- 1 Drücken Sie wiederholt [RADIO/EXT-IN] zur Auswahl von "NETWORK".
- 2 Drücken Sie wiederholt [SETUP] zur Auswahl von "SIGNAL LEVEL" und anschließend [OK]. "LEVEL □" wird auf dem Display angezeigt. ("□" steht für eine Zahl.)
 - Drücken Sie [OK] zum Beenden des Anzeigemodus.



- Es wird empfohlen, eine Signalstärke von "3" zu erreichen. Ändern Sie die Position oder den Winkel Ihres Wireless-Routers oder dieses Systems, wenn "2" oder "1" angezeigt wird, und überprüfen Sie, ob sich die Verbindung verbessert.
- Wenn "LEVEL 0" angezeigt wird, kann dieses System keine Verbindung mit dem Wireless-Router herstellen. (→ 22)

Name des Drahtlosnetzwerks (SSID)

Den Namen für das angeschlossene Drahtlosnetzwerk einblenden (SSID).

- 1 Drücken Sie wiederholt [RADIO/EXT-IN] zur Auswahl von "NETWORK".
- 2 Drücken Sie wiederholt [SETUP] zur Auswahl von "NET INFO" und drücken Sie dann [OK].
- 3 Drücken Sie [▲, ▼], um "SSID" auszuwählen. Drücken Sie dann [OK].
 - Drücken Sie [OK] zum Beenden.



- Wird "NO CONNECT" eingeblendet, ist dieses System nicht mit einem Drahtlosnetzwerk verbunden.
- Zeichen, die nicht dargestellt werden können, werden mit "*" ersetzt.

IP/MAC-Adresse

Zur Kontrolle der IP-Adresse oder der Wi-Fi-MAC-Adresse

- 1 Drücken Sie wiederholt [RADIO/EXT-IN] zur Auswahl von "NETWORK".
- 2 Drücken Sie wiederholt [SETUP] zur Auswahl von "NET INFO" und drücken Sie dann [OK].
- 3 Drücken Sie [▲, ▼] zur Auswahl von "IP ADDR." oder "MAC ADDR." und drücken Sie dann [OK]. Die IP-Adresse oder MAC-Adresse wird nur zum Teil angezeigt.
- 4 Drücken Sie [▲, ▼] auf der Fernbedienung, um den Rest der IP-Adresse oder MAC-Adresse anzuzeigen.
 - Drücken Sie [OK] zum Beenden.
 - Das auf dem Display links oben oder unten angezeigte "—" steht entsprechend für die ersten und letzten Einheiten.

Zurücksetzen der Netzwerkeinstellungen

So setzen Sie die Netzwerkeinstellungen zurück

- 1 Drücken Sie wiederholt [RADIO/EXT-IN] zur Auswahl von "NETWORK".
- 2 Drücken Sie wiederholt [SETUP] zur Auswahl von "NET RESET" und anschließend [OK].
- 3 Drücken Sie [▲, ▼], um "OK? YES" auszuwählen. Drücken Sie dann [OK].
 - "NETWORK INITIALIZING" wird auf dem Display angezeigt. Wenn auf dem Display wieder "NETWORK" angezeigt wird, wurden die Netzwerkeinstellungen zurückgesetzt.



- Diese Funktion hat keine Auswirkung auf die Einstellung "WIRELESS LAN".

Fehlerbehebung

Vor dem Kundendienstruf kontrollieren Sie Folgendes. Wenn Sie bei einigen Kontrollpunkten Zweifel haben oder die in Ihrer Betriebsanleitung aufgeführten Angaben Ihr Problem nicht lösen können, wenden Sie sich an Ihren Händler.

So setzen Sie alle Einstellungen auf die werksseitigen Standardeinstellungen zurück

Setzen Sie den Speicher in den folgenden Fällen zurück:

- Sie möchten den Speicherinhalt löschen und zurücksetzen.
- ① Berühren und halten Sie [⏻/⏪] am Gerät gedrückt, bis "RESET?" auf dem Display erscheint.
 - ② Während Sie [⏻/⏪] am Gerät berühren und gedrückt halten, berühren Sie [SELECTOR] am Gerät. "RESET" erscheint auf dem Display und alle Anzeigen blinken. Nachdem "-----" angezeigt wird, schaltet sich das Display aus.



- Die Einstellungen werden auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt. Sämtliche gespeicherte Eingaben müssen neu festgelegt werden.
- Um die Netzwerkeinstellungen zurückzusetzen, führen Sie ein Netzwerk-Reset aus. (→ links)

Allgemeines

Brummgeräusche während der Wiedergabe.

- Wenn sich ein AC-Netz Kabel oder eine Leuchtstoffröhre neben den Kabeln befinden, halten Sie andere Geräte von den Kabeln fern.

Das Gerät funktioniert nicht.

- Möglicherweise wurde eine Sicherheitsvorrichtung des Geräts aktiviert. Setzen Sie das Gerät wie folgt zurück:
 - ① Berühren Sie [⏻/⏪] am Gerät, um es in den Standby-Modus zu schalten.
 - Wenn das Gerät nicht in den Standby-Modus schaltet, berühren Sie [■] am Gerät etwa 10 Sekunden lang. Das Gerät wird zwangsläufig in den Standby-Modus geschaltet. Stecken Sie alternativ das Netzkabel aus, warten Sie mindestens 3 Minuten und stecken Sie es dann wieder ein.
 - ② Berühren Sie [⏻/⏪] am Gerät, um es einzuschalten. Ist der Betrieb des Geräts danach immer noch nicht möglich, wenden Sie sich an Ihren Händler.

MP3-Dateien können nicht gelesen werden.

- Sie können u.U. MP3-Dateien nicht abspielen, wenn Sie eine CD in mehreren Sitzungen (Multisessions) kopiert haben und sich ein leeres Datensegment zwischen den einzelnen Sitzungen befindet.
- Wenn Sie eine Multisession-CD erstellen, müssen Sie die Sitzung beenden.
- Die auf der CD enthaltene Datenmenge ist zu klein. Stellen Sie die Datenmenge auf mehr als 5 MB ein.

Die Aufladung beginnt im Standby-Modus nicht.

- Schalten Sie das Gerät ein. Kontrollieren Sie, ob der Aufladevorgang begonnen hat, danach schalten Sie das Gerät auf den Standby-Modus. (→ 6)

Es sind Störungen hörbar.

- Wenn ein Gerät sowohl an die AUX IN-Buche als auch an die DC OUT-Klemme angeschlossen wird, können je nach Gerät Störungen am Gerät erzeugt werden. In diesem Fall entfernen Sie das USB-Kabel von der DC OUT-Klemme.

Die Schalter am Gerät funktionieren nicht.

- Die Schalter am Gerät funktionieren per Touch-Steuerung. Berühren Sie die Schalter mit dem Finger. Wenn Sie die Fingernägel verwenden oder Handschuhe tragen, funktionieren sie möglicherweise nicht.

Fernbedienung

Die Fernbedienung funktioniert nicht richtig.

- Die Batterie ist erschöpft oder nicht richtig eingesetzt. (→ 4)

Platte

Falsche Anzeige oder die Wiedergabe beginnt nicht.

- Stellen Sie sicher, dass die Disc mit diesem Gerät kompatibel ist. (→ 24)
- Auf der Linse befindet sich Kondenswasser. Warten Sie ca. eine Stunde und versuchen Sie es erneut.

USB

Keine Reaktion, wenn [▶/II] gedrückt wird.

- Trennen Sie das USB-Gerät und schließen Sie es wieder an. Oder schalten Sie das Gerät aus und wieder ein.

Das USB-Laufwerk oder dessen Inhalt kann nicht gelesen werden.

- Das USB-Laufwerkformat oder dessen Inhalt ist nicht mit dem Gerät kompatibel (→ 24).
- Die USB-Hostfunktion dieses Produkts funktioniert möglicherweise nicht bei einigen USB-Geräten.

Langsamer Betrieb des USB-Sticks.

- Große Dateien oder USB-Sticks beanspruchen eine längere Lesezeit.

Die abgelaufene Zeit wird abweichend von der eigentlichen Wiedergabezeit angezeigt.

- Kopieren Sie die Daten auf ein anderes USB-Gerät oder fertigen Sie eine Sicherheitskopie der Daten an und formatieren Sie das USB-Gerät neu.

Radio

DAB+-Empfang ist schlecht.

- Die Antenne von Computern, Fernsehern und anderen Kabeln und Leitungen fernhalten.
- Verwenden Sie eine Außenantenne (→ 5).

Statischer oder geräuschvoller Empfang bei Anhören einer Radiosendung.

- Stellen Sie sicher, dass die FM-Antenne korrekt angeschlossen ist. (→ 5)
- Korrigieren Sie die Position der Antenne.
- Versuchen Sie, einen gewissen Abstand zwischen Antenne und Netzkabel einzuhalten.
- Versuchen Sie, eine Außenantenne zu verwenden, wenn sich Gebäude oder Berge in der Nähe befinden. (→ 5)
- Schalten Sie den Fernseher oder andere Audiogeräte aus oder trennen Sie sie von diesem Gerät.
- Halten Sie dieses Gerät entfernt von Mobiltelefonen, wenn eine Störung vorhanden ist.

Bluetooth®

Die Kopplung kann nicht beendet werden.

- Überprüfen Sie den Zustand des Bluetooth®-Geräts.

Das Gerät kann nicht verbunden werden.

- Die Kopplung der Vorrichtung war nicht erfolgreich oder die Aufzeichnung wurde ersetzt. Versuchen Sie das Gerät neu anzukoppeln. (→ 11)
- Dieses Gerät könnte mit einem anderen Gerät verbunden sein. Trennen Sie die Verbindung des anderen Geräts und versuchen Sie, das Gerät erneut zu koppeln. (→ 11)
- Wenn das Problem weiterhin besteht, schalten Sie das Gerät aus und wieder ein und versuchen Sie es erneut.

Das Gerät ist angeschlossen, aber es ist kein Ton über dieses Gerät zu hören.

- Für einige integrierte Bluetooth®-Geräte müssen Sie den Audioausgang manuell auf "SC-ALL5CD" stellen. Lesen Sie für Details die Bedienungsanleitung des Geräts.

Der Sound wird unterbrochen.

- Das Gerät befindet sich außerhalb des 10 m Kommunikationsbereichs. Stellen Sie das Bluetooth®-Gerät näher an dieses Gerät heran.
- Entfernen Sie alle Störungen zwischen diesem System und dem Gerät.
- Andere Geräte, die das Frequenzband 2,4 GHz, wie Wireless Router, Mikrowellen, drahtlose Telefone etc. verwenden, verursachen Störungen. Nähern Sie das Bluetooth®-Gerät diesem Gerät und entfernen Sie es von den anderen Geräten.
- Wählen Sie "MODE 1" für eine stabile Kommunikation. (→ 12)

Die Verbindung per Tastendruck (NFC-Funktion) funktioniert nicht.

- Stellen Sie sicher, dass das Gerät und die NFC-Funktion des Geräts eingeschaltet sind. (→ 11)

Netzwerk

Verbindung zum Netzwerk kann nicht hergestellt werden.

- Überprüfen Sie die Netzwerkverbindung und die Einstellungen. (→ 7)
- Wenn das Netzwerk auf unsichtbar gestellt ist, machen Sie das Netzwerk sichtbar, während Sie das Netzwerk für dieses Gerät einrichten oder eine kabelgebundene LAN-Verbindung herstellen. (→ 8)
- Die Wi-Fi-Sicherheit dieses Systems unterstützt nur WPA2™. Ihr Wireless-Router muss deshalb zu WPA2™ kompatibel sein. Details zur von Ihrem Router unterstützten Sicherheit, und dazu, wie Sie die Einstellungen ändern können, lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung oder kontaktieren Sie Ihren Internetanbieter.
- Stellen Sie sicher, dass die Multicast-Funktion im Wireless-Router aktiviert ist.
- Je nach Router funktioniert die WPS-Taste möglicherweise nicht. Versuchen Sie es mit anderen Methoden. (→ 7)
- Überprüfen Sie die Einstellung "WIRELESS LAN". (→ 19)

Dieses System kann nicht als

Ausgabelautsprecher ausgewählt werden.

- Vergewissern Sie sich, dass die Geräte und dieses System mit dem gleichen Netzwerk verbunden sind.
- Verbinden Sie die Geräte erneut mit dem Netzwerk.
- Schalten Sie den Wireless-Router aus und wieder ein.
- Schalten Sie dieses System aus und wieder ein. Wählen Sie dieses System dann wieder als Ausgabelautsprecher aus.

Die Wiedergabe startet nicht.

Der Sound wird unterbrochen.

- Bei Verwendung des 2,4 GHz-Bandes im Wireless-Router kann das gleichzeitige Verwenden von anderen 2,4 GHz-Geräten, wie Mikrowellen, schnurlosen Telefonen etc. zu Verbindungsunterbrechungen führen. Erhöhen Sie die Entfernung zwischen diesem System und diesen Geräten.
 - Wenn Ihr Wireless-Router das 5 GHz-Band unterstützt, versuchen Sie, das 5 GHz-Band zu verwenden. Nehmen Sie die Netzwerkeinstellungen mithilfe eines Internet-Browsers erneut vor, um zum 5-GHz-Band zu wechseln. (→ 7) Bei Schritt 8, stellen Sie sicher, Ihren Netzwerknamen (SSID) für das 5 GHz-Band zu wählen.
- Stellen Sie dieses System nicht in einen Metallschrank, da dieser u.U. das Wi-Fi-Signal blockiert.
- Stellen Sie dieses System näher am Wireless-Router auf.
- Wenn mehrere Wireless-Geräte gleichzeitig das gleiche Wireless-Netz nutzen, wie auch dieses System, versuchen Sie, die anderen Geräte auszuschalten oder deren Zugriff auf das Wireless-Netz einzuschränken.
- Wenn die Wiedergabe anhält, überprüfen Sie den Wiedergabestatus am Gerät.
- Verbinden Sie die Geräte erneut mit dem Netzwerk.
- Schalten Sie den Wireless-Router aus und wieder ein.
- Versuchen Sie es mit einer kabelgebundenen LAN-Verbindung. (→ 8)

Meldungen

Die folgenden Meldungen oder Servicenummern erscheinen unter Umständen auf dem Display des Gerätes.

“--:--”

- Diese Anzeige erscheint, wenn Sie das Netzkabel das erste Mal angeschlossen haben oder nach einem Stromausfall. Stellen Sie die Zeit ein (→ 17).

“ADJUST CLOCK”

- Die Uhrzeit wurde noch nicht eingestellt. Stellen Sie die Uhrzeit entsprechend ein.

“ADJUST TIMER”

- Der Wiedergabe-Timer ist nicht eingestellt. Passen Sie den Wiedergabe-Timer entsprechend an.

“AUTO OFF”

- Das Gerät wurde ca. 20 Minuten lang nicht benutzt und wird innerhalb einer Minute heruntergefahren. Drücken Sie eine beliebige Taste, um dies zu verhindern.

“DL ERROR”

- Das Herunterladen der Software ist fehlgeschlagen. Drücken Sie zum Beenden eine beliebige Taste. Bitte versuchen Sie es später erneut.
- Der Server kann nicht gefunden werden. Drücken Sie zum Beenden eine beliebige Taste. Stellen Sie sicher, dass das Drahtlosnetzwerk mit dem Internet verbunden ist.

“ERROR”

- Die Bedienung ist inkorrekt. Lesen Sie die Anleitung durch und versuchen Sie es erneut.

“F□□” / “F□□□” (“□” steht für eine Zahl.)

- Es liegt ein Problem mit diesem Gerät vor. Notieren Sie die angezeigte Zahl, trennen Sie das Netzkabel ab und wenden Sie sich an Ihren Händler.

“FAIL”

- Das Hochladen oder die Einstellung ist fehlgeschlagen. Lesen Sie die Anweisungen und versuchen Sie es erneut.

“ILLEGAL OPEN”

- Die Schiebetür befindet sich nicht in der richtigen Position. Schalten Sie das Gerät aus und wieder ein. Wenn die Anzeige wieder erscheint, wenden Sie sich an Ihren Händler.

“LEVEL 0”

- Es besteht keine Verbindung zwischen diesem System und dem Wireless-Router.
Versuchen Sie es mit folgenden Schritten:
 - Stellen Sie sicher, dass der Wireless-Router angeschaltet ist.
 - Schalten Sie das System aus und wieder an.
 - Setzen Sie die Einstellungen des Drahtlosnetzwerks zurück. (→ 7)Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an Ihren Händler.

“LINKING”

- Es wird versucht, eine Verbindung mit dem Bluetooth®-Gerät herzustellen, mit dem zuletzt eine Verbindung hergestellt wurde, wenn “BLUETOOTH” ausgewählt ist.
- Dieses System kommuniziert mit dem Wireless-Router, um die Netzwerkeinstellungen abzuschließen.
Je nach Wireless-Router kann dieser Vorgang einige Minuten in Anspruch nehmen. Versuchen Sie, dieses System näher beim Wireless-Router zu platzieren.

“NETWORK INITIALIZING”

“SETUP IN PROGRESS, TRY AGAIN”

- Das System führt einen internen Prozess aus.
 - Warten Sie ca. 3 Minuten.
 - Trennen Sie das Netzkabel nicht ab. Dies kann zu Fehlfunktionen führen.

“NO CONNECT”

- Dieses System kann keine Verbindung zum Netzwerk herstellen. Überprüfen Sie die Netzwerkverbindung. (→ 7)

“NODEVICE”

- Das USB-Gerät wurde nicht richtig eingesetzt. Lesen Sie die Anleitung und versuchen Sie es erneut (→ 6).

“NO DISC”

- Legen Sie die CD ein, die Sie abspielen möchten (→ 6).

“NO MEMORY”

- Es liegen keine auswählbaren voreingestellten DAB+-Sender vor. Nehmen Sie die Voreinstellung einiger Kanäle vor. (→ 14)

“NO PLAY”

- Es wurde eine CD eingelegt, die kein CD-DA- oder MP3-Format hat. Sie kann nicht abgespielt werden.
- Überprüfen Sie den Inhalt. Sie können nur unterstützte Formate wiedergeben. (→ 24)
- Die Dateien auf dem USB-Gerät sind möglicherweise beschädigt. Formatieren Sie das USB-Gerät und versuchen Sie es erneut.
- Das Gerät hat möglicherweise ein Problem. Schalten Sie das Gerät aus und wieder an.

“NO SIGNAL”

- Dieser Sender kann nicht empfangen werden. Kontrollieren Sie Ihre Antenne (→ 5).

“PLAYERROR”

- Sie haben eine nicht unterstützte MP3-Datei wiedergegeben. Das System wird diese Spur überspringen und die nächste wiedergeben.

“READING”

- Das Gerät überprüft die CD/USB-Informationen. Nachdem diese Anzeige verschwunden ist, nehmen Sie das Gerät in Betrieb.

“REMOTE □” (“□” steht für eine Zahl.)

- Die Fernbedienung und das Gerät verwenden unterschiedliche Codes. Ändern Sie den Code an der Fernbedienung.
 - Wenn “REMOTE 1” angezeigt wird, drücken und halten Sie [OK] und [8] für mindestens 4 Sekunden.
 - Wenn “REMOTE 2” angezeigt wird, drücken und halten Sie [OK] und [CD/USB] für mindestens 4 Sekunden.

“SCAN FAILED”

- Die Sender können nicht empfangen werden. Kontrollieren Sie Ihre Antenne und versuchen Sie einen automatischen Scanvorgang (→ 14).
Wird immer noch “SCAN FAILED” eingeblendet, finden Sie den besten Signalempfang mit der “MANUAL SCAN” Senderwahlfunktion. (→ 15)

“USB OVER CURRENT ERROR”

- Das USB-Gerät nimmt zu viel Strom auf. Wählen Sie eine andere Quelle als “USB”, entfernen Sie das USB-Gerät und schalten Sie das Gerät aus.

“VBR”

- Das System kann die verbleibende Wiedergabezeit für Titel mit variabler Bitrate (VBR) nicht anzeigen.

“WAIT”

- Dies wird beispielsweise angezeigt, wenn dieses Gerät ausgeschaltet ist.
- Blinkt, wenn das System versucht, in einen Netzwerkeinstellungsmodus zu wechseln.

Die Netzwerkanzeige “●” blinkt.

- Dies kann vorkommen, wenn beispielsweise die Netzwerkverbindung unterbrochen wird.

Pflege des Geräts und der Medien

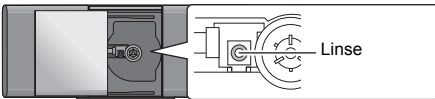
Ziehen Sie vor der Wartung des Geräts das Netzkabel.

Das Gerät mit einem weichen, trockenen Tuch reinigen

- Wenn Schmutz hartnäckig ist, wringen Sie ein nasses Tuch gründlich aus, um den Schmutz abzuwischen und trocknen Sie es mit einem trockenen Tuch ab.
- Bei der Reinigung der Lautsprecherabdeckungen verwenden Sie ein feines Tuch. Verwenden Sie keine Papiertaschentücher oder andere Materialien, die auseinander fallen können. Kleine Teile können in der Lautsprecherabdeckung hängen bleiben.
- Verwenden Sie keinesfalls Alkohol, Farbverdüner oder Benzin für dieses Gerät.
- Bevor Sie ein chemisch behandeltes Tuch verwenden, lesen Sie aufmerksam die Anleitungen des Tuches.

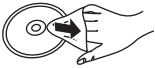
Linienpflege

- Reinigen Sie das Objektiv regelmäßig, um Störungen zu vermeiden. Verwenden Sie einen Staubbläser, um den Staub zu entfernen und ein Wattestäbchen, wenn es stark verschmutzt ist.
- Reinigungs-CDs sind nicht für die Reinigung der Linse geeignet und dürfen nicht verwendet werden.
- Lassen Sie die Schiebetür nicht länger als notwendig geöffnet, um ein Verschmutzen der Linse zu verhindern.
- Die Linse nicht mit den Fingern berühren.



Reinigen der CDs

RICHTIG



FALSCH



Mit einem feuchten Tuch abwischen und dann trocken reiben.

Hinweise zum sicheren Umgang mit CDs

- Berühren Sie CDs stets am Rand, um Kratzer oder Fingerspuren auf der CD zu vermeiden.
- Keine Etiketten oder Aufkleber anbringen.
- Kein Schallplatten-Reinigungsspray, Benzin, Verdüner, flüssiges Antistatikmittel oder andere Lösungsmittel verwenden.
- Die folgenden CDs eignen sich nicht zum Abspielen auf diesem Gerät:
 - CDs mit Kleberrückständen von entfernten Etiketten oder Aufklebern (ausgeliehene CDs usw.).
 - Stark verformte oder beschädigte CDs.
 - Ungewöhnlich geformte, z.B. herzförmige, CDs.

Entsorgung oder Weitergabe des Geräts

Dieses Gerät kann die Benutzereinstellungen beibehalten. Wenn Sie dieses Gerät entsorgen oder weitergeben, befolgen Sie das Verfahren für das Zurücksetzen auf die werksseitigen Standardeinstellungen und das Löschen der Benutzereinstellungen.

- (→ 20, "So setzen Sie alle Einstellungen auf die werksseitigen Standardeinstellungen zurück")
- Das Bedienprotokoll könnte im Gerätespeicher gespeichert sein.

Über Bluetooth®

Panasonic übernimmt keine Verantwortung für Daten und/oder Informationen, die während einer drahtlosen Übertragung gefährdet sind.

Verwendetes Frequenzband

- Dieses System verwendet das 2,4 GHz Frequenzband.

Zertifizierung dieses Geräts

- Dieses System entspricht den Frequenzbeschränkungen und wurde gemäß dem Frequenzrecht zertifiziert. Daher ist keine Drahtlosgenehmigung erforderlich.
- Die unten genannten Handlungen sind in einigen Ländern strafbar:
 - Ein Auseinanderbauen oder Modifizieren des Systems.
 - Ein Entfernen der Spezifikationskennzeichnungen.

Nutzungsbeschränkungen

- Die drahtlose Übertragung und/oder Nutzung mit allen mit Bluetooth® ausgerüsteten Geräten kann nicht garantiert werden.
- Alle Geräte müssen den durch Bluetooth SIG, Inc. festgelegten Standards entsprechen.
- Je nach Spezifikationen und Einstellungen eines Gerätes, kann die Verbindung unter Umständen nicht hergestellt werden, oder einige Funktionen können sich unterscheiden.
- Dieses System unterstützt Bluetooth®-Sicherheitsfunktionen. Aber je nach Betriebsumgebung und/oder Einstellungen, ist diese Sicherheit möglicherweise nicht ausreichend. Übertragen Sie mit Vorsicht drahtlos Daten an dieses System.
- Dieses System kann keine Daten an ein Bluetooth®-Gerät übertragen.

Einsatzbereich

- Verwenden Sie dieses Gerät bei einer maximalen Reichweite von 10 m. Die Reichweite kann je nach Umgebung, Hindernissen oder Interferenzen, abnehmen.

Interferenz von anderen Geräten

- Dieses System kann aufgrund von Funkwelleninterferenzen nicht korrekt funktionieren und es können Störungen wie Rauschen und Tonsprünge auftreten, wenn dieses System zu nahe an anderen Bluetooth®-Geräten oder Geräten aufgestellt ist, die das 2,4 GHz-Band verwenden.
- Dieses System könnte nicht korrekt funktionieren, wenn die Funkwellen einer nahe gelegenen Sendestation, etc. zu stark sind.

Verwendungszweck

- Dieses System ist nur für den normalen, allgemeinen Gebrauch gedacht.
- Verwenden Sie dieses System nicht in der Nähe von Geräten oder in einer Umgebung, die gegenüber hochfrequenten Störungen empfindlich ist (Beispiel: Flughäfen, Krankenhäuser, Labors, etc).

Abspielbare Medien

Kompatible CD

- Eine Disc mit dem CD-Logo.



- Dieses Gerät kann Discs wiedergeben, die dem CD-DA-Format entsprechen.
- Das Gerät kann einige Discs auf Grund der Aufnahmebedingungen unter Umständen nicht abspielen.
- Vor der Wiedergabe, finalisieren Sie die Disc auf dem Gerät, auf dem Sie aufgenommen wurde.
- Dieses System kann auf bis zu 99 Titel zugreifen.

Kompatible USB-Geräte

- Dieses Gerät gewährleistet nicht den Anschluss an alle USB-Geräte.
- Die Dateisysteme FAT12, FAT16 und FAT32 werden unterstützt.
- Dieses Gerät unterstützt USB 2.0 Full Speed.
- USB-Geräte mit einer Speicherkapazität von mehr als 32 GB funktionieren unter einigen Bedingungen nicht.

Kompatible MP3-Dateien

- Unterstütztes Format: Dateien mit der Erweiterung ".mp3" oder ".MP3".
- Je nach Art der Erstellung der MP3-Dateien können diese u.U. nicht in der von Ihnen nummerierten Reihenfolge oder überhaupt nicht wiedergegeben werden.

CD-R/RW

- Dieses System kann auf bis zu 999 Titel und 255 Alben (einschließlich Stammordner) zugreifen.
- CD-Formate: ISO9660 Level 1 und Level 2 (mit Ausnahme von erweiterten Formaten).
- Wenn die CD sowohl MP3- als auch normale Audiodaten (CD-DA) enthält, spielt das Gerät den Dateityp, der im inneren Teil der CD aufgezeichnet wurde.
- Das Gerät kann keine im Paketschreibverfahren aufgezeichneten Dateien wiedergeben.

USB-Gerät

- Dieses System kann auf bis zu 8000 Titel und 800 Alben (einschließlich Stammordner) sowie auf 999 Titel in einem Album zugreifen.
- Bei Anschluss eines Multiport-USB-Kartenlesers, wird nur eine Speicherkarte ausgewählt. Dies ist gewöhnlich die zuerst eingesteckte Speicherkarte.

Lizenzen

Die Bluetooth®-Wortmarke und -Logos sind eingetragene Markenzeichen von Bluetooth SIG, Inc. und jede Verwendung dieser Marken durch Panasonic Corporation erfolgt unter Lizenz. Andere Markenzeichen und Markennamen sind Schutzmarken der jeweiligen Eigentümer.



Das Wi-Fi CERTIFIED™-Logo ist ein Gütezeichen von Wi-Fi Alliance®. Das Wi-Fi Protected Setup™-Identifizierungszeichen ist ein Gütezeichen von Wi-Fi Alliance®. "Wi-Fi"® ist ein eingetragenes Warenzeichen von Wi-Fi Alliance®. "Wi-Fi Protected Setup™", "WPA™", und "WPA2™" sind Markenzeichen von Wi-Fi Alliance®.

Qualcomm® AllPlay™ Smart-Media-Plattform ist ein Produkt von Qualcomm Connected Experiences, Inc. Qualcomm ist ein Markenzeichen von Qualcomm Incorporated, eingetragen in den Vereinigten Staaten von Amerika und anderen Ländern, und es wird mit entsprechender Genehmigung verwendet. AllPlay und das AllPlay-Symbol sind Markenzeichen von Qualcomm Connected Experiences, Inc. und diese werden mit entsprechender Genehmigung verwendet.

Dieses Produkt enthält eine Spotify-Software, die Zulassungen Dritter unterliegt, siehe: www.spotify.com/connect/third-party-licenses

DLNA, the DLNA Logo and DLNA CERTIFIED are trademarks, service marks, or certification marks of the Digital Living Network Alliance.

Windows ist ein Warenzeichen oder registriertes Markenzeichen von Microsoft Corporation in den Vereinigten Staaten und anderen Ländern.

Google Play und Android sind Markenzeichen von Google Inc.

Die MPEG Layer-3 Audio-Codierstechnologie wurde von Fraunhofer IIS und Thomson lizenziert.

iPad, iPhone, iPod und iPod touch sind Warenzeichen von Apple Inc., die in den USA und in anderen Ländern eingetragen sind.

App Store ist eine Dienstleistungsmarke von Apple Inc.

FLAC Decoder

Copyright (C)

2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007,

2008, 2009. Josh Coalson

Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met:

- Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.
- Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.
- Neither the name of the Xiph.org Foundation nor the names of its contributors may be used to endorse or promote products derived from this software without specific prior written permission.

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE COPYRIGHT HOLDERS AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE FOUNDATION OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

Dieses Produkt umfasst folgende Software:

- (1) Die Software wurde unabhängig von oder für Panasonic Corporation entwickelt,
- (2) die Software ist Eigentum eines Drittpartners, in Lizenz für Panasonic Corporation,
- (3) die Software ist gemäß GNU General Public License, Version 2.0 (GPL V2.0) lizenziert,
- (4) die Software ist lizenziert gemäß GNU LESSER General Public License, Version 2.1 (LGPL V2.1) und/oder,
- (5) Open-Source-Software, außer Software, die unter GPL V2.0 und/oder LGPL V2.1 lizenziert ist.

Die als (3) - (5) kategorisierte Software wird in der Hoffnung vertrieben, dass sie nützlich sein kann, aber OHNE JEGLICHE GEWÄHR, auch ohne die implizierte Garantie der VERKÄUFLICHKEIT oder EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK.

Bitte beachten Sie die detaillierten Geschäftsbedingungen, die auf der unten stehenden Website angezeigt werden.

http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/oss/all0_3_1c.html

Für mindestens drei (3) Jahre ab der Lieferung dieses Produkts erteilt Panasonic allen Dritten, die sich unter den unten angegebenen Kontaktinformationen für eine Lieferung zu unseren Kosten der physischen Erbringung des Quellcodevertriebs an uns wenden, eine komplette maschinenlesbare Kopie des entsprechenden Quellencodes, der von GPL V2.0, LGPL V2.1 oder anderen Lizenzen abgedeckt wird, mit der Verpflichtung dies zu tun, sowie die entsprechende Urheberrechtserklärung.

Kontaktinformationen: oss-cd-request@gg.jp.panasonic.com

Der Quellcode und die Urheberrechtserklärung stehen auch kostenlos auf unserer unten genannten Website zur Verfügung.
<http://panasonic.net/avc/oss/>

Wandmontage des Geräts (optional)

Dieses Gerät kann mit den beiliegenden Wandhalterungen usw. an der Wand montiert werden. Stellen Sie sicher, dass die Wand und die verwendeten Schrauben in der Lage sind, ein Gewicht von mindestens 33 kg zu ertragen. Die Schrauben und sonstige Bauteile liegen nicht bei, da Typ und Größe bei jeder Installation unterschiedlich sind.

- Siehe in Schritt 5 von "Anleitung zur Wandmontage" für Details zu den erforderlichen Schrauben.
- Als zusätzliche Schutzmassnahme, befestigen Sie das Gerät mit dem Sturzpräventionsseil an der Wand.

Installationszubehör

■ Mitgeliefertes Zubehör

- 1 Sicherheitshalterung
- 1 Schraube
- 2 Wandhalterungen

■ Zusätzlich erforderliches Zubehör (handelsüblich)

- 4 Wandbefestigungsschrauben
- 1 Sicherheitshalterungsschraube
- 1 Seil zur Sturzprävention*
- 1 Ösenschraube

* Verwenden Sie ein Seil, das dazu ausgerichtet ist, über 33 kg zu tragen (mit einem Durchmesser von ca. 1,5 mm).

- **Bewahren Sie die Sicherheitshalterung außerhalb der Reichweite von Kindern auf, um ein Verschlucken zu verhindern.**
- **Bewahren Sie Schrauben außerhalb der Reichweite von Kindern auf, um ein Verschlucken zu verhindern.**
- **Bewahren Sie die Wandhalterungen für Kinder unzugänglich auf, um ein Verschlucken zu verhindern.**

Sicherheitshinweise

Eine fachgerechte Installation ist erforderlich. Die Installation ist ausschließlich durch eine qualifizierte Installationsfachkraft durchzuführen.

PANASONIC ÜBERNIMMT KEINE VERANTWORTUNG FÜR SACHSCHÄDEN UND/ ODER SCHWERE VERLETZUNGEN, EINSCHLIESSLICH TOD, DURCH DIE UNSACHGEMÄSSE INSTALLATION ODER HANDHABUNG.

WARNUNG:

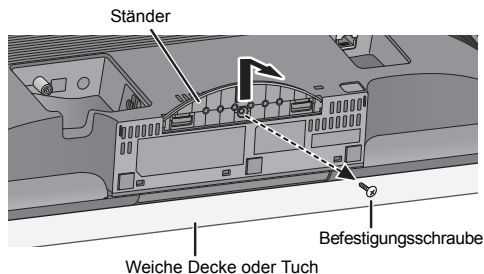
Um Verletzungen zu vermeiden, muss dieses Gerät sicher an der Wand gemäß den Installationsanleitungen, befestigt werden.

Anleitung zur Wandmontage

Schalten Sie vor der Montage das Gerät aus und trennen Sie das Netzkabel von der Stromversorgung.

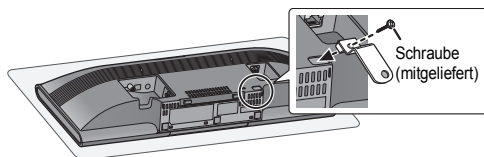
1 Trennen Sie den Ständer vom Gerät.

- Lösen Sie die Befestigungsschraube an der Unterseite des Geräts.
- Ziehen Sie vorsichtig den Ständer aus dem Gerät, wie abgebildet.
- Bewahren Sie die entfernten Schrauben und den Ständer an einem sicheren Ort auf.

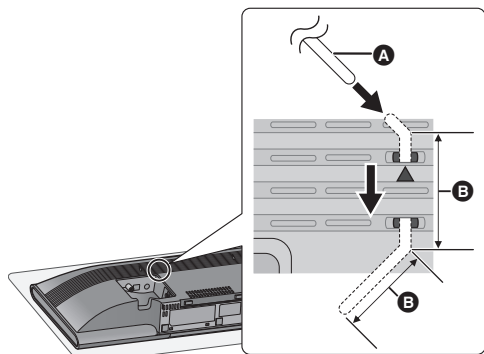


2 Befestigen Sie die Sicherheitsvorrichtung mit der Schraube (mitgeliefert) an dem Gerät.

- Anzugsdrehmoment für Schraube: 50 N•cm bis 70 N•cm.



3 Bringen Sie das Seil zur Sturzprävention (nicht mitgeliefert) an diesem Gerät an.



A Seil zur Sturzprävention (nicht mitgeliefert)

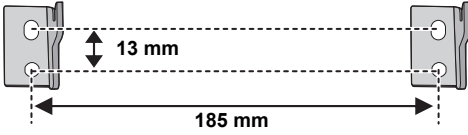
- Biegen Sie das Kabel zweimal von der Spitze aus, jeweils bei 45° und in 5 mm Abstand, damit es durch die Löcher passt.

B 5 mm

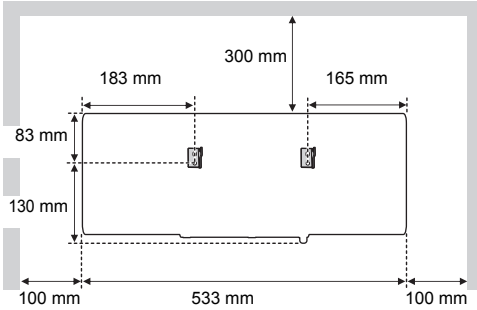
4 Messen und kennzeichnen Sie die Position beider Seiten der Wandhalterung.

- Die folgenden Abbildungen zeigen, wie Sie die genaue Position der Befestigungslöcher bestimmen.

Anordnung der Wandhalterungen

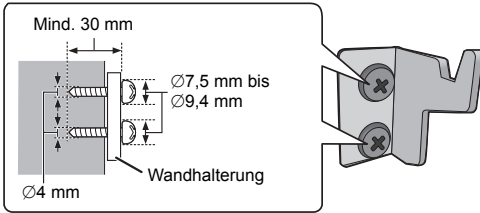


Platzbedarf



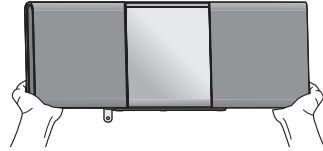
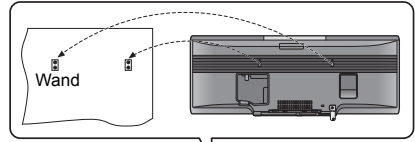
5 Bringen Sie die Wandhalterung mit zwei Schrauben (nicht mitgeliefert) an beiden Seiten der Wand an.

- Verwenden Sie eine Wasserwaage um sicherzustellen, dass beide Wandhalterungen waagrecht sind.



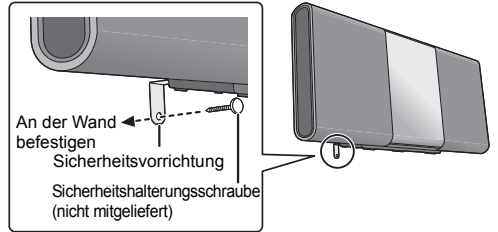
6 Haken Sie das Gerät mit beiden Händen sicher in die Wandhalterung ein.

- Schließen Sie das Netzkabel an das Gerät an, bevor Sie das Gerät an die Wand hängen. (→ 5)
- Nachdem Sie das Gerät aufgehängt haben, die Hände vorsichtig davon lösen, um sich zu vergewissern, dass das Gerät sicher an der Wandhalterung befestigt ist.



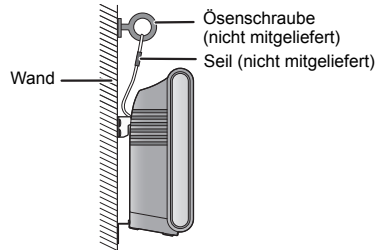
7 Bringen Sie die Sicherheitsvorrichtung mit der Befestigungsschraube für die Sicherheitsvorrichtung (nicht mitgeliefert) sicher an der Wand an.

- Nehmen Sie vor dem Anschrauben auf Schritt 5 für die Anforderungen Bezug.



8 Bringen Sie das Seil zur Sturzprävention (nicht mitgeliefert) an der Wand an.

- Prüfen Sie, ob der Schlupf der Schnur minimal ist.



Technische Daten

■ ALLGEMEIN

Leistungsaufnahme	25 W
Stromverbrauch im Standby-Modus	
(Wenn "BLUETOOTH STANDBY" auf "OFF" gestellt ist)* ^{1,2}	Ca. 0,3 W
(Wenn "BLUETOOTH STANDBY" auf "ON" gestellt ist)* ^{1,2}	Ca. 0,4 W
(Wenn "NET STANDBY" auf "ON" gestellt ist)* ¹	Ca. 3,5 W
Spannungsversorgung	AC 220 V bis 240 V, 50 Hz

Abmessungen (B×H×T)

533 mm×203 mm×98 mm

Gewicht Ca. 2,7 kg

Betriebstemperaturbereich 0 °C bis +40 °C

Betriebsfeuchtigkeitsbereich
35 % bis 80 % rel. Feuchte (ohne Kondensation)

■ VERSTÄRKERTEIL

Ausgangsleistung

RMS-Ausgangsleistung

Frontkanal (beide Kanäle angesteuert)

20 W pro Kanal (8 Ω), 1 kHz, 10 % Gesamtklirrfaktor

Effektive Gesamtleistung

40 W

■ TUNERTEIL

Stationsspeicher 30 UKW-Sender

Frequenzmodulation (UKW)

Frequenzbereich

87,50 MHz bis 108,00 MHz (50 kHz-Schritt)

Antennenklemmen 75 Ω (ungleichmäßig)

■ DAB-ABSCHNITT

DAB-Speicher 20 Kanäle

Frequenzband (Wellenlänge)

Band III

5A bis 13F

(174,928 MHz bis 239,200 MHz)

Empfindlichkeit *BER 4x10⁻⁴

Mindestanforderung -98 dBm

DAB-Außenantenne

Anschluss F-Verbinder (75 Ω)

■ CD-TEIL

Abspielbare CD (8 cm oder 12 cm)

CD, CD-R/RW (CD-DA, MP3⁺³)

Abtastung

Wellenlänge 790 nm (CD)

■ LAUTSPRECHER

Lautsprechereinheit(en)

Vollbereich 6,5 cm Konus Typ×1 pro Kanal

Passivstrahler 8 cm×2 pro Kanal

Impedanz 8 Ω

■ ANSCHLUSS-TEIL

USB-Anschluss

DC OUT 5 V 1,5 A

USB Standard

USB 2.0 Volle

Geschwindigkeit

Mediendateiformat-

Unterstützung

MP3 (*.mp3)

USB-Gerätedateisystem

FAT12, FAT16, FAT32

Ethernet Interface

LAN (10BASE-T/100BASE-TX)

AUX IN

Stereo, 3,5 mm Buchse

■ BLUETOOTH®-ABSCHNITT

Version

Bluetooth® Ver.2.1+EDR

Klasse

Klasse 2

Unterstützte Profile

A2DP, AVRCP

Frequenzband

2,4 GHz Band FH-SS

Funktionsbereich

10 m Sichtlinie

Unterstützter Codec

SBC

■ Wi-Fi-ABSCHNITT

Wi-Fi

WLAN-Standard	IEEE802.11a/b/g/n
Frequenzbereich	2,4 GHz Band/5 GHz Band
Sicherheit	WPA2™
WPS-Version	Version 2.0

Unterstützte Audio-Formate (AllPlay)

MP3/AAC

Abtastfrequenz	32/44,1/48 kHz
Audio-Wortlänge	16 bit
Anzahl Kanäle	2 ch

FLAC*4/ALAC/WAV

Abtastfrequenz	32/44,1/48/88,2/96/176,4/192 kHz
Audio-Wortlänge	16 bit/24 bit
Anzahl Kanäle	2 ch

Unterstützte Audio-Formate (DLNA)

MP3

Abtastfrequenz	32/44,1/48 kHz
Audio-Wortlänge	16 bit
Anzahl Kanäle	2 ch

FLAC*4/WAV

Abtastfrequenz	32/44,1/48/88,2/96/176,4/192 kHz
Audio-Wortlänge	16 bit/24 bit
Anzahl Kanäle	2 ch



- Änderungen der technischen Daten bleiben ohne vorherige Ankündigung vorbehalten.
- Die Gewichtsangaben und Abmessungen sind ungefähre Werte.
- Der Gesamtklirrfaktor wurde mit einem Digital-Spektralanalysator gemessen.

*1: Kein Gerät ist an den USB-Port angeschlossen, bevor zum Standby-Modus zurückgekehrt wird.

*2: Netzwerk-Standby ist inaktiv.

*3: MPEG-1 Layer 3, MPEG-2 Layer 3

*4: Unkomprimierte FLAC-Dateien funktionieren möglicherweise nicht richtig.

Mesures de précaution

AVERTISSEMENT

Appareil

- Pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution ou de dommages au produit,
 - N'exposez pas cet appareil à la pluie, l'humidité, l'égouttement ou l'éclaboussement.
 - Ne placez pas d'objets remplis d'eau, tels que des vases, sur l'appareil.
 - Utiliser exclusivement les accessoires préconisés.
 - Ne retirez pas les caches.
 - Ne réparez pas l'appareil vous-même. Confiez l'entretien à un personnel qualifié.
 - Ne laissez pas d'objets métalliques tomber dans cet appareil.
 - Ne pas placer d'objets lourds sur cet appareil.

Cordon d'alimentation secteur

- Pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution ou de dommages au produit,
 - Assurez-vous que la puissance du voltage fourni correspond au voltage inscrit sur l'appareil.
 - Branchez la prise secteur dans la prise électrique.
 - Ne pas tirer, plier ou placer des objets lourds sur le cordon.
 - Ne manipulez pas la prise avec les mains mouillées.
 - Tenez le corps de la prise secteur en la débranchant.
 - N'utilisez pas de prise secteur ni de prise de courant endommagée.
- La fiche secteur est le dispositif de déconnexion. Installez cet appareil de sorte que la fiche secteur puisse être débranchée immédiatement de la prise de courant.

ATTENTION

Appareil

- Cet appareil utilise un laser. L'utilisation de commandes ou de réglages ou l'exécution de procédures autres que celles spécifiées ici peuvent provoquer une exposition à des radiations dangereuses.
- Ne placez pas de sources de flammes vives telles que bougies allumées sur cet appareil.
- Cet appareil peut être perturbé par des interférences causées par des téléphones mobiles pendant l'utilisation. En présence de telles interférences, éloignez le téléphone mobile de cet appareil.
- Cet appareil est destiné aux climats tempérés.

Emplacement

- Placez cet appareil sur une surface plane.
- Pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution ou de dommages au produit,
 - N'installez pas et ne placez pas cet appareil dans une bibliothèque, un placard ni dans aucun autre espace réduit. Assurez-vous que l'appareil est bien ventilé.
 - Ne bouchez pas les ouvertures d'aération de cet appareil avec des journaux, nappes, rideaux ou objets similaires.
 - N'exposez pas cet appareil directement aux rayons du soleil, à des températures élevées, à une humidité élevée ni à des vibrations excessives.

Pile

- Il y a un danger d'explosion si la pile n'est pas correctement remplacée. Remplacez uniquement par le type recommandé par le fabricant.
- Manipuler de façon incorrecte les piles peut causer une fuite d'électrolyte ainsi qu'un incendie.
 - Retirez la batterie si vous n'avez pas l'intention d'utiliser la télécommande pendant un long moment. Rangez-la dans un endroit frais et sombre.
 - Ne chauffez pas et n'exposez pas les piles à une flamme.
 - Ne laissez pas la (les) pile (s) dans un véhicule exposé directement aux rayons du soleil pendant un long moment avec fenêtres et portières fermées.
 - Ne pas démonter ou court-circuiter les piles.
 - Ne rechargez pas des piles alcalines ou au manganèse.
 - Ne pas utiliser des piles dont le revêtement a été enlevé.
- Pour jeter les piles, veuillez contacter les autorités locales ou votre revendeur afin de connaître la procédure d'élimination à suivre.

La Marque d'identification du produit se trouve sur le fond de l'appareil.

CE 0700 ⚠

Déclaration de conformité (DoC)

Par la présente, "Panasonic Corporation" déclare que ce produit est en conformité avec les exigences essentielles et les autres clauses justificatives de la Directive 1999/5/EC.

Les clients peuvent télécharger une copie de la Déclaration de Conformité de nos produits R&TTE à partir de notre serveur DoC :

<http://www.doc.panasonic.de>

Contact du Représentant Autorisé : Panasonic Marketing Europe GmbH,
Panasonic Testing Centre, Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Allemagne

Ce produit est destiné à être utilisé dans les pays suivants. GB, DE, AT, BE, DK, SE, FR, IT, ES, NL, FI, GR, PT, PL, HU, CZ, SK, EE, LV, LT, SI, BG, RO, MT, CY, IE, LU, HR, NO, CH, IS, LI, TR

Ce produit est destiné à une clientèle générale. (Catégorie 3) La fonction sans fil de ce produit doit être utilisée exclusivement en intérieur.

Ce produit est conçu en vue de la connexion à des points d'accès de réseaux sans fil 2,4 GHz ou 5 GHz.

Table des matières

Mesures de précaution.....	30
Accessoires.....	31
Guide des références de contrôle.....	32
Connexions.....	33
Mise en place du support.....	34
Configuration réseau.....	35
Diffusion en flux de la musique sur le réseau.....	37
Opérations Bluetooth®.....	39
Commandes de lecture du support.....	41
Écoute avec le système DAB+.....	42
Écoute d'une Radio FM.....	44
Réglage du son.....	45
Horloge et programmateur.....	45
Autres.....	46
Guide de dépannage.....	48
Précautions concernant le support et l'appareil... 51	
À propos des Bluetooth®.....	51
Support lisible.....	52
Licences.....	52
Installation de l'appareil sur un mur (Facultatif) ... 54	
Caractéristiques.....	56

Accessoires

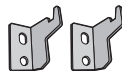
Vérifiez les accessoires fournis avant d'utiliser cet appareil.

- 1 Télécommande (N2QAYB001050)
- 1 Pile de la télécommande
- 1 Cordon d'alimentation secteur
- 1 Antenne DAB intérieure



Accessoires pour le montage mural

- 1 Support de sécurité
- 2 Supports pour montage muraux



- 1 Vis



- N'utilisez pas le cordon d'alimentation secteur fourni avec un autre appareil.
- Les références des produits fournies dans ce mode d'emploi sont correctes à compter de mars 2015. Cela peut être soumis à des changements.

A propos des descriptions dans ce mode d'emploi

- Les pages à consulter sont désignées par le signe "→ ○○".
- Sauf indication contraire, les opérations sont décrites en utilisant la télécommande.

L'élimination des équipements et des batteries usagés

Applicable uniquement dans les pays membres de l'Union européenne et les pays disposant de systèmes de recyclage



Apposé sur le produit lui-même, sur son emballage, ou figurant dans la documentation qui l'accompagne, ce pictogramme indique que les piles, appareils électriques et électroniques usagés, doivent être séparées des ordures ménagères.

Afin de permettre le traitement, la valorisation et le recyclage adéquats des piles et des appareils usagés, veuillez les porter à l'un des points de collecte prévus, conformément à la législation nationale en vigueur.

En les éliminant conformément à la réglementation en vigueur, vous contribuez à éviter le gaspillage de ressources précieuses ainsi qu'à protéger la santé humaine et l'environnement. Pour de plus amples renseignements sur la collecte et le recyclage, veuillez vous renseigner auprès des collectivités locales.

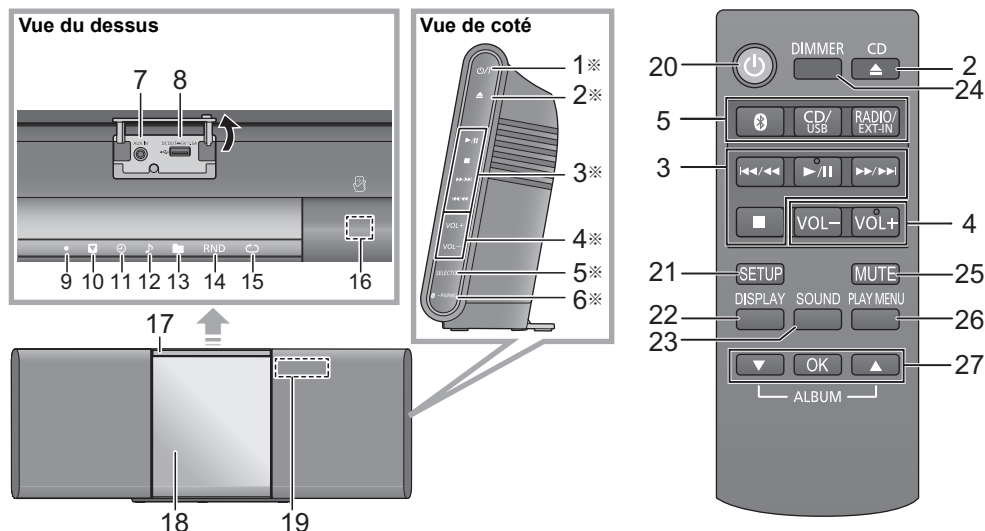
Le non-respect de la réglementation relative à l'élimination des déchets est passible d'une peine d'amende.

Note relative au pictogramme à apposer sur les piles (pictogramme du bas) :

Si ce pictogramme est combiné avec un symbole chimique, il répond également aux exigences posées par la Directive relative au produit chimique concerné.



Guide des références de contrôle



1 Commutateur veille/marche (⏻/⏻)

Touchez pour mettre ou sortir l'appareil du mode veille. En mode veille, l'appareil consomme une petite quantité d'énergie.

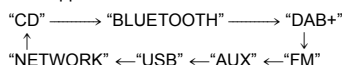
2 Ouvre ou ferme la porte coulissante

3 Touches de contrôle de base de la lecture

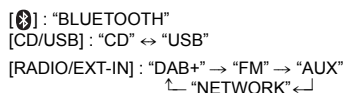
4 Règle le volume (de 0 (min) à 50 (max))

5 Sélectionne la source audio

Sur cet appareil :



Sur la télécommande :



6 Touche d'appairage Bluetooth®

- Touchez pour sélectionner "BLUETOOTH" comme source audio.
- Touchez quelques instants pour entrer le mode appairage (→ 39) ou pour déconnecter un dispositif Bluetooth® (→ 40).

7 Prise jack AUX IN (→ 33)

8 Port pour dispositifs USB/Prise DC OUT (→ 34)

9 "●": Indicateur réseau

10 "☑": Indicateur du service secondaire

11 "⌚": Indicateur de lecture différée

12 "♪": Indicateur 1-TRACK

13 "■": Indicateur 1-ALBUM

14 "RND": Indicateur RANDOM

15 "↺": Indicateur ON REPEAT

16 Capteur NFC (→ 39)

17 Capteur du signal de la télécommande

Distance : Environ dans un rayon de 7 m directement vers l'avant
Angle : Environ 30° à gauche et à droite

18 Porte coulissante

19 Afficheur

20 Met en marche ou éteint l'appareil principal

21 Entre dans le menu Configuration

22 Change les informations affichées

23 Entre dans le menu du son

24 Obscurcit l'afficheur et les indicateurs

Appuyez de nouveau pour annuler.

25 Option muet

Appuyez de nouveau pour annuler. "MUTE" est également annulé si le volume est ajusté ou si l'appareil est éteint.

26 Entre dans le menu de la lecture

27 Sélection/OK

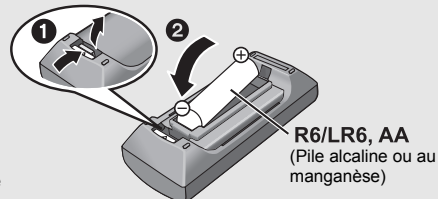
* Ces commutateurs fonctionnent simplement en touchant les symboles. Chaque fois que vous touchez le commutateur, un bip sonore est audible. Le bip sonore peut être désactivé. (→ 46)

■ Utiliser la télécommande

Insérez la pile de façon à ce que ses pôles (+ et -) correspondent à ceux de la télécommande.

Pointez-le vers la cellule de réception du signal de commande à distance sur cet appareil.

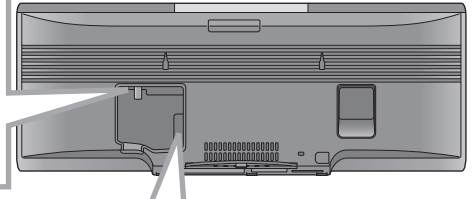
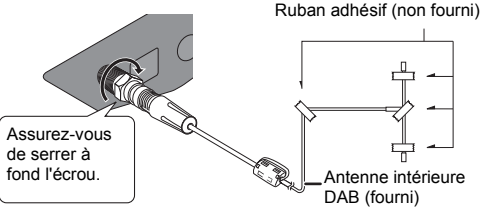
- Pour éviter les interférences, veuillez à ne placer aucun objet devant le capteur de signal.
- Lorsque la porte coulissante est ouverte, utilisez la télécommande en la mettant au même niveau que le capteur de signal de la télécommande.



Connexions

1 Branchez l'antenne.

Cet appareil peut recevoir des stations DAB+ et FM grâce à l'antenne DAB.

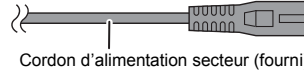


2 Branchez le cordon d'alimentation secteur une fois que toutes les autres connexions sont effectuées.

Cet appareil consomme une petite quantité de courant (→ 56) même lorsqu'il est éteint.

- Par souci d'économie d'énergie, si vous ne comptez pas utiliser cet appareil pendant une période prolongée, débranchez-le de la prise secteur.

Vers une prise secteur ←



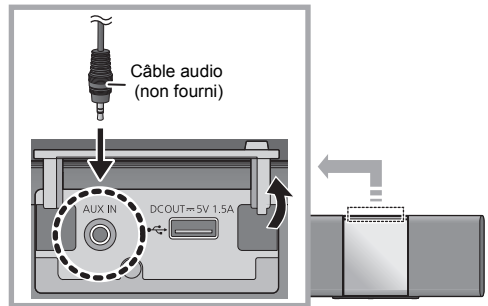
- Ces enceintes ne possèdent pas de protection magnétique. Ne les placez pas près d'un téléviseur, d'un ordinateur ni près d'autres dispositifs magnétiques.
- Collez l'antenne sur un mur ou un montant, dans un endroit où il y a le moins d'interférence possible.
- Si la réception radio est mauvaise, utilisez une antenne extérieure DAB (non fournie).

Branchez un périphérique musical externe

- 1 Raccordez un dispositif musical externe à l'aide d'un câble audio (non fourni)
 - Type de fiche : Ø3,5 mm stéréo
- 2 Appuyez plusieurs fois sur [RADIO/EXT-IN] pour sélectionner "AUX" et démarrez la lecture sur l'appareil raccordé.

■ Pour sélectionner le niveau d'entrée du son du dispositif externe

- 1 Lorsque vous êtes en mode AUX, appuyez plusieurs fois sur [SOUND] pour sélectionner "INPUT LEVEL".
- 2 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "NORMAL" ou "HIGH" puis appuyez sur [OK].
 - Le réglage d'usine par défaut est "NORMAL".

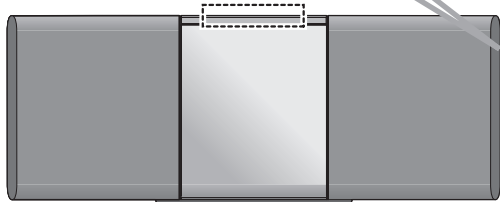
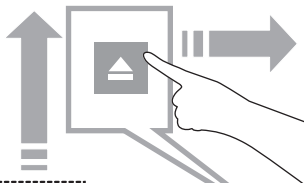
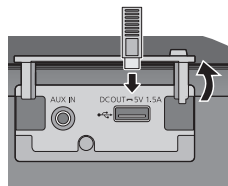


- Pour améliorer la déformation du son lorsque "HIGH" est sélectionné, sélectionnez "NORMAL".
- Éteignez l'équaliseur ou baissez le volume de l'appareil externe pour réduire le signal d'entrée. Un niveau élevé du signal d'entrée déformera le son.
- Pour plus de détails, consultez le mode d'emploi du dispositif.

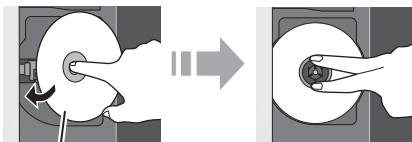
Mise en place du support

■ Raccordement d'un dispositif USB

- Insérez directement le dispositif USB. N'utilisez pas de câble d'extension USB.
- Veuillez débrancher le dispositif USB si vous avez fini de l'utiliser.
- Avant de retirer le périphérique USB, sélectionnez une source autre que "USB".



■ Insertion d'un CD



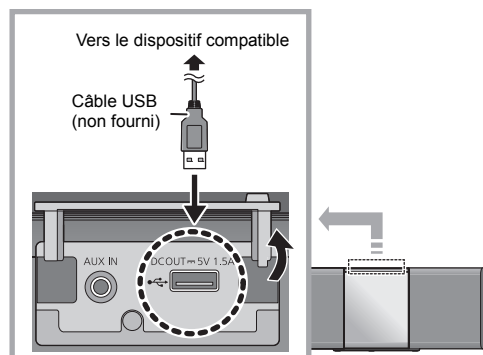
Le côté étiquette

- Prenez soin d'incliner le disque pour qu'il ne touche pas la porte coulissante.
- N'ouvrez pas la porte coulissante manuellement.

■ Chargement d'un dispositif

Le chargement démarre lorsqu'un dispositif (alimentation : 5 V/1,5 A) est raccordé à la prise DC OUT de cet appareil.

- 1 Allumez l'appareil.
- 2 Raccordez un dispositif.
↳ Vérifiez sur l'écran du dispositif raccordé, etc. que le chargement a bien démarré.



- Un câble compatible avec votre dispositif est nécessaire. Utilisez le câble qui est fourni avec votre dispositif.
- Même si vous raccordez un câble compatible à la prise de sortie C.C. (DC OUT) de cet appareil, votre dispositif pourrait ne pas se charger. Dans ce cas, utilisez le chargeur fourni avec le dispositif.
- En fonction de votre dispositif, l'utilisation d'autres chargeurs pourrait ne pas marcher. Vérifiez le mode d'emploi de votre dispositif avant de l'utiliser.
- Ne connectez pas de dispositif ayant une valeur nominale plus élevée que 5 V/1,5 A à cet appareil.
- Pour vérifier si le chargement est terminé, regardez l'écran du dispositif connecté, etc.
- Une fois complètement chargé, débranchez le câble USB de la prise DC OUT.
- Pour continuer le chargement durant le mode veille, assurez-vous que le dispositif a démarré le chargement avant de mettre cet appareil en mode veille.
 - Lorsque vous chargez un dispositif complètement épuisé, ne mettez pas l'appareil en mode veille avant que le dispositif soit opérationnel.

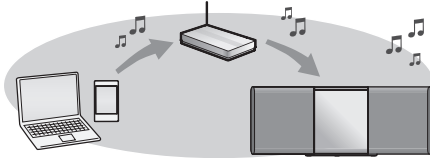


- Assurez-vous que l'appareil ne tombe pas lorsque vous insérez ou retirez le support.
- Pour déplacer cet appareil, veuillez à retirer tous les supports et à le mettre en mode veille.

Configuration réseau

Vous pouvez diffuser en flux la musique d'un dispositif iOS (iPhone/iPad/iPod), d'un dispositif Android™ ou d'un ordinateur (Windows) vers les enceintes de ce système en utilisant la plateforme de média intelligente Qualcomm® AllPlay™ ou la fonctionnalité DLNA. Pour utiliser ces fonctionnalités, ce système doit être connecté au même réseau que le dispositif compatible.

- Veuillez mettre à jour le logiciel du système une fois que la configuration du réseau est effectuée. (→ 46)



Choisissez une méthode de configuration du réseau parmi les suivantes.

Connexion au réseau local (LAN) sans fil

Méthode 1 : "Utilisation d'un navigateur internet" (→ dessous)

- Vous pouvez accéder aux paramètres réseau de cet appareil à partir du navigateur internet de votre smartphone ou de votre ordinateur, etc.

Méthode 2 : "Utilisation du WPS (Wi-Fi Protected Setup™)" (→ 36)

- Si votre routeur sans fil prend en charge le WPS, vous pouvez effectuer une connexion soit en appuyant sur la touche WPS, soit en entrant le code PIN WPS.

Raccordement au réseau local filaire

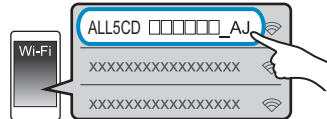
Méthode 3 : "Utilisation d'un câble réseau" (→ 36)

- Vous pouvez établir une connexion stable au réseau à l'aide d'un câble réseau.

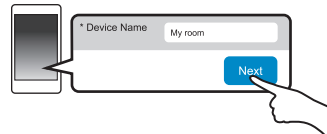
- 1 Appuyez plusieurs fois [RADIO/EXT-IN] sur la télécommande pour sélectionner "NETWORK".
 - 2 Appuyez plusieurs fois sur [SETUP] de la télécommande pour sélectionner "NET SETUP" puis appuyez sur [OK].
 - 3 Appuyez sur la touche [▲, ▼] de la télécommande pour sélectionner "MANUAL" puis appuyez sur [OK].
 - 4 Appuyez sur la touche [▲, ▼] de la télécommande pour sélectionner "OK? YES" puis appuyez sur [OK].
 - Après avoir appuyé sur [OK] pour confirmer "OK? YES", la connexion réseau que vous avez définie précédemment avec cet appareil sera perdue.
 - 5 "SETTING" clignote sur l'afficheur.
- 5 Allez dans les paramètres Wi-Fi de votre dispositif compatible.



- 6 Sélectionnez "ALL5CD [] [] [] [] [] [] _AJ" pour vous connecter à ce système.



- " [] " symbolise un caractère unique pour chaque paramètre.
 - Ceci peut prendre jusqu'à 1 minute pour apparaître dans votre liste Wi-Fi.
 - Assurez-vous que le DHCP est activé pour la configuration réseau sur votre dispositif compatible.
 - Dispositif iOS : La page des paramètres s'affichera automatiquement dans le navigateur Internet.
 - Sauf dispositif iOS : Ouvrez le navigateur internet et rafraîchissez la page pour afficher la page des paramètres.
 - Si la page des paramètres ne s'affiche pas, tapez "http://172.19.42.1/" dans la barre d'adresse.
- 7 Tapez un nom de dispositif puis sélectionnez "Next".



- Le nom du dispositif sera affiché comme nom de ce système sur le réseau.
 - Nombre de caractères maximum pouvant être affichés : 32
 - Le nom du dispositif est validé lorsque "Next" est sélectionné.
 - Vous pouvez également changer le nom du dispositif après la configuration de la connexion réseau. (→ 37, "Pour définir les paramètres liés au réseau")
- 8 Sélectionnez votre nom de réseau (SSID) et tapez le mot de passe.
 - Vérifiez le routeur sans fil pour le nom de réseau (SSID) et le mot de passe.
 - Une liste de noms de réseau (SSIDs) apparaît lorsque vous sélectionnez le champ "Network Name".
 - Pour afficher les caractères tapés dans le champ "Password", sélectionnez "Show Password".
 - Si votre réseau nécessite une configuration spécifique, désélectionnez "DHCP" pour désactiver le DHCP.
 - Vous pouvez utiliser une adresse IP, un masque de sous-réseau, une passerelle par défaut, un DNS primaire, etc. spécifiques.



- La configuration s'annulera après un délai déterminé. Dans ce cas, essayez de configurer de nouveau. Pour annuler la configuration en cours, appuyez sur [■].

Connexion LAN sans fil

Ce système possède le Wi-Fi® intégré et peut être connecté à un routeur sans fil.

Préparation

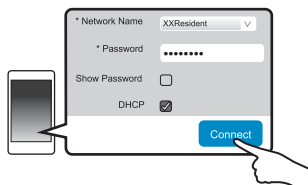
- Placez ce système aussi près que possible du routeur sans fil.
- Ne branchez pas de câble réseau (LAN). Cela désactiverait la fonction Wi-Fi®.

- 1 Allumez ce système.
- 2 Suivez la "Méthode 1" ou la "Méthode 2".

Méthode 1 : Utilisation d'un navigateur internet

- Les explications suivantes se basent sur l'utilisation d'un smartphone.

- 9** Sélectionnez "Connect" pour appliquer la configuration.



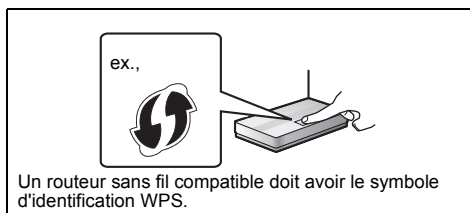
- Sur l'afficheur de l'appareil, "SUCCESS" apparaît une fois la connexion établie. (L'indicateur réseau "●" s'allume.)
 - Si "FAIL" s'affiche, appuyez [OK], vérifiez le nom (SSID) et le mot de passe du réseau, puis essayez de nouveau le réglage.
 - En fonction du dispositif, l'écran de la connexion établie peut ne pas s'afficher.
- 10** Assurez-vous de reconnecter votre dispositif compatible à votre réseau domestique sans fil.



- Autorisez Java et les Cookies dans les paramètres de votre navigateur.

Méthode 2 :

Utilisation du WPS (Wi-Fi Protected Setup™)



- 1 Appuyez plusieurs fois [RADIO/EXT-IN] sur la télécommande pour sélectionner "NETWORK".
- 2 Pour entrer le mode "WPS PUSH"
 - 1 Appuyez plusieurs fois sur [SETUP] de la télécommande pour sélectionner "NET SETUP" puis appuyez sur [OK]. "WPS PUSH" apparaît sur l'afficheur.
 - 2 Appuyez sur [OK].
 - Vous pouvez également toucher [▶▶/▶▶] sur l'appareil pendant au moins 4 secondes. "WPS" clignote sur l'afficheur.
- 3 Activez la touche WPS du routeur sans fil.
 - Sur l'afficheur de l'appareil, "SUCCESS" apparaît une fois la connexion établie. (L'indicateur réseau "●" s'allume.)
 - "FAIL" peut s'afficher si la connexion n'a pas été établie dans la limite du temps imparti. Essayez de reconfigurer. Si "FAIL" s'affiche encore, essayez les autres méthodes.
- 4 Appuyez sur [OK] de la télécommande pour quitter la configuration.

■ Utilisation du code PIN WPS

- 1 Appuyez plusieurs fois [RADIO/EXT-IN] sur la télécommande pour sélectionner "NETWORK".
- 2 Pour entrer le mode "WPS PIN"
 - 1 Appuyez plusieurs fois sur [SETUP] de la télécommande pour sélectionner "NET SETUP" puis appuyez sur [OK].
 - 2 Appuyez sur la touche [▲, ▼] de la télécommande pour sélectionner "WPS PIN" puis appuyez sur [OK].
 - Vous pouvez également toucher [◀◀/▶▶] sur l'appareil pendant au moins 4 secondes. Le code PIN apparaît sur l'afficheur.
- 3 Entrez le code PIN dans le routeur du réseau sans fil.



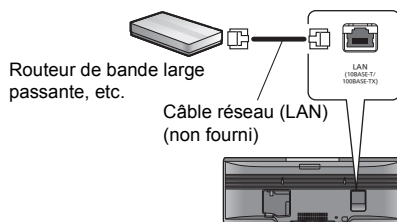
- Une fois que le système est en mode code PIN WPS, vous ne pouvez plus effectuer la configuration en utilisant la touche WPS. Pour utiliser la touche WPS, éteignez et remettez le système en marche, puis effectuez de nouveau la configuration réseau.
- En fonction du routeur, les autres dispositifs connectés peuvent perdre temporairement la connexion.
- Pour plus de détails, consultez le mode d'emploi du routeur sans fil.

Raccordement du réseau local filaire

Méthode 3 :

Utilisation d'un câble réseau

ex.,



- 1 Débrancher le cordon d'alimentation secteur.
- 2 Raccordez l'appareil à un routeur à haut débit, etc. à l'aide d'un câble réseau.
- 3 Branchez le cordon d'alimentation secteur à l'appareil et mettez en marche ce système.
 - Lorsque la connexion est établie, l'indicateur réseau "●" s'allume.



- Utilisez des câbles LAN droits de catégorie 5 ou supérieure (STP) pour connecter les appareils périphériques.
- Le câble réseau doit être branché ou débranché pendant que le cordon d'alimentation secteur est débranché.
- L'insertion d'un câble autre que le câble LAN dans la prise LAN peut endommager l'appareil.
- Si le câble réseau est débranché, la configuration relative au réseau (→ 37) sera réinitialisée. Dans ce cas, effectuez de nouveau la configuration.
- Si un câble réseau est branché, la fonction Wi-Fi sera désactivée.

Pour définir les paramètres liés au réseau

Vous pouvez changer le nom de ce système sur le réseau et utiliser une adresse IP, un masque de sous-réseau, une passerelle par défaut, un DNS primaire, etc. spécifiques.

Vous pouvez également changer le nom de ce système en changeant un paramètre dans l'appli "Panasonic Music Streaming" (version 2.0.8 ou supérieure) (→ droite). Pour avoir des détails sur l'appli, visitez le site suivant.
<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/>
(Ce site est uniquement en anglais.)

Préparation

- Terminez la configuration réseau. (→ 35)
- Connectez votre dispositif sur le même réseau que ce système.
- Vérifiez l'adresse IP de ce système (→ 48), puis notez-la.

1 Ouvrez un navigateur Internet sur votre dispositif et tapez l'adresse IP de ce système dans la barre d'adresse pour afficher la page de configuration.

- En fonction de l'environnement, cela peut prendre quelques minutes avant que la page de configuration s'affiche. Dans ce cas, relancez le navigateur.
- Si l'appareil est connecté au Wi-Fi, seul le nom d'un dispositif peut être changé. Quittez la page de configuration après avoir changé le nom du dispositif.
 - Pour changer le nom du dispositif, sélectionnez "Change", tapez un nouveau nom pour le dispositif, puis sélectionnez "Apply".

2 Tapez un nom de dispositif puis sélectionnez "Next".

- Consultez l'étape 7 de "Utilisation d'un navigateur internet" (→ 35) pour avoir des détails sur le nom d'un dispositif.

3 Sélectionnez et saisissez les détails.

- Si votre réseau nécessite une configuration spécifique, désélectionnez "DHCP" pour désactiver le DHCP.
 - Vous pouvez utiliser une adresse IP, un masque de sous-réseau, une passerelle par défaut, un DNS primaire, etc. spécifiques.

4 Sélectionnez "Connect" pour appliquer la configuration.

- Lorsque la connexion est établie, "SUCCESS" apparaît sur l'afficheur de l'appareil.

Diffusion en flux de la musique sur le réseau

Vous pouvez diffuser en flux la musique provenant de vos dispositifs ou des services de musique en ligne vers les enceintes de ce système et les autres enceintes AllPlay.

Vous pouvez également transmettre en flux la source musicale de ce système vers les autres enceintes AllPlay.

Diffusion en flux de la musique sur les dispositifs du réseau

Vous pouvez utiliser la fonction AllPlay ou DLNA pour diffuser en flux la musique provenant d'un dispositif sur le réseau vers les enceintes de ce système en utilisant l'appli "Panasonic Music Streaming" (gratuite), etc.

- **iOS** : App Store
- **Android** : Google Play™



Préparation

- Terminez la configuration réseau. (→ 35)
- Connectez les dispositifs suivants au même réseau que ce système.
 - Dispositif ayant "Panasonic Music Streaming", etc. installé
 - Dispositif contenant de la musique

Les étapes suivantes se basent sur "Panasonic Music Streaming".

1 Allumez ce système.

- Vérifiez que l'indicateur réseau "●" s'allume.
- Si il ne s'allume pas, vérifiez la configuration du réseau. (→ 35)

2 Démarrez l'application "Panasonic Music Streaming".

- Utilisez toujours la dernière version de l'application.

3 Sélectionnez une source musicale.

- Pour ajouter une source musicale, sélectionnez "My Music Network" puis sélectionnez le dispositif contenant la musique.
 - La source musicale ajoutée est numérotée dans l'ordre à partir de 1.

4 Sélectionnez une chanson.

5 À partir de "Select Speaker", sélectionnez ce système comme enceintes de sortie.

ex.,




- Si vous avez plusieurs enceintes AllPlay, vous pouvez bénéficier de son synchronisé provenant de celles-ci.

Sélectionnez "GROUP" puis sélectionnez les enceintes à grouper.

- Vous pouvez également écouter des chansons différentes sur d'autres enceintes AllPlay en même temps.
- Le nombre d'enceintes AllPlay pouvant effectuer la lecture simultanément est différent selon l'utilisation.
- Si vous désactivez l'une des enceintes AllPlay, les autres enceintes AllPlay du même groupe peuvent interrompre la lecture.



- Ce système s'affichera ainsi "Panasonic ALL5CD" si le nom du dispositif n'est pas défini.
- Pour écouter de la musique provenant du serveur DLNA (Ordinateur avec Windows 7 ou supérieur installé, téléphone intelligent, NAS (Network Attached Storage), etc.), ajoutez du contenu et des dossiers vers les bibliothèques de Windows Media® Player, du téléphone intelligent, ou du NAS, etc.
- La liste de lecture de Windows Media® Player peut lire uniquement les contenus enregistrés dans ces bibliothèques.
- Lorsque ce système est sélectionné comme enceintes DLNA () :
 - Le contrôle du volume de l'appareil peut ne pas avoir d'effet sur l'application.
 - Le contrôle de la lecture utilisant une barre de progression sur l'écran de lecture peut ne pas fonctionner.
 - Le niveau du volume appliqué aux enceintes AllPlay ne sera pas répercuté.
 - Si le système est sélectionné comme enceintes de sortie par un autre dispositif, la source musicale est remplacée par le nouveau dispositif. Cependant l'affichage de l'ancien dispositif pourrait ne pas changer.
- A propos du format supporté, consultez "Caractéristiques" (→ 57).
 - Les formats de fichier qui ne sont pas pris en charge par votre serveur DLNA ne peuvent pas être lus.
- Selon les contenus et l'équipement connecté, la lecture pourrait ne pas s'effectuer correctement.
- Assurez-vous d'arrêter la lecture sur votre dispositif avant de l'éteindre.

Les commandes et les éléments affichés à l'écran, etc. de l'appli "Panasonic Music Streaming" sont susceptibles d'être modifiés. Pour avoir les dernières informations, visitez <http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/>
Il existe plus d'applications disponibles. Pour avoir des détails, visitez le site

www.panasonic.com/global/consumer/homeav/allseries/service

(Ces sites sont uniquement en anglais.)

Diffusion en flux de la musique en ligne

Ce système est compatible avec plusieurs services de musique en ligne.

Visitez le site suivant pour avoir des informations sur la compatibilité.

www.panasonic.com/global/consumer/homeav/allseries/service

Préparation

- Assurez-vous que le réseau est connecté à internet.
- Connectez un dispositif, ayant une application compatible installée, sur le même réseau que ce système.

1 Allumez ce système.

- Vérifiez que l'indicateur réseau "●" s'allume.
- S'il ne s'allume pas, vérifiez la configuration du réseau. (→ 35)

2 Démarrez l'application, et sélectionnez une chanson.

■ Utilisation Spotify

Vous aurez besoin de Spotify Premium. Pour plus de détails, visitez le site web suivant.

www.spotify.com/connect/

Après l'étape 2

3 Sélectionnez l'image carrée de la jaquette de la chanson en bas à gauche de l'écran de lecture.

4 À partir de " ", sélectionnez ce système comme enceintes de sortie.


- Pour bénéficier du son synchronisé provenant de plusieurs enceintes AllPlay, vous devez grouper les enceintes en utilisant l'application "Panasonic Music Streaming". (→ 37)

■ Utilisation des services de musique en ligne autres que Spotify

Après l'étape 2

3 À partir de " ", sélectionnez ce système comme enceintes de sortie.

- En fonction du service, vous aurez besoin d'ouvrir le

lecteur en plein écran pour afficher "  ".

- Si vous avez plusieurs enceintes AllPlay, vous pouvez bénéficier du son synchronisé provenant de celles-ci. Sélectionnez "Group" puis sélectionnez les enceintes à grouper.



- Ce système s'affichera ainsi "Panasonic ALL5CD" si le nom du dispositif n'est pas défini.
- Un enregistrement/abonnement est nécessaire.
- Des frais peuvent être demandés.
- Les services, les icônes, ainsi que certaines caractéristiques peuvent être soumis à des changements.
- Pour avoir des détails, visitez le site web de chaque service de musique en ligne.

Transmission en flux de la musique sur ce système

Vous pouvez utiliser l'appli "Panasonic Music Streaming" (→ 37) pour transmettre en flux la source musicale de ce système (source radio/CD/Bluetooth®/AUX/USB) vers d'autres enceintes AllPlay.

Préparation

- Terminez la configuration réseau. (→ 35)
- Préparez la source audio désirée sur ce système (ex. insérez un CD, etc.)
- Installez l'appli "Panasonic Music Streaming" sur votre dispositif.
- Connectez votre dispositif et vos enceintes AllPlay sur le même réseau que ce système.

1 Allumez ce système.

- Vérifiez que l'indicateur réseau "●" s'allume.
- S'il ne s'allume pas, vérifiez la configuration du réseau. (→ 35)

2 Démarrez l'application "Panasonic Music Streaming".

- Utilisez toujours la dernière version de l'application.

3 Allez dans "Music Source".


- Les sources musicales disponibles à partir de ce système seront listées sur votre dispositif, sous le nom de dispositif de ce système.

4 Sélectionnez la source musicale que vous désirez dans la liste.

5 Le dispositif commencera à lire les informations de la source musicale sélectionnée à partir de ce système.

- Ce système passe en mode de sélection de la source musicale sélectionnée.
- En fonction de la source musicale sélectionnée, la lecture peut démarrer. Si une liste de contenus apparaît sur votre dispositif, sélectionnez le contenu désiré pour démarrer la lecture.

6 Pour transmettre en flux le son de ce système vers les autres enceintes AllPlay

- 1 À partir de "Select Speaker", sélectionnez "  " à côté du nom de dispositif de ce système.

- 2 Sélectionnez les enceintes à grouper.

- Le nombre d'enceintes AllPlay pouvant effectuer la lecture simultanément est différent selon l'utilisation.
- Si vous désactivez l'une des enceintes AllPlay, les autres enceintes AllPlay du même groupe peuvent interrompre la lecture.



- Ce système s'affichera ainsi "Panasonic ALL5CD" si le nom du dispositif n'est pas défini.
- En bénéficiant des contenus vidéo avec cette fonction, les sorties vidéo et audio peuvent ne pas être synchronisées.
- Si la musique est transmise en flux vers les autres enceintes AllPlay pendant plus de 8 heures, les autres enceintes AllPlay arrêteront automatiquement la lecture de la musique. (Les spécifications peuvent être modifiées sans avis préalable.)

Opérations Bluetooth®

Vous pouvez écouter du son provenant du dispositif audio Bluetooth® à partir de cet appareil à distance.


- Consultez le mode d'emploi du dispositif Bluetooth® pour avoir des détails.
- Si vous avez l'intention d'utiliser un dispositif Bluetooth® compatible NFC (Near Field Communication), poursuivez vers "Connexion One-Touch (Connexion par NFC)".

Connexion via le menu Bluetooth®

Préparation

- Activez la fonctionnalité Bluetooth® du dispositif et placez-le près de cet appareil.

■ Appairage de dispositifs Bluetooth®


- 1 Appuyez sur [] pour sélectionner "BLUETOOTH".
↳ Si "PAIRING" apparaît sur l'afficheur, allez à l'étape 4.

Pour entrer le mode appairage*


- 2 Appuyez sur [PLAY MENU] pour sélectionner "PAIRING".
- 3 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "OK? YES" puis appuyez sur [OK].

Pour coupler un dispositif

- 4 Sélectionnez "SC-ALL5CD" à partir du menu Bluetooth® du dispositif Bluetooth®.
↳ Le nom du dispositif connecté apparaît sur l'afficheur pendant quelques secondes.
- 5 Démarrez la lecture sur le dispositif Bluetooth®.

* Vous pouvez également entrer le mode appairage en touchant quelques instants [ -PAIRING] sur l'appareil.

■ Connexion à un dispositif Bluetooth® appairé

- 1 Appuyez sur [] pour sélectionner "BLUETOOTH".
↳ "READY" apparaît sur l'afficheur.
- 2 Sélectionnez "SC-ALL5CD" à partir du menu Bluetooth® du dispositif Bluetooth®.
↳ Le nom du dispositif connecté apparaît sur l'afficheur pendant quelques secondes.
- 3 Démarrez la lecture sur le dispositif Bluetooth®.



- Si vous êtes invité à saisir le mot de passe, saisissez "0000".
- Vous pouvez mémoriser jusqu'à 8 dispositifs sur cet appareil. Si un 9e dispositif est couplé, le dispositif inutilisé depuis le plus longtemps sera remplacé.
- Cet appareil ne peut être connecté qu'à un seul dispositif à la fois.
- Lorsque "BLUETOOTH" est sélectionné comme source, cet appareil essaiera automatiquement de se connecter au dernier dispositif Bluetooth® connecté. ("LINKING" apparaît sur l'afficheur durant ce processus.)


Connexion One-Touch (Connexion par NFC)

Uniquement pour dispositifs Bluetooth® compatibles NFC (Dispositifs Android)

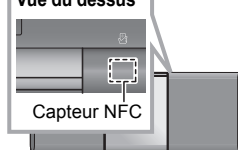
En mettant simplement en contact un dispositif Bluetooth® compatible NFC (Near Field Communication) avec l'appareil, vous pouvez effectuer tous les préparatifs, à partir de l'enregistrement d'un dispositif Bluetooth® à l'établissement de la connexion.

Préparation

- Activez la fonctionnalité NFC du dispositif.
- Une version du dispositif Android plus ancienne que la 4.1 nécessite l'installation de l'application "Panasonic Music Streaming" (Gratuit).
 - 1 Entrez "Panasonic Music Streaming" dans le champ de recherche de Google Play pour le chercher, puis sélectionnez "Panasonic Music Streaming".
 - 2 Démarrez l'application "Panasonic Music Streaming" sur le dispositif.
 - Suivez les instructions affichées sur l'écran de votre dispositif.
 - Utilisez toujours la dernière version de l'application.

- 1 Appuyez sur [] pour sélectionner "BLUETOOTH".
- 2 Mettez en contact votre dispositif avec le capteur NFC de cet appareil comme montré sur l'illustration.

Vue du dessus



Vue de coté



Ne déplacez pas le dispositif Bluetooth® avant qu'il émette un bip, qu'il affiche un message ou qu'il réagisse d'une autre manière.

Une fois que le dispositif Bluetooth® a réagi, éloignez-le de cet appareil.

- Lorsque l'enregistrement et la connexion du dispositif Bluetooth® sont terminés, le nom du dispositif connecté est indiqué sur l'afficheur pendant quelques secondes.
 - La position de la zone tactile NFC est différente en fonction du dispositif. Si aucune connexion ne peut être établie même lorsque votre dispositif Bluetooth® a touché la zone tactile NFC de cet appareil, changez la position du dispositif. La situation peut être également améliorée si vous téléchargez l'application dédiée "Panasonic Music Streaming" et que vous la démarrez.
- 3 Démarrez la lecture sur le dispositif Bluetooth®.




- Si vous touchez cet appareil avec un autre dispositif, vous pouvez mettre à jour la connexion Bluetooth®. Le dispositif connecté précédemment sera automatiquement déconnecté.
- Lorsque la connexion est établie, la lecture peut démarrer automatiquement en fonction du type de dispositif qui est utilisé.
- La Connexion One-Touch peut ne pas fonctionner correctement en fonction du type de dispositif qui est utilisé.



Mode de transmission Bluetooth®

Vous pouvez changer le mode de transmission afin de donner la priorité à la qualité de la transmission ou à la qualité du son.

Préparation

- Appuyez sur [,] pour sélectionner "BLUETOOTH".
- Si un dispositif Bluetooth® est déjà connecté, déconnectez-le.

1 Appuyez plusieurs fois sur [PLAY MENU] pour sélectionner "LINK MODE".

2 Appuyez sur [, ,] pour sélectionner le mode puis appuyez sur [OK].

MODE 1 : Met l'accent sur la connectivité

MODE 2 : Met l'accent sur la qualité du son



- Sélectionnez "MODE 1" si le son est coupé.
- Le réglage d'usine par défaut est "MODE 2".



Niveau d'entrée Bluetooth®

Si le niveau d'entrée du son provenant du dispositif Bluetooth® est trop bas, changez les paramètres du niveau d'entrée.

Préparation

- Connectez un dispositif Bluetooth®.

1 Appuyez plusieurs fois sur [PLAY MENU] pour sélectionner "INPUT LEVEL".

2 Appuyez sur [, ,] pour sélectionner le niveau puis appuyez sur [OK].



"LEVEL 0" ↔ "LEVEL +1" ↔ "LEVEL +2"



- Sélectionnez "LEVEL 0" si le son est déformé.
- Le réglage d'usine par défaut est "LEVEL 0".

Déconnexion d'un périphérique Bluetooth®

1 Tandis qu'un dispositif Bluetooth® est connecté : Appuyez plusieurs fois sur [PLAY MENU] pour sélectionner "DISCONNECT?".

2 Appuyez sur [, ,] pour sélectionner "OK? YES" puis appuyez sur [OK].



- Vous pouvez également déconnecter le dispositif Bluetooth® en touchant quelques instants [, -PAIRING] sur l'appareil.
- Le dispositif Bluetooth® sera déconnecté si une source audio différente (ex. "CD") est sélectionnée.

Commandes de lecture du support

Les symboles suivants indiquent la disponibilité de la fonctionnalité.

- CD** : CD audio au format CD-DA et CD contenant des fichiers MP3 (→ 52)
- USB** : Dispositifs USB contenant des fichiers MP3 (→ 52)
- Bluetooth** : Dispositif Bluetooth® connecté (→ 39)
- Network** : Lorsqu'il est connecté à un dispositif compatible AllPlay/DLNA (→ 37)

Préparation

- Allumez l'appareil.
- Introduisez le support ou connectez le dispositif compatible Bluetooth®/AllPlay/DLNA. (→ 34, 37, 39)
- Appuyez sur [CD/USB] ou [] pour sélectionner la source audio.
 - **Network** : Lorsque ce système est sélectionné comme enceintes de sortie, la source audio change pour celle du réseau.

Commandes de base

(**CD**, **USB**, **Bluetooth**, **Network**)

Lecture	Appuyez sur [▶/].
Arrêt	Appuyez sur [■]. <ul style="list-style-type: none">• USB : La position est mémorisée et "RESUME" s'affiche.• USB : Appuyez deux fois sur [■] pour arrêter complètement la lecture.
Pause	Appuyez sur [▶/]. Appuyez de nouveau pour redémarrer la lecture.
Saut	Appuyez sur [◀◀/◀◀] ou [▶▶/▶▶] pour sauter une piste. CD , USB Appuyez sur [▲] ou [▼] pour sauter l'album MP3.
Recherche (Sauf Network)	Durant la lecture ou la pause, appuyez et maintenez [◀◀/◀◀] ou [▶▶/▶▶].

Pour afficher les informations

(**CD**, **USB**, **Bluetooth**)

Appuyez plusieurs fois sur [DISPLAY].

ex., MP3



"A ___" : Numéro de l'album MP3.

"T ___" : Numéro de la piste MP3.

- " _ " symbolise le numéro de l'album ou de la piste.



- Pour utiliser la télécommande de cet appareil avec un dispositif Bluetooth®, le dispositif Bluetooth® doit prendre en charge les profils AVRCP (Audio Video Remote Control Profile). En fonction de l'état du dispositif, certaines commandes peuvent ne pas fonctionner.
- **Network** : Certaines commandes pourraient ne pas marcher en fonction de l'appui en cours d'utilisation, ou lorsque la fonctionnalité DLNA est utilisée, etc.
- Nombre maximum de caractères affichables: environ 32
- Cet appareil prend en charge les versions 1.0, 1.1 et 2.3 des tags ID3. Les données texte qui ne sont pas prises en charge ne seront pas affichées ou ne seront montrées différemment.
- **Bluetooth** : En bénéficiant des contenus vidéo avec cette fonction, les sorties vidéo et audio peuvent ne pas être synchronisées.

Modes lecture (**CD**, **USB**)

Sélectionnez le mode de lecture.

- 1 Appuyez sur [PLAY MENU] pour sélectionner "PLAYMODE" ou "REPEAT".
- 2 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner le paramètre puis appuyez sur [OK].

PLAYMODE

OFF PLAYMODE	Annule les paramètres du mode lecture.
1-TRACK	Ne joue que la piste sélectionnée. <ul style="list-style-type: none">• L'indicateur 1-TRACK "♪" s'allume. (Sauter sur la piste désirée.)
1-ALBUM	Ne joue que l'album MP3 sélectionné. <ul style="list-style-type: none">• L'indicateur 1-ALBUM "■" s'allume.
RANDOM	Joue aléatoirement le contenu. <ul style="list-style-type: none">• L'indicateur RANDOM "RND" s'allume.
1-ALBUM RANDOM	Joue aléatoirement toutes les pistes de l'album MP3 sélectionné. <ul style="list-style-type: none">• Appuyez sur [▲] ou sur [▼] pour sélectionner l'album MP3.• L'indicateur 1-ALBUM "■" et l'indicateur RANDOM "RND" s'allument.

REPEAT

ON REPEAT	Active le mode répétition. <ul style="list-style-type: none">• L'indicateur ON REPEAT "↺" s'allume.
OFF REPEAT	Désactive le mode répétition.



- Pendant la lecture aléatoire, vous ne pouvez pas sauter vers la piste précédente.
- Le mode est annulé si vous ouvrez la porte coulissante ou si vous débranchez le périphérique USB.

Écoute avec le système DAB+

Préparation

- Assurez-vous que l'antenne DAB est connectée. (→ 33)
- Allumez l'appareil.
- Appuyez plusieurs fois sur [RADIO/EXT-IN] pour sélectionner "DAB+".

Mémorisation des stations

Pour écouter une diffusion DAB+, la station disponible doit être mémorisée dans cet appareil.

- Cet appareil démarrera automatiquement le "DAB AUTO SCAN" et mémorisera les stations disponibles dans votre région si la mémoire est vide.



- "SCAN FAILED" s'affiche si le balayage a échoué. Localisez la position offrant la meilleure réception (→ 43, "Pour vérifier ou améliorer la qualité de la réception du signal") et refaites un balayage des stations DAB+.

■ Pour refaire un balayage des stations DAB+

Lorsqu'une nouvelle station est rajoutée ou lorsque l'antenne a été bougée, effectuez de nouveau le balayage automatique.

- 1 Appuyez sur [PLAY MENU] pour sélectionner "AUTOSCAN" puis appuyez sur [OK].
- 2 Pendant que "START ?" clignote, appuyez sur [OK].



- Lorsque vous mettez à jour la mémoire avec le balayage automatique, les stations préréglées seront effacées. Préréglez-les de nouveau (→ droite).

Écoute des stations mémorisées

Préparation*

- ① Appuyez plusieurs fois sur [PLAY MENU] pour sélectionner "TUNEMODE".
 - ② Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "STATION" puis appuyez sur [OK].
- 1 Appuyez plusieurs fois sur [RADIO/EXT-IN] pour sélectionner "DAB+".
 - 2 Appuyez sur [◀◀/▶▶] ou sur [▶▶/▶▶] pour sélectionner la station.

Préréglage des stations DAB+

Vous pouvez préréglager jusqu'à 20 stations DAB+.

- 1 Tout en écoutant une diffusion DAB Appuyez sur [OK].
- 2 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner le numéro de la station préréglée désirée puis appuyez sur [OK].



- Vous ne pouvez pas préréglager de station si la station n'est pas diffusée ou si un service secondaire est sélectionné.
- La station occupant un canal est effacée est une autre station est mémorisée dans ce canal.

■ Écoute des stations DAB+ préréglées

Préparation*

- ① Appuyez plusieurs fois sur [PLAY MENU] pour sélectionner "TUNEMODE".
 - ② Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "PRESET" puis appuyez sur [OK].
- 1 Appuyez plusieurs fois sur [RADIO/EXT-IN] pour sélectionner "DAB+".
 - 2 Appuyez sur [◀◀/▶▶] ou sur [▶▶/▶▶] pour sélectionner la station.



- Pour sélectionner par préréglage, assurez-vous que les stations ont déjà été préréglées manuellement.
- Pour ajouter des stations préréglées supplémentaires, sélectionnez la station en utilisant la méthode mentionnée dans "Écoute des stations mémorisées" (→ gauche).

Écoute d'un service secondaire

Certaines stations DAB+ fournissent aussi bien un service secondaire qu'un service principal. Si la station que vous écoutez fournit un service secondaire, l'indicateur du service secondaire "▼" s'allume.

- 1 Tandis que l'indicateur du service secondaire "▼" s'allume. Appuyez sur [PLAY MENU] de façon répétée pour sélectionner "DAB SECONDARY".
- 2 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner le service secondaire et appuyez sur [OK].



- Le service principal sera de retour si des changements sont effectués (ex. si la station est changée).

* Le paramètre "TUNEMODE" est mémorisé jusqu'à ce qu'il soit changé.

Afficheur

Appuyez sur [DISPLAY] pour changer l'affichage.

Les informations défileront sur l'afficheur.

Chaque fois que vous appuyez sur la touche :

Libellé dynamique :	Informations sur la diffusion
Affichage PTY :	Type du programme
Libellé de l'ensemble :	Le nom de l'ensemble
Affichage de la fréquence :	Le bloc de fréquences et la fréquence s'affichent.
Affichage de l'heure :	Heure actuelle

Réglage automatique de l'horloge

Si la diffusion DAB contient les informations de l'heure, l'horloge de cet appareil sera automatiquement mise à jour.

- 1 Appuyez plusieurs fois sur [PLAY MENU] pour sélectionner "AUTO CLOCK ADJ".
- 2 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "ON ADJUST" puis appuyez sur [OK].



- Sélectionnez "OFF ADJUST" pour désactiver la fonction de réglage automatique de l'horloge.

Pour vérifier ou améliorer la qualité de la réception du signal

Pour vérifier la qualité de la réception du signal, au moins 1 bloc de fréquences doit être mémorisé avec succès.

- Si "SCAN FAILED" s'affiche après la sélection de "DAB+" ou après le balayage automatique, procédez au "Syntonisation manuelle de 1 bloc de fréquences" (→ dessous)
- Si des stations ont déjà été mémorisées dans cet appareil, procédez à la "Contrôle de la qualité du signal de réception DAB+" (→ droite)

■ Syntonisation manuelle de 1 bloc de fréquences

Utilisez cette fonction pour balayer 1 bloc de fréquences après le réglage de la position de l'antenne DAB.

Préparation

Prenez note d'un bloc de fréquences qui peut être reçu dans votre région (ex. 12B 225,648 MHz).

- 1 Pendant que "SCAN FAILED" est affiché. Réglez la position de l'antenne DAB.
- 2 Appuyez plusieurs fois sur [PLAY MENU] pour sélectionner "MANUAL SCAN".
- 3 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner le bloc de fréquences qui peut être reçu dans votre région puis appuyez sur [OK].



- Si des stations de diffusion sont mémorisées, procédez au "Pour refaire un balayage des stations DAB+" pour mémoriser des stations sur d'autres blocs de fréquences. (→ 42)
- Si "SCAN FAILED" s'affiche encore, répétez les étapes de 1 à 3 jusqu'à ce qu'une station soit mémorisée. Si la situation ne s'améliore pas, essayez d'utiliser une antenne DAB extérieure ou contactez votre revendeur.

■ Contrôle de la qualité du signal de réception DAB+

- 1 Pendant l'écoute d'une diffusion DAB : Appuyez sur [PLAY MENU] de façon répétée pour sélectionner "SIGNAL QUALITY" puis appuyez sur [OK].

- Le bloc de fréquences actuel s'affiche puis la qualité de la réception apparaît.

Qualité de la réception
0 (faible) – 8 (excellent)



- 2 Si la qualité du signal est faible, déplacez l'antenne dans un endroit où la qualité de la réception s'améliore.
- 3 Pour continuer le contrôle de la qualité des autres blocs de fréquences : Appuyez de nouveau sur [▲, ▼] et sélectionnez la fréquence désirée.
- 4 Appuyez sur [OK] pour quitter.



- Si l'antenne a été réglée, effectuez le balayage automatique et mettez à jour les stations mémorisées. (→ 42)

Écoute d'une Radio FM

Vous pouvez prérégler jusqu'à 30 canaux.

Préparation

- Assurez-vous que l'antenne est connectée. (→ 33)
- Allumez l'appareil.
- Appuyez plusieurs fois sur [RADIO/EXT-IN] pour sélectionner "FM".



- Une station précédemment sauvegardée sera écrasée si une autre station est sauvegardée sur le même canal préréglé.

Préréglage automatique des stations

- 1 Appuyez sur [PLAY MENU] pour sélectionner "A.PRESET".
- 2 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "LOWEST" ou "CURRENT" puis appuyez sur [OK].

LOWEST:

Pour commencer le préréglage automatique avec la fréquence la plus basse (FM 87.50).

CURRENT:

Pour commencer le préréglage automatique avec la fréquence en cours.*

↳ Le tuner commence le préréglage de toutes les stations qu'il peut recevoir dans les canaux par ordre croissant.

* Pour changer la fréquence, consultez "Recherche manuelle des stations et préréglage".

Écoute d'un canal préréglé

- 1 Appuyez plusieurs fois sur [PLAY MENU] pour sélectionner "TUNEMODE".
- 2 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "PRESET" puis appuyez sur [OK].
- 3 Appuyez sur [◀◀/▶▶] ou sur [▶▶/▶▶] pour sélectionner la chaîne.

Recherche manuelle des stations et préréglage

Sélectionnez une émission de radio.

- 1 Appuyez plusieurs fois sur [PLAY MENU] pour sélectionner "TUNEMODE".
- 2 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "MANUAL" puis appuyez sur [OK].
- 3 Appuyez sur [◀◀/▶▶] ou sur [▶▶/▶▶] pour régler la station recherchée.
 - Pour lancer la recherche automatique des stations, appuyez sur [◀◀/▶▶] ou [▶▶/▶▶] jusqu'à ce que la fréquence commence à défiler. La recherche s'arrête lorsqu'une station est trouvée.

Pour prérégler le canal

- 4 Pendant que vous écoutez l'émission de radio, appuyez sur [OK].
- 5 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner le canal puis appuyez sur [OK].

Pour améliorer la qualité du son FM

- 1 Lorsque vous recevez des émissions FM, appuyez plusieurs fois sur [PLAY MENU] pour sélectionner "FM MODE".
 - 2 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "MONO" puis appuyez sur [OK].
- Ce paramètre peut être préréglé et mémorisé. Pour faire cela, allez à l'étape 4 de "Recherche manuelle des stations et préréglage".



- Sélectionnez "STEREO" à l'étape 2 pour revenir aux émissions stéréo.
- "MONO" est annulé si la fréquence est changée.

Pour afficher l'état du signal FM actuel

Appuyez plusieurs fois sur [DISPLAY] pour sélectionner "FM STATUS".

"FM ST" : Le signal FM est réglé et en stéréo.

"FM - - -" : Il n'y a aucun signal réglé ou le signal FM est en mono.

"FM MONO" : "MONO" est sélectionné à l'étape 2 de "Pour améliorer la qualité du son FM" (→ ci-dessus).



- "STEREO" s'affiche lorsque cet appareil est réglé sur une émission stéréo.

Pour afficher les données texte RDS

Cet appareil peut afficher les données de texte transmises par les stations de radio dotées du système RDS disponible dans certaines régions.

Appuyez plusieurs fois sur [DISPLAY].

"PS" : Service du programme

"PTY" : Type de programme

"FREQ" : Fréquence



- Le RDS est disponible uniquement si la stéréo fonctionne à la réception.
- Il est possible que le système RDS ne soit pas disponible si la réception n'est pas bonne.

Autres

Fonction d'arrêt automatique

Avec le réglage d'usine par défaut, cet appareil passera automatiquement en mode veille si aucun son n'est diffusé et si aucune opération n'est effectuée pendant 20 minutes.

Pour annuler cette fonction

- 1 Appuyez plusieurs fois sur [SETUP] pour sélectionner "AUTO OFF".
- 2 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "OFF" puis appuyez sur [OK].



- Pour activer la fonction, sélectionnez "ON" à l'étape 2.
- Ce paramètre ne peut pas être sélectionné si radio est la source.
- Lorsque vous connectez un dispositif Bluetooth®, la fonction ne marche pas.
- Lors de la lecture AllPlay/DLNA, la fonction ne marche pas.
- Si "NET STANDBY" est sur "ON", cette fonction sera également sur "ON". Pour changer le paramètre, paramétrez "NET STANDBY" sur "OFF". (→ 47)

Bluetooth® veille

Lorsque "SC-ALL5CD" est sélectionné à partir du menu Bluetooth® d'un dispositif Bluetooth® couplé, cet appareil sortira automatiquement du mode veille et établira une connexion Bluetooth®.

- 1 Appuyez plusieurs fois sur [SETUP] pour sélectionner "BLUETOOTH STANDBY".
- 2 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "ON" puis appuyez sur [OK].



- Pour désactiver la fonction, sélectionnez "OFF" à l'étape 2.

Changement du code de l'appareil et de la télécommande

Si un autre équipement Panasonic répond à la télécommande fournie, changez le code de la télécommande.

- 1 Appuyez sur [CD/USB], pour sélectionner "CD".
- 2 Tout en touchant [SELECTOR] sur l'appareil, appuyez sur la touche [CD/USB] de la télécommande jusqu'à ce que l'afficheur de l'appareil indique "REMOTE 2".
- 3 Appuyez sur [OK] et [CD/USB] de la télécommande pendant au moins 4 secondes.



- Pour remettre le mode sur "REMOTE 1", appuyez sur [CD/USB] pour sélectionner "CD" puis répétez les étapes 2 et 3 en remplaçant [CD/USB] par [RECALL].

Configuration du bip sonore

Par défaut, l'appareil émet un bip sonore lorsque vous touchez le commutateur.

Pour annuler cette fonction

- 1 Appuyez plusieurs fois sur [SETUP] pour sélectionner "BUZZER".
- 2 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "OFF" puis appuyez sur [OK].



- Pour activer la fonction, sélectionnez "ON" à l'étape 2.
- La fonction marche également durant la mise en sourdine.

Mise à jour du logiciel

Occasionnellement, Panasonic peut mettre à disposition des mises à jour du logiciel de ce système pour qu'elles ajoutent ou améliorent les fonctionnalités. Ces mises à jour sont disponibles gratuitement.

Vous pouvez également mettre à jour le logiciel à partir de la fenêtre pop-up vous demandant de le faire qui apparaît sur l'écran de l'appli "Panasonic Music Streaming" (version 2.0.8 ou supérieure) (→ 37). Pour avoir des détails sur l'appli, visitez le site suivant.

<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/>
(Ce site est uniquement en anglais.)

NE DÉBRANCHEZ PAS le cordon d'alimentation secteur si un des messages suivants s'affiche.

- "LINKING", "UPDATING" ou "□□□%"
(* "□" représente un chiffre.)
- Pendant le traitement de la mise à jour, aucune autre opération ne peut être effectuée.

Préparation

- Allumez ce système.
- Connectez ce système au réseau domestique. (→ 35)
 - Assurez-vous que le réseau est connecté à internet.

- 1 Appuyez plusieurs fois sur [RADIO/EXT-IN] pour sélectionner "NETWORK".
- 2 Appuyez plusieurs fois sur [SETUP] pour sélectionner "SW UPDATE" puis appuyez sur [OK].
- 3 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "OK? YES" puis appuyez sur [OK] pour démarrer la mise à jour.
 - Sélectionnez "OK? NO" pour annuler la mise à jour.
- 4 A la fin de la mise à jour, "SUCCESS" s'affiche.
Débranchez le cordon d'alimentation secteur et rebranchez-le après 3 minutes.



- S'il n'y a aucune mise à jour, "NO NEED" s'affiche.
- Le téléchargement demande plusieurs minutes. Cela pourrait prendre plus de temps ou ne pas fonctionner correctement en fonction de l'état de la connexion.

Contrôle de la version du logiciel

Appuyez plusieurs fois sur [SETUP] pour sélectionner "SW VER." puis appuyez sur [OK].

La version du logiciel installé s'affiche.

- Appuyez sur [OK] pour quitter.

Veille réseau

Ce système peut se mettre automatiquement en marche à partir du mode veille lorsqu'il est sélectionné pour servir d'enceinte de sortie au dispositif du réseau.

Par défaut, la veille réseau est désactivée avant de connecter ce système au réseau domestique. Lorsque vous le connectez au réseau domestique pour la première fois, cette fonction s'active automatiquement.

Vous pouvez aussi activer la veille réseau en effectuant les étapes suivantes :

- 1 Appuyez plusieurs fois sur [SETUP] pour sélectionner "NET STANDBY" puis appuyez sur [OK].
 - 2 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "ON" puis appuyez sur [OK].
- Lorsque "NET STANDBY" est "ON"
 - Le réseau (filaire/Wi-Fi) sera actif même en mode veille.
 - La consommation d'énergie en mode veille augmentera. Pour réduire la consommation d'énergie en mode veille, désactivez la veille réseau.

Pour désactiver la veille réseau

Sélectionnez "OFF" à l'étape 2.

- Une fois que vous avez mis "NET STANDBY" sur "OFF"
 - Le réseau (filaire/Wi-Fi) sera désactivé en mode veille si le système est passé en mode veille à une autre source que "NETWORK".
Le réseau (filaire/Wi-Fi) s'activera si le système est mis en marche.
 - La veille réseau sera activée si le système est passé en mode veille au mode sélecteur "NETWORK" et que ce système est connecté au réseau.
 - Pour garder la veille réseau désactivée, sélectionnez une autre source que "NETWORK" avant de mettre l'appareil en mode veille.



- Cette fonction revient sur son paramètre par défaut si vous avez effectué la réinitialisation du réseau. (→ 48)
- Lorsque le système est allumé à l'aide de cette fonctionnalité, le début de la musique pourrait ne pas être lu.
- Selon l'application, les conditions pour activer cette fonction peuvent être différentes.
- Le système peut ne pas se mettre en marche même s'il est sélectionné comme sortie pour les enceintes. Dans ce cas, démarrez la lecture.

Paramètres du réseau local (LAN) sans fil

La fonction réseau local (LAN) sans fil peut être activée ou désactivée.

- 1 Appuyez plusieurs fois sur [RADIO/EXT-IN] pour sélectionner "NETWORK".
- 2 Appuyez plusieurs fois sur [SETUP] pour sélectionner "WIRELESS LAN" puis appuyez sur [OK].
- 3 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "ON" ou "OFF" puis appuyez sur [OK].



- Le réglage d'usine par défaut est "ON".

Force du signal Wi-Fi

Pour vérifier la force du signal Wi-Fi à l'endroit où ce système est situé.

Préparation

Connectez ce système à un réseau sans fil. (→ 35)

- 1 Appuyez plusieurs fois sur [RADIO/EXT-IN] pour sélectionner "NETWORK".
 - 2 Appuyez plusieurs fois sur [SETUP] pour sélectionner "SIGNAL LEVEL" puis appuyez sur [OK].
"LEVEL □" apparaît sur l'afficheur.
("□" remplace un numéro.)
- Appuyez sur [OK] pour sortir de ce mode d'affichage.



- Nous vous conseillons d'avoir un signal de force "3".
Changez la position ou l'angle de votre routeur sans fil ou de ce système si "2" ou "1" est affiché et voyez si la connexion s'améliore.
- Si "LEVEL 0" s'affiche, ce système ne peut pas établir de lien avec le routeur sans fil. (→ 50)

Nom du réseau sans fil (SSID)

Affiche le nom du réseau sans fil connecté (SSID).

- 1 Appuyez plusieurs fois sur [RADIO/EXT-IN] pour sélectionner "NETWORK".
- 2 Appuyez plusieurs fois sur [SETUP] pour sélectionner "NET INFO" puis appuyez sur [OK].
- 3 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "SSID" puis appuyez sur [OK].
 - Appuyez sur [OK] pour quitter.



- Si "NO CONNECT" s'affiche, ce système n'est pas connecté au réseau sans fil.
- Les caractères qui ne peuvent pas s'afficher seront remplacés par "※".

Adresse IP/MAC

Pour vérifier l'adresse IP ou l'adresse MAC Wi-Fi de ce système.

- 1 Appuyez plusieurs fois sur [RADIO/EXT-IN] pour sélectionner "NETWORK".
- 2 Appuyez plusieurs fois sur [SETUP] pour sélectionner "NET INFO" puis appuyez sur [OK].
- 3 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "IP ADDR." ou "MAC ADDR." puis appuyez sur [OK].
L'adresse IP ou l'adresse MAC s'affiche de façon partielle.
- 4 Appuyez sur [▲, ▼] sur la télécommande pour afficher le reste de l'adresse IP ou de l'adresse MAC.
 - Appuyez sur [OK] pour quitter.
 - Le " - " affiché en haut ou en bas à gauche de l'afficheur indique respectivement la première et la dernière unité.

Réinitialisation réseau

Pour réinitialiser les paramètres réseau.

- 1 Appuyez plusieurs fois sur [RADIO/EXT-IN] pour sélectionner "NETWORK".
- 2 Appuyez plusieurs fois sur [SETUP] pour sélectionner "NET RESET" puis appuyez sur [OK].
- 3 Appuyez sur [▲, ▼] pour sélectionner "OK? YES" puis appuyez sur [OK].
 - "NETWORK INITIALIZING" apparaît sur l'afficheur. Lorsque l'afficheur revient sur "NETWORK", les paramètres réseau sont réinitialiser.



- Cette fonction n'affecte pas le paramètre "WIRELESS LAN".

Guide de dépannage

Avant de contacter l'assistance, effectuez les contrôles suivants. Si vous avez des doutes sur certains points, ou si les solutions fournies dans le guide suivant ne permettent pas de trouver une solution, contactez votre revendeur pour connaître la marche à suivre.

Pour remettre tous les paramètres sur leurs réglages d'usine par défaut

Si une des situations suivantes se produit, réinitialisez la mémoire:

- Si vous désirez effacer et réinitialiser le contenu de la mémoire.

- ① Touchez [⏻/⏪] sur l'appareil jusqu'à ce que "RESET?" apparaisse sur l'afficheur.
- ② Tout en touchant [⏻/⏪], touchez [SELECTOR] sur l'appareil.
"RESET" apparaît sur l'afficheur et tous les indicateurs clignotent. Une fois que "-----" s'est affiché, l'appareil s'éteindra.



- Les réglages sont revenus sur leurs paramètres d'usine par défaut. Les éléments en mémoire doivent être à nouveau définis.
- Pour réinitialiser les paramètres du réseau, effectuez la réinitialisation du réseau. (→ gauche)

Général

Un bourdonnement est audible durant la lecture.

- Si un cordon d'alimentation secteur ou une lumière fluorescente se trouve près des cordons, éloignez les autres appareils et cordons des câbles de ce système.

L'appareil ne fonctionne pas.

- Un des dispositifs de sécurité de l'appareil est entré en service. Réinitialisez l'appareil de la façon suivante:
 - ① Touchez [⏻/⏪] sur l'appareil pour le mettre en veille.
 - Si l'appareil ne se met pas en veille, touchez [■] sur l'appareil pendant environ 10 secondes. L'appareil sera forcé de passer en veille. Ou bien, débranchez le cordon d'alimentation secteur, attendez au moins 3 minutes, puis rebranchez-le.
 - ② Touchez [⏻/⏪] sur l'appareil pour l'allumer. Si l'appareil ne marche toujours pas, consultez le revendeur.

Impossible de lire des fichiers MP3.

- La lecture des MP3 peut être impossible si vous avez copié un disque en multisession qui ne possède aucune donnée entre les sessions.
- Lors de la création d'un disque multisession, il est nécessaire de fermer la session.
- La quantité de données présente sur le disque est trop faible. La quantité de données doit être de plus de 5 MB.

Le chargement ne démarre pas durant le mode veille.

- Allumez l'appareil. Vérifiez que le chargement a démarré et passez l'appareil en mode veille. (→ 34)

Des parasites sont audibles.

- Si un dispositif est raccordé par la prise jack AUX IN et DC OUT, des parasites peuvent être générés en fonction du dispositif. Dans ce cas, débranchez le câble USB de la prise DC OUT.

Les commutateurs sur l'appareil ne fonctionnent pas.

- Les commutateurs sur l'appareil sont des touches tactiles. Touchez les commutateurs avec votre doigt. Ils peuvent ne pas fonctionner si vous utilisez vos ongles ou si vous portez des gants.

Télécommande

La télécommande ne fonctionne pas correctement.

- La pile est épuisée ou mal insérée. (→ 32)

Disque

L'affichage est incorrect ou la lecture ne démarre pas.

- Assurez-vous que le disque est compatible avec cet appareil. (→ 52)
- Il y a de l'humidité sur la lentille. Attendez environ une heure et essayez de nouveau.

USB

Il n'y a aucune réponse lorsque [▶/||] est actionné.

- Déconnectez le périphérique USB puis reconnectez-le. Sinon, éteignez et rallumez l'appareil.

Impossible de lire la clé USB ou son contenu.

- Le format de la clé USB et/ou son contenu n'est/ne sont pas compatibles avec cet appareil (→ 52).
- Il est possible que la fonction hôte USB de ce produit ne fonctionne pas avec certains périphériques USB.

La clé USB à mémoire flash est lente.

- La lecture d'un fichier volumineux ou d'une clé USB à mémoire flash de grande capacité peut prendre du temps.

La durée écoulée affichée est différente de la durée de la lecture en cours.

- Copiez les données sur un autre périphérique USB ou bien sauvegardez les données et reformatez le périphérique USB.

Radio

La réception DAB+ est faible.

- Gardez l'antenne éloignée des ordinateurs, des téléviseurs, des autres câbles et cordons.
- Utilisez une antenne extérieure (→ 33).

Des bruits parasites se font entendre pendant l'écoute d'une émission de radio.

- Vérifiez que l'antenne est correctement connectée. (→ 33)
- Réglez la position de l'antenne.
- Essayez de garder une certaine distance entre l'antenne et le cordon d'alimentation secteur.
- Essayez d'utiliser une antenne extérieure s'il y a des immeubles ou des montagnes tout près. (→ 33)
- Éteignez le téléviseur ou tout autre lecteur audio ou éloignez-le de cet appareil.
- Gardez cet appareil éloigné des téléphones mobiles s'il y a des interférences.

Bluetooth®

L'appairage ne peut pas se poursuivre.

- Vérifiez l'état du dispositif Bluetooth®.

Le dispositif ne peut pas être connecté.

- L'appairage du dispositif a échoué ou l'enregistrement a été remplacé. Essayez de nouveau l'appairage du dispositif. (→ 39)
- Cet appareil pourrait être connecté à un dispositif différent. Déconnectez l'autre dispositif et essayez de nouveau l'appairage du dispositif. (→ 39)
- Si le problème persiste, éteignez et remettez en marche l'appareil, puis essayez encore.

Le dispositif est connecté mais le son n'est pas perçu à travers cet appareil.

- Pour certains dispositifs avec Bluetooth® incorporé, vous devez définir manuellement la sortie du son sur "SC-ALL5CD". Lisez le mode d'emploi du dispositif pour avoir des détails.

Le son est coupé.

- Le dispositif se trouve au-delà des 10 m de portée de communication. Placez le dispositif Bluetooth® plus près de cet appareil.
- Retirez tout ce qui pourrait interférer entre cet appareil et le dispositif.
- D'autres dispositifs utilisant la bande de fréquence 2,4 GHz, comme les routeurs sans fil, les fours à micro-ondes, les téléphones sans fil, etc. créent des interférences. Rapprochez le dispositif Bluetooth® de cet appareil et éloignez-le des autres dispositifs.
- Sélectionnez "MODE 1" pour stabiliser la communication. (→ 40)

La Connexion One-Touch (fonctionnalité NFC) ne marche pas.

- Assurez-vous que l'appareil et la fonctionnalité NFC du dispositif sont allumés. (→ 39)

Réseau

Impossible de se connecter au réseau.

- Vérifiez les paramètres et la connexion réseau. (→ 35)
- Si le réseau est paramétré pour être invisible, rendez le réseau visible pendant que vous le configurez pour cet appareil ou effectuez une connexion réseau filaire. (→ 36)
- La sécurité Wi-Fi de ce système prend en charge seulement WPA2™. Votre routeur sans fil doit être compatible WPA2™. Pour avoir plus de détails sur la sécurité prise en charge par votre routeur et la manière de changer les paramètres, veuillez consulter le mode d'emploi ou contactez votre fournisseur internet.
- Assurez-vous que la fonction multicast du routeur sans fil est active.
- En fonction des routeurs, la touche WPS peut ne pas fonctionner. Essayez d'autres méthodes. (→ 35)
- Vérifiez les paramètres "WIRELESS LAN". (→ 47)

Il est impossible de sélectionner ce système comme enceintes de sortie.

- Assurez-vous que les dispositifs sont connectés au même réseau que ce système.
- Reconnectez les dispositifs au réseau.
- Éteignez le routeur sans fil puis remettez-le en marche.
- Éteignez ce système et remettez-le en marche, puis sélectionnez de nouveau ce système comme enceintes de sortie.

La lecture ne démarre pas.

Le son est coupé.

- Si vous utilisez la bande 2,4 GHz du routeur sans fil, simultanément avec d'autres dispositifs 2,4 GHz, tels que les fours à micro-onde, les téléphones sans fil, etc. cela peut causer des coupures de connexion. Augmentez la distance entre cet appareil et ces dispositifs.
 - Si votre routeur sans fil supporte 5 GHz bandes, essayez d'utiliser les 5 GHz bandes.
- Si vous désirez changer pour la bande 5 GHz, effectuez de nouveau la configuration réseau à l'aide d'un navigateur internet (→ 35). À l'étape 8, assurez-vous de sélectionner le nom de votre réseau (SSID) pour la bande 5 GHz.
- Ne placez pas ce système à l'intérieur d'une armoire métallique, car cela pourrait bloquer le signal Wi-Fi.
- Placez ce système près du routeur sans fil.
- Si plusieurs dispositifs sans fil sont utilisés simultanément sur le même réseau sans fil que ce système, essayez d'éteindre les autres dispositifs ou de réduire leur utilisation du réseau sans fil.
- Si la lecture s'arrête, vérifiez l'état de la lecture sur le périphérique.
- Reconnectez les dispositifs au réseau.
- Éteignez le routeur sans fil puis remettez-le en marche.
- Essayez un raccordement au réseau local filaire. (→ 36)

Messages

Les messages ou codes de service suivants peuvent apparaître sur l'afficheur de l'appareil.

“--:--”

- Vous avez branché le cordon d'alimentation secteur pour la première fois ou bien il y a eu une coupure d'électricité récemment. Réglez l'heure (→ 45).

“ADJUST CLOCK”

- L'horloge n'est pas configurée. Réglez l'horloge en conséquence.

“ADJUST TIMER”

- La minuterie de la lecture différée n'est pas configurée. Réglez la minuterie de la lecture différée en conséquence.

“AUTO OFF”

- L'appareil n'a pas été utilisé pendant environ 20 minutes et s'éteindra au bout d'une minute. Appuyez sur n'importe quelle touche pour l'annuler.

“DL ERROR”

- Le téléchargement du logiciel a échoué. Appuyez sur n'importe quelle touche pour quitter. Veuillez réessayer plus tard.
- Le serveur est introuvable. Appuyez sur n'importe quelle touche pour quitter. Assurez-vous que le réseau sans fil est connecté à internet.

“ERROR”

- Une opération incorrecte a été effectuée. Lisez les instructions et essayez encore.

“F□□” / “F□□□” (“□” représente un chiffre.)

- Il y a un problème avec cet appareil. Notez sur une feuille le numéro affiché, débranchez le cordon d'alimentation secteur et consultez votre revendeur.

“FAIL”

- La mise à jour ou la configuration a échoué. Lisez les instructions et réessayez.

“ILLEGAL OPEN”

- La porte coulissante n'est pas dans une position correcte. Éteignez et rallumez l'appareil. Si cet affichage apparaît encore, consultez votre revendeur.

“LEVEL 0”

- Il n'y a pas de liaison entre ce système et le routeur sans fil. Essayez les actions suivantes :
 - Vérifiez que le routeur sans fil est en marche.
 - Éteignez et rallumez ce système.
 - Réinitialisez les paramètres du réseau sans fil. (→ 35)Si le problème persiste, consultez votre revendeur.

“LINKING”

- Ce système essaie de se connecter au dernier dispositif Bluetooth® à avoir été connecté lorsque “BLUETOOTH” est sélectionné.
- Ce système communique avec le routeur sans fil pour achever la configuration réseau. En fonction du routeur sans fil ce processus peut prendre quelques minutes. Essayez de rapprocher ce système du routeur sans fil.

“NETWORK INITIALIZING”

“SETUP IN PROGRESS, TRY AGAIN”

- Le système exécute un traitement interne.
 - Patientez environ 3 minutes.
 - Ne débranchez pas le cordon d'alimentation secteur. Cela pourrait causer un dysfonctionnement.

“NO CONNECT”

- Ce système ne peut pas se connecter au réseau. Contrôlez la connexion réseau. (→ 35)

“NODEVICE”

- Le dispositif USB n'est pas inséré correctement. Lisez les instructions et essayez de nouveau (→ 34).

“NO DISC”

- Insérez le disque qui doit être lu (→ 34).

“NO MEMORY”

- Il n'y a aucune station DAB+ préreglée à sélectionner. Préreglez quelques canaux. (→ 42)

“NO PLAY”

- Un CD qui n'est ni au format CD-DA ni au format MP3 est inséré. Il ne peut pas être lu.
- Examinez le contenu. Vous pouvez uniquement lire le format pris en charge. (→ 52)
- Les fichiers du dispositif USB peuvent être corrompus. Formatez le dispositif USB et essayez de nouveau.
- L'appareil peut avoir un problème. Éteignez et rallumez-le.

“NO SIGNAL”

- Cette station ne peut pas être réceptionnée. Contrôlez votre antenne (→ 33).

“PLAYERROR”

- Vous êtes en train de lire un fichier MP3 qui n'est pas pris en charge. Le système sautera cette piste et jouera la suivante.

“READING”

- L'appareil contrôle les informations du CD/USB. Après la disparition de cet affichage, démarrez l'opération.

“REMOTE □” (“□” représente un chiffre.)

- La télécommande et cet appareil utilisent des codes différents. Changez le code de la télécommande.
 - Lorsque “REMOTE 1” s'affiche, appuyez sur [OK] et [8] pendant au moins 4 secondes.
 - Lorsque “REMOTE 2” s'affiche, appuyez sur [OK] et [CD/USB] pendant au moins 4 secondes.

“SCAN FAILED”

- Les stations ne peuvent pas être réceptionnées. Contrôlez votre antenne et essayez le balayage automatique (→ 42). Si “SCAN FAILED” s'affiche encore, cherchez une meilleure réception du signal avec la fonction de syntonisation “MANUAL SCAN”. (→ 43)

“USB OVER CURRENT ERROR”

- Le dispositif USB consomme trop d'énergie. Sélectionnez une source autre que “USB”, retirez l'USB et éteignez l'appareil.

“VBR”

- Le système n'affiche pas la durée de lecture restante des pistes à taux d'échantillonnage variable (VBR).

“WAIT”

- Ceci s'affiche, par exemple, lorsque cet appareil s'éteint.
- Ceci clignote lorsque le système essaie d'entrer en mode de configuration réseau.

L'indicateur réseau “●” clignote

- Ceci survient lorsque, par exemple, la connexion réseau est interrompue.

Précautions concernant le support et l'appareil

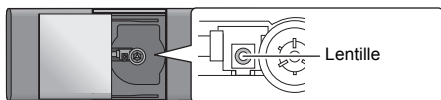
Débranchez la fiche d'alimentation secteur de la prise murale avant de procéder à l'entretien.

■ Nettoyez cet appareil à l'aide d'un chiffon doux et sec

- Si la saleté est importante, utilisez un chiffon mouillé bien essoré pour nettoyer la saleté, puis essuyez-le à l'aide un chiffon sec.
- Pour nettoyer les caches de l'enceinte, utilisez un chiffon fin. N'utilisez pas de tissus ou autres matériaux qui peluchent. De petites particules peuvent rester coincées dans le cache de l'enceinte.
- N'utilisez jamais d'alcool, de diluant pour peinture ou de benzine pour nettoyer cet appareil.
- Avant d'utiliser une lingette traitée chimiquement, lisez attentivement les instructions qui accompagnent la lingette.

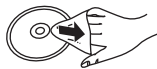
■ Entretien de la lentille

- Nettoyez régulièrement la lentille pour éviter les dysfonctionnements. Utilisez un souffleur pour retirer la poussière et un coton-tige si elle est très sale.
- Vous ne pouvez pas utiliser de nettoyeur de lentille de type CD.
- Ne laissez pas la porte coulissante ouverte pendant une période prolongée. Cela pourrait causer la salissure de la lentille.
- Faites attention de ne pas toucher la lentille avec vos doigts.



■ Nettoyage des disques

A FAIRE



A NE PAS FAIRE



Essayez à l'aide d'un chiffon humide puis à l'aide d'un chiffon sec.

■ Précautions de manipulation d'un disque

- Manipulez les disques par les bords pour éviter des rayures involontaires ou d'y laisser des empreintes de doigt.
- Ne collez ni étiquettes ni autocollants sur le disque.
- N'utilisez pas de sprays de nettoyage pour disque, de benzine, de diluant, de liquides antistatiques ni aucun autre solvant.
- N'utilisez pas les disques suivants :
 - Les disques ayant de la colle provenant d'étiquettes ou d'autocollants décollés (disques loués etc.).
 - Les disques très gondolés ou fissurés.
 - Les disques de formes irrégulières, comme ceux en forme de cœur.

■ Pour mettre au rebut ou donner cet appareil

Cet appareil peut conserver les informations de configuration de l'utilisateur. Si vous mettez au rebut ou donnez cet appareil, effectuez la procédure pour remettre tous les réglages sur leur valeur d'usine par défaut afin de supprimer les paramètres de l'utilisateur. (→ 48, "Pour remettre tous les paramètres sur leurs réglages d'usine par défaut")

- L'historique des opérations peut être enregistré dans la mémoire de cet appareil.

À propos des Bluetooth®

Panasonic n'assume aucune responsabilité quant aux données et/ou aux informations qui pourraient être compromises pendant une transmission sans fil.

■ Fréquence de la bande utilisée

- Ce système utilise une bande de fréquence de 2,4 GHz.

■ Certification de cet appareil

- Ce système est conforme aux limitations de fréquence et a obtenu une certification relative au règlement en vigueur sur les fréquences, par conséquent, une autorisation de détention d'appareil sans fil n'est pas nécessaire.
- Dans certains pays, les actions suivantes sont punies par la loi :
 - Démontage ou modification du système.
 - Suppression des indications de spécification.

■ Limites d'utilisation

- La transmission sans fil et/ou l'utilisation avec tous les appareils équipés de la technologie Bluetooth® n'est pas garantie.
- Tous les dispositifs doivent se conformer aux normes définies par Bluetooth SIG, Inc.
- En fonction des caractéristiques et des paramètres d'un dispositif, la connexion peut échouer ou bien certaines opérations peuvent être différentes.
- Ce système prend en charge les fonctionnalités de sécurité Bluetooth®. Mais en fonction de l'environnement et/ou des paramètres, cette sécurité peut être insuffisante. Utilisez avec précaution la transmission sans fil des données vers cet appareil.
- Ce système ne peut pas transmettre de données vers un dispositif Bluetooth®.

■ Portée d'utilisation

- Utilisez ce dispositif à une portée maximale de 10 m. La portée peut diminuer en fonction de l'environnement, des obstacles ou des interférences.

■ Interférences provenant d'autres dispositifs

- Ce système peut ne pas fonctionner correctement et des problèmes comme des parasites ou des coupures du son peuvent être causés par les interférences des ondes radio lorsque ce système se trouve trop près des dispositifs Bluetooth® ou des dispositifs qui utilisent la bande de fréquence de 2,4 GHz.
- Ce système peut ne pas fonctionner correctement si les ondes radio d'une station de diffusion proche, etc. sont trop fortes.

■ Usages prévus

- Ce système est prévu uniquement pour une utilisation normale et générale.
- N'utilisez pas ce système près d'un équipement ou dans un environnement sensible aux interférences des ondes radio (exemple : aéroports, hôpitaux, laboratoires, etc).

Support lisible

Compatible CD

- Un disque avec le logo CD.



- Cet appareil peut lire des disques conformes au format CD-DA.
- Cet appareil pourrait ne pas être en mesure de lire certains disques en fonction des conditions de leur enregistrement.
- Avant de le lire, finalisez le disque avec le dispositif qui a servi à l'enregistrement.
- Ce système peut avoir accès à un maximum de : 99 pistes

Compatible avec les dispositifs USB

- Cet appareil ne garantit pas la connexion avec tous les dispositifs USB.
- Les systèmes de fichier FAT12, FAT16 et FAT32 sont pris en charge.
- Cet appareil prend en charge l'USB 2.0 Full Speed.
- Les dispositifs USB dont la capacité de stockage est de plus de 32 Go ne peuvent pas fonctionner dans certains cas.

Compatible avec les fichiers MP3

- Format pris en charge : Fichiers ".mp3" ou ".MP3".
- Selon la manière dont vous avez créé les fichiers MP3, ceux-ci peuvent ne pas être lus dans l'ordre auquel vous les avez numérotés ou bien ne pas être lus du tout.

CD-R/RW

- Ce système peut avoir accès à un maximum de : 999 pistes et 255 albums (y compris le dossier racine)
- Format des disques : ISO9660 niveau 1 et niveau 2 (sauf pour les formats étendus).
- Si le disque contient à la fois des fichiers MP3 et des données audio normale (CD-DA), l'appareil lira le type enregistré sur la partie centrale du disque.
- Cet appareil ne peut pas lire les fichiers enregistrés en mode paquet.

Dispositif USB

- Ce système peut avoir accès à un maximum de : 8000 pistes, 800 albums (y compris le dossier racine) et 999 pistes sur un seul album
- Une seule carte mémoire sera sélectionnée lors de la connexion d'un lecteur de cartes multiport USB, habituellement la première carte mémoire insérée.

Licences

Le nom et la marque Bluetooth® ainsi que les logos sont des marques déposées appartenant à Bluetooth SIG, Inc. et toute utilisation de ces marques par Panasonic Corporation est effectuée sous licence. Les autres marques et noms commerciaux appartiennent à leurs propriétaires respectifs.



Le logo Wi-Fi CERTIFIED™ est une marque de certification de Wi-Fi Alliance®.

Le symbole identificateur Wi-Fi Protected Setup™ est une marque de certification de Wi-Fi Alliance®. "Wi-Fi" est une marque déposée de Wi-Fi Alliance®. "Wi-Fi Protected Setup™", "WPA™", et "WPA2™" sont des marques commerciales de Wi-Fi Alliance®.

La plateforme intelligente de médias Qualcomm® AllPlay™ est un produit de Qualcomm Connected Experiences, Inc. Qualcomm est une marque de Qualcomm Incorporated, enregistrée aux Etats-Unis, et dans les autres pays et est utilisée avec autorisation. AllPlay et l'icône AllPlay sont des marques de Qualcomm Connected Experiences, Inc., et sont utilisées avec autorisation.

Ce produit contient le logiciel Spotify qui est soumis à une licence de tierce partie se trouvant ici : www.spotify.com/connect/third-party-licenses

DLNA, the DLNA Logo and DLNA CERTIFIED are trademarks, service marks, or certification marks of the Digital Living Network Alliance.

Windows est une marque commerciale ou une marque déposée de Microsoft Corporation aux Etats-Unis et dans les autres pays.

Google Play et Android sont des marques de Google Inc.

Technologie d'encodage du son MPEG Layer-3 brevetée par Fraunhofer IIS et Thomson.

iPad, iPhone, iPod et iPod touch sont des marques de commerce de Apple Inc., enregistrées aux Etats-Unis et dans d'autres pays.

App Store est une marque de service d'Apple Inc.

FLAC Decoder

Copyright (C)

2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007,

2008, 2009. Josh Coalsen

Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met :

- Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.
- Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.
- Neither the name of the Xiph.org Foundation nor the names of its contributors may be used to endorse or promote products derived from this software without specific prior written permission.

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE COPYRIGHT HOLDERS AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE FOUNDATION OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

Ce produit contient le logiciel suivant :

- (1) le logiciel développé indépendamment par ou pour Panasonic Corporation,
- (2) le logiciel appartenant à un tiers et sous licence Panasonic Corporation,
- (3) le logiciel sous licence GNU General Public License, Version 2.0 (GPL V2.0),
- (4) le logiciel sous licence GNU LESSER General Public License, Version 2.1 (LGPL V2.1) et/ou,
- (5) Logiciel "open source" autre que le logiciel sous licence GPL V2.0 et/ou LGPL V2.1.

Les logiciels classés comme (3) - (5) sont distribués dans l'espoir qu'ils pourraient être utiles, mais SANS AUCUNE GARANTIE, sans même la garantie implicite de COMMERCIALISATION ou D'ADAPTATION A UN USAGE PARTICULIER.

Veuillez consulter les termes et conditions détaillés de ceux-ci figurant dans notre site web ci-dessous.

http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/oss/all8_3_1c.html

Pendant au moins trois (3) ans à compter de la livraison de ce produit, Panasonic donnera à tout tiers qui nous contactera en utilisant les coordonnées ci-dessous, pour un montant non supérieur à notre coût pour la réalisation physique de la distribution du code source, une copie complète exploitable par ordinateur du code source correspondant, couvert par la GPL V2.0, LGPL V2.1 ou par d'autres licences avec l'obligation de le faire, ainsi que la notice des droits d'auteur respective.

Coordonnées de contact: oss-cd-request@gg.jp.panasonic.com

Le code source et la notice des droits d'auteur sont également disponibles gratuitement sur notre site web suivant.

<http://panasonic.net/avc/oss/>

Installation de l'appareil sur un mur (Facultatif)

Cet appareil peut être fixé au mur à l'aide des supports de montage muraux fournis, etc. Assurez-vous que le mur et les vis utilisées pour la fixation au mur sont capables de supporter au moins 33 kg. Les vis et les autres éléments ne sont pas fournis car leur type et taille peuvent être différents pour chaque installation.

- Consultez l'étape 5 des "Instructions pour le montage mural" pour avoir des détails sur les vis nécessaires.
- Comme mesure de protection supplémentaire, fixez l'appareil au mur avec une cordelette de prévention des chutes.

Accessoires d'installation

■ Accessoires fournis

- 1 Support de sécurité
- 1 Vis
- 2 Supports pour montage muraux

■ Accessoires requis additionnellement (disponibles dans le commerce)

- 4 Vis de fixation pour support mural
- 1 Vis de fixation pour support de sécurité
- 1 Cordelette de prévention des chutes*
- 1 Vis à œilleton

* Utilisez une cordelette capable de supporter plus de 33 kg (d'un diamètre d'environ 1,5 mm).

- Gardez le support de sécurité hors de portée des jeunes enfants pour éviter qu'ils l'avalent.
- Gardez les vis hors de portée des jeunes enfants pour éviter qu'ils les avalent.
- Gardez les supports du montage mural hors de portée des jeunes enfants pour éviter qu'ils les avalent.

Précautions de sécurité

Une installation par un professionnel est nécessaire.

L'installation ne devra jamais être effectuée par une personne autre qu'un installateur qualifié. PANASONIC REJETTE TOUT DOMMAGE MATÉRIEL ET/OU LES BLESSURES GRAVES, Y COMPRIS LA MORT, RÉSULTANT D'UNE INSTALLATION OU D'UN MONTAGE INCORRECT.

AVERTISSEMENT

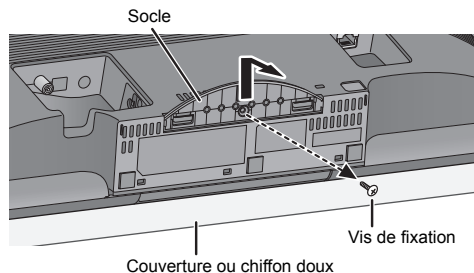
Pour éviter les blessures, cet appareillage doit être solidement fixé au mur en suivant les instructions d'installation.

Instructions pour le montage mural

Avant l'installation, éteignez l'appareil et débranchez le cordon d'alimentation secteur de la prise secteur.

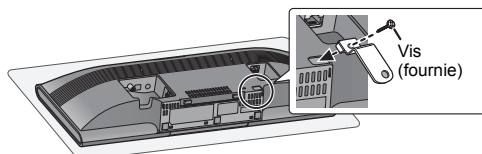
1 Retirez le socle de l'appareil.

- Dévissez les vis de fixation se trouvant sous l'appareil.
- Retirez doucement le socle de l'appareil comme illustré.
- Gardez la vis et le socle retirés dans un endroit sûr.

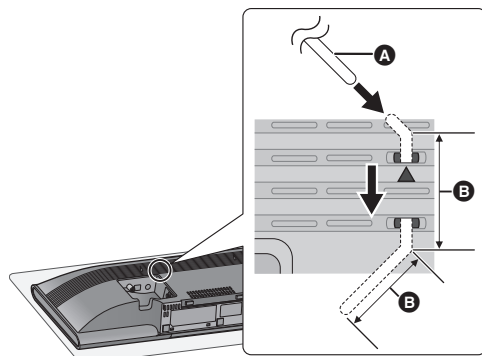


2 Fixez le support de sécurité sur l'appareil à l'aide de la vis (fournie).

- Couple de serrage de la vis : 50 N•cm à 70 N•cm.



3 Attachez la cordelette de prévention des chutes (non fournie) à cet appareil.



■ Cordelette de prévention des chutes (non fournie)

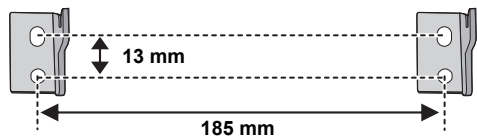
- Réaliser deux pliures de 45° séparées de 5 mm à l'extrémité du câble pour permettre son passage à travers les trous.

■ 5 mm

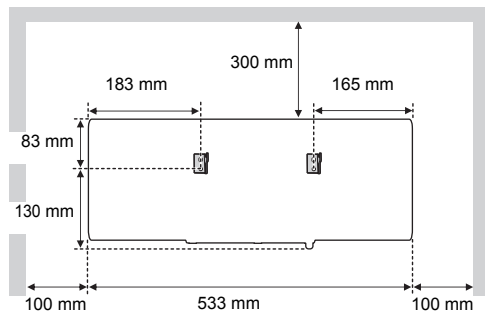
4 Mesurez et marquez la position des deux cotés des supports de montage muraux.

- Utilisez l'illustration ci-dessous pour identifier les positions de vissage.

Position pour l'installation des supports de montage muraux

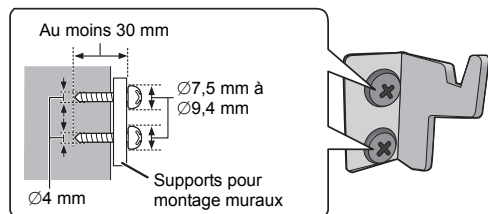


Espace nécessaire



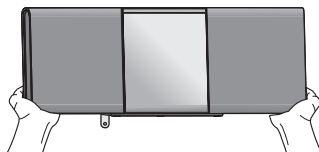
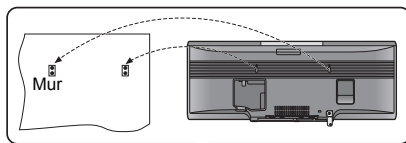
5 Fixez le support de montage mural sur les deux cotés du mur à l'aide de deux vis (non fournies).

- Utilisez un niveau pour vous assurer que les deux supports de montage muraux sont à niveau.



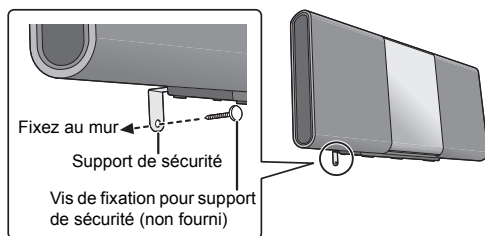
6 Accrochez l'appareil solidement sur les supports de montage muraux en utilisant vos deux mains.

- Branchez l'antenne et le cordon d'alimentation secteur à l'appareil avant l'accrocher au mur. (→ 33)
- Après avoir accroché l'appareil, retirez votre main avec précaution pour vérifier que l'appareil est solidement accroché aux supports de montage muraux.



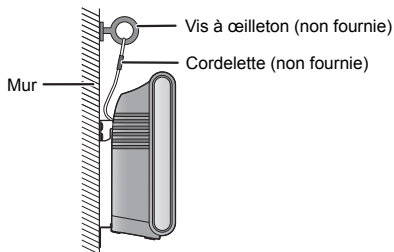
7 Vissez la vis de fixation du support de sécurité (non fournie) pour sécuriser le support sur le mur.

- Référez-vous à l'étape 5 pour les exigences avant le vissage.



8 Attachez la cordelette de prévention des chutes (non fournie) au mur.

- Assurez-vous que le jeu de la cordelette n'est pas trop lâche.



Caractéristiques

■ GÉNÉRALITÉS

Consommation d'énergie	25 W
Consommation d'énergie en mode veille	
(Lorsque "BLUETOOTH STANDBY" est "OFF")*1.2	Environ 0,3 W
(Lorsque "BLUETOOTH STANDBY" est "ON")*1.2	Environ 0,4 W
(Lorsque "NET STANDBY" est "ON")*1	Environ 3,5 W
Alimentation électrique	CA 220 V à 240 V, 50 Hz

Dimensions (L×H×P)

533 mm×203 mm×98 mm

Masse Environ 2,7 kg

Plage de température en fonctionnement 0 °C à +40 °C

Plage d'humidité de fonctionnement 35 % à 80 % d'humidité relative (sans condensation)

■ SECTION AMPLIFICATEUR

Puissance de sortie

Puissance de sortie RMS

Canal avant (deux canaux entraînés)

20 W par canal (8 Ω), 1 kHz, Distortion Harmonique Totale 10 %

Puissance RMS totale

40 W

■ SECTION TUNER

Préréglage de la mémoire (mémorisation) 30 stations FM

Modulation de fréquence (FM)

Gamme de fréquence

87,50 MHz à 108,00 MHz (étape 50 kHz)

Bornes d'antenne 75 Ω (asymétrique)

■ SECTION DAB

Mémoire DAB 20 canaux

Fréquence de la bande (Longueur d'ondes)

Band III 5A à 13F

(174,928 MHz à 239,200 MHz)

Sensibilité *BER 4x10⁻⁴

Condition minimale requise -98 dBm

Antenne extérieure DAB

Prise Connecteur-F (75 Ω)

■ SECTION DISQUE

Disque pris en charge (8 cm ou 12 cm)

CD, CD-R/RW (CD-DA, MP3*3)

Capteur

Longueur d'onde 790 nm (CD)

■ SECTION HAUT-PARLEUR

Haut-parleur(s)

Gamme étendue 6,5 cm Type Conique×1 par canal

Radiateur passif 8 cm×2 par canal

Impédance 8 Ω

■ SECTION CONNECTEUR

Port USB DC OUT 5 V 1,5 A

Le standard USB USB 2.0 Full Speed

Format de fichiers pris en charge MP3 (*.mp3)

Les systèmes de fichier du périphérique USB FAT12, FAT16, FAT32

Interface Ethernet LAN (10BASE-T/100BASE-TX)

AUX IN Stéréo, jack 3,5 mm

■ SECTION BLUETOOTH®

Version Bluetooth® Ver.2.1+EDR

Classe Classe 2

Profils pris en charge A2DP, AVRCP

Bande de fréquence Bande FH-SS 2,4 GHz

Distance de commande 10 m Ligne de mire

Codec pris en charge SBC

■ SECTION Wi-Fi

Wi-Fi

Norme WLAN	IEEE802.11a/b/g/n
Gamme de fréquence	2,4 GHz bande/5 GHz bande
Sécurité	WPA2™
Version WPS	Version 2.0

Format audio supporté (AirPlay)

MP3/AAC

Fréquence d'échantillonnage

32/44,1/48 kHz

Taille du mot sonore 16 bits

Nombre de canaux 2 c.

FLAC**4/ALAC/WAV

Fréquence d'échantillonnage

32/44,1/48/88,2/96/176,4/192 kHz

Taille du mot sonore 16 bits/24 bits

Nombre de canaux 2 c.

Format audio supporté (DLNA)

MP3

Fréquence d'échantillonnage

32/44,1/48 kHz

Taille du mot sonore 16 bits

Nombre de canaux 2 c.

FLAC**4/WAV

Fréquence d'échantillonnage

32/44,1/48/88,2/96/176,4/192 kHz

Taille du mot sonore 16 bits/24 bits

Nombre de canaux 2 c.



- Ces caractéristiques peuvent être soumises à des changements sans avis préalable.
- La masse et les dimensions sont approximatives.
- La distorsion harmonique totale est mesurée à l'aide d'un analyseur de spectre numérique.

*1: Aucun dispositif n'est raccordé au port USB avant le passage en mode veille.

*2: La veille réseau est inactive.

*3: MPEG-1 Layer 3, MPEG-2 Layer 3

*4: Les fichiers FLAC non compressés pourraient ne pas marcher correctement.

Precauzioni di sicurezza

ATTENZIONE

Unità

- Per ridurre il rischio d'incendio, folgorazioni o danni all'unità,
 - Non esporre questa unità alla pioggia, umidità, gocciolamenti o spruzzi.
 - Non posare oggetti contenenti liquidi, come un vaso di fiori, su questa unità.
 - Utilizzare solo gli accessori consigliati.
 - Non rimuovere le coperture.
 - Non riparare quest'unità da soli. Per qualsiasi riparazione rivolgersi a un tecnico qualificato.
 - Non introdurre oggetti metallici all'interno di questa unità.
 - Non appoggiare oggetti pesanti su questa unità.

Cavo di alimentazione CA

- Per ridurre il rischio d'incendio, folgorazioni o danni all'unità,
 - Accertarsi che la tensione di alimentazione corrisponda a quella indicata su questa unità.
 - Inserire fino in fondo la spina del cavo di alimentazione nella presa.
 - Non tirare, piegare, o appoggiare oggetti pesanti sul cavo di alimentazione.
 - Non maneggiare la spina con le mani bagnate.
 - Tenere la spina del cavo di alimentazione tra le dita quando la si scollega.
 - Non utilizzare una spina o una presa di rete danneggiate.
- La presa di rete è il dispositivo per scollegare. Installare l'unità in modo che la presa di rete possa essere scollegata immediatamente dalla presa di corrente.

AVVERTENZA

Unità

- Questa unità utilizza un laser. L'uso di apparecchi di controllo o di regolazione, o procedure di utilizzazione diverse da quelle indicate in questo manuale di istruzioni, possono causare l'esposizione a radiazioni pericolose.
- Non mettere sull'unità sorgenti di fiamme nude, come candele accese.
- Durante l'uso, questa unità potrebbe essere soggetta all'interferenza radio causata dal cellulare. Se si dovesse verificare tale interferenza, aumentare la distanza tra questa unità e il cellulare.
- Questa unità è progettata per l'uso nei paesi con clima mite.

Collocazione

- Collocare questa unità su una superficie piana.
- Per ridurre il rischio d'incendio, folgorazioni o danni all'unità,
 - Per mantenere una buona ventilazione, non installare o sistemare questa unità in uno scaffale dei libri, armadietto incorporato od altro spazio ristretto.
 - Non ostruire le aperture di ventilazione di questa unità con giornali, tovaglie, tende ed altri oggetti simili.
 - Non esporre questa unità alla luce diretta del sole, a temperature elevate, a eccessiva umidità e a forti vibrazioni.

Batteria

- Se la batteria viene sostituita in modo non corretto esiste il rischio che esploda. Sostituirla esclusivamente con una del tipo consigliato dal produttore.
- L'uso scorretto delle batterie può causare perdite di elettrolito e causare incendi.
 - Rimuovere la batteria se si prevede di non utilizzare il telecomando per lungo tempo. Conservarla in un luogo fresco e al riparo dalla luce.
 - Non riscaldare o esporre a fiamme le batterie.
 - Non lasciare la batteria/le batterie per lungo tempo all'interno dell'auto, esposte alla luce solare diretta e con le porte e i finestrini chiusi.
 - Non aprire o mettere in corto le batterie.
 - Non ricaricare batterie alcaline o al manganese.
 - Non usare batterie la cui guaina non è intatta.
- Quando si smaltiscono le batterie, contattare le autorità locali o il rivenditore e chiedere informazioni sul metodo corretto di smaltimento.

Il contrassegno di identificazione prodotto è situato sul lato inferiore dell'unità.

CE 0700 Ⓢ

Dichiarazione di conformità (DdC)

"Panasonic Corporation" dichiara qui che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e altre relative norme della Direttiva 1999/5/EC.

I clienti possono scaricare una copia della DdC originale dei nostri prodotti R&TTE dal nostro server per le DdC:

<http://www.doc.panasonic.de>

Contatti del Rappresentante Autorizzato: Panasonic Marketing Europe GmbH,
Panasonic Testing Centre, Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Germania

Questo prodotto è destinato ai seguenti paesi.

GB, DE, AT, BE, DK, SE, FR, IT, ES, NL, FI, GR, PT, PL, HU, CZ, SK, EE, LV, LT, SI, BG, RO, MT, CY, IE, LU, HR, NO, CH, IS, LI, TR

Questo prodotto è progettato per la clientela generale.

(Categoria 3)

La funzionalità WLAN di questo prodotto dovrà essere utilizzata esclusivamente all'interno di edifici.

Questo prodotto è realizzato per connettersi a un Access Point di reti WLAN da 2,4 GHz o 5 GHz.

Indice

Precauzioni di sicurezza	58
Accessori.....	59
Guida di riferimento di controllo	60
Connessioni	61
Inserimento supporto.....	62
Impostazioni di rete	63
Streaming di musica attraverso la rete.....	65
Utilizzo della funzione Bluetooth®.....	67
Comandi per la riproduzione dei supporti ...	69
Ascolto DAB+	70
Ascolto della radio FM	72
Regolazione dell'audio.....	73
Orologio e timer	73
Altre operazioni.....	74
Risoluzione dei problemi	76
Utilizzo dell'unità e dei supporti.....	79
Informazioni su Bluetooth®.....	79
Supporti riproducibili	80
Licenze.....	80
Fissaggio dell'unità al muro (opzionale)	82
Specifiche.....	84

Accessori

Prima di utilizzare l'unità controllare che siano presenti gli accessori in dotazione.

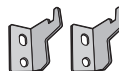
- 1 Telecomando (N2QAYB001050)
- 1 Batteria per il telecomando
- 1 Cavo di alimentazione CA

- 1 Antenna DAB interna



Accessori per montaggio a muro

- 1 Supporto di sicurezza
- 2 Staffe per montaggio a muro



- 1 Vite



- Non utilizzare il cavo di alimentazione CA per altri apparecchi.
- I codici prodotto forniti in queste istruzioni per l'uso sono aggiornati a marzo 2015. Possono essere soggetti a modifiche.

Descrizioni contenute in queste istruzioni per l'uso

- I riferimenti alle pagine sono indicati con "→ ○○".
- A meno di indicazioni diverse, le operazioni descritte prevedono l'utilizzo del telecomando.

Smaltimento di vecchie apparecchiature e batterie usate Solo per Unione Europea e Nazioni con sistemi di raccolta e smaltimento



Questi simboli sui prodotti, sull'imballaggio e/o sulle documentazioni o manuali accompagnanti i prodotti indicano che i prodotti elettrici, elettronici e le batterie usate non devono essere buttati nei rifiuti domestici generici.

Per un trattamento adeguato, recupero e riciclaggio di vecchi prodotti e batterie usate vi invitiamo a portarli negli appositi punti di raccolta secondo la legislazione vigente nel vostro paese.

Con uno smaltimento corretto, contribuirete a salvare importanti risorse e ad evitare i potenziali effetti negativi sulla salute umana e sull'ambiente.

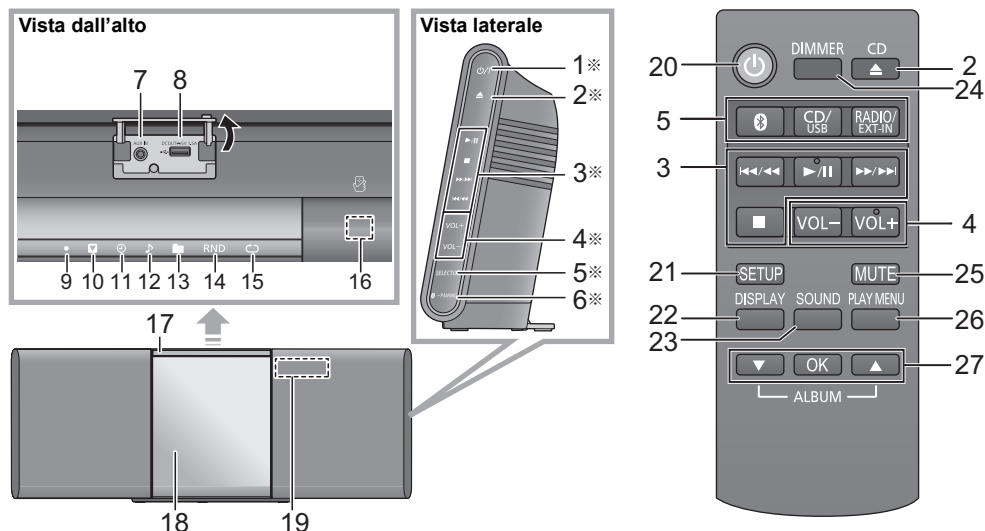
Per ulteriori informazioni su raccolta e riciclaggio, vi invitiamo a contattare il vostro comune. Lo smaltimento non corretto di questi rifiuti potrebbe comportare sanzioni in accordo con la legislazione nazionale.

Note per il simbolo batterie (simbolo sotto):

Questo simbolo può essere usato in combinazione con un simbolo chimico. In questo caso è conforme ai requisiti indicati dalla Direttiva per il prodotto chimico in questione.



Guida di riferimento di controllo



1 Interruttore di standby/accensione (⏻/⏻)

Sfiorare per commutare l'unità dalla modalità di accensione a quella di standby o viceversa. In modalità standby l'unità consuma comunque una piccola quantità di corrente.

2 Apre o chiude lo sportello scorrevole

3 Tasti per il controllo di base della riproduzione

4 Regola il volume (da 0 (min) a 50 (max))

5 Seleziona la sorgente audio

Su questa unità:

"CD" → "BLUETOOTH" → "DAB+"
 ↑
 "NETWORK" ← "USB" ← "AUX" ← "FM"

Sul telecomando:

[📶]: "BLUETOOTH"

[CD/USB]: "CD" ↔ "USB"

[RADIO/EXT-IN]: "DAB+" → "FM" → "AUX"
 ↖ "NETWORK" ↙

6 Pulsante di accoppiamento Bluetooth®

- Sfiore per selezionare "BLUETOOTH" come sorgente audio.
- Sfiore e tenere premuto per entrare in modalità accoppiamento (→ 67) o scollegare un dispositivo Bluetooth® (→ 68).

7 Spinotto AUX IN (→ 61)

8 Porta per dispositivi USB/Terminale DC OUT (→ 62)

9 "●": Indicatore rete

10 "📶": Indicatore servizio secondario

11 "⌚": Indicatore timer riproduzione

12 "1": indicatore 1-TRACK

13 "1": indicatore 1-ALBUM

14 "RND": indicatore RANDOM

15 "↺": indicatore ON REPEAT

16 Sensore NFC (→ 67)

17 Sensore del segnale del telecomando

Distanza: Fino a 7 m circa, direttamente di fronte
 Angolo: Circa 30° a sinistra e a destra

18 Sportello scorrevole

19 Display

20 Accende o spegne l'unità principale

21 Consente di accedere al menu Setup

22 Cambia le informazioni visualizzate

23 Consente di accedere al menu audio

24 Riduce la luminosità del display e degli indicatori Premere nuovamente per annullare.

25 Silenzia il volume

Premere nuovamente per annullare. "MUTE" viene annullato anche quando si regola il volume o si spegne l'unità.

26 Consente di accedere al menu di riproduzione

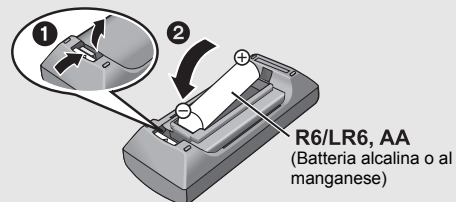
27 Selezione/OK

※ Per impostare questi selettori è sufficiente sfiorare i simboli. Ogni volta che si sfiora il selettore, verrà emesso un segnale sonoro, che può essere disattivato. (→ 74)

■ Uso del comando a distanza

Inserire la batteria in modo che i poli (+ e -) coincidano con quelli indicati sul telecomando. Puntarlo verso il sensore del segnale del telecomando di quest'unità.

- Per evitare interferenze, no collocare oggetti di fronte al sensore del segnale.
- Quando lo sportello scorrevole è aperto, utilizzare il telecomando a circa la stessa altezza del sensore del segnale del telecomando.

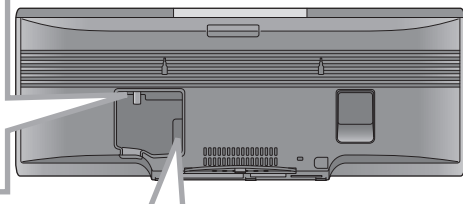
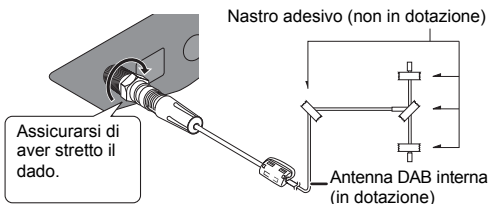


R6/LR6, AA
 (Batteria alcalina o al manganese)

Connessioni

1 Collegare l'antenna.

Questa unità è in grado di ricevere stazioni DAB+ e stazioni FM con l'antenna DAB.



2 Collegare il cavo di alimentazione CA dopo aver completato tutti gli altri collegamenti.

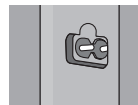
Questa unità consuma una piccola quantità di corrente CA (→ 84) anche da spenta.

- Per risparmiare energia, se si prevede di non utilizzare questa unità per lungo tempo, scollegarla dalla presa di rete.

Ad una presa di rete ←



Cavo di alimentazione CA (in dotazione)



- Questi altoparlanti non hanno schermatura magnetica. Non posizionarli vicino a un televisore, a un personal computer o ad altri dispositivi magnetici.
- Fissare l'antenna con del nastro a una parete o a un pilastro, in una posizione che riduca al minimo le interferenze.
- Se la qualità di ricezione della radio è scarsa, usare un'antenna DAB esterna (non in dotazione).

Collegare un riproduttore di musica esterno

- 1 Collegare un dispositivo musicale esterno utilizzando un cavo audio (non in dotazione).

- Tipo di spina: Ø3,5 mm stereo

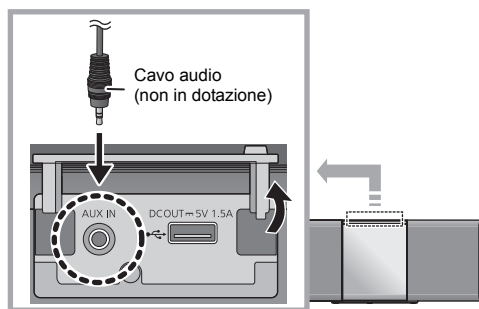
- 2 Premere ripetutamente [RADIO/EXT-IN] per selezionare "AUX" e avviare la riproduzione sul dispositivo collegato.

Selezionare il livello dell'audio in ingresso per il dispositivo esterno

- 1 Mentre è in modalità AUX, premere ripetutamente [SOUND] per selezionare "INPUT LEVEL".

- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare "NORMAL" o "HIGH", quindi premere [OK].

- L'impostazione predefinita è "NORMAL".

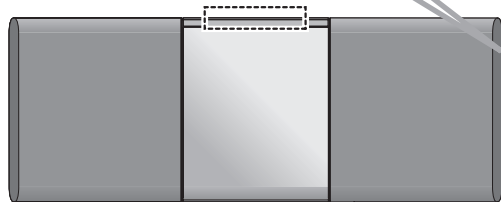
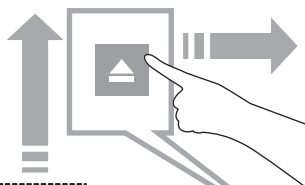
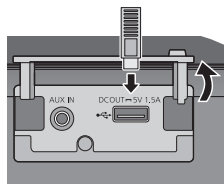


- Per ridurre la distorsione del suono quando è selezionato "HIGH", selezionare "NORMAL".
- Spegnerne l'equalizzatore o abbassare il volume del dispositivo esterno per abbassare il livello del segnale in ingresso. Se il livello del segnale in ingresso è elevato, il suono risulterà distorto.
- Per ulteriori informazioni, vedere le istruzioni per l'uso del dispositivo.

Inserimento supporto

■ Connessione di un dispositivo USB

- Inserire il dispositivo USB direttamente senza utilizzare prolunghe USB.
- Disconnettere il dispositivo USB dopo il suo utilizzo.
- Prima di rimuovere il dispositivo USB, selezionare una sorgente diversa da "USB".



■ Inserimento di un CD



Lato etichetta

- Ricordarsi di inclinare il disco in modo che non tocchi lo sportello scorrevole.
- Non aprire manualmente lo sportello scorrevole.

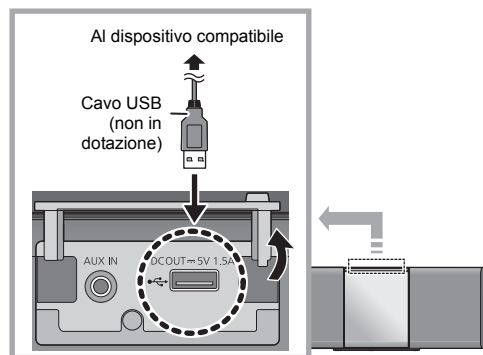
■ Ricarica di un dispositivo.

La ricarica ha inizio quando un dispositivo (valore nominale: 5 V/1,5 A) viene collegato al terminale DC OUT di questa unità.

1 Accendere l'unità.

2 Connessione di un dispositivo.

↳ Verificare che la ricarica abbia avuto inizio, ad esempio controllando lo schermo del dispositivo collegato.



- È necessario un cavo compatibile con il proprio dispositivo. Utilizzare il cavo in dotazione al dispositivo.
- Anche se si collega un cavo compatibile con il terminale DC OUT di questa unità, è possibile che il dispositivo non venga caricato. In questo caso, utilizzare il caricabatterie che viene fornito con il dispositivo.
- Con alcuni tipi di dispositivi, è possibile che altri caricatori non funzionino. Controllare le istruzioni per l'uso del dispositivo prima di procedere.
- Non collegare a questa unità un dispositivo con un valore nominale superiore a 5 V/1,5 A.
- Per verificare se la carica è completa, guardare lo schermo del dispositivo collegato, ecc.
- Una volta che il dispositivo è completamente carico, rimuovere il cavo USB dal terminale DC OUT.
- Per continuare la ricarica quando l'unità è in standby, accertarsi che la ricarica sia iniziata prima di mettere questa unità in modalità standby.
 - Quando si ricarica un dispositivo la cui batteria si è esaurita, non mettere l'unità in standby fino a quando non è stata ripristinata l'operatività del dispositivo.

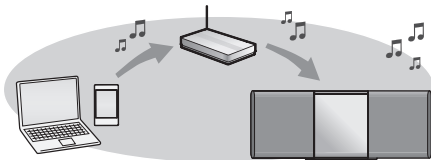


- Accertarsi che l'unità non cada mentre si inserisce o si rimuove il supporto.
- Quando si sposta questa unità, ricordarsi di rimuovere tutti i supporti e di attivare la modalità Standby.

Impostazioni di rete

È possibile effettuare lo streaming di musica da un dispositivo iOS (iPhone/iPad/iPod), da un dispositivo Android™ o da un PC (Windows) ai diffusori se questo sistema usando la piattaforma smart media Qualcomm® AllPlay™ o la funzione DLNA. Per utilizzare queste funzioni, questo sistema deve essere collegato alla stessa rete a cui è collegato il dispositivo compatibile.

- Aggiornare il software del sistema dopo che le impostazioni di rete sono state completate. (→ 74)



Scegliere uno dei seguenti metodi di impostazione della rete.

Connessione LAN Wireless

Metodo 1: "Utilizzo di un browser Internet"

(→ sotto)

- È possibile accedere alle impostazioni di rete di questa unità dal browser Internet sul proprio smartphone o PC, ecc.

Metodo 2: "Utilizzo di WPS (Wi-Fi Protected Setup™)" (→ 64)

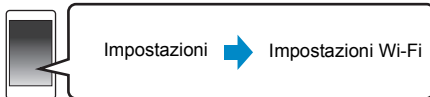
- Se il router wireless supporta WPS, è possibile impostare una connessione premendo il pulsante WPS o immettendo il codice PIN WPS.

Connessione LAN via cavo

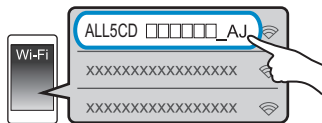
Metodo 3: "Uso di un cavo LAN" (→ 64)

- È possibile stabilire una connessione stabile alla rete con il cavo LAN.

- 1 Premere ripetutamente [RADIO/EXT-IN] sul telecomando per selezionare "NETWORK".
- 2 Premere ripetutamente [SETUP] sul telecomando per selezionare "NET SETUP", quindi premere [OK].
- 3 Premere [▲, ▼] sul telecomando per selezionare "MANUAL" e quindi premere [OK].
- 4 Premere [▲, ▼] sul telecomando per selezionare "OK? YES" e quindi premere [OK].
 - Dopo aver premuto [OK] per confermare "OK? YES", la connessione di rete precedentemente impostata con questa unità verrà annullata.
- 5 "SETTING" lampeggia sul display.
- 5 Andare alle impostazioni Wi-Fi sul dispositivo compatibile.

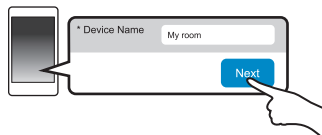


- 6 Selezionare "ALL5CD □□□□□_AJ" per il collegamento a questo sistema.



- "□" sta per un carattere specifico per ciascun set.
- Può essere necessario sino a 1 minuto perché appaia nel proprio elenco Wi-Fi.
- Accertarsi che sia abilitato DHCP come impostazione di rete sul dispositivo compatibile.
- Dispositivo iOS: la pagina delle impostazioni verrà visualizzata automaticamente all'interno del browser Internet.
- Eccetto dispositivo iOS: aprire il browser Internet ed aggiornare la pagina per visualizzare la pagina delle impostazioni.
 - Se non viene visualizzata la pagina delle impostazioni, immettere "http://172.19.42.1/" nel campo indirizzo URL.

- 7 Immettere il nome di un dispositivo e quindi selezionare "Next".



- Il nome del dispositivo visualizzato sarà il nome di questo sistema sulla rete.
- Numero massimo di caratteri che possono essere mostrati: 32
- Il nome del dispositivo viene impostato quando viene selezionato "Next"
- È possibile modificare il nome del dispositivo anche dopo aver impostato la connessione di rete. (→ 65, "Effettuare impostazioni relative alla rete")

- 8 Selezionare il nome della propria rete (SSID), quindi immettere la password.

- Verificare il nome della rete (SSID) e la password impostate sul router wireless.
- Un elenco di nomi di reti (SSIDs) apparirà quando si seleziona la casella "Network Name".
- Per visualizzare i caratteri immessi nella casella "Password", selezionare "Show Password".
- Se la propria rete richiede impostazioni specifiche, deselezionare "DHCP" per disabilitare DHCP.
 - È possibile utilizzare indirizzo IP, subnet mask, gateway predefinito, DNS primario, ecc. specifici.



- L'impostazione verrà annullata dopo il limite di tempo impostato. In quel caso, tentare nuovamente l'impostazione. Per annullare questa impostazione prima del termine, premere [■].

Connessione LAN Wireless

Questo sistema è dotato di Wi-Fi® incorporato e può essere connesso a un router wireless.

Preparazione

- Posizionare questo sistema il più vicino possibile al router wireless.
- Non collegare un cavo LAN, perché in questo modo verrebbe disabilitata la funzione Wi-Fi®.

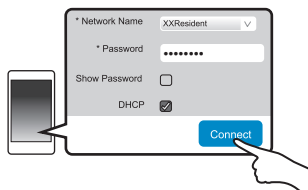
- 1 Accendere questo sistema.
- 2 Procedere a "Metodo 1" o "Metodo 2".

Metodo 1:

Utilizzo di un browser Internet

- Le spiegazioni che seguono si riferiscono ad uno smartphone.

- 9** Selezionare “Connect” per applicare le impostazioni.



- Quando viene stabilita la connessione, sul display dell'unità appare “SUCCESS”. (L'indicatore di rete “●” si accende.)
 - Se viene visualizzato “FAIL”, premere [OK], verificare il nome della rete (SSID) e la password, e quindi effettuare nuovamente l'impostazione.
- A seconda del dispositivo, potrebbe non essere visualizzata la schermata di completamento della connessione.

- 10** Assicurarsi di connettere il proprio dispositivo compatibile alla rete wireless domestica.



- Abilitare Java e i Cookie nelle impostazioni del browser.

Metodo 2:

Utilizzo di WPS (Wi-Fi Protected Setup™)



- 1 Premere ripetutamente [RADIO/EXT-IN] sul telecomando per selezionare “NETWORK”.
- 2 Per entrare nella modalità “WPS PUSH”
 - 1 Premere ripetutamente [SETUP] sul telecomando per selezionare “NET SETUP”, quindi premere [OK].
Sul display appare “WPS PUSH”.
 - 2 Premere [OK].
 - In alternativa, sfiorare e tenere premuto [▶▶/▶▶] sull'unità per almeno 4 secondi.
 “WPS” lampeggia sul display.
- 3 Attivare il tasto WPS sul router wireless.
 - Quando viene stabilita la connessione, sul display dell'unità appare “SUCCESS”. (L'indicatore di rete “●” si accende.)
 - Può essere visualizzato “FAIL” se la connessione non è stata stabilita entro il periodo di tempo impostato. Provare a ripetere l'impostazione. Se viene nuovamente visualizzato “FAIL”, provare altri metodi.
- 4 Premere [OK] sul telecomando per uscire dalle impostazioni.

■ Utilizzo del codice PIN WPS

- 1 Premere ripetutamente [RADIO/EXT-IN] sul telecomando per selezionare “NETWORK”.
- 2 Per entrare nella modalità “WPS PIN”
 - 1 Premere ripetutamente [SETUP] sul telecomando per selezionare “NET SETUP”, quindi premere [OK].
 - 2 Premere [▲, ▼] sul telecomando per selezionare “WPS PIN” e quindi premere [OK].
 - In alternativa, sfiorare e tenere premuto [◀◀/▶▶] sull'unità per almeno 4 secondi.
 Il codice PIN è indicato sul display.
- 3 Immettere il codice PIN nel router di rete wireless.



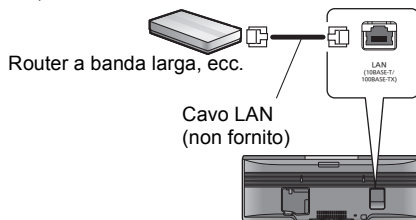
- Una volta che il sistema entra in modalità codice PIN WPS, non è possibile effettuare l'impostazione usando il pulsante WPS. Per usare il pulsante WPS, spegnere e riaccendere il sistema, ed effettuare nuovamente le impostazioni di rete.
- A seconda del router, altri dispositivi connessi potrebbero perdere temporaneamente la loro connessione.
- Per ulteriori informazioni, vedere le istruzioni per l'uso del router wireless.

Connessione LAN via cavo

Metodo 3:

Uso di un cavo LAN

ad es.,



- 1 Staccare il cavo di alimentazione CA.
- 2 Collegare l'unità ad un router a banda larga utilizzando un cavo LAN.
- 3 Collegare il cavo di alimentazione CA all'unità e accendere questo sistema.
 - Quando viene stabilita la connessione, si accende l'indicatore di rete “●”.



- Utilizzare soltanto cavi LAN diretti di categoria 5 o superiore (STP) per collegarsi alle periferiche.
- È possibile collegare o scollegare il cavo LAN solo quando il cavo di alimentazione CA è scollegato.
- L'inserimento di un cavo che non sia il cavo della LAN nel terminale della LAN può danneggiare l'unità.
- Se il cavo LAN è scollegato, le impostazioni relative alla rete (→ 65) verranno annullate. In quel caso, effettuare nuovamente le impostazioni.
- Quando si collega un cavo LAN, la funzione Wi-Fi verrà disabilitata.

Effettuare impostazioni relative alla rete

È possibile modificare il nome di questo sistema sulla rete, ed usare indirizzo IP, subnet mask, gateway predefinito, DNS primario specifici.

È possibile modificare il nome di questo sistema anche cambiando un'impostazione nella app "Panasonic Music Streaming" (versione 2.0.8 o successiva) (→ destra). Per informazioni sulla app, consultare il sito seguente.
<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/>
(Il sito è solo in inglese.)

Preparazione

- Completare le impostazioni di rete. (→ 63)
- Collegare il proprio dispositivo alla stessa rete a cui è collegato questo sistema.
- Controllare l'indirizzo IP di questo sistema (→ 76), e prenderne nota.

- 1** Lanciare un browser Internet sul proprio dispositivo e quindi immettere l'indirizzo IP di questo sistema nel campo indirizzo per visualizzare la pagina delle impostazioni.
 - Possono essere necessari alcuni minuti perché sia visualizzata la pagina delle impostazioni a seconda dell'ambiente. In tal caso, ricaricare il browser.
 - Se l'unità è connessa tramite Wi-Fi, è possibile modificare solo il nome del dispositivo. Chiudere la pagina delle impostazioni dopo aver modificato il nome del dispositivo.
 - Per modificare il nome del dispositivo, selezionare "Change", ed immettere un nuovo nome per il dispositivo, quindi selezionare "Apply".
- 2** Immettere il nome di un dispositivo e quindi selezionare "Next".
 - Consultare il passaggio 7 di "Utilizzo di un browser Internet" (→ 63) per informazioni sul nome di un dispositivo.
- 3** Selezionare e immettere le informazioni.
 - Se la propria rete richiede impostazioni specifiche, deselezionare "DHCP" per disabilitare DHCP.
 - È possibile utilizzare indirizzo IP, subnet mask, gateway predefinito, DNS primario, ecc. specifici.
- 4** Selezionare "Connect" per applicare le impostazioni.
 - Quando è stata stabilita la connessione, sul display dell'unità appare "SUCCESS".

Streaming di musica attraverso la rete

È possibile effettuare lo streaming di musica dai propri dispositivi o da servizi musicali online ai diffusori di questo sistema e ad altri diffusori AllPlay.

È anche possibile inviare in streaming la sorgente musicale di questo sistema verso altri diffusori AllPlay.

Streaming di musica su dispositivi di rete

È possibile usare la funzione AllPlay o DLNA per effettuare lo streaming di musica dal dispositivo presente sulla rete ai diffusori di questo sistema usando la app gratuita "Panasonic Music Streaming".

- **iOS**: App Store
- **Android**: Google Play™



Preparazione

- Completare le impostazioni di rete. (→ 63)
- Collegare i seguenti dispositivi alla stessa rete a cui è collegato questo sistema.
 - Dispositivo con installato "Panasonic Music Streaming", ecc.
 - Dispositivo contenente musica

I passaggi seguenti si basano su "Panasonic Music Streaming".


- 1** Accendere questo sistema.
 - Controllare che l'indicatore di rete "●" si accenda.
 - Se non si accende, verificare le impostazioni della rete. (→ 63)
- 2** Avviare l'applicazione "Panasonic Music Streaming".
 - Utilizzare sempre l'ultima versione della app.
- 3** Selezionare una sorgente musicale.
 - Per aggiungere una sorgente musicale, selezionare "My Music Network" e quindi selezionare il dispositivo che contiene la musica.
 - La sorgente musicale aggiunta viene numerata in ordine da 1.
- 4** Selezionare un brano.
- 5** Da "Select Speaker", selezionare questo sistema come diffusori di output.

ad es.,



- Se si ha più di un diffusore AllPlay, è possibile ascoltare audio sincronizzato da essi. Selezionare "[GROUP]" e quindi selezionare i diffusori da raggruppare.
 - È possibile anche riprodurre contemporaneamente brani diversi su altri diffusori AllPlay.
 - Il numero di diffusori AllPlay che possono effettuare la riproduzione varia a seconda della situazione di utilizzo.
 - Quando si disattiva uno dei diffusori AllPlay, altri diffusori AllPlay nello stesso gruppo potrebbero terminare la riproduzione.



- Questo sistema verrà visualizzato come "Panasonic ALL5CD" se il nome del dispositivo non è impostato.
- Quando si riproduce musica dal server DLNA (PC con installato Windows 7 o più recente, smartphone, dispositivo Network Attached Storage (NAS), ecc.), aggiungere i contenuti e la cartella alle librerie di Windows Media® Player, dello smartphone, o del dispositivo NAS, ecc.
- La playlist di Windows Media® Player è in grado di riprodurre solo i contenuti presenti nelle librerie.
- Quando questo sistema è selezionato come diffusori DLNA ():
 - Il volume sull'unità potrebbe non essere controllabile tramite la app.
 - Il controllo della riproduzione tramite l'uso di una barra di progresso sulla schermata di riproduzione potrebbe non funzionare.
 - Non rifletterà il livello di volume applicato ai diffusori AllPlay.
 - Se il sistema è selezionato come diffusori di output da un altro dispositivo, il nuovo dispositivo diventa la sorgente audio. Tuttavia, la visualizzazione del dispositivo precedente potrebbe rimanere immutata.
- Riguardo al formato supportato, fare riferimento a "Specifiche" (→ 85).
 - Non è possibile riprodurre i formati file che non sono supportati dal proprio server DLNA.
- A seconda dei contenuti e dell'apparecchio collegato, potrebbe non essere possibile una corretta riproduzione.
- Accertarsi di arrestare la riproduzione sul proprio dispositivo prima di spegnerlo.

Il funzionamento e le voci visualizzate sullo schermo, ecc. della app "Panasonic Music Streaming" sono soggette a modifica. Per le informazioni più recenti, visitare

<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/>
Sono disponibili ulteriori app. Per informazioni, visitare
www.panasonic.com/global/consumer/homeav/allseries/service

(I siti sono solo in inglese.)

Streaming di musica online

Questo sistema è compatibile con diversi servizi musicali online. Visitare il sito seguente per informazioni sulla compatibilità.

www.panasonic.com/global/consumer/homeav/allseries/service

Preparazione

- Accertarsi che la rete sia collegata a Internet.
- Collegare un dispositivo con installata una app compatibile alla stessa rete a cui è collegato questo sistema.

1 Accendere questo sistema.

- Controllare che l'indicatore di rete "●" si accenda.
- Se non si accende, verificare le impostazioni della rete. (→ 63)

2 Lanciare la app, e selezionare una canzone da riprodurre.

■ Uso di Spotify

Sarà necessario Spotify Premium. Per informazioni, visitare il seguente sito web.

www.spotify.com/connect/

Dopo il passaggio 2

3 Selezionare il riquadro della copertina del brano in basso a sinistra sulla schermata di riproduzione.


4 Da " ", selezionare questo sistema come diffusori di output.

- Per ascoltare audio sincronizzato da più diffusori AllPlay, è necessario raggrupparli usando la app "Panasonic Music Streaming". (→ 65)

■ Utilizzo di servizi musicali online diversi da Spotify

Dopo il passaggio 2

3 Da " ", selezionare questo sistema come diffusori di output.

- A seconda del servizio, potrebbe essere necessario aprire il lettore a tutto schermo per visualizzare "  ".
- Se si ha più di un diffusore AllPlay, è possibile ascoltare audio sincronizzato da essi. Selezionare "Group" e quindi selezionare i diffusori da raggruppare.



Questo sistema verrà visualizzato come "Panasonic ALL5CD" se il nome del dispositivo non è impostato.

- È necessaria una registrazione/abbonamento.
- Questo può comportare dei costi.
- Servizi, icone, e specifiche sono soggetti a modifiche.
- Per maggiori informazioni, visitare i siti web dei singoli servizi musicali.

Streaming di musica su questo sistema

È possibile utilizzare la app "Panasonic Music Streaming" (→ 65) per effettuare lo streaming della sorgente musicale di questo sistema (radio/CD/Bluetooth®/AUX/USB) verso altri diffusori AllPlay.

Preparativi

- Completare le impostazioni di rete. (→ 63)
- Preparare la sorgente audio desiderata su questo sistema (ad esempio, inserire un CD, ecc.)
- Installare sul dispositivo l'app "Panasonic Music Streaming".
- Collegare il dispositivo ed i diffusori AllPlay alla stessa rete a cui è collegato questo sistema.

1 Accendere questo sistema.

- Controllare che l'indicatore di rete "●" si accenda.
- Se non si accende, verificare le impostazioni della rete. (→ 63)

2 Avviare l'applicazione "Panasonic Music Streaming".

- Utilizzare sempre l'ultima versione della app.

3 Andare a "Music Source".


- Le sorgenti musicali disponibili da questo sistema saranno elencate sul proprio dispositivo, sotto il nome del dispositivo per questo sistema.

4 Selezionare dall'elenco la sorgente musicale desiderata.

5 Il dispositivo inizierà a leggere le informazioni della sorgente musicale desiderata da questo sistema.

- Questo sistema passerà alla modalità selettore per la sorgente musicale selezionata.
- A seconda della sorgente musicale selezionata, la riproduzione può iniziare. Se sul proprio dispositivo appare un elenco di contenuti, selezionare il contenuto desiderato per avviare la riproduzione.

6 Per effettuare lo streaming dell'audio di questo sistema verso gli altri diffusori AllPlay

- 1 Da "Select Speaker", selezionare "  " accanto al nome del dispositivo per questo sistema.
- 2 Selezionare i diffusori da raggruppare.
 - Il numero di diffusori AllPlay che possono effettuare la riproduzione varia a seconda della situazione di utilizzo.
 - Quando si disattiva uno dei diffusori AllPlay, altri diffusori AllPlay nello stesso gruppo potrebbero terminare la riproduzione.



- Questo sistema verrà visualizzato come "Panasonic ALL5CD" se il nome del dispositivo non è impostato.
- Quando si accede a contenuti video con questa funzione, il video e l'audio potrebbero non essere sincronizzati.
- Se viene effettuato lo streaming di musica verso altri diffusori AllPlay per più di 8 ore, gli altri diffusori AllPlay arresteranno automaticamente la riproduzione della musica (le specifiche sono soggette a modifiche senza preavviso).

Utilizzo della funzione Bluetooth®

Su questa unità è possibile ascoltare l'audio dal dispositivo audio Bluetooth® in modalità wireless.

- Per informazioni consultare le istruzioni per l'uso del dispositivo Bluetooth®.
- Se si intende utilizzare un dispositivo Bluetooth® compatibile con NFC (Near Field Communication), passare a "Connessione One-Touch (Connessione tramite NFC)".

Connessione tramite il menu Bluetooth®

Preparazione

- Attivare la funzionalità Bluetooth® del dispositivo e posizionare il dispositivo vicino a questa unità.

■ Accoppiamento con dispositivi Bluetooth®


- 1 Premere [] per selezionare "BLUETOOTH".
↳ Se il display indica "PAIRING", andare al passaggio 4.

Per attivare la modalità Associazione*


- 2 Premere [PLAY MENU] per selezionare "PAIRING".
- 3 Premere [▲, ▼] per selezionare "OK? YES" e quindi premere [OK].

Per associare l'unità a un dispositivo

- 4 Selezionare "SC-ALL5CD" dal menu Bluetooth® del dispositivo Bluetooth®.
↳ Il nome del dispositivo connesso viene indicato sul display per pochi secondi.
- 5 Avviare la riproduzione sul dispositivo Bluetooth®.

* Per passare alla modalità accoppiamento è anche possibile sfiorare e tenere premuto [ -PAIRING] sull'unità.

■ Connessione di un dispositivo Bluetooth® accoppiato

- 1 Premere [] per selezionare "BLUETOOTH".
↳ "READY" è indicato sul display.
- 2 Selezionare "SC-ALL5CD" dal menu Bluetooth® del dispositivo Bluetooth®.
↳ Il nome del dispositivo connesso viene indicato sul display per pochi secondi.
- 3 Avviare la riproduzione sul dispositivo Bluetooth®.



- Se viene richiesta la passkey, immettere "0000".
- È possibile registrare sino a 8 dispositivi a questa unità. Se viene registrato un 9° dispositivo, il dispositivo non utilizzato da più tempo viene sostituito.
- Questa unità può essere collegata con un solo dispositivo alla volta.
- Quando "BLUETOOTH" viene selezionato come sorgente, questa unità tenterà di connettersi automaticamente all'ultimo dispositivo Bluetooth® connesso. (durante questo processo, sul display appare "LINKING".)


Connessione One-Touch (Connessione tramite NFC)

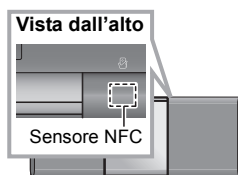
Solo per dispositivi Bluetooth® compatibili con NFC (dispositivi Android)

Semplicemente appoggiando un dispositivo compatibile con NFC (Near Field Communication) Bluetooth® su questa unità è possibile completare tutte le attività preparatorie, dalla registrazione di un dispositivo Bluetooth® alla creazione di una connessione.

Preparazione

- Attivare la funzione NFC del dispositivo.
- Dispositivi Android versione inferiore a 4.1 richiedono l'installazione della app "Panasonic Music Streaming" (gratuita).
 - 1 Digitare "Panasonic Music Streaming" nella casella di ricerca di Google Play per eseguire la ricerca, quindi selezionare "Panasonic Music Streaming".
 - 2 Avviare l'app "Panasonic Music Streaming" sul dispositivo.
 - Seguire le istruzioni sullo schermo del proprio dispositivo.
 - Utilizzare sempre l'ultima versione dell'app.

- 1 Premere [] per selezionare "BLUETOOTH".
- 2 Avvicinare il dispositivo al sensore NFC dell'unità come illustrato di seguito.



Vista laterale



Non spostare il dispositivo Bluetooth® sino a che non emette un segnale sonoro, visualizza un messaggio o reagisce in qualche modo.

Una volta che il dispositivo Bluetooth® ha reagito, allontanarlo da questa unità.

- Una volta completate la registrazione e la connessione del dispositivo Bluetooth®, il nome del dispositivo collegato viene visualizzato sul display per alcuni secondi.
 - La posizione dell'area di sfioramento NFC varia a seconda del dispositivo. Quando non è possibile stabilire una connessione anche se il proprio dispositivo Bluetooth® ha sfiorato l'area di sfioramento NFC di questa unità, spostare il dispositivo. La condizione può migliorare anche scaricando e lanciando l'app dedicata "Panasonic Music Streaming".
- 3 Avviare la riproduzione sul dispositivo Bluetooth®.



- Se si avvicina un altro dispositivo a questa unità, è possibile aggiornare la connessione Bluetooth®. Il dispositivo precedentemente connesso viene automaticamente disconnesso.
- Una volta stabilita la connessione, con alcuni tipi di dispositivi è possibile che la riproduzione si avvii automaticamente.
- È possibile che la connessione One-Touch non funzioni correttamente a seconda del tipo di dispositivo che si sta utilizzando.

Modalità di trasmissione Bluetooth®

È possibile modificare la modalità di trasmissione in modo da dare priorità alla qualità della trasmissione o alla qualità dell'audio.

Preparazione

- Premere [Ⓜ] per selezionare "BLUETOOTH".
- Se è già connesso un dispositivo Bluetooth®, disconnetterlo.

- 1 Premere ripetutamente [PLAY MENU] per selezionare "LINK MODE".
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare la modalità e quindi premere [OK].

MODE 1: Priorità alla qualità della connessione

MODE 2: Priorità alla qualità audio



- Selezionare "MODE 1" se il suono si interrompe.
- L'impostazione predefinita è "MODE 2".

Livello input Bluetooth®

Se il livello dell'audio proveniente dal dispositivo Bluetooth® è troppo basso, modificare le impostazioni del livello di input.

Preparazione

- Connessione di un dispositivo Bluetooth®

- 1 Premere ripetutamente [PLAY MENU] per selezionare "INPUT LEVEL".
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare il livello e quindi premere [OK].

"LEVEL 0" ↔ "LEVEL +1" ↔ "LEVEL +2"



- Selezionare "LEVEL 0" se il suono risulta distorto.
- L'impostazione predefinita è "LEVEL 0".

Disconnessione di un dispositivo Bluetooth®

- 1 Mentre è connesso un dispositivo Bluetooth®: Premere ripetutamente [PLAY MENU] per selezionare "DISCONNECT?".
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare "OK? YES" e quindi premere [OK].



- Per scollegare il dispositivo Bluetooth® è anche possibile sfiorare e tenere premuto [Ⓜ -PAIRING] sull'unità.
- Il dispositivo Bluetooth® verrà disconnesso se viene selezionata una sorgente audio diversa (es. "CD").

Comandi per la riproduzione dei supporti

I seguenti segni indicano che la funzione è disponibile.

- CD**: CD audio in formato CD-DA e un CD contenente file MP3 (→ 80)
- USB**: Dispositivi USB contenenti file MP3 (→ 80)
- Bluetooth**: Dispositivo Bluetooth® connesso (→ 67)
- Network**: In caso di collegamento ad un dispositivo compatibile con AllPlay/DLNA (→ 65)

Preparazione

- Accendere l'unità.
- Inserire il supporto o connettere il dispositivo compatibile Bluetooth®/AllPlay/DLNA. (→ 62, 65, 67)
- Premere [CD/USB] o [] per selezionare la sorgente audio.
 - **Network**: Quando questo sistema è selezionato come diffusori di output, la sorgente audio diventerà la sorgente di rete.

Comandi di base

[CD], [USB], [Bluetooth], [Network]

Riproduzione	Premere [▶/].
Stop	Premere [■]. <ul style="list-style-type: none">● USB: La posizione viene memorizzata, e viene visualizzata l'indicazione "RESUME".● USB: Premere due volte [■] per interrompere completamente la riproduzione.
Pausa	Premere [▶/]. Premere nuovamente per riavviare la riproduzione.
Salto	Premere [◀◀/◀◀] o [▶▶/▶▶] per saltare un brano. [CD], [USB] Premere [▲] o [▼] per saltare l'album MP3.
Ricerca (Eccetto [Network])	Durante la riproduzione o la pausa, tenere premuto [◀◀/◀◀] o [▶▶/▶▶].

Visualizzazione informazioni

[CD], [USB], [Bluetooth]

Premere ripetutamente [DISPLAY].

es.: MP3



"A _ _ _": Numero dell'album MP3.

"T _ _ _": Numero del brano MP3.

- " _ " indica il numero dell'album o del brano.



- Per usare il telecomando di questa unità con un dispositivo Bluetooth®, il dispositivo Bluetooth® deve supportare AVRCP (Audio Video Remote Control Profile). A seconda del dispositivo o dello stato del dispositivo, alcuni comandi potrebbero non essere disponibili.
- **Network**: Alcuni controlli potrebbero non funzionare a seconda della app in uso, o quando si usa la funzione DLNA, ecc.
- Numero massimo di caratteri visualizzabili: circa 32
- Questa unità supporta i tag ID3 ver. 1.0, 1.1 e 2.3. I dati di testo non supportati non verranno visualizzati o verranno mostrati diversamente.
- **Bluetooth**: Quando si accede a contenuti video con questa funzione, il video e l'audio potrebbero non essere sincronizzati.

Modalità di riproduzione ([CD], [USB])

Selezionare la modalità di riproduzione.

- 1 Premere [PLAY MENU] per selezionare "PLAYMODE" o "REPEAT".
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare l'impostazione, quindi premere [OK].

PLAYMODE

OFF PLAYMODE	Annulla l'impostazione della modalità di riproduzione.
1-TRACK	Riproduce solo il brano selezionato. <ul style="list-style-type: none">● L'indicatore 1-TRACK "♪" si accende. (Saltare al brano desiderato.)
1-ALBUM	Riproduce solo l'album MP3 selezionato. <ul style="list-style-type: none">● L'indicatore 1-ALBUM "■" si accende.
RANDOM	Riproduce i contenuti in ordine casuale. <ul style="list-style-type: none">● L'indicatore RANDOM "RND" si accende.
1-ALBUM RANDOM	Riproduce i brani dell'album MP3 selezionato in ordine casuale. <ul style="list-style-type: none">● Premere [▲] o [▼] per selezionare l'album MP3.● L'indicatore 1-ALBUM "■" e l'indicatore RANDOM "RND" si accendono.

REPEAT

ON REPEAT	Attiva la modalità ripetizione. <ul style="list-style-type: none">● L'indicatore ON REPEAT "↺" si accende.
OFF REPEAT	Disattiva la modalità ripetizione.



- Durante la riproduzione casuale non è possibile saltare al brano precedente.
- La modalità viene annullata quando si apre lo sportello scorrevole o si rimuove il dispositivo USB.

Ascolto DAB+

Preparazione

- Accertarsi che l'antenna DAB sia collegata. (→ 61)
- Accendere l'unità.
- Premere ripetutamente [RADIO/EXT-IN] per selezionare "DAB+".

Memorizzazione delle stazioni

Per ascoltare le trasmissioni DAB+ è necessario memorizzare sull'unità le stazioni disponibili.

- L'unità avvierà automaticamente "DAB AUTO SCAN" e memorizzerà le stazioni disponibili nella propria area se la memoria è vuota.



- Quando la scansione automatica non riesce viene visualizzato "SCAN FAILED". Individuare la posizione che consente la ricezione migliore (→ 71, "Per verificare o migliorare la qualità di ricezione del segnale") e quindi scandire nuovamente le stazioni DAB+.

Per scandire nuovamente le stazioni DAB+

Quando vengono aggiunte nuove stazioni o quando l'antenna è stata spostata, effettuare nuovamente la scansione automatica.

- 1 Premere [PLAY MENU] per selezionare "AUTOSCAN" e quindi premere [OK].
- 2 Mentre lampeggia "START ?", premere [OK].



- Quando si aggiorna la memoria con la scansione automatica, le stazioni memorizzate in precedenza verranno cancellate. memorizzarle nuovamente (→ destra).

Ascolto delle stazioni memorizzate

Preparazione*

- ① Premere ripetutamente [PLAY MENU] per selezionare "TUNEMODE".
 - ② Premere [▲, ▼] per selezionare "STATION" e quindi premere [OK].
- 1 Premere ripetutamente [RADIO/EXT-IN] per selezionare "DAB+".
 - 2 Premere [◀◀/◀◀] o [▶▶/▶▶] per selezionare la stazione.

Memorizzazione delle stazioni DAB+

È possibile memorizzare fino a 20 stazioni DAB+.

- 1 Mentre si sta ascoltando la trasmissione DAB Premere [OK].
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare il numero associato alla stazione desiderata e quindi premere [OK].



- Non è possibile memorizzare una stazione che non sta trasmettendo o quando è selezionato il servizio secondario.
- La stazione che occupa un canale viene cancellata se si memorizza un'altra stazione nello stesso canale.

Ascolto delle stazioni DAB+ memorizzate

Preparazione*

- ① Premere ripetutamente [PLAY MENU] per selezionare "TUNEMODE".
- ② Premere [▲, ▼] per selezionare "PRESET" e quindi premere [OK].

- 1 Premere ripetutamente [RADIO/EXT-IN] per selezionare "DAB+".
- 2 Premere [◀◀/◀◀] o [▶▶/▶▶] per selezionare la stazione.



- Per selezionare per numero della stazione, accertarsi che le stazioni siano già state memorizzate manualmente.
- Per memorizzare ulteriori stazioni, selezionare la stazione usando il metodo indicato in "Ascolto delle stazioni memorizzate" (→ a sinistra).

Ascolto del servizio secondario

Alcune stazioni DAB+ forniscono un servizio secondario oltre ad un servizio principale. Se la stazione che si sta ascoltando trasmette servizi accessori, sul display si illuminerà l'indicatore del servizio accessorio "☑".

- 1 Mentre l'indicatore del servizio accessorio "☑" si accende.
Premere ripetutamente [PLAY MENU] per selezionare "DAB SECONDARY".
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare il servizio secondario e premere [OK].



- L'impostazione ritornerà al servizio principale quando vengono effettuate modifiche (ad esempio viene modificata la stazione).

* L'impostazione di "TUNEMODE" rimane memorizzata sino a quando viene modificata.

Visualizzazione

Premere [DISPLAY] per modificare la visualizzazione.

Le informazioni scorreranno sul display.

L'informazione visualizzata varia ogni volta che si preme il pulsante:

Etichetta dinamica:	Informazioni sulla trasmissione
Visualizzazione PTY:	Tipo di programma
Etichetta assieme:	Il nome dell'insieme
Visualizzazione della frequenza:	Viene visualizzato il blocco di frequenze e la frequenza.
Visualizzazione ora:	Ora attuale

Regolazione automatica dell'orologio

Se la trasmissione DAB contiene informazioni relative all'orario, l'orologio di questa unità verrà aggiornato automaticamente.

- 1 Premere ripetutamente [PLAY MENU] per selezionare "AUTO CLOCK ADJ".
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare "ON ADJUST" e quindi premere [OK].



- Selezionare "OFF ADJUST" per disattivare la regolazione dell'orologio.

Per verificare o migliorare la qualità di ricezione del segnale

Per verificare la qualità di ricezione del segnale, è necessario effettuare la memorizzazione di almeno 1 blocco di frequenze.

- Se viene visualizzato "SCAN FAILED" dopo la selezione di "DAB+" o dopo una scansione automatica, procedere a "Sintonizzazione manuale di 1 blocco di frequenze" (→ sotto)
- Se sull'unità sono state già memorizzate le stazioni, procedere a "Verifica della qualità di ricezione del segnale DAB+" (→ destra)

■ Sintonizzazione manuale di 1 blocco di frequenze

Usare questa funzione per scandire 1 blocco di frequenze dopo aver regolato la posizione dell'antenna DAB.

Preparazione

Annotare un blocco di frequenze che è possibile ricevere nella propria area (es. 12B 225,648 MHz).

- 1 Mentre viene visualizzato "SCAN FAILED".
Regolare la posizione dell'antenna DAB.
- 2 Premere ripetutamente [PLAY MENU] per selezionare "MANUAL SCAN".
- 3 Premere [▲, ▼] per selezionare il blocco di frequenze ricevibile nella propria area e quindi premere [OK].



- Se le stazioni sono state memorizzate, procedere a "Per scandire nuovamente le stazioni DAB+" per memorizzare stazioni su altri blocchi di frequenze. (→ 70)
- Se viene ancora visualizzato "SCAN FAILED", ripetere i passaggi da 1 a 3 sino a che viene memorizzata una stazione. Se la situazione non migliora, provare ad usare un'antenna DAB esterna o consultare il proprio rivenditore.

■ Verifica della qualità di ricezione del segnale DAB+

- 1 Mentre si ascolta la trasmissione DAB:
Premere ripetutamente [PLAY MENU] per selezionare "SIGNAL QUALITY" e quindi premere [OK].
 - Viene visualizzato il blocco di frequenze e quindi viene indicata la qualità di ricezione.

Qualità di ricezione
0 (scarsa) – 8 (eccellente)



- 2 Se la qualità di ricezione del segnale è scarsa, spostare l'antenna in una posizione dove la qualità di ricezione è migliore.
- 3 Per continuare a verificare la qualità di altri blocchi di frequenze:
Premere nuovamente [▲, ▼] e selezionare la frequenza desiderata.
- 4 Premere [OK] per uscire.



- Se l'antenna è stata regolata, effettuare la scansione automatica ed aggiornare la memorizzazione delle stazioni. (→ 70)

Ascolto della radio FM

È possibile preimpostare fino a 30 canali.

Preparazione

- Accertarsi che l'antenna sia collegata. (→ 61)
- Accendere l'unità.
- Premere ripetutamente [RADIO/EXT-IN] per selezionare "FM".



- Se si memorizza una stazione su un canale che già ne conteneva una, quest'ultima verrà sovrascritta.

Preselezione automatica delle stazioni

- 1 Premere [PLAY MENU] per selezionare "A.PRESET".
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare "LOWEST" o "CURRENT", quindi premere [OK].

LOWEST:

Per iniziare la preselezione automatica con le frequenze più basse (FM 87.50).

CURRENT:

Per iniziare la preselezione automatica con le frequenze correnti.*

↳ La radio inizia a preselezionare tutte le stazioni che è in grado di ricevere nei canali, in ordine ascendente.

* Per cambiare la frequenza, vedere "Sintonizzazione manuale e preimpostazione".

Ascolto di un canale preimpostato

- 1 Premere ripetutamente [PLAY MENU] per selezionare "TUNEMODE".
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare "PRESET", quindi premere [OK].
- 3 Premere [◀◀/◀◀] o [▶▶/▶▶] per selezionare il canale.

■ Sintonizzazione manuale e preimpostazione

Selezionare una trasmissione radio.

- 1 Premere ripetutamente [PLAY MENU] per selezionare "TUNEMODE".
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare "MANUAL", quindi premere [OK].
- 3 Premere [◀◀/◀◀] o [▶▶/▶▶] per sintonizzare la stazione desiderata.
 - Per avviare la sintonizzazione automatica, tenere premuto [◀◀/◀◀] o [▶▶/▶▶] finché la frequenza non inizia a scorrere. La sintonizzazione si arresta quando viene trovata una stazione.

Per preimpostare il canale

- 4 Mentre si sta ascoltando la trasmissione radio, premere [OK].
- 5 Premere [▲, ▼] per selezionare il canale, quindi premere [OK].

■ Per migliorare la qualità dell'audio FM

- 1 Mentre si ricevono trasmissioni FM, premere ripetutamente [PLAY MENU] per selezionare "FM MODE".
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare "MONO", quindi premere [OK].
 - Questa voce può essere preimpostata e memorizzata. Per farlo, continuare con il passaggio 4 descritto in "Sintonizzazione manuale e preimpostazione".



- Selezionare "STEREO" al passaggio 2 per tornare alle trasmissioni stereo.
- "MONO" viene disattivato se si cambia la frequenza.

■ Per visualizzare lo stato corrente del segnale FM

Premere [DISPLAY] ripetutamente per selezionare "FM STATUS".

"FM ST": Il segnale FM è correttamente sintonizzato e in formato stereo.

"FM - - -": Il segnale non è correttamente sintonizzato o il segnale FM è in formato mono.

"FM MONO": "MONO" è selezionato al passaggio 2 della procedura "Per migliorare la qualità dell'audio FM" (→ sopra indicata).



- "STEREO" viene visualizzato quando questa unità è sintonizzata su una trasmissione stereofonica.

■ Per visualizzare i dati RDS

Questo sistema può visualizzare i dati di testo trasmessi dal sistema di dati radio (RDS) disponibile in alcune aree.

Premere ripetutamente [DISPLAY].

"PS": Servizio programma

"PTY": Tipo di programma

"FREQ": Frequenza



- RDS è disponibile solo quando si riceve un segnale stereo.
- RDS potrebbe non essere disponibile se la ricezione è debole.

Altre operazioni

Funzione di spegnimento automatico

Per impostazione predefinita, questa unità passerà automaticamente alla modalità standby se non vengono emessi segnali audio e se non vengono eseguite operazioni per circa 20 minuti.

Per annullare questa funzione

- 1 Premere ripetutamente [SETUP] per selezionare "AUTO OFF".
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare "OFF", quindi premere [OK].



- Per attivare la funzione, selezionare "ON" al passaggio 2.
- Questa impostazione non può essere selezionata quando la sorgente è radio.
- Quando è connesso a un dispositivo Bluetooth®, la funzione non è attiva.
- Quando si riproduce AllPlay/DLNA, la funzione non è disponibile.
- Se "NET STANDBY" è impostato su "ON", anche questa funzione verrà impostata su "ON". Per cambiare l'impostazione, impostare "NET STANDBY" su "OFF". (→ 75)

Bluetooth® standby

Quando viene selezionato "SC-ALL5CD" dal menu Bluetooth® di un dispositivo Bluetooth® collegato, questa unità si accenderà automaticamente, uscendo dalla modalità Standby, e verrà stabilita una Bluetooth® connessione.

- 1 Premere ripetutamente [SETUP] per selezionare "BLUETOOTH STANDBY".
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare "ON" e quindi premere [OK].



- Per disattivare la funzione, selezionare "OFF" al passaggio 2.

Modifica del codice dell'unità e del telecomando

Quando altri apparecchi Panasonic rispondono al telecomando in dotazione, cambiare il codice del telecomando.

- 1 Premere [CD/USB] per selezionare "CD".
- 2 Mentre si sfiora e si tiene premuto [SELECTOR] sull'unità, tenere premuto [CD/USB] sul telecomando fino a che il display dell'unità mostra "REMOTE 2".
- 3 Tenere premuto [OK] e [CD/USB] sul telecomando per almeno 4 secondi.



- Per tornare alla modalità "REMOTE 1", premere [CD/USB] per selezionare "CD" quindi ripetere i passaggi 2 e 3, ma sostituire [CD/USB] con [8].

Impostazione segnale acustico

Come impostazione predefinita di fabbrica, quando si sfiora il selettore sull'unità viene emesso un segnale acustico.

Per annullare questa funzione

- 1 Premere ripetutamente [SETUP] per selezionare "BUZZER".
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare "OFF" e quindi premere [OK].



- Per attivare la funzione, selezionare "ON" al passaggio 2.
- La funzione è attiva anche se è attivo il muting.

Aggiornamento del software

È possibile che occasionalmente Panasonic rilasci degli aggiornamenti del software per questo sistema, che possono offrire funzioni aggiuntive o migliorare il modo in cui una funzione opera. Tali aggiornamenti sono disponibili gratuitamente.

È possibile aggiornare il software anche tramite un pop-up che appare all'interno della app "Panasonic Music Streaming" (versione 2.0.8 o successiva) (→ 65). Per informazioni sulla app, consultare il sito seguente.
<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/>
(Il sito è solo in inglese.)

NON SCOLLEGARE il cavo dell'alimentazione CA mentre è visualizzato uno dei seguenti messaggi.

- "LINKING", "UPDATING" o "□□□%"
("□" sta a indicare un numero.)
- Mentre è in corso il processo di aggiornamento non è possibile effettuare nessun'altra operazione.

Preparazione

- Accendere questo sistema.
- Collegare questo sistema alla rete domestica. (→ 63)
 - Accertarsi che la rete sia collegata a Internet.

- 1 Premere ripetutamente [RADIO/EXT-IN] per selezionare "NETWORK".
- 2 Premere [SETUP] ripetutamente per selezionare "SW UPDATE", quindi premere [OK].
- 3 Premere [▲, ▼] per selezionare "OK? YES", quindi premere [OK] per iniziare l'aggiornamento.
 - Selezionare "OK? NO" per cancellare l'aggiornamento. Al termine dell'aggiornamento verrà visualizzata l'indicazione "SUCCESS".
- 4 Scollegare il cavo di alimentazione CA e ricollegarlo dopo 3 minuti.



- Se non vi sono aggiornamenti, verrà visualizzata l'indicazione "NO NEED".
- Lo scaricamento richiederà diversi minuti. Con alcuni tipi di connessione è possibile che la durata sia maggiore, o che l'operazione non venga eseguita correttamente.

Controllo della versione del software

Premere ripetutamente [SETUP] per selezionare "SW VER." e quindi premere [OK].

Verrà visualizzata la versione del software installato.

- Premere [OK] per uscire.

Standby di rete

Questo sistema può accendersi automaticamente quando si trova in standby e viene selezionato come diffusori di output del dispositivo di rete.

Come impostazione predefinita di fabbrica, lo standby di rete è inattivo prima di collegare questo sistema alla rete domestica.

Quando lo si collega alla rete domestica per la prima volta, questa funzione si attiverà automaticamente.

È anche possibile attivare lo standby di rete con i seguenti passaggi:

- 1 Premere [SETUP] ripetutamente per selezionare "NET STANDBY", quindi premere [OK].
- 2 Premere [▲, ▼] per selezionare "ON", quindi premere [OK].

- Quando "NET STANDBY" è "ON"
 - La rete (LAN cablata/Wi-Fi) sarà attiva anche in modalità standby.
 - In modalità standby il consumo di corrente aumenta. Per ridurre il consumo di corrente in modalità standby, disattivare network standby.

Per disattivare network standby

Selezionare "OFF" al passaggio 2.

- Quando "NET STANDBY" è stato impostato su "OFF"
 - La rete (LAN cablata/Wi-Fi) verrà disabilitata in modalità standby se il sistema è messo in modalità standby presso una sorgente diversa da "NETWORK".
La rete (LAN cablata/Wi-Fi) verrà abilitata quando viene accesa l'unità.
 - Network standby sarà attivo se il sistema viene messo in modalità standby presso la modalità selettore "NETWORK" e questo sistema è collegato alla rete.
 - Per mantenere disattivato network standby, selezionare una sorgente diversa da "NETWORK" prima di mettere l'unità in modalità standby.



- Questa funzione tornerà all'impostazione predefinita se è stata effettuata l'operazione di reimpostazione della rete. (→ 76)
- Quando il sistema viene acceso da questa funzione, la parte iniziale della musica potrebbe non essere riprodotta.
- A seconda della app, le condizioni per attivare questa funzione possono variare.
- Il sistema potrebbe non attivarsi anche quando è selezionato come diffusore di output. In tal caso, avviare la riproduzione.

Impostazione LAN Wireless

È possibile abilitare o disabilitare la funzione LAN wireless.

- 1 Premere ripetutamente [RADIO/EXT-IN] per selezionare "NETWORK".
- 2 Premere [SETUP] ripetutamente per selezionare "WIRELESS LAN", quindi premere [OK].
- 3 Premere [▲, ▼] per selezionare "ON" o "OFF" e quindi premere [OK].



- L'impostazione predefinita è "ON".

Potenza del segnale Wi-Fi

Per controllare la potenza del segnale Wi-Fi nel punto in cui si trova questo sistema.

Preparazione

Collegare questo sistema alla rete wireless. (→ 63)

- 1 Premere ripetutamente [RADIO/EXT-IN] per selezionare "NETWORK".
- 2 Premere ripetutamente [SETUP] per selezionare "SIGNAL LEVEL" e quindi premere [OK].

Sul display appare "LEVEL □".
("□" sta per un numero.)

- Premere [OK] per uscire da questa modalità di visualizzazione.



- La potenza del segnale consigliata è "3". Se l'indicazione è "2" o "1" provare a cambiare la posizione o l'inclinazione del router wireless o di questo sistema e vedere se la connessione migliora.
- Se viene visualizzato "LEVEL 0", questo sistema non è in grado di stabilire una connessione con il router wireless. (→ 78)

Nome della rete wireless (SSID)

Visualizzare il nome della rete wireless connessa (SSID).

- 1 Premere ripetutamente [RADIO/EXT-IN] per selezionare "NETWORK".
- 2 Premere [SETUP] ripetutamente per selezionare "NET INFO", quindi premere [OK].
- 3 Premere [▲, ▼] per selezionare "SSID" e quindi premere [OK].
 - Premere [OK] per uscire.



- Se viene visualizzato "NO CONNECT", questo sistema non è connesso ad una rete wireless.
- I caratteri che non possono essere visualizzati vengono sostituiti da "*".

IP/MAC Indirizzo

Per controllare l'indirizzo IP o l'indirizzo del MAC Wi-Fi di questo sistema.

- 1 Premere ripetutamente [RADIO/EXT-IN] per selezionare "NETWORK".
- 2 Premere [SETUP] ripetutamente per selezionare "NET INFO", quindi premere [OK].
- 3 Premere [▲, ▼] per selezionare "IP ADDR." o "MAC ADDR." e quindi premere [OK].
L'indirizzo IP o l'indirizzo del MAC verrà visualizzato parzialmente.
- 4 Premere [▲, ▼] sul telecomando per visualizzare il resto dell'indirizzo IP o dell'indirizzo del MAC.
 - Premere [OK] per uscire.
 - Il " - " visualizzato nella parte superiore o inferiore sinistra del display indica rispettivamente le prime e le ultime unità.

Reset rete

Per resettare le impostazioni di rete.

- 1 Premere ripetutamente [RADIO/EXT-IN] per selezionare "NETWORK".
- 2 Premere ripetutamente [SETUP] per selezionare "NET RESET" e quindi premere [OK].
- 3 Premere [▲, ▼] per selezionare "OK? YES" e quindi premere [OK].
 - Sul display appare "NETWORK INITIALIZING".
Quando il display ritorna a "NETWORK", le impostazioni di rete sono resettate.



- Questa funzione non modifica le impostazioni di "WIRELESS LAN".

Risoluzione dei problemi

Prima di rivolgersi all'assistenza, eseguire i seguenti controlli. In caso di dubbi su alcuni controlli o nel caso in cui le soluzioni indicate nella guida non risolvano il problema, rivolgersi al proprio rivenditore per le istruzioni.

Per ripristinare tutte le impostazioni predefinite in fabbrica

Quando si verificano le seguenti circostanze, reimpostare la memoria:

- Si desidera cancellare e reimpostare il contenuto della memoria.

- ① Sfiurare e tenere premuto [⏻/⏪] sull'unità finché sul display non viene visualizzato "RESET?".
- ② Mentre si sfiora e si tiene premuto [⏻/⏪] sull'unità, sfiorare [SELECTOR] sull'unità.
Sul display appare "RESET" e tutti gli indicatori lampeggiano. Dopo che viene visualizzato "-----", l'unità si spegne.



- Le impostazioni vengono riportate ai valori predefiniti in fabbrica. È necessario reimpostare il contenuto della memoria.
- Per reimpostare le impostazioni di rete, effettuare l'operazione di reimpostazione della rete. (→ a sinistra)

Generale

Si avverte un ronzio durante la riproduzione.

- Se vicino ai cavi vi sono un cavo di alimentazione CA o una lampada a fluorescenza, tenere le altre apparecchiature e i relativi cavi lontani dai cavi di questo sistema.

Questa unità non funziona.

- Uno dei dispositivi di sicurezza di quest'unità si è attivato. Reinizializzare l'unità nel modo che segue:

- ① Sfiurare [⏻/⏪] sull'unità per mettere l'unità in standby.
 - Se l'unità non entra in standby, sfiorare [■] sull'unità per circa 10 secondi per forzare il passaggio in standby. In alternativa, scollegare il cavo di alimentazione CA, attendere almeno 3 minuti, quindi ricollegarlo.
- ② Sfiurare [⏻/⏪] sull'unità per accenderla. Se ancora non funziona, consultare il proprio negoziante di fiducia.

Non è possibile leggere file MP3.

- In caso di copia di un disco multisessione che non contiene dati tra le sessioni, è possibile che non si riesca a riprodurre i file MP3.
- Quando si crea un disco multisessione, è necessario chiudere la sessione.
- La quantità di dati sul disco è troppo piccola. Impostare la quantità di dati su un valore superiore a 5 MB.

La ricarica non si avvia quando l'unità è in standby.

- Accendere questa unità. Accertarsi che la ricarica sia iniziata, quindi mettere questa unità in modalità standby. (→ 62)

Si sentono dei disturbi.

- Quando un dispositivo è collegato sia al jack AUX IN sia al terminale DC OUT, a seconda del dispositivo possono essere generati dei disturbi. In questo caso, rimuovere il cavo USB dal terminale DC OUT.

I selettori dell'unità non funzionano.

- I selettori sull'unità sono tasti a sfioramento. Sfiurare i selettori con il dito. Se si sfiorano con le unghie o con un guanto è possibile che l'operazione non abbia successo.

Telecomando

Il telecomando non funziona correttamente.

- La batteria è esaurita o inserita in modo non corretto. (→ 60)

Disco

La visualizzazione è scorretta o la riproduzione non si avvia.

- Accertarsi che il disco sia compatibile con questa unità. (→ 80)
- Sulla lente è presente dell'umidità. Attendere per circa un'ora, quindi riprovare.

USB

Nessuna risposta quando si preme [▶/III].

- Scollegare e ricollegare il dispositivo USB. In alternativa, spegnere e riaccendere l'unità.

Impossibile leggere l'unità USB o il suo contenuto.

- Il formato o il contenuto dell'unità USB non sono compatibili con l'unità (→ 80).
- La funzione host USB di questo prodotto potrebbe non funzionare con alcuni dispositivi USB.

Rallentamento nel funzionamento dell'unità flash USB.

- File di grandi dimensioni o unità flash USB di grandi capacità richiedono un tempo di lettura maggiore.

Il tempo trascorso visualizzato è diverso dalla durata effettiva della riproduzione.

- Copiare i dati su un altro dispositivo USB o eseguire un backup dei dati, quindi riformattare il dispositivo USB.

Radio

La qualità della ricezione DAB+ è scarsa.

- Allontanare l'antenna da computer, televisioni ed altri cavi.
- Usare un'antenna esterna (→ 61).

La ricezione è disturbata quando si ascolta una trasmissione radio.

- Controllare che l'antenna sia collegata correttamente. (→ 61)
- Regolare la posizione dell'antenna.
- Tentare di mantenere una certa distanza tra l'antenna e il cavo di alimentazione CA.
- Provare ad utilizzare un'antenna esterna se vi sono edifici o monti nelle vicinanze. (→ 61)
- Spegnerne il televisore o altri lettori audio oppure allontanarli dall'unità.
- Tenere l'unità lontana dai cellulari se ci sono interferenze.

Bluetooth®

Non è possibile effettuare l'accoppiamento del dispositivo.

- Verificare lo stato del dispositivo Bluetooth®.

Non si riesce ad ottenere il collegamento con il dispositivo.

- L'accoppiamento del dispositivo non è riuscito o la registrazione è stata sostituita. Ritentare l'accoppiamento del dispositivo. (→ 67)
- Questa unità potrebbe essere connessa ad un dispositivo diverso. Scollegare l'altro dispositivo e provare nuovamente ad accoppiare il dispositivo. (→ 67)
- Se il problema persiste, spegnere e riaccendere l'unità, quindi riprovare.

Il dispositivo è collegato ma non è possibile ascoltare l'audio attraverso l'unità.

- Per alcuni dispositivi con Bluetooth® incorporato, è necessario impostare l'output audio manualmente su "SC-ALL5CD". Per maggiori informazioni leggere le istruzioni per l'uso del dispositivo.

L'audio si interrompe.

- Il dispositivo è fuori dal range di comunicazione di 10 m. Mettere il dispositivo Bluetooth® più vicino all'unità.
- Eliminare eventuali interferenze tra questa unità e il dispositivo.
- Altri dispositivi che usano la banda di frequenza di 2,4 GHz, come router wireless, microonde, telefoni cordless, ecc. stanno interferendo. Portare il dispositivo Bluetooth® più vicino a questa unità e allontanarlo dagli altri dispositivi.
- Selezionare "MODE 1" per una comunicazione stabile. (→ 68)

La connessione One-Touch (funzione NFC) non funziona.

- Accertarsi che l'unità e la funzione NFC del dispositivo siano attive. (→ 67)

Rete

Non è possibile collegarsi alla rete.

- Effettuare il collegamento alla rete e le impostazioni. (→ 63)
- Se la rete è impostata come invisibile, renderla visibile quando si imposta la rete per questa unità o effettuare una connessione con cavo LAN. (→ 64)
- La sicurezza Wi-Fi di questo sistema supporta solo WPA2™. Il router wireless deve essere quindi compatibile con WPA2™. Per informazioni sulla sicurezza supportata dal router e su come modificare le impostazioni, consultare le istruzioni per l'uso o contattare il proprio provider Internet.
- Accertarsi che la funzione multicast sul router wireless sia abilitata.
- A seconda del router, il pulsante WPS potrebbe non funzionare. Provare altri metodi. (→ 63)
- Controllare l'impostazione "WIRELESS LAN". (→ 75)

Impossibile selezionare questo sistema come diffusori di output.

- Accertarsi che i dispositivi siano collegati alla stessa rete a cui è collegato questo sistema.
- Riconnettere i dispositivi alla rete.
- Spegnerne e riaccendere il router wireless.
- Spegnerne e riaccendere questo sistema, e quindi selezionare nuovamente questo sistema come diffusori di output.

La riproduzione non si avvia.

Il suono si interrompe.

- Se si utilizza la banda 2,4 GHz sul router wireless, contemporaneamente ad altri dispositivi che operano a 2,4 GHz, come microonde, telefoni, ecc., è possibile che la connessione si interrompa. Aumentare la distanza tra questa unità e i dispositivi in questione.
 - Se il proprio router wireless supporta la banda 5 GHz, tentare di usare la banda 5 GHz. Per passare alla banda 5 GHz, effettuare nuovamente le impostazioni di rete usando un browser Internet (→ 63). Al passaggio 8, accertarsi di selezionare il nome (SSID) della propria rete per la banda 5 GHz.
- Non posizionare questo sistema all'interno di un armadietto in metallo perché potrebbe bloccare il segnale Wi-Fi.
- Posizionare questo sistema più vicino al router wireless.
- Se diversi dispositivi wireless usano la stessa rete wireless contemporaneamente a questo sistema, provare a spegnere gli altri dispositivi o a ridurre il loro utilizzo della rete wireless.
- Se la riproduzione si arresta, verificare lo stato della riproduzione sul dispositivo.
- Riconnettere i dispositivi alla rete.
- Spegnerne e riaccendere il router wireless.
- Provare una connessione LAN via cavo. (→ 64)

Messaggi

I seguenti messaggi o numeri di servizio possono venire visualizzati sul display dell'unità.

"--:--"

- Il cavo di alimentazione CA è stato collegato per la prima volta o recentemente si è verificata un'interruzione di corrente. Impostare l'ora (→ 73).

"ADJUST CLOCK"

- Orologio non impostato. Regolare correttamente l'orologio.

"ADJUST TIMER"

- Timer di riproduzione non impostato. Regolare correttamente il timer di riproduzione.

"AUTO OFF"

- L'unità è rimasta inutilizzata per circa 20 minuti e si spegnerà entro un minuto. Per evitare questo premere un tasto qualsiasi.

"DL ERROR"

- Il download del software non è riuscito. Premere un tasto qualsiasi per uscire. Riprovare in un secondo momento.
- Non è possibile trovare il server. Premere un tasto qualsiasi per uscire. Accertarsi che la rete wireless sia collegata a Internet.

"ERROR"

- È stata eseguita un'operazione scorretta. Leggere le istruzioni e riprovare.

"□□□" / "□□□□" ("□" indica un numero.)

- Questa unità ha un problema. Annotare il numero visualizzato, scollegare il cavo di alimentazione CA e contattare il proprio rivenditore.

"FAIL"

- Aggiornamento o impostazione non riusciti. Leggere le istruzioni e riprovare.

"ILLEGAL OPEN"

- Lo sportello scorrevole non è nella posizione corretta. Spegnerlo e riaccendere l'unità. Se questa indicazione viene visualizzata nuovamente, consultare il rivenditore.

"LEVEL 0"

- Nessun collegamento tra questo sistema e il router wireless. Tentare le seguenti operazioni:
 - Controllare che il router wireless sia acceso.
 - Spegnerlo e riaccendere questo sistema.
 - Effettuare il reset delle impostazioni di rete. (→ 63)Se il problema persiste, consultare il rivenditore.

"LINKING"

- Questo sistema sta cercando di collegarsi all'ultimo dispositivo Bluetooth® collegato quando viene selezionato "BLUETOOTH".
- Questo sistema sta comunicando con il router wireless per completare le impostazioni di rete. A seconda del router wireless questo processo potrebbe impiegare alcuni minuti. Provare ad avvicinare questo sistema al router wireless.

"NETWORK INITIALIZING"

"SETUP IN PROGRESS, TRY AGAIN"

- Il sistema sta eseguendo un processo interno.
 - Attendere circa 3 minuti.
 - Non scollegare il cavo di alimentazione CA, perché si potrebbero causare malfunzionamenti.

"NO CONNECT"

- Questo sistema non è in grado di collegarsi alla rete. Controllare la connessione di rete. (→ 63)

"NODEVICE"

- Il dispositivo USB non è inserito correttamente. Leggere le istruzioni e riprovare (→ 62).

"NO DISC"

- Inserire il disco da riprodurre (→ 62).

"NO MEMORY"

- Non ci sono stazioni DAB+ memorizzate da selezionare. Memorizzare alcuni canali. (→ 70)

"NO PLAY"

- È stato inserito un CD in un formato diverso da CD-DA o MP3. Non è possibile riprodurlo.
- Esaminare il contenuto. È possibile riprodurre solo formati supportati. (→ 80)
- I file nel dispositivo USB possono essere corrotti. Formattare il dispositivo USB e riprovare.
- L'unità può avere un problema. Spegnerlo e riaccendere l'unità.

"NO SIGNAL"

- Non è possibile ricevere la stazione. Controllare la propria antenna (→ 61).

"PLAYERROR"

- Si è tentato di riprodurre un file MP3 non supportato. Il sistema salterà quella traccia e riprodurrà quella successiva.

"READING"

- L'unità sta controllando le informazioni relative al CD/USB. Una volta che questa indicazione sarà scomparsa, avviare il funzionamento.

"REMOTE □" ("□" sta a indicare un numero.)

- Il telecomando e questa unità usano codici differenti. Cambiare il codice del telecomando.
 - Quando è visualizzata l'indicazione "REMOTE 1", tenere premuto [OK] e [8] per almeno 4 secondi.
 - Quando è visualizzata l'indicazione "REMOTE 2", tenere premuto [OK] e [CD/USB] per almeno 4 secondi.

"SCAN FAILED"

- Non è possibile ricevere le stazioni. Verificare la propria antenna e provare l'Auto scanning (→ 70). Se viene ancora visualizzato "SCAN FAILED", trovare la ricezione del segnale migliore con la funzione di sintonizzazione "MANUAL SCAN". (→ 71)

"USB OVER CURRENT ERROR"

- Il dispositivo USB sta assorbendo troppa corrente. Selezionare una sorgente diversa da "USB", rimuovere il dispositivo USB e spegnere l'unità.

"VBR"

- Il sistema non è in grado di visualizzare il tempo di riproduzione residuo per tracce VBR (a bitrate variabile).

"WAIT"

- Viene visualizzato, ad esempio, quando questa unità si sta spegnendo.
- Lampeggia quando il sistema sta cercando di entrare in una modalità impostazione rete.

L'indicatore di rete "●" lampeggia

- Questo può verificarsi ad esempio quando si interrompe la connessione di rete.

Utilizzo dell'unità e dei supporti

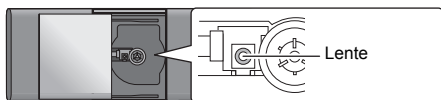
Estrarre la spina dell'alimentazione CA dalla presa di eseguire qualsiasi operazione di manutenzione.

■ Pulire questa unità con un panno asciutto e morbido

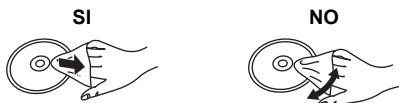
- Se l'unità è molto sporca, passare un panno inumidito e ben strizzato per rimuovere lo sporco, quindi un panno asciutto.
- Quando si puliscono le coperture degli altoparlanti, utilizzare un panno fine.
Non utilizzare tessuti o altri materiali che possano lasciare residui. Piccoli residui potrebbero rimanere incastrati all'interno della copertura dell'altoparlante.
- Non utilizzare mai alcol, solventi per vernici o benzina per pulire questa unità.
- Prima di utilizzare panni chimici, leggere con attenzione le relative istruzioni.

■ Manutenzione della lente

- Pulire regolarmente la lente per evitare malfunzionamenti. Utilizzare un soffietto per eliminare la polvere, e un batuffolo di cotone se la lente è molto sporca.
- Non è possibile utilizzare un pulitore per lenti di tipo CD.
- Non lasciare aperto lo sportello scorrevole per periodi prolungati. In caso contrario la lente si sporcherà.
- Fare attenzione a non toccare la lente con le dita.



■ Pulizia dei dischi



Strofinare con un panno umido, quindi asciugare.

■ Precauzioni quando si maneggiano i dischi

- Tenere i dischi per i bordi, per evitare di graffiarli o di sporcarli con delle ditate.
- Non attaccare etichette o adesivi ai dischi.
- Non utilizzare spray per la pulizia dei dischi fonografici, benzina, solventi, liquidi antistatici o sostanze analoghe.
- Non utilizzare i seguenti dischi:
 - Dischi con tracce di adesivo lasciate dalla rimozione di etichette (dischi noleggiati, ecc.).
 - Dischi deformati o fessurati.
 - Dischi di forma irregolare, come quelli a forma di cuore.

■ Quando si smaltisce o si cede l'unità

L'unità può mantenere memorizzate al proprio interno le impostazioni relative all'utente. Se si smaltisce o si cede questa unità, seguire la procedura indicata per ripristinare le impostazioni di fabbrica, cancellando le impostazioni effettuate dall'utente.

- (→ 76, "Per ripristinare tutte le impostazioni predefinite in fabbrica")
- Nella memoria di questa unità può essere registrato lo storico delle operazioni effettuate.

Informazioni su Bluetooth®

Panasonic non è responsabile per la compromissione di dati e/o informazioni durante una trasmissione wireless.

■ Banda di frequenza utilizzata

- Questo sistema usa la banda di frequenza 2,4 GHz.

■ Certificazione del dispositivo

- Questo sistema rispetta le limitazioni di frequenza e ha ottenuto la certificazione in base alla normativa sulle radiofrequenze; non è quindi necessaria una concessione per l'uso di reti wireless.
- In alcuni paesi la legge punisce le seguenti azioni:
 - Disassemblaggio o modifica del sistema.
 - Rimozione delle indicazioni delle specifiche.

■ Restrizioni d'uso

- Non si garantisce la trasmissione wireless e/o l'utilizzo con tutti i dispositivi provvisti di tecnologia Bluetooth®.
- Tutti i dispositivi devono rispettare gli standard di Bluetooth SIG, Inc.
- A seconda delle specifiche e delle impostazioni di un dispositivo, questo potrebbe non essere in grado di collegarsi o alcune operazioni potrebbero essere diverse.
- Questo sistema supporta le caratteristiche di sicurezza di Bluetooth®, ma a seconda dell'ambiente operativo e/o delle impostazioni, questa sicurezza potrebbe non essere sufficiente. Trasmettere dati a questo sistema in modalità wireless con cautela.
- L'unità non è in grado di trasmettere dati ad un dispositivo Bluetooth®.

■ Range di utilizzo

- Usare questo dispositivo in un range massimo di 10 m. Il range può diminuire a seconda dell'ambiente, di ostacoli o di interferenze.

■ Interferenza da altri dispositivi

- Questo sistema potrebbe non funzionare correttamente e potrebbero verificarsi problemi come rumore e interruzioni dell'audio a causa dell'interferenza delle onde radio, se questo sistema è posizionato troppo vicino ad altri dispositivi Bluetooth® o a dispositivi che usano la banda 2,4 GHz.
- Questo sistema potrebbe non funzionare correttamente se onde radio trasmesse da una stazione vicina sono troppo forti.

■ Uso previsto

- Questo sistema è predisposto per un normale impiego di tipo generale.
- Non usare questo sistema vicino ad un impianto o in un ambiente soggetto a interferenza in radiofrequenza (ad esempio: aeroporti, ospedali, laboratori, ecc).

Supporti riproducibili

CD compatibile

- Un disco con il logo CD.



- Questa unità è in grado di riprodurre dischi che siano conformi al formato CD-DA.
- L'unità potrebbe non essere in grado di riprodurre alcuni dischi a causa delle condizioni di registrazione.
- Prima della riproduzione, finalizzare il disco sul dispositivo su cui è stato registrato.
- Questo sistema è in grado di accedere a un massimo di: 99 brani.

Dispositivi USB compatibili

- Non è garantito che questa unità possa essere collegata a tutti i dispositivi USB.
- I file system FAT12, FAT16 e FAT32 sono tutti supportati.
- Questa unità supporta lo standard USB 2.0 Full Speed.
- I dispositivi USB con capacità di memorizzazione superiore a 32 GB in alcuni casi non possono funzionare.

File MP3 compatibili

- Formato supportato: File con estensione ".mp3" o ".MP3".
- È possibile che alcuni file MP3 non vengano riprodotti nell'ordine in cui sono stati numerati, o che non vengano riprodotti affatto, a seconda della modalità di creazione.

CD-R/RW

- Questo sistema è in grado di accedere a un massimo di: 999 brani e 255 album (compresa la cartella radice)
- Formati dei dischi: ISO9660 livello 1 e livello 2 (eccettuati i formati estesi).
- Se il disco contiene dati in formato MP3 e dati audio normali (CD-DA), l'unità riproduce solo il formato registrato nella prima parte del disco.
- L'unità non è in grado di riprodurre file registrati utilizzando la scrittura a pacchetti.

Dispositivo USB

- Questo sistema è in grado di accedere a un massimo di: 8000 brani, 800 album (compresa la cartella radice) e 999 brani in un album
- Quando si collega l'unità a un lettore di schede USB multiporta, verrà selezionata una sola scheda di memoria, normalmente quella inserita per prima.

Licenze

Il marchio denominativo Bluetooth® e i loghi sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e qualsiasi utilizzo di tali marchi da parte di Panasonic Corporation è concesso in licenza. Altri marchi registrati e nomi di marchi sono di proprietà dei rispettivi proprietari.



Il Logo Wi-Fi CERTIFIED™ è un marchio di certificazione di Wi-Fi Alliance®. Il marchio identificativo Wi-Fi Protected Setup™ è un marchio di certificazione di Wi-Fi Alliance®. "Wi-Fi®" è un marchio registrato di Wi-Fi Alliance®. "Wi-Fi Protected Setup™", "WPA™", e "WPA2™" sono marchi di Wi-Fi Alliance®.

Qualcomm® AllPlay™ la piattaforma smart media è un prodotto di Qualcomm Connected Experiences, Inc. Qualcomm è un marchio di Qualcomm Incorporated, registrato negli Stati Uniti ed in altri paesi ed usato con autorizzazione. AllPlay e l'icona AllPlay sono marchi di Qualcomm Connected Experiences, Inc., e sono usati con autorizzazione.

Questo prodotto contiene software Spotify, che è soggetto a licenze di terzi che si trovano qui: www.spotify.com/connect/third-party-licenses

DLNA, the DLNA Logo and DLNA CERTIFIED are trademarks, service marks, or certification marks of the Digital Living Network Alliance.

Windows è un marchio o un marchio registrato della Microsoft Corporation negli Stati Uniti e in altri paesi.

Google Play e Android sono marchi di Google Inc.

MPEG Layer-3, tecnologia di codifica audio con licenza della Fraunhofer IIS e Thomson.

iPad, iPhone, iPod e iPod touch sono marchi di Apple Inc., registrati negli Stati Uniti e in altri paesi.

App Store è un marchio di servizio di Apple Inc.

FLAC Decoder

Copyright (C)

2000,2001,2002,2003,2004,2005,2006,2007,

2008,2009 Josh Coalson

Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met:

- Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.
- Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.
- Neither the name of the Xiph.org Foundation nor the names of its contributors may be used to endorse or promote products derived from this software without specific prior written permission.

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE COPYRIGHT HOLDERS AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE FOUNDATION OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

Questo prodotto incorpora il seguente software:

- (1) software sviluppato indipendentemente da o per Panasonic Corporation,
- (2) software di proprietà di terzi e concesso in licenza a Panasonic Corporation,
- (3) software concesso su licenza GNU General Public License, Version 2.0 (GPL V2.0),
- (4) software concesso su licenza GNU LESSER General Public License, Version 2.1 (LGPL V2.1) e/o,
- (5) software open source diverso dal software concesso su licenza GPL V2.0 e/o LGPL V2.1.

Il software inserito nelle categorie (3) - (5) viene distribuito con l'auspicio che possa essere utile, ma SENZA ALCUNA GARANZIA, compresa qualsiasi garanzia implicita di COMMERCIALIZZABILITÀ o di IDONEITÀ PER UNO SCOPO PARTICOLARE.

Fare riferimento ai relativi termini e condizioni riportati nel nostro sito web indicato sotto.

http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/oss/all8_3_1c.html

Almeno tre (3) anni dopo la consegna di questo prodotto, Panasonic darà a qualsiasi parte terza che ci contatti come sotto indicato una copia completa in linguaggio macchina del corrispondente codice sorgente coperto dalla licenza GPL V2.0, dalla licenza LGPL V2.1 o da altre licenze che prevedono tale obbligo, ad un prezzo non superiore al costo della distribuzione fisica del codice sorgente, oltre all'avviso sui diritti d'autore.

Informazioni di contatto: oss-cd-request@gg.jp.panasonic.com

Il codice sorgente e l'avviso sui diritti d'autore sono anche disponibili gratuitamente sul sito Web indicato sotto.

<http://panasonic.net/avc/oss/>

Fissaggio dell'unità al muro (opzionale)

Questa unità può essere fissata a una parete utilizzando le apposite staffe in dotazione, ecc. Accertarsi che la vite utilizzata e la parete siano in grado di sostenere un peso di almeno 33 kg. Le viti e altre parti non sono incluse nella confezione poiché il tipo e le dimensioni variano a seconda dell'installazione.

- Per ulteriori informazioni sulle viti necessarie vedere il passaggio 5 delle "Istruzioni per il montaggio a muro".
- Come ulteriore misura di sicurezza, utilizzare il cordoncino anticaduta quando si installa l'unità a parete.

Accessori per l'installazione

Accessori in dotazione

- 1 Supporto di sicurezza
- 1 Vite
- 2 Staffe per montaggio a muro

Accessori aggiuntivi richiesti (disponibili in commercio)

- 4 Viti di fissaggio al muro
- 1 Vite per il fissaggio del supporto di sicurezza
- 1 Cordoncino anticaduta*
- 1 Occhiello

* Utilizzare un cordoncino che sia in grado di reggere un peso superiore a 33 kg (con un diametro di circa 1,5 mm).

- Tenere il supporto di sicurezza fuori della portata dei bambini, per evitare che lo possano ingerire.
- Tenere le viti fuori della portata dei bambini, per evitare che le possano ingerire.
- Tenere le staffe per il montaggio a muro fuori della portata dei bambini, per evitare che le possano ingerire.

Precauzioni di sicurezza

È necessaria un'installazione professionale. L'installazione deve essere eseguita esclusivamente da un tecnico specializzato. **PANASONIC NON ACCETTA ALCUNA RESPONSABILITÀ PER DANNI O LESIONI, ANCHE MORTALI, DERIVANTI DA UNA INSTALLAZIONE SBAGLIATA O DA UN UTILIZZO NON CORRETTO.**

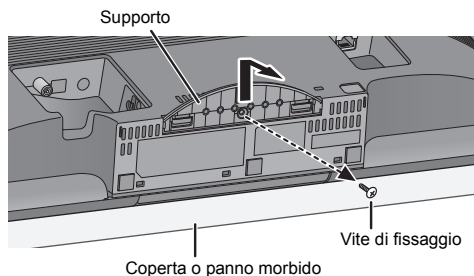
ATTENZIONE:

Per evitare incidenti, fissare saldamente l'apparato al muro attenendosi alle istruzioni di installazione.

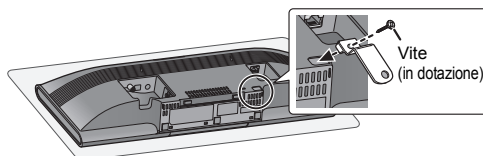
Istruzioni per il montaggio a muro

Prima dell'installazione spegnere l'unità e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa CA.

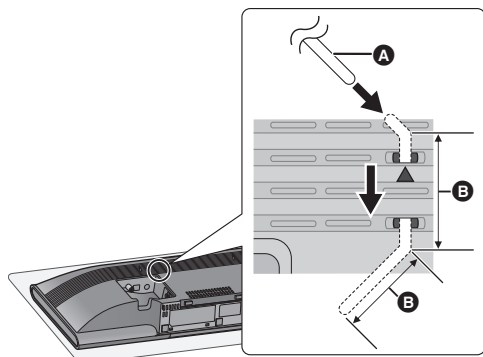
- 1 Rimuovere il supporto dall'unità.
 - Svitare le viti di fissaggio nella parte inferiore dell'unità.
 - Rimuovere delicatamente il supporto dall'unità come illustrato.
 - Conservare le viti rimosse in un luogo sicuro.



- 2 Fissare il supporto di sicurezza all'unità tramite l'apposita vite (in dotazione).
 - Coppia di serraggio delle viti: 50 N•cm a 70 N•cm.



- 3 Installare il cordoncino anticaduta (non in dotazione) su questa unità.

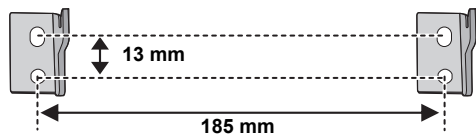


- A Cordoncino anticaduta (non in dotazione)**
 - Piegare due volte il cavo dalla punta, separando ciascuna estremità di 45° e 5 mm e inserire nei fori.
- B 5 mm**

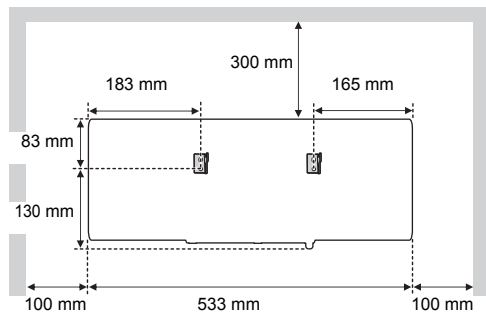
4 Misurare e segnare la posizione di entrambi i lati delle staffe per l'installazione a parete.

- Per la posizione delle viti aiutarsi con le figure seguenti.

Posizione in cui installare le staffe per il montaggio a muro

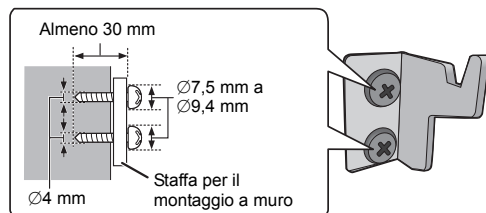


Spazio necessario



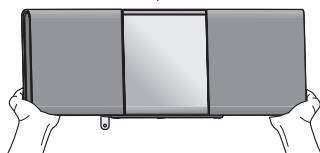
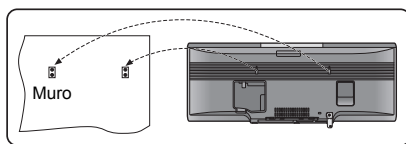
5 Installare la staffa su entrambi i lati del muro utilizzando le due viti (non in dotazione).

- Utilizzare una livella a bolla per assicurarsi che le viti siano allineate.



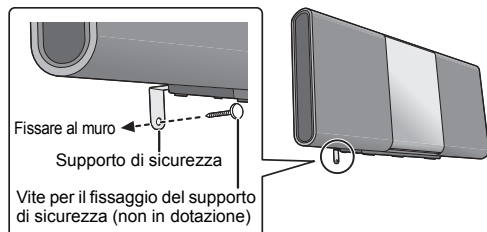
6 Agganciare saldamente con entrambe le mani l'unità alle staffe per il montaggio a muro.

- Collegare l'antenna e il cavo di alimentazione CA all'unità prima di agganciarla al muro. (→ 61)
- Dopo aver agganciato l'unità, togliere con cautela le mani per controllare che l'unità sia fissata saldamente sulle staffe per l'installazione a parete.



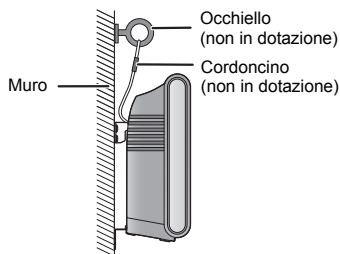
7 Avvitare la vite del supporto di sicurezza (non in dotazione) per fissare il supporto di sicurezza al muro.

- Prima di avvitare, fare riferimento al passo 5 per i requisiti necessari.



8 Installare il cordoncino anticaduta (non in dotazione) sulla parete.

- Accertarsi che il gioco del cordoncino sia minimo.



Specifiche

■ GENERALI

Consumo di corrente	25 W
Consumo di corrente in standby	
(Quando "BLUETOOTH STANDBY" è "OFF")*1,2	Circa 0,3 W
(Quando "BLUETOOTH STANDBY" è "ON")*1,2	Circa 0,4 W
(Quando "NET STANDBY" è "ON")*1	Circa 3,5 W
Alimentazione	AC 220 V a 240 V, 50 Hz

Dimensioni (L×A×P)

533 mm×203 mm×98 mm

Massa Circa 2,7 kg

Temperatura di esercizio 0 °C a +40 °C

Umidità di esercizio

35 % a 80 % RH (senza condensa)

■ SEZIONE AMPLIFICATORE

Potenza in uscita

Potenza di uscita RMS

Canale anteriore (entrambi i canali pilotati)

20 W per canale (8 Ω), 1 kHz, 10 % THD

Potenza RMS totale

40 W

■ SEZIONE SINTONIZZATORE

Preselezione di memoria 30 stazioni FM

Modulazione di frequenza (FM)

Gamma di frequenza

87,50 MHz a 108,00 MHz (Intervallo di 50 kHz)

Terminali antenna

75 Ω (non bilanciato)

■ SEZIONE DAB

Memorie DAB 20 canali

Banda di frequenza (lunghezza d'onda)

Banda III

da 5A a 13F
(174,928 MHz a 239,200 MHz)

Sensibilità *BER 4x10⁻⁴

Requisito minimo -98 dBm

Antenna DAB esterna

Terminale Connettore F (75 Ω)

■ SEZIONE DISCO

Dischi riproducibili (8 cm o 12 cm)

CD, CD-R/RW (CD-DA, MP3*3)

Eccitazione

Lunghezza d'onda 790 nm (CD)

■ SEZIONE ALTOPARLANTI

Unità diffusori

Full Range 6,5 cm A cono×1 per canale

Radiatore passivo 8 cm×2 per canale

Impedenza 8 Ω

■ SEZIONE TERMINALI

Porta USB

DC OUT 5 V 1,5 A

Standard USB

USB 2.0 full speed

Formati di file supportati

MP3 (*.mp3)

File system per

dispositivi USB

FAT12, FAT16, FAT32

Interfaccia Ethernet

LAN (10BASE-T/100BASE-TX)

AUX IN

Stereo, spinotto da 3,5 mm

■ SEZIONE BLUETOOTH®

Versione

Bluetooth® Ver.2.1+EDR

Classe

Classe 2

Profili supportati

A2DP, AVRCP

Banda di frequenza

Banda FH-SS 2,4 GHz

Distanza operativa

10 m Senza ostacoli

Codec supportato

SBC

■ SEZIONE Wi-Fi

Wi-Fi

Standard WLAN IEEE802.11a/b/g/n

Gamma di frequenza

Banda da 2,4 GHz/Banda da 5 GHz

Sicurezza WPA2™

Versione WPS Versione 2.0

Formato supporto audio (AirPlay)

MP3/AAC

Frequenza di campionamento 32/44,1/48 kHz

Dimensione parola audio 16 bit

Numero canali 2 canali

FLAC4/ALAC/WAV**

Frequenza di campionamento 32/44,1/48/88,2/96/176,4/192 kHz

Dimensione parola audio 16 bit/24 bit

Numero canali 2 canali

Formato supporto audio (DLNA)

MP3

Frequenza di campionamento 32/44,1/48 kHz

Dimensione parola audio 16 bit

Numero canali 2 canali

FLAC4/WAV**

Frequenza di campionamento 32/44,1/48/88,2/96/176,4/192 kHz

Dimensione parola audio 16 bit/24 bit

Numero canali 2 canali



- Le specifiche possono essere modificate senza preavviso.
- La massa e le dimensioni sono approssimate.
- La distorsione armonica totale viene misurata con un analizzatore digitale di spettro.

*1: Non vi sono dispositivi collegati alla porta USB prima che venga attivata la modalità standby.

*2: Network standby non è attivo.

*3: MPEG-1 Layer 3, MPEG-2 Layer 3

*4: I file FLAC non compressi potrebbero non funzionare correttamente.

Veiligheidsmaatregelen

WAARSCHUWING

Toestel

- Om het risico op brand, elektrische schokken of productschade te verkleinen,
 - Stel dit toestel niet bloot aan regen, vocht, druppels of spetters.
 - Plaats geen met vloeistof gevulde objecten, zoals vazen, op dit toestel.
 - Gebruik alleen de aanbevolen accessoires.
 - Verwijder de afdekking niet.
 - Repareer dit toestel niet zelf. Laat onderhoud over aan gekwalificeerd onderhoudspersoneel.
 - Laat geen metalen voorwerpen in dit toestel vallen.
 - Plaats geen zware voorwerpen op dit toestel.

Netsnoer

- Om het risico op brand, elektrische schokken of productschade te verkleinen,
 - Controleer of de voedingsspanning overeenkomt met de spanning die op dit toestel afgedrukt is.
 - Steek de stekker volledig in het stopcontact.
 - Trek niet aan de voedingskabel, buig hem niet en plaats er geen zware voorwerpen op.
 - Hanteer de stekker niet met natte handen.
 - Houd het hoofddeel van de stekker vast als u deze uit het stopcontact neemt.
 - Gebruik geen beschadigde stekker of stopcontact.
- De hoofdstekker schakelt het apparaat uit. Installeer het apparaat op een dergelijke wijze dat de hoofdstekker onmiddellijk uit het stopcontact kan worden getrokken.

VOORZICHTIG

Toestel

- Dit toestel maakt gebruik van een laser. Het gebruik van bedieningsorganen, of het uitvoeren van bijstellingen of procedures die anders zijn dan hier vermeld wordt, kan een gevaarlijke blootstelling aan straling tot gevolg hebben.
- Plaats geen bronnen van open vuur, zoals brandende kaarsen, op dit toestel.
- Dit toestel kan tijdens het gebruik de interferentie van radio's ontvangen die veroorzaakt wordt door mobiele telefoons. In dat geval dient u de afstand tussen dit toestel en de mobiele telefoon te vergroten.
- Dit toestel is bestemd voor gebruik in een mild klimaat.

Opstelling

- Plaats dit toestel op een vlakke ondergrond.
- Om het risico op brand, elektrische schokken of productschade te verkleinen,
 - Installeer of plaats dit toestel niet in een boekenkast, een muurkast of in een andere omsloten ruimte. Controleer of het toestel goed geventileerd wordt.
 - Blokkeer de ventilatieopening van dit toestel niet met kranten, tafelkleden, gordijnen, enzovoorts.
 - Stel dit toestel niet bloot aan rechtstreeks zonlicht, hoge temperaturen, hoge vochtigheid en overmatige trillingen.

Batterij

- Er bestaat explosiegevaar als de batterij niet correct geplaatst wordt. Vervang de batterij alleen door één van het type dat door de fabrikant aanbevolen wordt.
- Het verkeerd hanteren van batterijen kan het lekken van elektrolyt tot gevolg hebben waardoor brand kan ontstaan.
 - Neem de batterij uit als u denkt dat u de afstandsbediening lange tijd niet zult gebruiken. Bewaar hem in een koele, donkere plaats.
 - Verwarm de batterijen niet en stel deze niet bloot aan vuur.
 - Laat de batterij(en) niet lange tijd in een auto in direct zonlicht liggen terwijl de portieren en de raampjes gesloten zijn.
 - Probeer de batterijen nooit open te maken of kort te sluiten.
 - Laad geen alkaline of mangaanbatterijen op.
 - Gebruik geen batterijen waarvan de buitenlaag is afgehaald.
- Neem voor het weggooien van de batterijen contact op met de plaatselijke autoriteiten of uw verkoper en vraag wat de juiste weggooimethode is.

De productidentificatie is op de onderkant van het toestel genoteerd.

CE 0700 Ⓢ

Verklaring van overeenstemming (DoC)

"Panasonic Corporation" verklaart hierbij dat dit product in overeenstemming is met de essentiële eisen en andere relevante bepalingen van Richtlijn 1999/5/EG. Klanten kunnen een kopie van de originele verklaring van overeenstemming (DoC) van onze R&TTE-producten van onze DoC-server downloaden:

<http://www.doc.panasonic.de>

Neem contact op met onze bevoegde vertegenwoordiger:

Panasonic Marketing Europe GmbH,

Panasonic Testing Centre, Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Duitsland

Dit product is bedoeld om te worden gebruikt in de volgende landen.

GB, DE, AT, BE, DK, SE, FR, IT, ES, NL, FI, GR, PT, PL, HU, CZ, SK, EE, LV, LT, SI, BG, RO, MT, CY, IE, LU, HR, NO, CH, IS, LI, TR

Dit product is bedoeld voor algemene consumenten. (Categorie 3)

Het WLAN-kenmerk van dit product dient uitsluitend in gebouwen gebruikt te worden.

Dit product dient te worden aangesloten op een toegangspunt van 2,4 GHz of 5 GHz WLAN.

Inhoudsopgave

Veiligheidsmaatregelen.....	86
Accessoires.....	87
Gids voor de bediening.....	88
Aansluitingen.....	89
Invoeren van media.....	90
Netwerkinstellingen.....	91
Muziek streamen via het netwerk.....	93
Bediening van Bluetooth®.....	95
Bediening voor het afspelen van media.....	97
Luisteren naar DAB+.....	98
Naar de FM-radio luisteren.....	100
Geluidsinstelling.....	101
Klok en Timer.....	101
Overige.....	102
Verhelpen van ongemakken.....	104
Zorg voor apparaat en media.....	107
Over Bluetooth®.....	107
Afspeelbare media.....	108
Licenties.....	108
Bevestiging van het apparaat aan de muur (optioneel).....	110
Specificaties.....	112

Accessoires

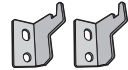
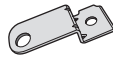
Controleer de bijgeleverde accessoires voordat u dit apparaat in gebruik neemt.

- 1 Fstandsbediening (N2QAYB001050)
- 1 Batterij voor de afstandsbediening
- 1 Netvoedingsnoer
- 1 DAB-binnenantenne



Accessoires muurmontage

- 1 Veiligheidshouder
- 2 Muurbeugels



- 1 Schroef



- Gebruik het netvoedingsnoer niet voor andere apparatuur.
- De productnummers die in deze gebruiksaanwijzing verstrekt worden, zijn correct met ingang van maart 2015. Ze kunnen aan wijzigingen onderhevig zijn.

Over de beschrijvingen die in deze handleiding staan

- Doorverwijspagina's worden aangeduid als "→ ○○".
- Tenzij anders aangegeven moeten de beschreven handelingen met de afstandsbediening uitgevoerd worden.

Het ontdoen van oude apparatuur en batterijen.

Enkel voor de Europese Unie en landen met recycle systemen.



Deze symbolen op de producten, verpakkingen en/of begeleidende documenten betekenen dat gebruikte elektrische en elektronische producten en batterijen niet samen mogen worden weggegooid met de rest van het huishoudelijk afval.

Voor een juiste verwerking, hergebruik en recycling van oude producten en batterijen, gelieve deze in te leveren bij de desbetreffende inleverpunten in overeenstemming met uw nationale wetgeving.

Door ze op de juiste wijze weg te gooien, helpt u mee met het besparen van kostbare hulpbronnen en voorkomt u potentiële negatieve effecten op de volksgezondheid en het milieu. Voor meer informatie over inzameling en recycling kunt u contact opnemen met uw plaatselijke gemeente.

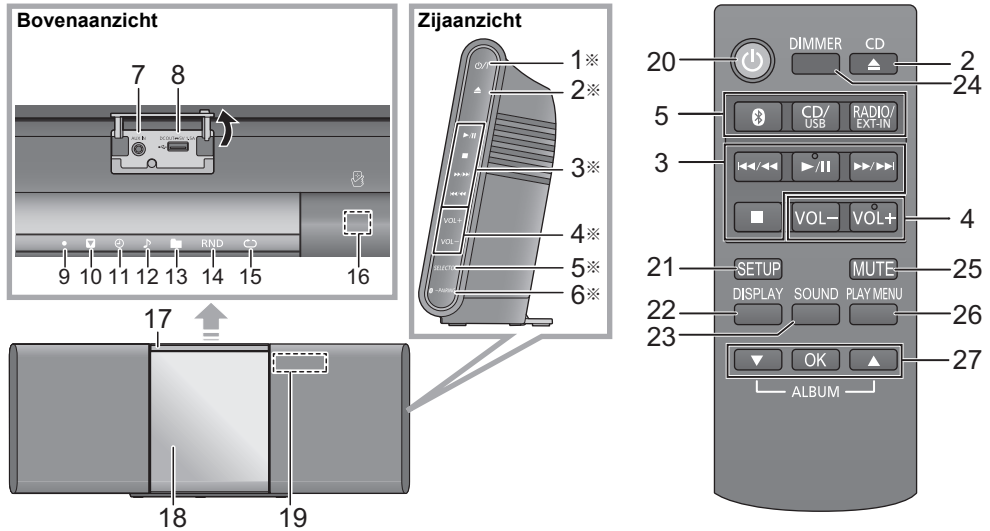
Afhankelijk van uw nationale wetgeving kunnen er boetes worden opgelegd bij het onjuist weggooien van dit soort afval.

Let op: het batterij symbool (Onderstaand symbool).

Dit symbool kan in combinatie met een chemisch symbool gebruikt worden. In dit geval volstaan de eisen, die zijn vastgesteld in de richtlijnen van de desbetreffende chemische stof.



Gids voor de bediening



1 Stand-by/Aan schakelaar (⏻/⏻)

Raak aan om het toestel vanuit de ingeschakelde stand op stand-by te zetten of omgekeerd. Op stand-by verbruikt het apparaat nog steeds een kleine hoeveelheid stroom.

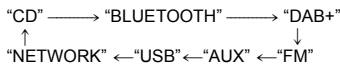
2 Opent of sluit het schuifdeurtje

Basistoetsen voor de bediening van het afspelen

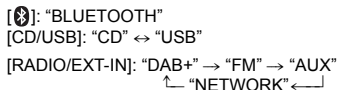
4 Regelt het volume (van 0 (min) tot 50 (max))

5 Selectie van de audiobron

Op dit toestel:



Op de afstandsbediening:



6 Bluetooth®-pairing-knop

- Aanraken om "BLUETOOTH" als audiobron te selecteren.
- Houd aangeraakt om de pairing-modus (→ 95) binnen te gaan of een Bluetooth®-apparaat (→ 96) af te sluiten.

7 AUX IN aansluiting (→ 89)

8 Poort voor USB-apparaten/DC OUT-aansluiting (→ 90)

9 "•": Netwerk-controlelampje

10 "■": Secundaire dienst-controlelampje

11 "⌚": Afspeeltimer-controlelampje

12 "♪": 1-TRACK-controlelampje

13 "■": 1-ALBUM-controlelampje

14 "RND": RANDOM-controlelampje

15 "↺": ON REPEAT-controlelampje

16 NFC-sensor (→ 95)

17 Afstandsbedieningssignalsensor
 Afstand: Binnen ongeveer 7 m direct ervoor
 Hoek: Ong. 30° links en rechts

18 Schuifdeurtje

19 Display

20 Schakelt het hoofdtoestel in of uit

21 Toont het setup-menu

22 Verandert de weergegeven informatie

23 Toont het geluidsmenu

24 Dim het display-paneel en de controlelampjes Opnieuw indrukken om te wissen.

25 Zet het geluid uit (Mute)

Opnieuw indrukken om te wissen. "MUTE" wordt ook gewist als het volume geregeld wordt of als het apparaat wordt uitgeschakeld.

26 Toont het afspeelmenu

27 Selectie/OK

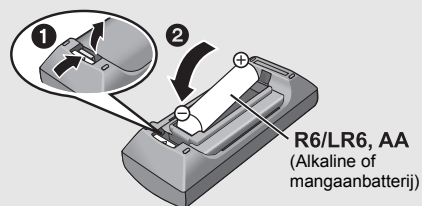
※ Deze schakelaars werken zodra het teken aangeraakt wordt. Telkens wanneer de schakelaar wordt aangeraakt, klinkt een pieptoon. De pieptoon kan uitgezet worden. (→ 102)

De afstandsbediening gebruiken

Plaats de batterij op een wijze dat de polen (+ en -) samenvallen met die in de afstandsbediening.

Richt deze op de signaalsensor van de afstandsbediening op dit apparaat.

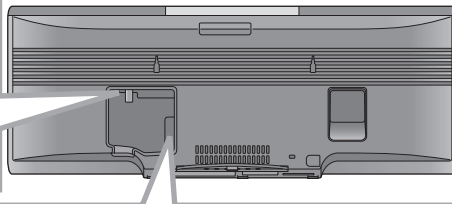
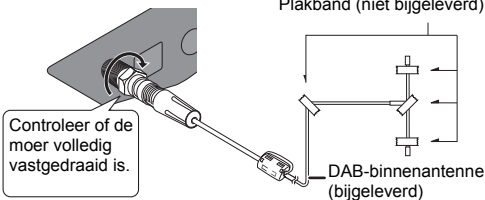
- Om interferentie te voorkomen dient u geen objecten voor de signaalsensor te plaatsen.
- Als het schuifdeksel geopend is, bedien de afstandsbediening dan op ongeveer hetzelfde niveau als de signaalsensor van de afstandsbediening.



Aansluitingen

1 Sluit de antenne aan.

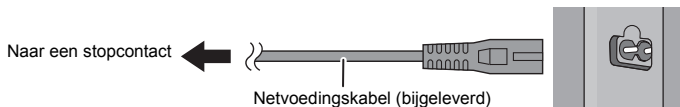
Dit toestel kan DAB+ en FM-stations met de DAB-antenne ontvangen.



2 Sluit het netsnoer aan nadat alle andere aansluitingen tot stand gebracht zijn.

Dit toestel verbruikt een kleine hoeveelheid netstroom (→ 112), zelfs als het uitgeschakeld is.

- Als u dit toestel lange tijd niet zult gebruiken, trek de stekker dan uit het stopcontact om energie te besparen.



- Deze luidsprekers hebben geen magnetische afscherming. Plaats ze niet vlakbij een TV, een personal computer of andere magnetische apparatuur.
- Zet de antenne met plakband vast op een muur of een kolom, in een positie waar de minste interferentie optreedt.
- Als de radio-ontvangst slecht is, gebruik dan een DAB-buitenantenne (niet bijgeleverd).

Sluit een extern muziekapparaat aan

1 Sluit een extern audio-apparaat aan met gebruik van de (niet bijgeleverde) audiokabel.

- Stekkertype: Ø3,5 mm stereo

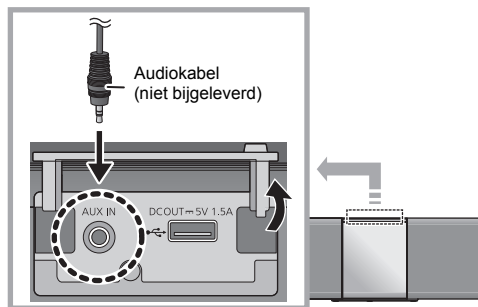
2 Druk herhaaldelijk op [RADIO/EXT-IN] om "AUX" te selecteren en start het afspelen op het verbonden apparaat.

■ Selecteren van het ingangsniveau van het geluid van het externe toestel

1 Druk in de AUX-modus herhaaldelijk op [SOUND] om "INPUT LEVEL" te selecteren.

2 Druk op [▲, ▼] om "NORMAL" of "HIGH" te kiezen en druk vervolgens op [OK].

- De fabrieksinstelling is "NORMAL".

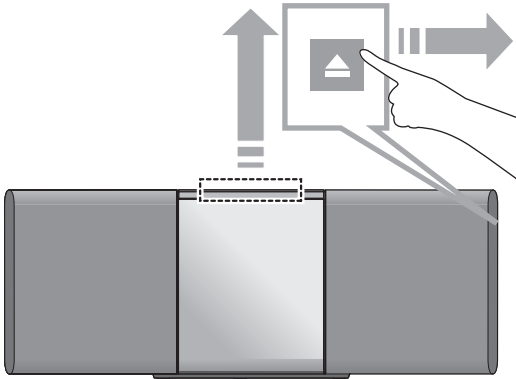
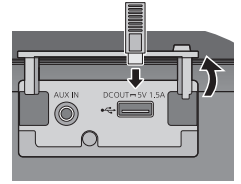


- Om de geluidsvervorming te verbeteren als "HIGH" geselecteerd is, selecteer dan "NORMAL".
- Schakel de equalizer uit, of zet het volume van het externe toestel laag, om het ingangssignaal te verlagen. Een hoog niveau van het ingangssignaal zal het geluid vervormen.
- Raadpleeg voor details de gebruiksaanwijzing van het apparaat.

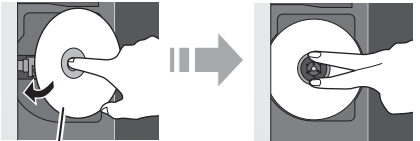
Invoeren van media

■ Aansluiten van een USB-apparaat

- Steek de USB-inrichting rechtstreeks naar binnen. Gebruik geen USB-vertengkabel.
- Sluit het USB-apparaat af als u klaar bent met het gebruik.
- Voordat u de USB-inrichting verwijdert, selecteert u een bron die anders is dan "USB".



■ Plaatsen van een CD



Etiketzijde

- Zorg ervoor de disc zo te kantelen dat het schuifdeurtje niet geraakt wordt.
- Open het schuifdeurtje niet met de hand.

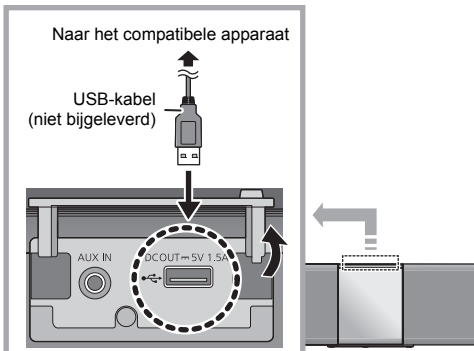
■ Opladen van een apparaat

Het opladen start wanneer een apparaat (nominale waarde: 5 V/1,5 A) op de DC OUT-aansluiting van dit toestel aangesloten wordt.

1 Schakel het toestel in.

2 Een apparaat aansluiten.

↳ Controleer op het scherm van het aangesloten apparaat, enz., of het opladen echt gestart is.



- Er is een kabel nodig die compatibel is met uw apparaat. Gebruik de kabel die bij het apparaat geleverd is.
- Zelfs als u een kabel aansluit die compatibel met de DC-OUT-aansluiting van dit toestel is, kan het toch zijn dat uw apparaat niet opgeladen wordt. Gebruik in dit geval de oplader die bij uw apparaat geleverd is.
- Afhankelijk van het apparaat dat u heeft kan het zijn dat andere opladers niet werken. Controleer vóór het gebruik de gebruiksaanwijzing van uw apparaat.
- Sluit geen apparaat op dit toestel aan waarvan de opgegeven waarde hoger is dan 5 V/1,5 A.
- Om te controleren of het laden klaar is, kijkt u naar het scherm van het aangesloten apparaat, enz.
- Is het eenmaal volledig opgeladen, maak de USB-kabel dan los van de DC OUT-aansluiting.
- Om het opladen voort te zetten tijdens de stand-by-modus, moet gecontroleerd worden of het apparaat het opladen gestart heeft voordat het toestel op de stand-by-modus gezet werd.
 - Als een leeg apparaat opgeladen wordt, schakel het toestel dan niet op de stand-by-modus zolang het apparaat niet werkzaam is.

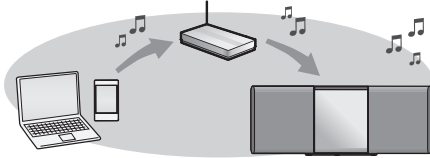


- Zorg ervoor dat het toestel niet valt wanneer u media plaatst of verwijdert.
- Wanneer u dit toestel verplaatst, dienen alle media verwijderd te zijn en moet dit toestel op de stand-by-modus staan.

Netwerkinstellingen

U kunt muziek van een iOS-apparaat (iPhone/iPad/iPod), een Android™-apparaat of een PC (Windows) naar de luidsprekers van dit systeem streamen met gebruik van het Qualcomm® AllPlay™ smart media platform of het DLNA-kenmerk. Om deze kenmerken te gebruiken, moet dit systeem met hetzelfde netwerk als het compatibele apparaat verbonden zijn.

- Maak een update van de software van het systeem nadat de netwerkinstellingen voltooid zijn. (→ 102)



Kies een van de volgende methoden voor de instelling van het netwerk.

Draadloze LAN-verbinding

Methode 1: "Gebruik van een Internetbrowser"
(→ onder)

- U kunt toegang tot de netwerkinstellingen van dit toestel krijgen via de internetbrowser op uw smartphone of PC, enz.

Methode 2: "Gebruik van WPS (Wi-Fi Protected Setup™)" (→ 92)

- Als uw draadloze router WPS ondersteunt, kunt u een verbinding tot stand brengen door of op de WPS-knop te drukken of door de WPS-PIN-code in te voeren.

Bedrade LAN-verbinding

Methode 3: "Gebruik van een LAN-kabel"
(→ 92)

- U kunt met een LAN-kabel een stabiele verbinding met het netwerk maken.



- De instelling zal na de ingestelde tijdlimiet geannuleerd worden. Probeer de instelling in dat geval opnieuw. Druk op [■] om deze instelling halverwege te annuleren.

Draadloze LAN-verbinding

Dit systeem heeft ingebouwde Wi-Fi® en kan met een draadloze router verbonden worden.

Vorbereidingen

- Plaats dit systeem zo dicht mogelijk bij de draadloze router.
- Sluit geen LAN-kabel aan. Door dat te doen zal de Wi-Fi®-functie worden uitgeschakeld.

- 1 Schakel dit systeem in.
- 2 Ga verder met "Methode 1" of "Methode 2".

Methode 1:

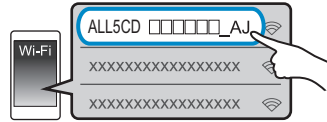
Gebruik van een Internetbrowser

- De volgende uitleg is gebaseerd op een smartphone.

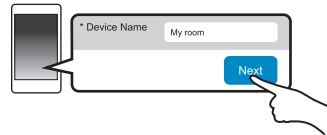
- 1 Druk herhaaldelijk op [RADIO/EXT-IN] op de afstandsbediening om "NETWORK" te selecteren.
 - 2 Druk op de afstandsbediening herhaaldelijk op [SETUP] om "NET SETUP" te selecteren en druk vervolgens op [OK].
 - 3 Druk op [▲, ▼] op de afstandsbediening om "MANUAL" te selecteren en druk vervolgens op [OK].
 - 4 Druk op [▲, ▼] op de afstandsbediening om "OK? YES" te selecteren en druk vervolgens op [OK].
 - Na op [OK] gedrukt te hebben om "OK? YES" te bevestigen, zal de eerdere netwerkverbinding die u met dit toestel ingesteld had gewist worden.
 - 5 "SETTING" knippert op het display.
- Ga naar Wi-Fi-instellingen op uw compatibele apparaat.



- 6 Selecteer "ALL5CD □□□□□□_AJ" om verbinding met dit systeem te maken.

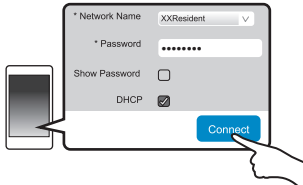


- "□" duidt op een karakter dat voor iedere reeks uniek is.
 - Het kan tot 1 minuut duren voordat dit in uw Wi-Fi-lijst verschijnt.
 - Controleer of DHCP vrijgegeven is voor de netwerkinstelling op uw compatibele inrichting.
 - iOS-toestel: de instellingenpagina zal automatisch in de internetbrowser weergegeven worden.
 - Behalve iOS-apparaat: open de Internetbrowser en vernieuw de pagina om de instellingenpagina weer te geven.
 - Als de instellingenpagina niet weergegeven wordt, toets dan "http://172.19.42.1/" in het veld van het URL-adres in.
- 7 Toets een apparaatnaam in en selecteer vervolgens "Next".



- De apparaatnaam zal als de naam van dit systeem op het netwerk weergegeven worden.
 - Maximum aantal karakters dat getoond kan worden: 32
 - De apparaatnaam wordt ingesteld als "Next" geselecteerd wordt.
 - U kunt de apparaatnaam ook veranderen nadat de netwerkverbinding ingesteld is. (→ 93, "Uitvoeren van netwerk gerelateerde instellingen")
- 8 Selecteer uw netwerknaam (SSID) en toets vervolgens het password in.
 - Controleer de netwerknaam (SSID) en het password van de draadloze router.
 - Er zal een lijst met netwerknamen (SSID's) verschijnen als u het vakje "Network Name" selecteert.
 - Om de karakters te tonen die in het vakje "Password" ingetoetst worden, selecteert u "Show Password".
 - Als uw netwerk specifieke instellingen vereist, maak de selectie van "DHCP" dan ongedaan om DHCP uit te schakelen.
 - U kunt een specifiek IP-adres, subnet mask, default gateway, primaire DNS, enz. gebruiken.

- 9** Selecteer "Connect" om de instellingen toe te passen.



- Op het display van het toestel verschijnt "SUCCESS" als de verbinding tot stand gebracht is. (Het netwerk-controlelampje "●" gaat branden.)
 - Als "FAIL" weergegeven wordt, druk dan op [OK], controleer de netwerknaam (SSID) en het password en probeer de instelling opnieuw uit te voeren.
 - Afhankelijk van het apparaat kan het zijn dat het scherm dat aangeeft dat de verbinding tot stand gebracht is, niet weergegeven wordt.
- 10** Zorg ervoor uw compatibele apparaat opnieuw in verbinding te stellen met uw draadloos thuisnetwerk.



- Schakel Java en Cookies in bij uw browser-instellingen.

Methode 2:

Gebruik van WPS (Wi-Fi Protected Setup™)



- 1** Druk herhaaldelijk op [RADIO/EXT-IN] op de afstandsbediening om "NETWORK" te selecteren.
 - 2** Ga de "WPS PUSH"-modus binnen
 - 1** Druk op de afstandsbediening herhaaldelijk op [SETUP] om "NET SETUP" te selecteren en druk vervolgens op [OK]. "WPS PUSH" wordt op het display aangeduid.
 - 2** Druk op [OK].
 - Houd als alternatief [▶▶/▶▶] op het toestel minstens 4 seconden aangeraakt.
- "WPS" knippert op het display.
- 3** Activeer de WPS-knop op de draadloze router.
 - Op het display van het toestel verschijnt "SUCCESS" als de verbinding tot stand gebracht is. (Het netwerk-controlelampje "●" gaat branden.)
 - "FAIL" kan weergegeven worden als de verbinding niet binnen de ingestelde tijdslimiet tot stand gekomen is. Probeer het opnieuw. Als "FAIL" daarna nog steeds weergegeven wordt, probeer dan andere methoden.
 - 4** Druk op de afstandsbediening op [OK] om de instelling te verlaten.

■ Gebruik van de WPS-PIN-code

- 1** Druk herhaaldelijk op [RADIO/EXT-IN] op de afstandsbediening om "NETWORK" te selecteren.
 - 2** Ga de "WPS PIN"-modus binnen
 - 1** Druk op de afstandsbediening herhaaldelijk op [SETUP] om "NET SETUP" te selecteren en druk vervolgens op [OK].
 - 2** Druk op [▲, ▼] op de afstandsbediening om "WPS PIN" te selecteren en druk vervolgens op [OK].
 - Houd als alternatief [◀◀/▶▶] op het toestel minstens 4 seconden aangeraakt.
- De PIN-code wordt op het display weergegeven.
- 3** Voer de PIN-code in de draadloze netwerkrouter in.



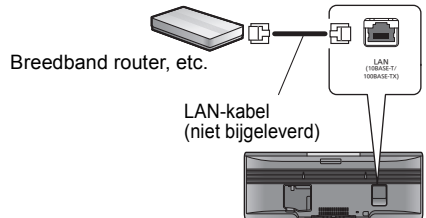
- Gaat het systeem eenmaal de WPS-PIN-codemodus binnen, dan kunt u de instelling niet uitvoeren met gebruik van de WPS-knop. Om de WPS-knop te gebruiken, schakelt u het toestel uit en weer in en voert u opnieuw de netwerkinstellingen uit.
- Afhankelijk van de router kan de verbinding van andere verbonden apparaten tijdelijk verloren gaan.
- Raadpleeg voor details de gebruiksaanwijzing van de draadloze router.

Permanent bedrade LAN-verbinding

Methode 3:

Gebruik van een LAN-kabel

bijv.,



- 1** Haal de stekker van het netsnoer uit het stopcontact.
- 2** Verbind het toestel met een breedband router, enz., met gebruik van een LAN-kabel.
- 3** Sluit het netsnoer aan op het toestel en schakel dit systeem in.
 - Als de verbinding gemaakt is, gaat het netwerk-controlelampje "●" branden.



- Gebruik rechte LAN-kabels van categorie 5 of hoger (STP) als u een aansluiting op randapparatuur tot stand brengt.
- De LAN-kabel moet aan- of afgesloten worden terwijl het netsnoer afgesloten is.
- Het toestel kan beschadigd raken als u een andere kabel dan een LAN-kabel in de LAN-aansluiting steekt.
- Als de LAN-kabel afgesloten wordt, zullen de netwerk gerelateerde instellingen (→ 93) geïnitieerd worden. Voer de instellingen in dat geval opnieuw uit.
- Als een LAN-kabel aangesloten is, zal de Wi-Fi-functie uitgeschakeld zijn.

Uitvoeren van netwerk gerelateerde instellingen

U kunt de naam van dit systeem in het netwerk veranderen, de veiligheidsopties voor dit systeem veranderen en een specifiek IP-adres, subnet mask, default gateway, primaire DNS, enz., gebruiken.

U kunt de naam van dit systeem veranderen door een instelling in de app "Panasonic Music Streaming" (versie 2.0.8 of later) te veranderen (→ rechts). Raadpleeg onderstaande website voor details over de app.
<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/>
(Deze website is alleen in het Engels.)

Voorbereiding

- Voltooi de netwerkinstellingen. (→ 91)
- Verbind uw apparaat met hetzelfde netwerk als dit systeem.
- Controleer het IP-adres van dit systeem (→ 104) en noteer het.

1 Start een Internetbrowser op uw apparaat en type het IP-adres van dit systeem in het veld van het URL-adres in om de instellingenpagina weer te geven.

- Het kan enige minuten duren voordat de instellingenpagina weergegeven wordt, afhankelijk van de omgeving. Laad de browser in dat geval opnieuw.
- Als het toestel met Wi-Fi verbonden is, kan alleen een apparaatnaam veranderd worden. Sluit de instellingenpagina nadat de apparaatnaam veranderd is.
 - Selecteer "Change" om de apparaatnaam te veranderen, type een nieuwe apparaatnaam in en selecteer vervolgens "Apply".

2 Toets een apparaatnaam in en selecteer vervolgens "Next".

- Raadpleeg stap 7 van "Gebruik van een Internet browser" (→ 91) voor details over een apparaatnaam.

3 Selecteer de details en voer ze in.

- Als uw netwerk specifieke instellingen vereist, maak de selectie van "DHCP" dan ongedaan om DHCP uit te schakelen.
 - U kunt een specifiek IP-adres, subnet mask, default gateway, primaire DNS, enz. gebruiken.

4 Selecteer "Connect" om de instellingen toe te passen.

- Als de verbinding tot stand gebracht is, verschijnt "SUCCESS" op het display van het toestel.

Muziek streamen via het netwerk

U kunt muziek afkomstig van uw apparaten of online muziekdiensten naar de luidsprekers van dit systeem en naar andere AllPlay-luidsprekers streamen.

U kunt de muziekbron van dit systeem ook naar andere AllPlay-luidsprekers streamen.

Muziek op netwerkapparaten streamen

U kunt de AllPlay of de DLNA-functie gebruiken om muziek van het apparaat op het netwerk naar de luidsprekers van dit systeem te streamen door gebruik van de (gratis) app "Panasonic Music Streaming", enz.

- **iOS**: App Store
- **Android**: Google Play™



Voorbereiding

- Voltooi de netwerkinstellingen. (→ 91)
- Verbind de volgende apparaten met hetzelfde netwerk als dit systeem.
 - Apparaat waarop "Panasonic Music Streaming", enz. geïnstalleerd is
 - Apparaat dat muziek bevat

De volgende stappen zijn gebaseerd op "Panasonic Music Streaming".

1 Schakel dit systeem in.

- Controleer of het netwerk-controlelampje "●" brandt.
- Als het niet gaat branden, controleer dan de netwerkinstellingen. (→ 91)

2 Start de app "Panasonic Music Streaming".

- Gebruik altijd de laatste versie van de app.

3 Selecteer een muziekbron.

- Selecteer om een muziekbron toe te voegen "My Music Network" en selecteer vervolgens het apparaat dat de muziek bevat.
 - De toegevoegde muziekbron wordt in volgorde genummerd vanaf 1.

4 Selecteer een nummer.

5 Selecteer vanuit "Select Speaker" dit systeem als uitgangsluidsprekers.

bijv.,



- Als u meer AllPlay luidsprekers heeft, kunt u van een gesynchroniseerd geluid daarvan genieten. Selecteer "GROUP" en selecteer vervolgens de te groeperen luidsprekers.

- U kunt op hetzelfde moment ook andere liedjes op andere AllPlay luidsprekers afspelen.
- Het aantal AllPlay luidsprekers dat op hetzelfde moment kan afspelen verschilt en is afhankelijk van de gebruikssituatie.
- Als u een van de AllPlay luidsprekers uitschakelt, kunnen de andere AllPlay luidsprekers in dezelfde groep het afspelen stoppen.



- Dit systeem zal weergegeven worden als "Panasonic ALL5CD" als de apparaatnaam niet ingesteld is.
- Als u muziek afspeelt vanuit de DLNA-server (PC waarop Windows 7 of later geïnstalleerd is, smartphone, Network Attached Storage (NAS)-apparaat, enz.) voeg dan de inhoud en de map toe aan de boekenplanken van de Windows Media® Player, de smartphone of het NAS-apparaat, enz.
- Afspeellijst van Windows Media® Player kan alleen de inhoud afspelen die in de bibliotheken bewaard zijn.
- Als dit systeem als DLNA-luidsprekers () geselecteerd is:
 - Het kan zijn dat de volumeregeling op het toestel niet van toepassing is op de app.
 - Het kan zijn dat de bediening van het afspelen, met gebruik van een progressiebalk op het afspeelscherm, niet werkt.
 - Het op de AllPlay luidsprekers toegepaste volumeniveau zal niet gereflecteerd worden.
 - Als het systeem door een ander apparaat als uitgangsluidsprekers geselecteerd is, zal het nieuwe apparaat de muziekbron worden. Toch kan het zijn dat de weergave van het vorige apparaat niet verandert.
- Raadpleeg voor het ondersteunde formaat "Specificaties" (→ 113).
 - Bestandsformaten die niet ondersteund worden door uw DLNA-server kunnen niet afgespeeld worden.
- Al naargelang de inhoud en de aangesloten apparatuur kan het zijn dat afspelen niet naar behoren plaatsvindt.
- Wees er zeker van dat u het afspelen op uw apparaat stopt alvorens het uit te schakelen.

De uit te voeren handelingen, en de onderdelen die op het scherm weergegeven worden, enz., van de app "Panasonic Music Streaming", zijn aan veranderingen onderhevig. Bezoek voor de meest recente informatie

<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/>
Er zijn meer apps beschikbaar. Bezoek voor details de site www.panasonic.com/global/consumer/homeav/allseries/service

(Deze websites zijn alleen in het Engels.)

Streamen van online muziek

Dit systeem is compatibel met diverse online muziekdiensten. Ga naar onderstaande website voor informatie over de compatibiliteit.

www.panasonic.com/global/consumer/homeav/allseries/service

Vorbereiding

- Zorg ervoor dat het netwerk verbinding met het internet maakt.
- Verbind een apparaat met een compatibele app die in hetzelfde netwerk als dit systeem geïnstalleerd is.

1 Schakel dit systeem in.

- Controleer of het netwerk-controlelampje "●" brandt.
- Als het niet gaat branden, controleer dan de netwerkinstellingen. (→ 91)

2 Start de app en selecteer een af te spelen muziekstuk.

■ Gebruik van Spotify

U zult Spotify Premium nodig hebben. Bezoek de volgende website voor details.

www.spotify.com/connect/

Na stap 2

3 Selecteer de vierkante afbeelding van de cover art van het liedje linksonder op het afspeelscherm.


4 Selecteer vanuit " " dit systeem als uitgangsluidsprekers.

- Om van een gesynchroniseerd geluid uit meerdere AllPlay luidsprekers te genieten, dient u de luidsprekers te groeperen met gebruik van de app "Panasonic Music Streaming". (→ 93)

■ Gebruik van online muziekdiensten anders dan Spotify

Na stap 2

3 Selecteer vanuit " " dit systeem als uitgangsluidsprekers.

Afhankelijk van de dienst kan het nodig zijn het volledige scherm te openen om "  " weer te geven.

- Als u meer AllPlay luidsprekers heeft, kunt u van een gesynchroniseerd geluid daarvan genieten. Selecteer "Group" en selecteer vervolgens de te groeperen luidsprekers.



- Dit systeem zal weergegeven worden als "Panasonic ALL5CD" als de apparaatnaam niet ingesteld is.
- Er wordt een registratie/inschrijving vereist.
- Het kan zijn dat hiervoor geld gevraagd wordt.
- Diensten, iconen en specificaties zijn aan veranderingen onderhevig.
- Bezoek voor details de website van de afzonderlijke muziekdienst.

Muziek op dit systeem streamen

U kunt de app "Panasonic Music Streaming" (→ 93) gebruiken om de muziekbron van dit systeem (radio/CD/Bluetooth®/AUX/USB-bron) naar andere AllPlay-luidsprekers te streamen.

Vorbereiding

- Voltooi de netwerkinstellingen. (→ 91)
- Maak de gewenste audiobron op dit systeem gereed (plaats bijv. een CD, enz.)
- Installeer de app "Panasonic Music Streaming" op uw apparaat.
- Verbind uw apparaat en uw Allplay-luidsprekers met hetzelfde netwerk als dit systeem.

1 Schakel dit systeem in.

- Controleer of het netwerk-controlelampje "●" brandt.
- Als het niet gaat branden, controleer dan de netwerkinstellingen. (→ 91)

2 Start de app "Panasonic Music Streaming".

- Gebruik altijd de laatste versie van de app.

3 Ga naar de "Music Source".

- De beschikbare muziekbronnen van dit systeem zullen in een lijst op uw apparaat weergegeven worden, onder de apparaatnaam voor dit systeem.

4 Selecteer de gewenste muziekbron in de lijst.

5 Het apparaat zal beginnen de informatie van de geselecteerde muziekbron van dit systeem te lezen.

- Dit systeem zal naar de keuzeschakelaarmodus van de geselecteerde muziekbron schakelen.
- Afhankelijk van de geselecteerde muziekbron kan het afspelen van start gaan. Als een lijst met inhoud op uw apparaat verschijnt, selecteer dan de gewenste inhoud om het afspelen te starten.

6 De audio van dit systeem naar andere

AllPlay-luidsprekers streamen

- 1 Selecteer bij "Select Speaker", "  " naast de apparaatnaam voor dit systeem.
- 2 Selecteer de te groeperen luidsprekers.
 - Het aantal AllPlay-luidsprekers dat op hetzelfde moment kan afspelen verschilt en is afhankelijk van de gebruikssituatie.
 - Als u een van de AllPlay-luidsprekers uitschakelt, kunnen de andere AllPlay-luidsprekers in dezelfde groep het afspelen stoppen.



- Dit systeem zal weergegeven worden als "Panasonic ALL5CD" als de apparaatnaam niet ingesteld is.
- Wanneer u met deze functie van de video-inhoud geniet, kunnen de video- en audio-uitgave mogelijk niet gesynchroniseerd zijn.
- Als muziek langer dan 8 uur naar andere AllPlay luidsprekers gestreamd wordt, zullen de andere AllPlay luidsprekers automatisch stoppen met het afspelen van de muziek (de specificaties zijn zonder kennisgeving aan veranderingen onderhevig).

Bediening van Bluetooth®

U kunt via dit toestel draadloos naar het geluid luisteren dat uit het Bluetooth®-audioapparaat komt.

- Raadpleeg de handleiding van het Bluetooth® apparaat voor.
- Als u van plan bent om een NFC (Near Field Communication)-compatibel Bluetooth®-apparaat te gebruiken, ga dan verder met "One-Touch verbinding (verbinden via NFC)".

Verbinden via het Bluetooth®-menu

Vorbereidingen

- Schakel Bluetooth® van het apparaat in en zet het apparaat vlak bij dit toestel.

■ Pairen met Bluetooth®-apparatuur

- 1 Druk op [🔍] om "BLUETOOTH" te selecteren.
↳ Als "PAIRING" op het display aangeduid wordt, ga dan naar stap 4.

De pairing-modus binnengaan*

- 2 Druk op [PLAY MENU] om "PAIRING" te kiezen.
- 3 Druk op [▲, ▼] om "OK? YES" te kiezen en druk vervolgens op [OK].

Een apparaat pairen

- 4 Selecteer "SC-ALL5CD" in het Bluetooth®-menu van het Bluetooth®-apparaat.
↳ De naam van het verbonden apparaat zal enkele seconden op het display aangeduid worden.
- 5 Start het afspelen op het Bluetooth®-apparaat.

* U kunt de pairing-modus ook binnengaan door [🔍]-PAIRING op het toestel aangeraakt te houden.

■ Verbinding maken met een gepaired Bluetooth®-apparaat

- 1 Druk op [🔍] om "BLUETOOTH" te selecteren.
↳ "READY" wordt op het display aangeduid.
- 2 Selecteer "SC-ALL5CD" in het Bluetooth®-menu van het Bluetooth®-apparaat.
↳ De naam van het verbonden apparaat zal enkele seconden op het display aangeduid worden.
- 3 Start het afspelen op het Bluetooth®-apparaat.



- Als om het password gevraagd wordt, voer dan "0000" in.
- U kunt tot 8 apparaten voor dit toestel registreren. Als een 9e apparaat gepaired wordt, zal het apparaat dat het langst ongebruikt gebleven is vervangen worden.
- Dit toestel kan met één apparaat per keer verbonden worden.
- Als "BLUETOOTH" als bron geselecteerd is, zal dit toestel automatisch proberen verbinding te maken met het Bluetooth®-apparaat waarmee de laatste keer verbinding gemaakt werd. ("LINKING" wordt tijdens dit proces op het display weergegeven.)

One-Touch verbinding (verbinden via NFC)

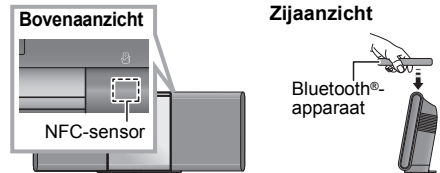
Alleen voor NFC-compatibele Bluetooth®-apparaten (Android-apparaten)

Door eenvoudig een NFC (Near Field Communication)-compatibel Bluetooth®-apparaat op het toestel aan te raken, kunt u alle voorbereidingen voltooien, van het registreren van een Bluetooth®-apparaat tot het tot stand brengen van een verbinding.

Vorbereidingen

- Schakel het NFC-kenmerk van het apparaat in.
- Heeft het apparaat een Androidversie lager dan 4.1, dan wordt de installatie van de app "Panasonic Music Streaming" vereist (gratis).
 - 1 Voer "Panasonic Music Streaming" in, in het zoekvak van Google Play, om het zoeken te starten en selecteer vervolgens "Panasonic Music Streaming".
 - 2 Start de app "Panasonic Music Streaming" op het apparaat.
 - Volg de instructies op het scherm van uw apparaat.
 - Gebruik altijd de laatste versie van de app.

- 1 Druk op [🔍] om "BLUETOOTH" te selecteren.
- 2 Blijf uw apparaat op de NFC-sensor van dit toestel aangeraakt houden, zoals hieronder getoond wordt.



Beweeg het Bluetooth®-apparaat niet zolang een pieptoon klinkt, een bericht weergegeven wordt of het op een andere manier reageert.

- Heeft het Bluetooth®-apparaat eenmaal gereageerd, plaats het dan op afstand van het dit toestel.
- Als de registratie en de verbinding van het Bluetooth®-apparaat eenmaal voltooid zijn, wordt de naam van het verbonden apparaat gedurende enkele seconden op het display getoond.
- De locatie van de NFC-aanraakzone varieert, afhankelijk van het apparaat. Als zelfs geen verbinding tot stand gebracht kan worden nadat uw Bluetooth®-apparaat de NFC-aanraakzone van dit toestel aangeraakt heeft, verander dan de positie van het apparaat. De situatie kan ook verbeteren als u de speciale app "Panasonic Music Streaming" download en opstart.

- 3 Start het afspelen op het Bluetooth®-apparaat.




- Als u op dit toestel een ander apparaat aanraakt, kunt u de Bluetooth®-verbinding updaten. Het eerder aangesloten apparaat dat dan automatisch afgesloten worden.
- Als de verbinding tot stand gebracht is, kan het afspelen automatisch van start gaan, afhankelijk van het type apparaat dat gebruikt wordt.
- Het kan zijn dat de One-Touch verbinding niet naar behoren werkt, afhankelijk van het type apparaat dat gebruikt wordt.

Bediening voor het afspelen van media

De volgende aanduidingen duiden op de beschikbaarheid van het kenmerk.




- CD**: CD-audio in CD-DA formaat en een CD die MP3-bestanden bevat (→ 108)
- USB**: USB-apparaten die MP3-bestanden bevatten (→ 108)
- Bluetooth**: Aangesloten Bluetooth®-apparaat (→ 95)
- Network**: Indien verbonden met een apparaat dat compatibel is met AllPlay/DLNA (→ 93)

Vorbereidingen

- Schakel het toestel in.
- Voer het medium in of verbind het Bluetooth®/AllPlay/DLNA compatibele apparaat. (→ 90, 93, 95)
- Druk op [CD/USB] of  om de audiobron te selecteren.
 - **Network**: Als dit systeem als de uitgangsluidsprekers geselecteerd is, zal de audiobron in de netwerkbron veranderen.

Basisbediening

CD, **USB**, **Bluetooth**, **Network**

Afspelen	Druk op  .
Stoppen	Druk op  . <ul style="list-style-type: none"> • USB: De positie wordt bewaard en "RESUME" wordt weergegeven. • USB: Druk twee keer op  om het afspelen volledig te stoppen.
Pauzeren	Druk op  . Druk nog een keer om het afspelen te hervatten.
Springen	Druk op [ / ] of [ / ] om naar een track te springen. CD , USB Druk op [] of [] om naar het MP3-album te springen.
Zoeken (Behalve Network)	Tijdens afspelen of pauzeren, druk op [ / ] of [ / ] en houdt deze ingedrukt.

Om informatie weer te geven

CD, **USB**, **Bluetooth**

Druk herhaaldelijk op [DISPLAY].

b.v., MP3



"A _ _ _": Nummer MP3-album.

"T _ _ _": Nummer MP3-track.



- " _ " staat voor het album- of track-nummer.








- Om een Bluetooth®-apparaat met de afstandsbediening van dit toestel te bedienen, moet het Bluetooth®-apparaat AVRCP (Audio Video Remote Control Profile) ondersteunen. Afhankelijk van de status van het apparaat kan het zijn dat sommige bedieningen niet werken.
- **Network**: Sommige bedieningsorganen werken mogelijk niet, afhankelijk van de app die gebruikt wordt, of als het DLNA-kenmerk gebruikt wordt, enz.
- Maximumaantal weer te geven karakters: ongeveer 32
- Dit toestel ondersteunt ver. 1.0, 1.1 en 2.3 ID3 tags. Tekstgegevens die niet ondersteund worden zullen niet, of anders, weergegeven worden.
- **Bluetooth**: Wanneer u met deze functie van de video-inhoud geniet, kunnen de video- en audio-uitgave mogelijk niet gesynchroniseerd zijn.

Afspelmodussen (**CD**, **USB**)


Selecteren van de afspelmodus.

- 1 Druk op [PLAY MENU] om "PLAYMODE" of "REPEAT" te selecteren.
- 2 Druk op [, ] om de instelling te kiezen en druk vervolgens op [OK].

PLAYMODE

OFF PLAYMODE	Annuleert de instelling van de afspelmodus.
1-TRACK	Speelt alleen de geselecteerde track af. <ul style="list-style-type: none"> • Het 1-TRACK-controlelampje "" gaat branden. (Springt naar de gewenste track.)
1-ALBUM	Speelt alleen het geselecteerde MP3-album af. <ul style="list-style-type: none"> • Het 1-ALBUM-controlelampje "" gaat branden.
RANDOM	Speelt de inhoud willekeurig af. <ul style="list-style-type: none"> • Het RANDOM-controlelampje "RND" gaat branden.
1-ALBUM RANDOM	Speelt de tracks in het geselecteerde MP3-album willekeurig af. <ul style="list-style-type: none"> • Druk op [, ] om het MP3-album te selecteren. • Het 1-ALBUM-controlelampje "" en het RANDOM-controlelampje "RND" gaan branden.

REPEAT

ON REPEAT	Schakelt de herhaalmodus in. <ul style="list-style-type: none"> • Het ON REPEAT-controlelampje "" gaat branden.
OFF REPEAT	Schakelt de herhaalmodus uit.



- Tijdens het afspelen in willekeurige volgorde kunt u niet naar de vorige track skippen.
- De modus wordt geannuleerd als u het schuifdeurtje opent of het USB-apparaat verwijderd.

Luisteren naar DAB+

Vorbereidingen

- Zorg ervoor dat de DAB-antenne aangesloten is. (→ 89)
- Schakel het toestel in.
- Druk herhaaldelijk op [RADIO/EXT-IN] om "DAB+" te selecteren.

Bewaren van zenders

Om naar de DAB+-uitzendingen te luisteren, moeten de beschikbare zenders in dit toestel bewaard worden.

- Dit toestel zal "DAB AUTO SCAN" automatisch starten en de zenders bewaren die in uw regio beschikbaar zijn als het geheugen leeg is.



- "SCAN FAILED" wordt weergegeven als auto scan geen succes heeft. Zoek de positie met de beste ontvangst op (→ 99, "Controleren of verbeteren van de kwaliteit van de signaalontvangst") en voer opnieuw het scannen van de DAB+-zenders uit.

Opnieuw scannen van de DAB+-zenders

Als nieuwe zenders toegevoegd worden of als de antenne bewogen werd, voer de auto scan dan opnieuw uit.

- 1 Druk op [PLAY MENU] om "AUTOSCAN" te kiezen en druk vervolgens op [OK].
- 2 Druk terwijl "START ?" knippert op [OK].



- Wanneer het geheugen geüpdatet wordt met auto scan, zullen de met preset ingestelde zenders gewist worden. Stel deze opnieuw in (→ rechts).

Luisteren naar de bewaarde zenders

Vorbereidingen*

- ① Druk herhaaldelijk op [PLAY MENU] om "TUNEMODE" te selecteren.
 - ② Druk op [▲, ▼] om "STATION" te kiezen en druk vervolgens op [OK].
- 1 Druk herhaaldelijk op [RADIO/EXT-IN] om "DAB+" te selecteren.
 - 2 Druk op [◀◀/▶▶] of [▶▶/▶▶] om de zender te selecteren.

Presetten van DAB+-zenders

U kunt tot 20 DAB+-zenders met preset instellen.

- 1 Terwijl u naar een DAB-uitzending luistert Druk op [OK].
- 2 Druk op [▲, ▼] om het gewenste, met preset ingestelde kanaalnummer te selecteren en druk op [OK].



- U kunt geen zenders met preset instellen als de zender niet uitzendt of wanneer de secundaire dienst geselecteerd is.
- Het station dat een kanaal bezet, wordt gewist als een ander station met preset in dat kanaal ingesteld wordt.

Luisteren naar met preset ingestelde DAB+-zenders

Vorbereidingen*

- ① Druk herhaaldelijk op [PLAY MENU] om "TUNEMODE" te selecteren.
- ② Druk op [▲, ▼] om "PRESET" te kiezen en druk vervolgens op [OK].

- 1 Druk herhaaldelijk op [RADIO/EXT-IN] om "DAB+" te selecteren.
- 2 Druk op [◀◀/▶▶] of [▶▶/▶▶] om de zender te selecteren.



- Om een preset zender te selecteren, moet u controleren of de zenders reeds met de hand met preset ingesteld zijn.
- Om nieuwe zenders toe te voegen met preset, selecteert u de zender met de methode die beschreven werd bij "Luisteren naar de bewaarde zenders" (→ links).

Luisteren naar de secundaire dienst

Sommige DAB+-zenders verstrekken naast de primaire dienst een secundaire dienst. Als de zender waar u naar luistert een secundaire dienst verstrekt, gaat het secundaire dienst-controlelampje "▼" branden.

- 1 Terwijl het secundaire dienst-controlelampje "▼" brandt. Druk herhaaldelijk op [PLAY MENU] om "DAB SECONDARY" te selecteren.
- 2 Druk op [▲, ▼] om de secundaire dienst te selecteren en druk op [OK].



- De instelling zal opnieuw op de primaire dienst gezet worden als veranderingen gemaakt worden (als de zender bijvoorbeeld veranderd wordt).

* De instelling van "TUNEMODE" wordt bewaard tot deze veranderd wordt.

Display

Druk op [DISPLAY] om het display te veranderen.

De informatie zal over het display geschoven worden. Elke keer dat u op de knop drukt:

Dynamisch label:	Informatie over de uitzending
Weergave PTY:	Programma type
Label ensemble:	De naam van het ensemble
Weergave frequentie:	Het frequentieblok en de frequentie worden weergegeven.
Weergave tijd:	Huidige tijd

Automatische klokinstelling

Als de DAB-uitzending tijdinformatie bevat, zal de klok van het toestel automatisch geüpdatet worden.

- 1 Druk herhaaldelijk op [PLAY MENU] om "AUTO CLOCK ADJ" te selecteren.
- 2 Druk op [▲, ▼] om "ON ADJUST" te kiezen en druk vervolgens op [OK].



- Selecteer "OFF ADJUST" om de automatische functie voor het instellen van de klok uit te schakelen.

Controleren of verbeteren van de kwaliteit van de signaalontvangst

Om de kwaliteit van de signaalontvangst te verbeteren, moet minstens 1 frequentieblok met succes bewaard worden.

- Als "SCAN FAILED" weergegeven wordt nadat "DAB+" geselecteerd werd, of na een auto scan, ga dan verder met "Handmatig tunen van 1 frequentieblok" (→ onder)
- Als er al zenders in dit toestel bewaard zijn, ga dan verder met "Controleren van de ontvangstkwaliteit van het DAB+-signaal" (→ rechts)

■ Handmatig tunen van 1 frequentieblok

Gebruik deze functie om 1 frequentieblok te scannen na het bijstellen van de positie van de DAB-antenne.

Voorbereidingen

Noteer een frequentieblok dat in uw regio ontvangen kan worden (bijv. 12B 225,648 MHz).

- 1 Als "SCAN FAILED" weergegeven wordt. Stel de positie van de DAB-antenne bij.
- 2 Druk herhaaldelijk op [PLAY MENU] om "MANUAL SCAN" te selecteren.
- 3 Druk op [▲, ▼] om het frequentieblok te selecteren dat in uw regio ontvangen kan worden en druk vervolgens op [OK].



- Als zendstations bewaard zijn, ga dan verder met "Opnieuw scannen van de DAB+-zenders" om de zendstations op andere frequentieblokken te bewaren. (→ 98)
- Als "SCAN FAILED" nog steeds weergegeven wordt, herhaal dan stappen 1 tot 3 tot een zender bewaard wordt. Als de situatie dan nog niet verbeterd is, probeer dan een DAB-buitenantenne te gebruiken of raadpleeg uw verkoper.

■ Controleren van de ontvangstkwaliteit van het DAB+-signaal

- 1 Terwijl u naar de DAB-uitzending luistert: Druk herhaaldelijk op [PLAY MENU] om "SIGNAL QUALITY" te selecteren en druk vervolgens op [OK].
 - Het huidige frequentieblok wordt weergegeven en vervolgens wordt de ontvangstkwaliteit aangeduid.

Ontvangstkwaliteit
0 (slecht) – 8 (uitstekend)



- 2 Als de ontvangstkwaliteit van het signaal slecht is, verplaats de antenne dan naar een positie waarin de ontvangstkwaliteit beter wordt.
- 3 Om verder te gaan met het controleren van de kwaliteit van de frequentieblokken: Druk opnieuw op [▲, ▼] en selecteer de gewenste frequentie.
- 4 Druk op [OK] om te verlaten.



- Als de antenne bijgesteld werd, voer dan auto scan uit om het geheugen van de zenders te updaten. (→ 98)

Naar de FM-radio luisteren

U kunt tot 30 kanalen van te voren instellen (preset).

Vorbereidingen

- Zorg ervoor dat de antenne aangesloten is. (→ 89)
- Schakel het toestel in.
- Druk herhaaldelijk op [RADIO/EXT-IN] om "FM" te selecteren.



- Er wordt over een eerder opgeslagen station heen geschreven wanneer een ander station opgeslagen wordt op dezelfde plaats van het van te voren ingestelde kanaal.

Automatisch presetten van de stations

- 1 Druk op [PLAY MENU] om "A.PRESET" te kiezen.
- 2 Druk op [▲, ▼] om "LOWEST" of "CURRENT" te kiezen en druk vervolgens op [OK].

LOWEST:

Starten van automatisch presetten bij de laagste frequentie (FM 87.50).

CURRENT:

Starten van automatisch presetten bij de huidige frequentie.*

↳ De tuner begint in toenemende volgorde alle stations die het kan ontvangen op de kanalen in te stellen.

* Raadpleeg voor het veranderen van de frequentie "Handmatig afstemmen en van te voren instellen (preset)".

Luisteren naar een van te voren ingesteld kanaal

- 1 Druk herhaaldelijk op [PLAY MENU] om "TUNEMODE" te selecteren.
- 2 Druk op [▲, ▼] om "PRESET" te kiezen en druk vervolgens op [OK].
- 3 Druk op [◀◀/▶▶] of [▶▶/▶▶] om het kanaal te selecteren.

Handmatig afstemmen en van te voren instellen (preset)

Selecteer een radio-uitzending.

- 1 Druk herhaaldelijk op [PLAY MENU] om "TUNEMODE" te selecteren.
- 2 Druk op [▲, ▼] om "MANUAL" te kiezen en druk vervolgens op [OK].
- 3 Druk op [◀◀/▶▶] of [▶▶/▶▶] om op het gewenste station af te stemmen.
 - Om automatisch afstemmen te starten, [◀◀/▶▶] of [▶▶/▶▶] ingedrukt houden tot de frequentie begint met zoeken. Het afstemmen stopt wanneer een station gevonden wordt.

Het kanaal van te voeren instellen

- 4 Terwijl u naar de radio-uitzending luistert, druk op [OK].
- 5 Druk op [▲, ▼] om het kanaal te kiezen en vervolgens op [OK].

Verbeteren van de FM-geluidskwaliteit

- 1 Druk, terwijl u FM-uitzendingen ontvangt, herhaaldelijk op [PLAY MENU] om "FM MODE" te selecteren.
- 2 Druk op [▲, ▼] om "MONO" te kiezen en druk vervolgens op [OK].
 - Deze instelling kan van tevoren ingesteld en bewaard worden. Om dit te doen dient u naar stap 4 van "Handmatig afstemmen en van te voren instellen (preset)" te gaan.



- Selecteer "STEREO" in stap 2 om terug te keren naar stereo-uitzendingen.
- "MONO" wordt gewist als de frequentie veranderd wordt.

Weergeven van de huidige status van het FM-signaal

Druk herhaaldelijk op [DISPLAY] om "FM STATUS" te selecteren.

- "FM ST": Het FM-signaal is afgestemd en in stereo.
"FM - - -": Er is geen afgestemd signaal of het FM-signaal is monoauraal.
"FM MONO": "MONO" werd geselecteerd in stap 2 van "Verbeteren van de FM-geluidskwaliteit" (→ hierboven).



- "STEREO" wordt weergegeven als dit toestel op een stereo-uitzending afgestemd is.

Weergeven van RDS-tekstgegevens

Dit systeem kan de tekstgegevens weergeven die worden uitgezonden door het Radio Data Systeem (RDS) dat in sommige gebieden beschikbaar is.

Druk herhaaldelijk op [DISPLAY].

- "PS": Programma service
"PTY": Programmatype
"FREQ": Frequentie



- RDS is alleen beschikbaar als stereo bij ontvangst werkzaam is.
- RDS-gegevens zullen soms niet verschijnen als de ontvangst slecht is.

Overige

Auto off-functie

Dit toestel zal als fabrieksinstelling automatisch op de stand-by-modus gaan staan als er geen geluid is en het gedurende ongeveer 20 minuten niet gebruikt wordt.

Om deze functie te annuleren

- 1 Druk herhaaldelijk op [SETUP] om "AUTO OFF" te selecteren.
- 2 Druk op [▲, ▼] om "OFF" te kiezen en druk vervolgens op [OK].



- Om de functie in te schakelen, selecteert u "ON" in stap 2.
- Deze instelling kan niet gekozen worden als radio de bron is.
- Wanneer verbinding met een Bluetooth®-apparaat gemaakt wordt, werkt de functie niet.
- Bij het afspelen van AllPlay/DLNA werkt de functie niet.
- Als "NET STANDBY" op "ON" gezet is, zal deze functie ook op "ON" gezet worden. Om de instelling te veranderen, zet u "NET STANDBY" op "OFF". (→ 103)

Bluetooth® stand-by

Als "SC-ALL5CD" geselecteerd is vanuit het Bluetooth®-menu van een gepaard Bluetooth®-apparaat zal dit toestel automatisch vanuit de stand-by-modus ingeschakeld worden en een Bluetooth®-verbinding tot stand brengen.

- 1 Druk herhaaldelijk op [SETUP] om "BLUETOOTH STANDBY" te selecteren.
- 2 Druk op [▲, ▼] om "ON" te kiezen en druk vervolgens op [OK].



- Om de functie uit te schakelen, selecteert u "OFF" in stap 2.

Veranderen van de code van het toestel en de afstandsbediening

Als andere apparatuur van Panasonic op de bijgeleverde afstandsbediening reageert, verander dan de code van de afstandsbediening.

- 1 Druk op [CD/USB] om "CD" te kiezen.
- 2 Terwijl u [SELECTOR] op het toestel aangeraakt houdt, houdt u [CD/USB] op de afstandsbediening ingedrukt tot het display van het toestel "REMOTE 2" toont.
- 3 Houd op de afstandsbediening [OK] en [CD/USB] minstens 4 seconden ingedrukt.



- Om de modus weer op "REMOTE 1" te zetten, drukt u op [CD/USB] om "CD" te selecteren en herhaalt u vervolgens stap 2 en 3 maar vervangt u [CD/USB] door [Ⓜ].

Instelling pieptoon

Als fabrieksinstelling zal een pieptoon klinken wanneer u de schakelaar op het toestel aanraakt.

Om deze functie te annuleren

- 1 Druk herhaaldelijk op [SETUP] om "BUZZER" te selecteren.
- 2 Druk op [▲, ▼] om "OFF" te selecteren en druk vervolgens op [OK].



- Om de functie in te schakelen, selecteert u "ON" in stap 2.
- De functies werkt ook bij muting.

Updaten van de software

Af en toe zal Panasonic een software-update voor dit systeem uitgeven dat een toevoeging of een verbetering kan vormen voor de manier waarop een kenmerk werkt. Deze updates zijn gratis beschikbaar.

U kunt de software ook updaten via een pop-up die u verzoekt dat on-screen te doen, in de app "Panasonic Music Streaming" (versie 2.0.8 of later) (→ 93). Raadpleeg onderstaande website voor details over de app.

<http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/app/>
(Deze website is alleen in het Engels.)

SLUIT DE NETVOEDINGSKABEL NIET AF als een van de volgende berichten weergegeven wordt.

- "LINKING", "UPDATING" of "□□%"
("□" geeft een nummer aan).
- Tijdens het update-proces kunnen geen andere handelingen uitgevoerd worden.

Vorbereidingen

- Schakel dit systeem in.
- Verbind dit systeem met het thuisnetwerk. (→ 91)
 - Zorg ervoor dat het netwerk verbinding met het internet maakt.

- 1 Druk herhaaldelijk op [RADIO/EXT-IN] om "NETWORK" te selecteren.
- 2 Druk herhaaldelijk op [SETUP] om "SW UPDATE" te selecteren en druk vervolgens op [OK].
- 3 Druk op [▲, ▼] om "OK? YES" te kiezen en druk vervolgens op [OK] om het updaten te starten.
 - Selecteer "OK? NO" om de update te annuleren.Als het updaten klaar is, wordt "SUCCESS" weergegeven.
- 4 Sluit het netsnoer af en sluit deze na 3 minuten weer aan.



- Als er geen updates zijn, wordt "NO NEED" weergegeven.
- Het downloaden zal enige minuten vergen. Het zou langer kunnen duren of helemaal niet kunnen werken, afhankelijk van de verbindingssomgeving.

Controleren van de software-versie

Druk herhaaldelijk op [SETUP] om "SW VER." te selecteren en druk vervolgens op [OK].

De versie van de geïnstalleerde software wordt weergegeven.

- Druk op [OK] om te verlaten.

Standby van het netwerk

Dit systeem kan automatisch ingeschakeld worden vanuit de stand-by-modus als dit systeem als de uitgangsluidsprekers van het netwerkapparaat geselecteerd is.

Netwerk stand-by staat als fabrieksinstelling uit voordat u dit systeem met het thuisnetwerk verbindt.

Als u het voor het eerst met het thuisnetwerk verbindt, zal deze functie automatisch ingeschakeld worden.

U kunt netwerk stand-by ook inschakelen met de volgende stappen:

- 1 Druk herhaaldelijk op [SETUP] om "NET STANDBY" te kiezen en druk vervolgens op [OK].
 - 2 Druk op [▲, ▼] om "ON" te kiezen en druk vervolgens op [OK].
- Als "NET STANDBY" op "ON" staat
 - Het netwerk (bedrade LAN/Wi-Fi) zal zelfs in de stand-by-modus actief zijn.
 - Het stroomverbruik in de stand-by-modus zal toenemen. Om het stroomverbruik in de stand-by-modus te verlagen, schakelt u de stand-by van het netwerk uit.

Uitschakelen van de stand-by van het netwerk

Selecteer "OFF" in stap 2.

- Als u "NET STANDBY" op "OFF" gezet hebt
 - Het netwerk (bedrade LAN/Wi-Fi) zal in de stand-by-modus uitgeschakeld worden als het systeem op de stand-by-modus van een andere bron dan "NETWORK" geschakeld wordt. Het netwerk (bedrade LAN/Wi-Fi) zal ingeschakeld worden als het systeem ingeschakeld wordt.
 - De stand-by van het netwerk zal actief zijn als het systeem naar de stand-by-modus geschakeld is in de "NETWORK" keuzeschakelaarmodus en dit systeem met het netwerk verbonden is.
 - Om de stand-by van het netwerk uitgeschakeld te houden, selecteert u een andere bron dan "NETWORK" alvorens het toestel op de stand-by-modus te schakelen.



- Deze functie zal naar de fabrieksinstelling terugkeren als u de handelingen voor het resetten van het netwerk uitgevoerd heeft. (→ 104)
- Als het systeem door dit kenmerk ingeschakeld wordt, kan het zijn dat het begin van de muziek niet afgespeeld wordt.
- Afhankelijk van de app kunnen de activeringsvoorwaarden van deze functie anders zijn.
- Het kan zijn dat het systeem zelfs niet ingeschakeld wordt als het als de uitgangsluidsprekers geselecteerd is. Start in dat geval het afspelen.

Draadloze LAN-instelling

De draadloze LAN-functie kan ingeschakeld of uitgeschakeld worden.

- 1 Druk herhaaldelijk op [RADIO/EXT-IN] om "NETWORK" te selecteren.
- 2 Druk herhaaldelijk op [SETUP] om "WIRELESS LAN" te kiezen en druk vervolgens op [OK].
- 3 Druk op [▲, ▼] om "ON" of "OFF" te kiezen en druk vervolgens op [OK].



- De fabrieksinstelling is "ON".

Wi-Fi signaalsterkte

Om de Wi-Fi-siginaalsterkte te controleren op de plaats van opstelling van dit systeem.

Vorbereidingen

Verbind dit systeem met het draadloze netwerk. (→ 91)

- 1 Druk herhaaldelijk op [RADIO/EXT-IN] om "NETWORK" te selecteren.
 - 2 Druk herhaaldelijk op [SETUP] om "SIGNAL LEVEL" te selecteren en druk vervolgens op [OK]. "LEVEL □" wordt op het display aangeduid. ("□" staat voor een nummer.)
- Druk op [OK] om deze weergavemodus te verlaten.



- Er wordt aanbevolen een signaalsterkte van "3" te hebben. Verander de positie of de hoek van uw draadloze router of van dit systeem als de aanduiding "2" of "1" is en kijk of de verbinding verbetert.
- Als "LEVEL 0" weergegeven wordt, kan dit systeem geen verbinding met de draadloze router tot stand brengen. (→ 106)

Naam van het draadloze netwerk (SSID)

Laat de naam van het aangesloten draadloze netwerk (SSID) weergeven.

- 1 Druk herhaaldelijk op [RADIO/EXT-IN] om "NETWORK" te selecteren.
 - 2 Druk herhaaldelijk op [SETUP] om "NET INFO" te selecteren en druk vervolgens op [OK].
 - 3 Druk op [▲, ▼] om "SSID" te selecteren en druk vervolgens op [OK].
- Druk op [OK] om te verlaten.



- Als "NO CONNECT" weergegeven wordt, heeft dit systeem geen verbinding met een draadloos netwerk.
- Karakters die niet weergegeven kunnen worden, worden vervangen door "*".

IP/MAC-adres

Om het IP-adres van dit systeem of het MAC-adres van Wi-Fi te controleren.

- 1 Druk herhaaldelijk op [RADIO/EXT-IN] om "NETWORK" te selecteren.
- 2 Druk herhaaldelijk op [SETUP] om "NET INFO" te selecteren en druk vervolgens op [OK].
- 3 Druk op [▲, ▼] om "IP ADDR." of "MAC ADDR." te selecteren en druk vervolgens op [OK]. Het IP-adres of het MAC-adres wordt gedeeltelijk weergegeven.
- 4 Druk op de afstandsbediening op [▲, ▼] om de rest van het IP-adres of het MAC-adres weer te geven.
 - Druk op [OK] om te verlaten.
 - De aanduiding " – " linksboven of linksonder op het display verwijst respectievelijk naar de eerste en de laatste eenheden.

Resetten van het netwerk

Resetten van de netwerkinstellingen.

- 1 Druk herhaaldelijk op [RADIO/EXT-IN] om "NETWORK" te selecteren.
- 2 Druk herhaaldelijk op [SETUP] om "NET RESET" te selecteren en druk vervolgens op [OK].
- 3 Druk op [▲, ▼] om "OK? YES" te selecteren en druk vervolgens op [OK].
 - "NETWORK INITIALIZING" wordt op het display aangeduid.
Als het display naar "NETWORK" terugkeert, worden de instellingen van het -netwerk gereset.



- Deze functie is niet van invloed op de instelling "WIRELESS LAN".

Verhelpen van ongemakken

Voer eerst de onderstaande controles uit voordat u het apparaat laat repareren. Als u twijfelt aan het resultaat van enkele controles, of als de oplossingen die door de volgende gids worden voorgesteld het probleem niet verhelpen, neem dan contact op met uw verkoper voor advies.

Alle instellingen opnieuw op de fabrieksinstellingen zetten

Verricht een reset van het geheugen als de volgende situaties optreden:

- U wilt de geheugeninhouden wissen en resetten.
- ① Houd [⏻/⏪] op het toestel aangeraakt tot "RESET?" op het display verschijnt.
 - ② Terwijl u [⏻/⏪] op het toestel aangeraakt houdt, raakt u [SELECTOR] op het toestel aan. "RESET" verschijnt op het display en alle controlelampjes knipperen. Nadat "-----" weergegeven is, zal het toestel uitgeschakeld worden.



- De instellingen komen weer op de fabrieksinstellingen te staan. Het is noodzakelijk de geheugenitems opnieuw in te stellen.
- Om de netwerkinstellingen te resetten, voert u de handelingen uit voor het resetten van het netwerk. (→ links)

Algemeen

Er wordt brommen gehoord tijdens het afspelen.

- Er bevindt zich een netsnoer of fluorescent licht vlakbij de snoeren. Houd andere apparatuur en snoeren verwijderd van de kabels.

Het toestel werkt niet.

- Een van de beveiligingen van het toestel kan in werking zijn getreden.
Verricht als volgt een reset van het toestel:
 - ① Raak [⏻/⏪] op het toestel aan om het toestel op stand-by te schakelen.
 - Als het toestel niet op stand-by geschakeld wordt, raak [■] op het toestel dan gedurende ongeveer 10 seconden aan. Het toestel wordt dan op stand-by geforceerd. Sluit anders het netsnoer af, wacht minstens 3 minuten en sluit het weer aan.
 - ② Raak [⏻/⏪] op het toestel aan om het in te schakelen. Als het toestel nog steeds niet bediend kan worden, raadpleeg dan de verkoper.

Er wordt geen MP3 gelezen.

- Misschien kunt u geen MP3 afspelen als u een multi-sessie disk gekopieerd heeft zonder gegevens tussen de sessies.
- Bij de creatie van een multi-sessie disk met de sessie worden afgesloten.
- De hoeveelheid gegevens op de disk is te klein. Stel de hoeveelheid gegevens in op meer dan 5 MB.

Tijdens de stand-by-modus wordt het opladen niet gestart.

- Schakel dit toestel in en controleer of het opladen gestart is. Zet het toestel vervolgens op de stand-by-modus. (→ 90)

Er klinkt ruis.

- Als een apparaat op zowel de AUX IN-aansluiting als de DC OUT-aansluiting aangesloten is, kan ruis ontstaan, afhankelijk van het apparaat. Trek in dit geval de USB-kabel uit de DC OUT-aansluiting.

De schakelaars op het toestel werken niet.

- De schakelaars op het toestel zijn aanraaktoetsen. Raak de schakelaars aan met uw vinger. Misschien werken ze niet als u alleen uw nagels gebruikt of als u handschoenen draagt.

Afstandsbediening

De afstandsbediening werkt niet correct.

- De batterij is leeg of niet goed geplaatst. (→ 88)

Disc

Onjuiste weergave of het afspelen start niet.

- Zorg ervoor dat de disc compatibel is met dit toestel. (→ 108)
- Er zich vocht op de lens. Wacht een uur en probeer opnieuw.

USB

Geen reactie als op [▶/||] gedrukt wordt.

- Sluit het USB-toestel af en weer aan. Schakel als alternatief het apparaat uit en weer in.

De USB-drive of diens inhoud kan niet worden gelezen.

- Het formaat van de USB-drive, of van diens inhoud is/zijn niet compatibel met het apparaat (→ 108).
- De USB-hoofdfunctie van dit product werkt misschien niet met bepaalde USB-toestellen.

Langzame werking van de USB-flash drive.

- Een groot bestandformaat of een USB-flash drive met een groot geheugen vereisen een langere leestijd.

De verstrekken tijd die weergegeven wordt, is verschillend van de huidige afspeltijd.

- Kopieer de gegevens naar een ander USB-toestel of maak een back-up van de gegevens en herformateer het USB-toestel.

Radio

De ontvangst van DAB+ is slecht.

- Houd de antenne verwijderd van de computers, televisies en andere kabels en snoeren.
- Gebruik een buitenantenne (→ 89).

Tijdens het luisteren naar een radio-uitzending is de ontvangst statisch of met ruis.

- Bevestig dat de antenne correct aangesloten is. (→ 89)
- Stel de positie van de antenne af.
- Probeer een bepaalde afstand tussen de antenne en de voedingskabel te handhaven.
- Probeer een buitenantenne te gebruiken als vlakbij uw huis gebouwen of bomen staan. (→ 89)
- Schakel de televisie of andere audiospelers uit of scheidt deze van dit toestel.
- Houd dit toestel op afstand van mobiele telefoons als er interferentie is.

Bluetooth®

Het pairen kan niet voltooid worden.

- Controleer de toestand van het Bluetooth®-apparaat.

Het apparaat kan niet aangesloten worden.

- Het pairen van het apparaat verliep zonder succes of de registratie werd vervangen. Probeer het apparaat opnieuw te pairen. (→ 95)
- Het kan zijn dat dit toestel op een ander apparaat aangesloten is. Sluit het andere apparaat af en probeer het apparaat opnieuw te pairen. (→ 95)
- Schakel het toestel uit en weer in en probeer het opnieuw als het probleem aanhoudt.

Het apparaat is aangesloten maar er komt geen audio uit dit toestel.

- Voor sommige ingebouwde Bluetooth®-apparaten dient u de audio-uitgang met de hand op "SC-ALL5CD" te zetten. Lees voor details de handleiding van het apparaat.

Het geluid wordt onderbroken.

- Het apparaat bevindt zich buiten het communicatiebereik van 10 m. Breng het Bluetooth®-apparaat dichterbij dit toestel.
- Verhelp alle interferentie tussen dit toestel en het apparaat.
- Andere apparaten die van de 2,4 GHz-frequentieband gebruik maken, zoals draadloze routers, magnetronovens, draadloze telefoons, enz., veroorzaken interferentie. Breng het Bluetooth®-apparaat dichterbij dit toestel en op afstand van andere apparaten.
- Selecteer "MODE 1" voor een stabiele communicatie. (→ 96)

De One-Touch verbinding (NFC-kenmerk) werkt niet.

- Controleer of het toestel en het NFC-kenmerk van het apparaat zijn ingeschakeld. (→ 95)

Netwerk

Het lukt niet een verbinding met het netwerk te maken.

- Bevestig de netwerkverbinding en instellingen. (→ 91)
- Als het netwerk op onzichtbaar gezet is, maak het netwerk dan zichtbaar terwijl u het netwerk voor dit toestel instelt, of maak een bedrade LAN-verbinding. (→ 92)
- De Wi-Fi-beveiliging van dit systeem ondersteunt alleen WPA2™. Uw draadloze router moet daarom compatibel zijn met WPA2™. Raadpleeg de gebruiksaanwijzing voor details over de beveiliging die door uw router ondersteund wordt en het veranderen van de instellingen of neem contact op met uw service provider.
- Zorg ervoor dat de multicast-functie op de draadloze router vrijgegeven is.
- Afhankelijk van de routers kan het zijn dat de WPS-knop niet werkt. Probeer andere methoden. (→ 91)
- Controleer de "WIRELESS LAN"-instelling. (→ 103)

Kan dit systeem niet als uitgangsluidsprekers selecteren.

- Controleer of de apparaten op hetzelfde draadloze netwerk als dit systeem aangesloten zijn.
- Verbind de apparaten opnieuw met het netwerk.
- Schakel de draadloze router uit en weer in.
- Schakel dit systeem uit en in selecteer dit systeem vervolgens opnieuw als de uitgangsluidsprekers.

Het afspelen start niet.

Het geluid wordt onderbroken.

- Het gebruik van de 2,4 GHz-band op de draadloze router gelijktijdig met andere 2,4 GHz-apparatuur, zoals magnetrons, draadloze telefoons, enz., kan onderbrekingen van de verbinding veroorzaken. Vergroot de afstand tussen dit toestel en genoemde apparaten.
 - Als uw draadloze router de 5 GHz-band ondersteunt, probeer dan de 5 GHz-band te gebruiken.
 - Om de 5 GHz-band te veranderen, voert u opnieuw de netwerkinstellingen uit met gebruik van een Internetbrowser (→ 91). Bij stap 8 dient u erop te letten uw netwerknaam (SSID) voor de 5 GHz-band te selecteren.
- Plaats dit systeem niet in een metalen kast omdat die het Wi-Fi-sigitaal kan blokkeren.
- Plaats dit systeem dichterbij de draadloze router.
- Als diverse draadloze apparaten gelijktijdig gebruik maken van hetzelfde draadloze netwerk als dit systeem, probeer de andere apparaten dan uit te schakelen of reduceer het gebruik dat ze van het draadloze netwerk maken.
- Als het afspelen stopt, controleer dan de afspelstatus op het apparaat.
- Verbind de apparaten opnieuw met het netwerk.
- Schakel de draadloze router uit en weer in.
- Probeer een bedrade LAN-verbinding. (→ 92)

Berichten

De volgende berichten of dienstnummers kunnen op het display van het toestel verschijnen.

“--:--”

- Het netvoedingsnoer werd voor het eerst aangesloten of er heeft net een stroomuitval plaatsgevonden. Stel de tijd in (→ 101).

“ADJUST CLOCK”

- De klok is niet ingesteld. Stel de klok overeenkomstig in.

“ADJUST TIMER”

- De afspeeltimer is niet ingesteld. Stel de afspeeltimer overeenkomstig in.

“AUTO OFF”

- Het toestel werd ongeveer 20 minuten lang niet gebruikt en wordt binnen een minuut uitgeschakeld. Druk op ongeacht welke toets om dit te annuleren.

“DL ERROR”

- Het downloaden van de software is mislukt. Druk op ongeacht welke toets om te verlaten. Probeer het later opnieuw.
- De server wordt niet gevonden. Druk op ongeacht welke toets om te verlaten. Zorg ervoor dat het draadloze netwerk verbinding met het internet maakt.

“ERROR”

- Er is een onjuiste handeling verricht. Lees de instructies en probeer het opnieuw.

“F□□” / “F□□□” (“□” geeft een nummer aan.)

- Er is een probleem met dit toestel. Schrijf het weergegeven nummer op, sluit het netsnoer af en raadpleeg uw verkoper.

“FAIL”

- Het updaten of instellen is mislukt. Lees de instructies en probeer het opnieuw.

“ILLEGAL OPEN”

- Het schuifdeksel staat in een onjuiste positie. Schakel het apparaat uit en weer in. Als dit opnieuw weergegeven wordt, raadpleeg dan uw verkoper.

“LEVEL 0”

- Er is geen verbinding tussen dit systeem en de draadloze router gemaakt. Probeer de volgende handelingen:
 - Controleer of de draadloze router ingeschakeld is.
 - Schakel dit systeem uit en weer in.
 - Maak een reset van de instellingen van het draadloze netwerk. (→ 91)Raadpleeg uw verkoper als het probleem blijft aanhouden.

“LINKING”

- Dit systeem probeert verbinding te maken met het laatst verbonden Bluetooth®-apparaat als “BLUETOOTH” geselecteerd is.
- Dit systeem communiceert met de draadloze router om de netwerkinstellingen te voltooien. Afhankelijk van de draadloze router kan dit proces enige minuten duren. Probeer dit systeem dichterbij de draadloze router toe te verplaatsen.

“NETWORK INITIALIZING”

“SETUP IN PROGRESS, TRY AGAIN”

- Het systeem voert een intern proces uit.
 - Wacht ongeveer 3 minuten.
 - Sluit het netsnoer niet af. Doet u dat, dan kan een slechte werking veroorzaakt worden.

“NO CONNECT”

- Dit systeem kan de verbinding met het netwerk niet tot stand brengen. Controleer de netwerkverbinding. (→ 91)

“NODEVICE”

- De USB is niet correct naar binnen gestoken. Lees de instructies en probeer het opnieuw (→ 90).

“NO DISC”

- Plaats de af te spelen disk (→ 90).

“NO MEMORY”

- Er zijn geen met preset ingestelde DAB+-zenders die geselecteerd kunnen worden. Stel enkele kanalen in met preset. (→ 98)

“NO PLAY”

- Een CD disk die geen CD-DA of MP3-formaat is, is ingevoerd. Deze kan niet worden afgespeeld.
- Bestudeer de inhoud. U kunt alleen het ondersteunde formaat afspelen. (→ 108)
- De bestanden in het USB-apparaat kunnen beschadigd zijn. Formateer het USB-apparaat en probeer het opnieuw.
- Het kan zijn dat het toestel een probleem heeft. Schakel het toestel uit en weer in.

“NO SIGNAL”

- Deze zender kan niet ontvangen worden. Controleer uw antenne (→ 89).

“PLAYERROR”

- U heeft een niet ondersteund MP3-bestand afgespeeld. Het systeem zal die track overslaan en de volgende afspelen.

“READING”

- Het toestel controleert de informatie van de CD/USB. Nadat deze weergave verdwenen is kunt u de bediening starten.

“REMOTE □” (“□” geeft een nummer aan.)

- De afstandsbediening en dit toestel gebruiken verschillende codes. Verander de code op de afstandsbediening.
 - Als “REMOTE 1” weergegeven wordt, houd [OK] en [⊗] dan minstens 4 seconden ingedrukt.
 - Als “REMOTE 2” weergegeven wordt, houd [OK] en [CD/USB] dan minstens 4 seconden ingedrukt.

“SCAN FAILED”

- De zenders kunnen niet ontvangen worden. Controleer uw antenne en probeer auto scan (→ 98). Als “SCAN FAILED” nog steeds weergegeven wordt, zoek dan de beste signaalontvangst op met de “MANUAL SCAN” tune-functie. (→ 99)

“USB OVER CURRENT ERROR”

- Het USB-apparaat verbruikt teveel stroom. Schakel over naar een andere bron dan USB, verwijder de USB en schakel het toestel uit.

“VBR”

- Het systeem kan niet de resterende afspeeltijd voor de tracks met variabele bitsnelheid (VBR) tonen.

“WAIT”

- Dit wordt bijvoorbeeld weergegeven als het toestel aan het uitschakelen is.
- Dit knippert als het systeem probeert een netwerkinstellingsmodus binnen te gaan.

Het netwerk-controlelampje “●” knippert

- Dit kan voorkomen als de netwerkverbinding bijvoorbeeld onderbroken wordt.

Zorg voor apparaat en media

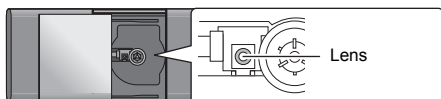
Trek de netstekker uit het netstopcontact alvorens onderhoud uit te voeren.

■ Reinig dit apparaat met een zachte, droge doek

- Als het toestel erg vuil is, wring dan een met water nat gemaakte doek goed uit en veeg het vuil weg. Neem het toestel vervolgens met een droge doek af.
- Gebruik een zachte doek voor de reiniging van de luidsprekers. Gebruik geen tissues of andere materialen die uiteen kunnen vallen. Er zouden kleine stukjes in de luidsprekerafdekking kunnen terechtkomen.
- Gebruik nooit alcohol, verfverdunder of benzine om dit apparaat te reinigen.
- Voordat u chemisch behandelde doekjes gebruikt, dient u de instructies van het doekje zorgvuldig te lezen.

■ Onderhoud van de lens

- Reinig de lens regelmatig om een slechte werking ervan te voorkomen. Gebruik een luchtblazer om het stof te verwijderen en een katoenen lap als de lens bijzonder vuil is.
- U kunt geen lensreiniger van het type voor CD's gebruiken.
- Laat het schuifdeksel niet lange tijd geopend. De lens kan dan vuil worden.
- Raak de lens niet met uw vingers aan.



■ Disks reinigen



Neem de disk met een vochtige doek af en daarna met een droge doek.

■ Voorzorgsmaatregelen bij het hanteren van disks

- Neem de disk vast aan de randen om per ongeluk krassen of vingerafdrukken op de disk te voorkomen.
- Plak geen etiketten of stickers op de disks.
- Gebruik geen reinigingsmiddelen voor LP's, benzine, verdunders, vloeistoffen ter voorkoming van statische elektriciteit of welke andere oplosmiddelen ook.
- Gebruik niet de volgende disks:
 - Disks met zichtbaar kleefmiddel van verwijderde stickers of etiketten (gehuurde disks, enz.).
 - Disks die erg krom getrokken of gebarsten zijn.
 - Onregelmatig gevormde disks, zoals in de vorm van een hart.

■ Weggooien of verhuizen van dit toestel

Het toestel kan de informatie van de gebruikersinstellingen behouden. Als u dit toestel wegdoet, of omdat u het weggooit of omdat u het aan iemand anders geeft, volg dan de procedure om alle instellingen weer op de fabrieksinstellingen te zetten en de gebruikersinstellingen te wissen.

- (→ 104, "Alle instellingen opnieuw op de fabrieksinstellingen zetten")
- De bedieningshistorie kan opgenomen worden op het geheugen van dit toestel.

Over Bluetooth®

Panasonic stelt zich niet aansprakelijk voor gegevens en/of informatie die gecompromiteerd worden tijdens een draadloze uitzending.

■ Gebruikte frequentieband

- Dit systeem gebruikt de 2,4 GHz-frequentieband.

■ Certificatie van dit apparaat

- Dit systeem is in overeenstemming met de frequentiebepalingen en heeft een certificaat ontvangen dat op de frequentiewetten gebaseerd is, dus toestemming voor een draadloze werking is niet noodzakelijk.
- De volgende handelingen zijn in sommige landen wettelijk strafbaar:
 - Demonderen of wijzigen van het systeem.
 - Verwijderen van de specificatie-aanduidingen.

■ Gebruiksbeperkingen

- De draadloze uitzending en/of het gebruik met alle toestellen die met Bluetooth® uitgerust zijn, wordt niet gegarandeerd.
- Alle apparaten moeten in overeenstemming zijn met de normen die bepaald zijn door Bluetooth SIG, Inc.
- Afhankelijk van de specificaties en de instellingen van een apparaat, kan het gebeuren dat het apparaat er niet in slaagt de verbinding tot stand te brengen of kunnen bepaalde bedieningen anders zijn.
- Dit systeem ondersteunt de veiligheidskenmerken van Bluetooth® maar het kan zijn dat deze beveiliging niet voldoende is, afhankelijk van de werkomgeving en/of de instellingen. Wees voorzichtig bij het draadloos versturen van gegevens naar dit systeem.
- Dit systeem kan geen gegevens naar een Bluetooth®-apparaat sturen.

■ Gebruiks bereik

- Gebruik dit toestel op een maximumbereik van 10 m. Het bereik kan afnemen, afhankelijk van de omgeving, obstakels of interferentie.

■ Interferentie afkomstig van andere apparatuur

- Het kan zijn dat dit systeem niet naar behoren werkt en dat problemen ontstaan, zoals ruis en verspringen van het geluid, wegens interferentie van de radiogolven, als dit systeem te dicht bij andere Bluetooth®-apparaten staat of bij apparaten die ook gebruik maken van de 2,4 GHz-band.
- Het kan zijn dat dit systeem niet naar behoren werkt als er te sterke radiogolven van een zendstation, enz., in de nabijheid zijn.

■ Bedoeld gebruik

- Dit systeem is alleen bedoeld voor normaal, algemeen gebruik.
- Gebruik dit systeem niet in de nabijheid van apparatuur of in een omgeving die gevoelig is voor de interferentie van radiofrequentie (bijvoorbeeld op vliegvelden, in ziekenhuizen, laboratoria, enz.).

Afspeelbare media

Compatibele CD

- Een disc met het CD-logo.



- Dit toestel kan discs afspelen die conform het CD-DA formaat zijn.
- Het toestel is misschien niet in staat bepaalde discs af te spelen, al naargelang de opnameomstandigheden.
- Finaliseer de disc vóór het afspelen op het apparaat waarmee hij opgenomen is.
- Dit systeem kan zich toegang verschaffen tot: 99 tracks

Compatibele USB-apparatuur

- Dit apparaat garandeert niet dat alle USB-apparaten aangesloten kunnen worden.
- FAT12, FAT16 en FAT32 bestandssystemen worden ondersteund.
- Dit toestel ondersteunt USB 2.0 Full Speed.
- USB-toestellen met een opslagcapaciteit van meer dan 32 GB kunnen onder bepaalde omstandigheden niet werken.

Compatibele MP3-bestanden

- Ondersteund formaat: Bestanden met extensie ".mp3" of ".MP3".
- Afhankelijk van hoe u de MP3-bestanden creëert, kan het zijn dat ze niet in de door u genummerde volgorde afgespeeld worden, of dat ze geheel niet afgespeeld worden.

CD-R/RW

- Dit systeem kan zich toegang verschaffen tot: 999 tracks en 255 albums (met inbegrip van de hoofdmap)
- Diskformaten: ISO9660 niveau 1 en niveau 2 (behalve voor vergrote formaten).
- Als de disk zowel MP3 als gewone audiogegevens (CD-DA) bevat, speelt het apparaat het type af dat op het binnenste deel van de disk opgenomen is.
- Dit apparaat kan geen bestanden afspelen die opgenomen zijn met gebruik van packet write.

USB-inrichting

- Dit systeem kan zich toegang verschaffen tot: 8000 tracks, 800 albums (met inbegrip van de hoofdmap) en 999 tracks in een album.
- Er kan slechts een geheugenkaart geselecteerd worden als u een multi-poort USB-kaartlezer aansluit, hetgeen de eerst geplaatste geheugenkaart is.

Licenties

Het Bluetooth® woordmerk en logo's zijn gedeponeerde handelsmerken die het bezit zijn van Bluetooth SIG, Inc. en ieder gebruik van dergelijke merken door Panasonic Corporation vindt plaats onder licentie. Andere handelsmerken en handelsnamen zijn die van de respectievelijke eigenaren.



Het Wi-Fi CERTIFIED™-logo is een certificatiemerk van Wi-Fi Alliance®.

Het Wi-Fi Protected Setup™-identificatiemerk is een certificatiemerk van Wi-Fi Alliance®. "Wi-Fi®" is een gedeponeerd handelsmerk van Wi-Fi Alliance®. "Wi-Fi Protected Setup™", "WPA™", en "WPA2™" zijn handelsmerken van Wi-Fi Alliance®.

Qualcomm® AllPlay™ smart media platform is een product van Qualcomm Connected Experiences, Inc. Qualcomm is een handelsmerk van Qualcomm Incorporated, dat gedeponeerd is in de Verenigde Staten en andere landen en met toestemming gebruikt wordt. AllPlay en de AllPlay-icoon zijn handelsmerken van Qualcomm Connected Experiences, Inc. en worden met toestemming gebruikt.

Dit product bevat Spotify software die het voorwerp vormt van licenties van derden, die u hier aantreft: www.spotify.com/connect/third-party-licenses

DLNA, the DLNA Logo and DLNA CERTIFIED are trademarks, service marks, or certification marks of the Digital Living Network Alliance.

Windows is een handelsmerk of een gedeponeerd handelsmerk van Microsoft Corporation in de Verenigde Staten en andere landen.

Google Play en Android zijn handelsmerken van Google Inc.

MPEG Layer-3 audio coding technologie onder licentie van Fraunhofer IIS en Thomson.

iPad, iPhone, iPod en iPod touch zijn handelsmerken van Apple Inc. die in de V.S. en andere landen gedeponeerd zijn.

App Store is een dienstmerk van Apple Inc.

FLAC Decoder

Copyright (C)

2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007,
2008, 2009. Josh Coalsen

Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met:

- Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.
- Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.
- Neither the name of the Xiph.org Foundation nor the names of its contributors may be used to endorse or promote products derived from this software without specific prior written permission.

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE COPYRIGHT HOLDERS AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE FOUNDATION OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

Dit product bevat de volgende software:

- (1) de software die onafhankelijk door of voor Panasonic Corporation ontwikkeld is,
- (2) de software die het eigendom van derden is en onder licentie aan Panasonic Corporation verstrekt is,
- (3) de software die een vergunning verkregen heeft onder de GNU General Public License, Version 2.0 (GPL V2.0),
- (4) de software die een vergunning gekregen heeft onder de GNU LESSER General Public License, Version 2.1 (LGPL V2.1) en/of
- (5) open bron-software anders dan de software die een vergunning verkregen heeft onder de GPL V2.0 en/of LGPL V2.1.

De software die als (3) - (5) gecategoriseerd wordt, wordt verspreid in de hoop dat deze nuttig zal zijn maar ZONDER OOK MAAR EEN ENKELE GARANTIE, zonder zelfs de impliciete garantie van VERHANDELBAARHEID of GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL.

Raadpleeg de gedetailleerde voorwaarden ervan in onze website die hieronder aangeduid wordt.

http://panasonic.jp/support/global/cs/audio/oss/all8_3_1c.html

Panasonic zal minstens drie (3) jaar na levering van producten aan ongeacht welke derde partij die via onderstaande contactgegevens contact met haar opneemt, tegen een prijs die niet hoger is dan de kosten voor de fysieke uitvoering van de broncodedistributie, een volledige, door de machine leesbare kopie van de overeenkomstige broncode verstrekken, die door GPL V2.0, LGPL V2.1 of de andere licenties gedekt wordt, met de verplichting dat te doen, alsmede de respectievelijke kennisgeving van het auteursrecht daarvan.

Contactgegevens: oss-cd-request@gg.jp.panasonic.com

De broncode en de kennisgeving van het auteursrecht zijn ook gratis beschikbaar op onze website die hier onder aangeduid wordt.

<http://panasonic.net/avc/oss/>

Bevestiging van het apparaat aan de muur (optioneel)

Dit toestel kan aan de muur gemonteerd worden met gebruik van de bijgeleverde muurbeugels, enz. Controleer of de muur en de schroeven die voor de muurbevestiging gebruikt worden in staat zijn minstens 33 kg te verdragen. De schroeven en de andere onderdelen worden niet bijgeleverd omdat zowel type als maat voor iedere installatie anders kunnen zijn.

- Raadpleeg stap 5 van "Instructies voor de muurmontage" voor details over de vereiste schroeven.
- Als extra veiligheidsmaatregel bevestigt u het toestel aan de muur met het valpreventiekoord.

Accessoires voor de installatie

■ Bijgeleverde accessoires

- 1 Veiligheidshouder
- 1 Schroef
- 2 Muurbeugels

■ Extra vereiste accessoires (in de handel verkrijgbaar)

- 4 Bevestigingsschroeven voor muurbeugel
- 1 Bevestigingsschroef voor veiligheidshouder
- 1 Valpreventiekoord*
- 1 Schroeffoo

* Gebruik een snoer dat in staat is meer dan 33 kg te verdragen (met een diameter van circa 1,5 mm).

- Bewaar de veiligheidshouder buiten het bereik van kinderen om inslikken ervan te voorkomen.
- Bewaar de schroeven buiten het bereik van kinderen om inslikken ervan te voorkomen.
- Bewaar de beugels voor de muurmontage buiten het bereik van kinderen om inslikken ervan te voorkomen.

Vorzorgsmaatregelen voor de veiligheid

Er wordt een professionele installatie vereist. De installatiewerken mogen door niemand anders dan door een gekwalificeerde installateur uitgevoerd worden.
PANASONIC DRAAGT GEEN VERANTWOORDELIJKHEID VOOR SCHADE AAN EIGENDOM EN/OF ERNSTIG LETSEL, INCLUSIEF DODELIJK LETSEL, DAT VOORTKOMT UIT DE ONJUISTE INSTALLATIE OF DE INCORRECTE HANTERING.

WAARSCHUWING:

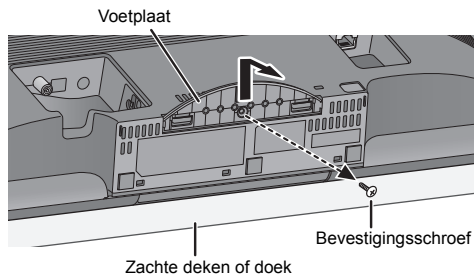
Om letsel te voorkomen, moet dit apparaat stevig aan de muur bevestigd worden, in overeenstemming met de instructies voor de installatie.

Instructies voor de muurmontage

Schakel het apparaat uit voordat de installatie plaatsvindt en haal het voedingsnoer uit het stopcontact.

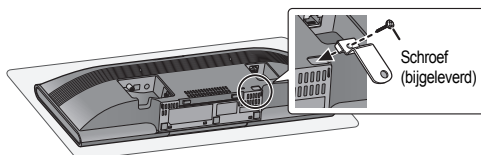
1 Maak de voetplaat van het apparaat los.

- Draai de bevestigingsschroef op de onderkant van het toestel los.
- Trek de standaard voorzichtig los van het toestel, zoals getoond wordt.
- Bewaar de weggenomen schroef en de voetplaat op een veilige plaats.

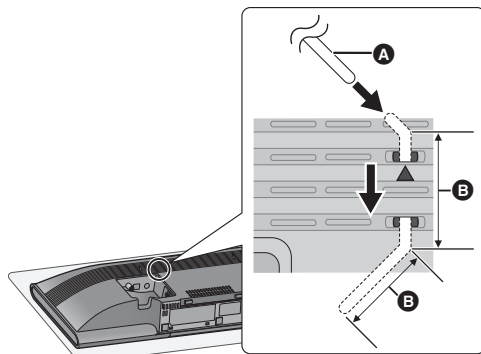


2 Bevestig de veiligheidshouder op het toestel met de (bijgeleverde) schroef.

- Aanhaalkoppel schroeven: 50 N•cm tot 70 N•cm.



3 Bevestig het (niet bijgeleverde) valpreventiekoord op dit toestel.



A Valpreventiekoord (niet bijgeleverd)

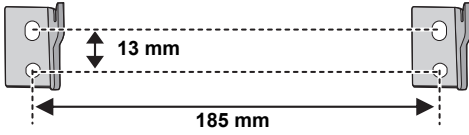
- Buig het snoer twee keer vanaf de punt, elk 45° en 5 mm uit elkaar zodat u het door de gaten kunt steken.

B 5 mm

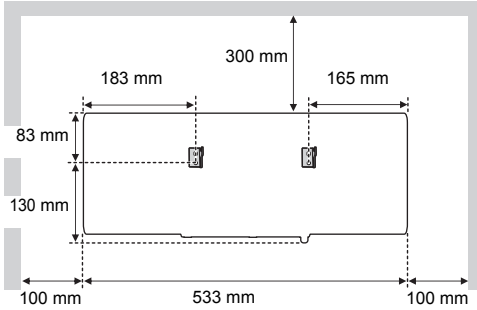
4 Meet en markeer de positie van beide zijden van de beugels voor muurbevestiging.

- Gebruik onderstaande afbeeldingen om de posities van de schroeven op te zoeken.

Positie voor bevestiging van de montagebeugels op de muur

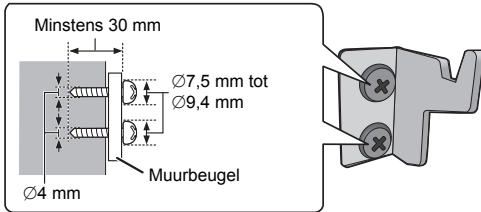


Vereiste ruimte



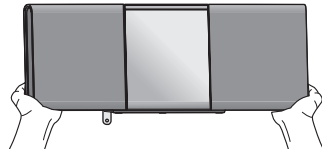
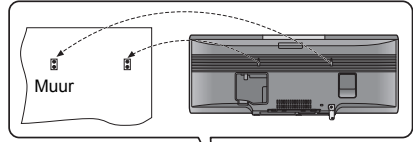
5 Bevestig de montagebeugels aan beide zijden op de muur met twee (niet bijgeleverde) schroeven.

- Gebruik een luchtbelwaterpas om zeker te zijn van de nivellering van beide muurbeugels.



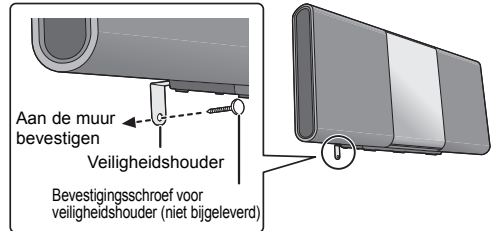
6 Haak het toestel met beide handen stevig vast aan de montagebeugels op de muur.

- Sluit de antenne en het netsnoer aan op het toestel voordat u het toestel aan de muur bevestigt. (→ 89)
- Nadat u het toestel opgehangen heeft, laat u het voorzichtig met uw handen los om er zeker van te zijn dat het toestel stevig op de muurbeugels blijft rusten.



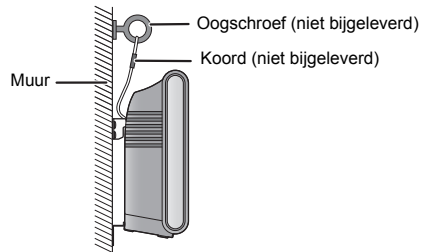
7 Draai de (niet bijgeleverde) bevestigingsschroef van de veiligheidshouder vast om de veiligheidshouder aan de muur te bevestigen.

- Raadpleeg stap 5 voor de vereisten voordat u gaat schroeven.



8 Bevestig het (niet bijgeleverde) valpreventiekoord aan de muur.

- Zorg ervoor dat de speling minimaal is.



Specificaties

■ ALGEMEEN

Stroomverbruik	25 W
Stroomverbruik tijdens de stand-by-modus (Als "BLUETOOTH STANDBY" op "OFF" staat)*1.2	Ongev. 0,3 W
(Als "BLUETOOTH STANDBY" op "ON" staat)*1.2	Ongev. 0,4 W
(Als "NET STANDBY" op "ON" staat)*1	Ongev. 3,5 W
Stroomtoevoer	AC 220 V tot 240 V, 50 Hz

Afmetingen (B×H×D)

533 mm×203 mm×98 mm

Massa Ongev. 2,7 kg

Bereik bedrijfstemperatuur 0 °C tot +40 °C

Bereik bedrijfsvochtigheid 35 % tot 80 % RH (geen condens)

■ VERSTERKER

Uitgangsvermogen

RMS uitgangsvermogen

Voorkanaal (beide kanalen aangedreven)

20 W per kanaal (8 Ω), 1 kHz, 10 % THD

Totale RMS power

40 W

■ TUNER

Preset geheugen FM 30 zenders

Frequentiemodulatie (FM)

Frequentiebereik

87,50 MHz tot 108,00 MHz (50 kHz stap)

Antenneterminals 75 Ω (niet gebalanceerd)

■ DAB

DAB-geheugens 20 kan.

Frequentieband (golflengte)

Band III

5A tot 13F

(174,928 MHz tot 239,200 MHz)

Gevoeligheid *BER 4x10⁻⁴

Min. Vereisten

-98 dBm

DAB-buitenantenne

Aansluiting

F-Connector (75 Ω)

■ DISK

Afgespeelde disk (8 cm of 12 cm)

CD, CD-R/RW (CD-DA, MP3*)

Pick up

Golflengte

790 nm (CD)

■ LUIDSPREKERS

Luidsprekereenhe(i)d(en)

Volledig bereik 6,5 cm Conus type×1 per kanaal

Passieve Radiator 8 cm×2 per kanaal

Impedantie

8 Ω

■ AANSLUITINGEN

USB-poort

DC OUT 5 V 1,5 A

USB-standaard

USB 2.0 full speed

Mediabestand-formaatondersteuning

MP3 (*.mp3)

USB-inrichting

bestandsysteem

FAT12, FAT16, FAT32

Ethernet-interface

LAN (10BASE-T/100BASE-TX)

AUX IN

Stereo, 3,5 mm-aansluiting

■ BLUETOOTH®

Versie

Bluetooth® Ver.2.1+EDR

Klasse

Klasse 2

Ondersteunde profielen

A2DP, AVRCP

Frequentieband

2,4 GHz-band FH-SS

Bedieningsafstand

10 m Zichtlijn

Ondersteunde codec

SBC

■ Wi-Fi

Wi-Fi

WLAN-standaard	IEEE802.11a/b/g/n
Frequentieband	2,4 GHz-band/5 GHz-band
Veiligheid	WPA2™
WPS-versie	Versie 2.0

Formaat audio-ondersteuning (AirPlay)

MP3/AAC

Bemonsteringsfrequentie	32/44,1/48 kHz
Woordlengte audio	16 bits
Kanaaltelling	2 kan.

FLAC**4/ALAC/WAV

Bemonsteringsfrequentie	32/44,1/48/88,2/96/176,4/192 kHz
Woordlengte audio	16 bits/24 bits
Kanaaltelling	2 kan.

Formaat audio-ondersteuning (DLNA)

MP3

Bemonsteringsfrequentie	32/44,1/48 kHz
Woordlengte audio	16 bits
Kanaaltelling	2 kan.

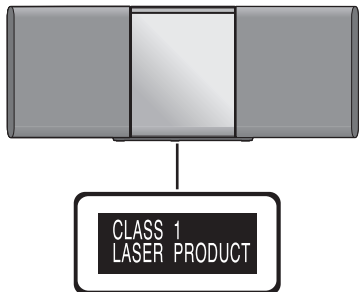
FLAC**4/WAV

Bemonsteringsfrequentie	32/44,1/48/88,2/96/176,4/192 kHz
Woordlengte audio	16 bits/24 bits
Kanaaltelling	2 kan.



- De specificaties zijn zonder voorgaande kennisgeving aan wijzigingen onderhevig.
- Gewicht en afmetingen zijn bij benadering.
- De totale harmonische vervorming werd door een digitale spectrumanalysator gemeten.

- *1: Er is geen apparaat op de USB-poort aangesloten voordat de stand-by-modus ingeschakeld wordt.
- *2: Stand-by van het netwerk is niet actief.
- *3: MPEG-1 Layer 3, MPEG-2 Layer 3
- *4: Het kan zijn dat niet gecompriëerde FLAC-bestanden niet correct werken.



Manufactured by: Panasonic Corporation
Kadoma, Osaka, Japan
Importer for Europe: Panasonic Marketing Europe GmbH
Panasonic Testing Centre
Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Germany



Panasonic Corporation
Web Site: <http://www.panasonic.com>

